

Catalogue no. 45-004-XIB



N°45-004-XIB au catalogue

**Refined  
Petroleum  
Products**



**Produits  
pétroliers  
raffinés**

**December 2002**

**Décembre 2002**



Statistics  
Canada

Statistique  
Canada

**Canada**

## How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Marketing and Dissemination Section, Manufacturing, Construction and Energy Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9497 or 1 866 873-8789; Fax line (613) 951-9499; Internet: [energ@statcan.ca](mailto:energ@statcan.ca)).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

<b>National inquiries line</b>	<b>1 800 263-1136</b>
<b>National telecommunications device for the hearing impaired</b>	<b>1 800 363-7629</b>
<b>Depository Services Program inquiries</b>	<b>1 800 700-1033</b>
<b>Fax line for Depository Services Program</b>	<b>1 800 889-9734</b>
<b>E-mail inquiries</b>	<b><a href="mailto:infostats@statcan.ca">infostats@statcan.ca</a></b>
<b>Web site</b>	<b><a href="http://www.statcan.ca">www.statcan.ca</a></b>

## Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 45-004-XIB, is published monthly in electronic format on the Statistics Canada Internet site at a price of CDN \$16.00 per issue and CDN \$155.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe visit our Web site at [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca), and select Products and Services.

This product is also available in print through a Print-on-Demand service, at a price of CDN \$56.00 per issue and CDN \$330.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

	<b>Single issue</b>	<b>Annual subscription</b>
<b>United States</b>	CDN \$ 6.00	CDN \$72.00
<b>Other countries</b>	CDN \$ 10.00	CDN \$120.00

All prices exclude sales taxes.

The printed version can be ordered by

- Phone (Canada and United States) **1 800 267-6677**
- Fax (Canada and United States) **1 877 287-4369**
- E-mail **[order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)**
- Mail Statistics Canada  
Dissemination Division  
Circulation Management  
120 Parkdale Avenue  
Ottawa, Ontario K1A 0T6

• And, in person at the Statistics Canada Regional Centre nearest you.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

## Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section de marketing et diffusion, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9497 ou 1 866 873-8789; Télécopieur (613) 951-9499; Internet: [energ@statcan.ca](mailto:energ@statcan.ca)).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

<b>Service national de renseignements</b>	<b>1 800 263-1136</b>
<b>Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants</b>	<b>1 800 363-7629</b>
<b>Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt</b>	<b>1 800 700-1033</b>
<b>Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt</b>	<b>1 800 889-9734</b>
<b>Renseignements par courriel</b>	<b><a href="mailto:infostats@statcan.ca">infostats@statcan.ca</a></b>
<b>Site Web</b>	<b><a href="http://www.statcan.ca">www.statcan.ca</a></b>

## Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 45-004-XIB au catalogue est publié mensuellement sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada et est offert au prix de 16 \$ CA l'exemplaire et de 155 \$ CA pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca) et en choisissant la rubrique Produits et services.

Ce produit est aussi disponible en version imprimée par l'entremise du service d'impression sur demande, au prix de 56 \$ CA l'exemplaire et de 330 \$ CA pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

	<b>Exemplaire</b>	<b>Abonnement annuel</b>
<b>États-Unis</b>	6 \$ CA	72 \$ CA
<b>Autres pays</b>	10 \$ CA	120 \$ CA

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **[order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)**
- Poste Statistique Canada  
Division de la diffusion  
Gestion de la circulation  
120, avenue Parkdale  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

• En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

## Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistics Canada  
Manufacturing, Construction & Energy Division  
Energy Section

# Refined Petroleum Products

NAICS 32411  
32419  
41211

December 2002

Statistique Canada  
Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie  
Section de l'énergie

# Produits pétroliers raffinés

SCIAN 32411  
32419  
41211

Décembre 2002

Published by authority of the Minister  
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2003

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

May 2003

Catalogue 45-004-XIB, Vol. 57, No. 12  
ISSN 1481-5451

Frequency: Monthly

Ottawa

---

#### Note of appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.*

Publication autorisée par le ministre  
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2003

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mai 2003

N° 45-004-XIB au catalogue, Vol. 57, No. 12  
ISSN 1481-5451

Périodicité : Mensuelle

Ottawa

---

#### Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

## Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- <sup>p</sup> preliminary figures.
- <sup>r</sup> revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

## Abbreviations

NAICS North American Industry Classification System.

## Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- **Marcelle Dion**, Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
  - **Robert Pagnutti**, Assistant Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
  - **Justin Lacroix**, Chief, Energy Section
  - **Randall Sheldrick**, Unit Head, Energy Section
- and**
- **Eleonore Harding**, Supervisor Operations, Energy Section (613) 951-5708  
Internet: hardele@statcan.ca

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- <sup>p</sup> nombres provisoires.
- <sup>r</sup> nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

## Abbréviations

SCIAN Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

## Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de :

- **Marcelle Dion**, directeur, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
  - **Robert Pagnutti**, directeur-adjoint, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
  - **Justin Lacroix**, chef, Section de l'énergie
  - **Randall Sheldrick**, chef de sous-section, Section de l'énergie
- et**
- **Eleonore Harding**, agent des opérations, Section de l'énergie au numéro (613) 951-5708  
Internet: hardele@statcan.ca

## Table of Contents

	Page
<b>Selected Publications</b>	<b>4</b>
<b>Highlights</b>	<b>5</b>
<b>Table</b>	
1. Crude Oil and Equivalent Received at Canadian Refineries; Total Feedstocks Charged; Supply and Disposition of Petroleum Products	
Canada	6
Atlantic Provinces	16
Quebec	26
Atlantic Provinces and Quebec	36
Ontario	46
Alberta	56
Other Provinces and Territories*	66
2. Sales of refined petroleum products by province	76
3. Supply and Disposition of Petroleum Products, Non-Conventional Refineries, Canada	90

### Note to Users

Users interested in acquiring further information relating to the data quality and methodology, data reliability, confidentiality and definitions of this survey may consult the most recent December issue of this publication or contact the Energy Section.

\* Note : Other Provinces and Territories include the following; Manitoba, Saskatchewan, British Columbia, Yukon, Northwest Territories and Nunavut.

## Table des matières

	Page
<b>Sélection de publications</b>	<b>4</b>
<b>Faits saillants</b>	<b>5</b>
<b>Tableau</b>	
1. Arrivages de pétrole brut et équivalents aux raffineries du Canada; Total charges d'alimentation; Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers	
Canada	6
Provinces de l'atlantique	16
Québec	26
Provinces de l'atlantique et Québec	36
Ontario	46
Alberta	56
Autres Provinces et Territoires*	66
2. Sommaire des ventes de produits pétroliers raffinés par province	76
3. Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers, raffineries non-conventionnelles au Canada	90

### Notes aux utilisateurs

Les utilisateurs qui sont intéressés d'obtenir plus de renseignements concernant la qualité des données et la méthodologie, la fiabilité des données, la confidentialité et les définitions peuvent consulter le numéro de décembre le plus récent de cette publication ou contactez la section de l'énergie.

\* Nota : Autres provinces et territoires comprennent les provinces suivantes; Manitoba, Saskatchewan, Colombie-Britannique, Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut.

**Selected Publications from  
Statistics Canada on Energy****Sélection de publications de  
Statistique Canada sur l'énergie**

	<b>Catalogue no. N° au catalogue</b>	
<b>Monthly Publications</b>		<b>Publications mensuelles</b>
Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas	26-006-XPB	Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel
Coal and Coke Statistics	45-002-XIB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products - Internet - Paper	45-004-XIB 45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés -Internet -Papier
Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products	55-001-XIB	Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline
Natural Gas Transportation and Distribution	55-002-XIB	Transport et distribution du gaz naturel
Electric Power Statistics	57-001-XIB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook Paper version - bilingual Compact Disc - bilingual	57-601-UPB 57-601-XCB	Guide statistique sur l'énergie Version en papier - bilingue Disque compact - bilingue
<b>Quarterly Publication</b>		<b>Publication trimestrielle</b>
Quarterly Report on Energy Supply-Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement d'énergie au Canada
<b>Annual Publications</b>		<b>Publications annuelles</b>
Coal Mining	26-206-XIB	Extraction de charbon
Oil and Gas Extraction	26-213-XPB	Extraction de pétrole et de gaz
Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products	55-201-XIB	Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline
Electric Power Generation, Transmission and Distribution	57-202-XPB	Production, transport et distribution d'électricité
Electric Power Capability and Load	57-204-XIB	Puissance maximale de l'énergie électrique et charge des réseaux
Natural Gas Transportation and Distribution	57-205-XIB	Transport et distribution du gaz naturel
Electric Power Generating Stations	57-206-XIB	Centrales d'énergie électrique

To order a publication, please order by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 700-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; or by Internet, at order@statcan.ca. For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

Pour obtenir une publication, veuillez commander par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 ; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par Internet, en vous rendant à order@statcan.ca. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

## Highlights

### December 2002

- Refinery production levels increased 4.5% compared to the same month a year earlier. The largest increases were seen in diesel fuel oil (+181 763 cubic metres or +8.2%), motor gasoline (+149 883 cubic metres or +3.8%) and in still gas (+116 839 cubic metres or +31.7%). Year-to-date production increased 2.8% over the same period a year earlier.
- The total volume of crude oil and equivalents received by refineries amounted to 9 171 718 cubic metres, an increase of 6.5% when compared to December 2001. This increase was due to higher receipts of domestic crude (+14.6%) but was offset by a decrease in imported crude receipts (-0.9%). Year-to-date refinery receipts totalled 104 498 919 cubic metres, up 1.4% from the same period a year earlier.
- In December, imports of crude and equivalents from Norway accounted for 47% of total imports, followed by United Kingdom at 18% and Algeria at 15%. Year-to-date imports are down 3.6%.
- Sales of refined petroleum products totalled 7 974 288 cubic metres, up 6.4% from December 2001. The increase was largely due to higher demand for light fuel oil (+132 070 cubic metres or +23.7%), heavy fuel oil (+107 921 cubic metres or +16.1%) and in aviation turbo fuel (kerosene type) (+54 525 cubic metres or +15.3%). Year-to-date sales for all refined products was up 0.5% from the same period in 2001.
- Users should note that of the 867 593 cubic metres total imports of refined petroleum products, non-reporting companies accounted for 481 602 cubic metres in December.

## Faits saillants

### Décembre 2002

- Le volume de production des raffineries augmente de 4.5% en décembre 2002 comparativement au même mois de l'année précédente. Les plus importantes augmentations sont pour le carburant diesel (+181 763 mètres cubes ou +8,2%), l'essence pour moteurs (+149 883 mètres cubes ou +3,8%) et pour le gaz de distillation (+116 839 mètres cubes ou +31,7%). La production cumulative des raffineries est en hausse de 2,8% pour 2002.
- Les arrivages de pétrole brut et équivalents reçus par les raffineries ont augmenté de 6,5% pour se lire à 9 171 718 mètres cubes, en comparaison de décembre 2001. Cette hausse provient d'une augmentation des arrivages de pétrole brut domestique (+14,6%) mais contrebalancé par une baisse de pétrole brut importé (-0,9%). Les arrivages cumulatifs sont de 104 498 919 mètres cubes une hausse de 1,4% par rapport à l'année précédente.
- En décembre, les importations de pétrole brut et équivalent en provenance de la Norvège totalisent 47% des importations totales, suivi du Royaume-Uni qui est à 18% et de l'Algérie à 15%. Les importations cumulatives diminuent de 3,6%.
- Les ventes de produits pétroliers raffinés ont augmenté de 6,4% en décembre 2002 pour atteindre un volume de 7 974 288 mètres cubes. Cette hausse vient d'une augmentation de la demande pour les mazouts légers (+132 070 mètres cubes ou +23,7%), les mazouts lourds (+107 921 mètres cubes ou +16,1%) et pour le carburéacteur (type kérosène) (+54 525 mètres cubes ou +15,3%). Les ventes cumulatives pour l'année 2002 sont de 0,5% plus basses que pour l'année 2001.
- Les utilisateurs doivent prendre note que sur des importations totales de 867 593 mètres cubes de produits pétroliers raffinés, les compagnies non-répondantes sont responsables pour un volume de 481 602 mètres cubes en décembre.

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, December 2002**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>49 558 718</b>	<b>52 899 117</b>	<b>49 558 718</b>	<b>4 726 436</b>	<b>4 051 848</b>	<b>4 552 017</b>	<b>3 970 873</b>	<b>4 477 894</b>
A Western Canada	43 523 673	45 320 490	43 523 673	4 238 940	3 656 415	4 118 271	3 374 221	3 577 991
B Eastern Canada	6 035 045	7 578 627	6 035 045	487 496	395 433	433 746	596 652	899 903
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>53 516 788</b>	<b>51 599 802</b>	<b>53 516 788</b>	<b>4 338 763</b>	<b>4 253 225</b>	<b>4 416 877</b>	<b>4 077 949</b>	<b>3 922 409</b>
A Algeria	4 289 802	6 003 949	4 289 802	597 387	458 409	436 207	494 472	518 427
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	4 486 614	4 969 264	4 486 614	283 873	662 796	362 966	304 255	529 101
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 395 439	1 254 015	1 395 439	152 685	92 036	174 014	74 690	85 432
G Nigeria	951 252	1 033 406	951 252	12 000	103 014	-	-	47 825
H Norway	14 223 748	14 974 680	14 223 748	1 197 822	1 143 261	1 432 433	1 133 564	717 394
I Saudi Arabia	3 307 439	3 152 995	3 307 439	325 858	326 750	423 257	-	418 752
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	16 439 413	12 479 237	16 439 413	1 008 818	931 964	980 890	1 374 071	1 033 803
L United States	1 818 616	951 868	1 818 616	91 143	104 661	68 478	69 600	51 946
M Venezuela	4 686 422	3 481 848	4 686 422	491 768	345 241	305 378	369 996	157 526
N Others	1 918 043	3 298 540	1 918 043	177 409	85 093	233 254	257 301	362 203
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>103 075 506</b>	<b>104 498 919</b>	<b>103 075 506</b>	<b>9 065 199</b>	<b>8 305 073</b>	<b>8 968 894</b>	<b>8 048 822</b>	<b>8 400 303</b>
A By Pipeline	69 747 409	72 554 359	69 747 409	6 240 881	5 437 784	5 848 478	5 193 703	5 444 488
B By Other Means	33 328 097	31 944 560	33 328 097	2 824 318	2 867 289	3 120 416	2 855 119	2 955 815
4 Opening Inventory Crude	3 349 305	3 605 969	3 349 305	3 605 969	3 465 928	3 505 032	3 578 370	3 817 397
5 Closing Inventory Crude	3 605 969	3 261 597	3 605 969	3 465 928	3 505 032	3 578 370	3 817 397	3 786 261
6 Losses and Adjustments	5 563	-2 869	5 563	-1 524	-528	-1 096	1 643	3 326
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>102 813 279</b>	<b>104 846 160</b>	<b>102 813 279</b>	<b>9 206 764</b>	<b>8 266 497</b>	<b>8 896 652</b>	<b>7 808 152</b>	<b>8 428 113</b>
A Conventional Crude Light	66 988 730	73 316 888	66 988 730	6 405 442	5 386 283	5 992 237	5 762 351	6 107 960
B Conventional Crude Heavy	18 525 382	13 783 303	18 525 382	1 120 027	1 317 361	1 354 770	663 669	1 085 344
C Synthetic Crude Oil	12 893 400	12 707 115	12 893 400	1 214 819	1 102 017	1 161 900	932 793	759 277
D Crude Bitumen	2 700 179	3 457 370	2 700 179	285 640	272 056	200 261	308 452	352 960
E Condensate and Pentanes	1 705 588	1 581 484	1 705 588	180 836	188 780	187 484	140 887	122 572
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>8 517 875</b>	<b>8 912 092</b>	<b>8 517 875</b>	<b>864 092</b>	<b>686 534</b>	<b>635 682</b>	<b>717 685</b>	<b>701 321</b>
A Crude Tops	2 177 592	1 608 422	2 177 592	148 733	102 505	108 395	201 559	150 197
B Crude Bottoms	529 661	614 796	529 661	82 012	32 813	73 361	49 594	46 283
C LPG's	2 312 685	3 187 436	2 312 685	311 575	283 337	255 202	236 989	245 261
D Natural Gas	1 022 554	990 204	1 022 554	91 626	81 389	74 026	62 555	78 987
E Lubes for Reprocessing	201 739	198 194	201 739	17 586	15 553	14 902	18 461	18 664
F Other Feedstocks	2 273 644	2 313 040	2 273 644	212 560	170 937	109 796	148 527	161 929
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>111 331 154</b>	<b>113 758 252</b>	<b>111 331 154</b>	<b>10 070 856</b>	<b>8 953 031</b>	<b>9 532 334</b>	<b>8 525 837</b>	<b>9 129 434</b>
10 Refinery Losses	-4 098 657	-4 943 332	-4 098 657	-418 518	-358 100	-372 320	-312 905	-271 294
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>115 429 811</b>	<b>118 701 584</b>	<b>115 429 811</b>	<b>10 489 374</b>	<b>9 311 131</b>	<b>9 904 654</b>	<b>8 838 742</b>	<b>9 400 728</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	8 517 875	8 912 092	8 517 875	864 092	686 534	635 682	717 685	701 321
5 Interprovincial Transfers -In-	22 669 892	23 774 708	22 669 892	1 809 111	1 728 174	1 819 198	1 760 894R	1 876 643
6 Interprovincial Transfers -Out-	22 669 892	23 774 708	22 669 892	1 809 111	1 728 174	1 819 198	1 760 894R	1 876 643
7 Receipts from Reporting Companies	51 114 133	51 337 331	51 114 133	4 385 060	3 878 252	4 135 722	4 004 923	4 487 409
8 Receipts from Non-reporting Companies	5 506 136	6 446 404	5 506 136	531 126	459 234	480 737	579 776	399 995
9 Imports	11 536 041	10 194 140	11 536 041	863 088	654 794	674 142	643 683	799 798
10 Closing Inventory	9 748 471	9 453 950	9 748 471	10 468 118	10 728 007	10 678 034	10 253 704	9 883 860
11 Deliveries to Reporting Companies	51 136 597	51 630 924	51 136 597	4 398 298	3 886 986	4 120 098	4 045 009R	4 486 997
12 Exports	22 862 653	24 581 465	22 862 653	1 981 372	1 791 809	2 180 237	1 896 690	1 979 084
13 Losses and Adjustments	34 400	20 110	34 400	2 693	2 680	1 633	2 532R	1 190
14 Own Consumption	6 596 277	7 560 118	6 596 277	607 467	577 660	590 240	554 838	555 064
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>93 803 268</b>	<b>94 269 269</b>	<b>93 803 268</b>	<b>7 695 079</b>	<b>7 097 853</b>	<b>7 717 338</b>	<b>7 274 700</b>	<b>7 734 118</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
<b>4 136 129</b>	<b>4 744 812</b>	<b>4 469 173</b>	<b>4 317 403</b>	<b>4 266 291</b>	<b>4 481 904</b>	<b>4 704 337</b>	<b>4 103 900</b>	<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
3 527 515	3 772 425	4 077 861	3 665 234	3 659 733	3 755 984	3 895 900	3 767 947	de l'ouest du Canada	A
608 614	972 387	391 312	652 169	606 558	725 920	808 437	335 953	de l'est du Canada	B
<b>4 296 498</b>	<b>4 127 038</b>	<b>4 638 908</b>	<b>4 287 063</b>	<b>4 703 993</b>	<b>4 069 698</b>	<b>4 467 381</b>	<b>4 508 694</b>	<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
343 936	546 164	531 413	413 624	561 825	447 098	654 987	648 569	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
501 195	306 898	330 208	308 195	600 447	324 512	454 818	323 291	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
49 530	110 775	100 824	207 730	103 027	103 272	-	104 099	Mexique	F
160 812	131 460	212 481	113 842	102 993	59 615	89 364	12 256	Nigéria	G
909 322	1 177 632	1 315 955	1 458 285	1 198 105	1 193 738	2 097 169	1 311 010	Norvège	H
332 648	-	333 611	335 205	-	323 184	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
1 137 210	1 133 745	1 145 988	797 241	1 223 735	918 929	792 843	1 067 264	Royaume-Uni	K
187 549	69 600	57 210	91 190	59 151	37 656	63 684	121 418	États Unis	L
280 480	269 131	268 719	372 819	356 392	264 998	-	521 434	Vénézuéla	M
393 816	381 633	342 499	188 932	165 134	396 750	314 516	-	Autres	N
<b>8 432 627</b>	<b>8 871 850</b>	<b>9 108 081</b>	<b>8 604 466</b>	<b>8 970 284</b>	<b>8 551 602</b>	<b>9 171 718</b>	<b>8 612 594</b>	<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)</b>	<b>3</b>
5 503 825	6 022 747	6 291 063	6 550 401	6 510 392	6 537 455	6 973 142	5 718 834	Par pipe-line	A
2 928 802	2 849 103	2 817 018	2 054 065	2 459 892	2 014 147	2 198 576	2 893 760	Par d'autres moyens	B
3 786 261	3 794 724	3 691 517	3 523 176	3 330 347	3 418 218	3 213 135	3 857 782	Stocks de brut - Début	4
3 794 724	3 691 517	3 523 176	3 330 347	3 418 218	3 213 135	3 261 597	3 605 969	Stocks de brut - Fin	5
-1 414	-278	1 895	-1 855	-83	-367	-2 588	1 393	Pertes et rectifications	6
<b>8 425 578</b>	<b>8 975 335</b>	<b>9 274 527</b>	<b>8 799 150</b>	<b>8 882 496</b>	<b>8 757 052</b>	<b>9 125 844</b>	<b>8 863 014</b>	<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
5 964 585	6 394 401	6 440 872	5 844 358	6 105 652	6 166 945	6 745 802	6 465 420	Brut conventionnel léger	A
1 223 026	1 180 390	1 268 293	1 419 460	1 231 334	1 052 204	867 425	900 304	Brut conventionnel lourd	B
824 043	1 007 811	1 065 805	1 217 769	1 153 661	1 154 805	1 112 415	1 098 049	Pétrole brut synthétique	C
318 878	299 737	356 498	266 784	263 673	275 860	256 571	198 429	Pétrole bitumineux lourd	D
95 046	92 996	143 059	50 779	128 176	107 238	143 631	200 812	Condensats et pentanes	E
<b>600 368</b>	<b>775 932</b>	<b>711 337</b>	<b>757 728</b>	<b>783 536</b>	<b>802 568</b>	<b>875 309</b>	<b>802 489</b>	<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
127 805	137 201	158 124	118 986	98 796	139 440	116 681	183 915	Produits de décantation	A
53 463	33 518	48 242	57 133	32 135	42 589	63 653	40 616	Résidus de brut	B
196 523	257 107	228 883	243 880	298 952	309 944	319 783	300 880	GPL	C
80 864	82 601	96 695	84 051	79 767	88 234	89 409	96 270	Gaz naturel	D
13 377	18 827	19 743	13 374	17 591	16 030	14 086	14 226	Lubrifiants recyclables	E
128 336	246 678	159 650	240 304	256 295	206 331	271 697	166 582	Autres charges d'alimentation	F
<b>9 025 946</b>	<b>9 751 267</b>	<b>9 985 864</b>	<b>9 556 878</b>	<b>9 666 032</b>	<b>9 559 620</b>	<b>10 001 153</b>	<b>9 665 503</b>	<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-399 425	-478 380	-485 676	-434 339	-440 607	-481 951	-489 817	-368 958	Pertes en raffinerie	10
<b>9 425 371</b>	<b>10 229 647</b>	<b>10 471 540</b>	<b>9 991 217</b>	<b>10 106 639</b>	<b>10 041 571</b>	<b>10 490 970</b>	<b>10 034 461</b>	<b>Total, tous les produits</b>	
<b>9 425 371</b>	<b>10 229 647</b>	<b>10 471 540</b>	<b>9 991 217</b>	<b>10 106 639</b>	<b>10 041 571</b>	<b>10 490 970</b>	<b>10 034 461</b>	<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
600 368	775 932	711 337	757 728	783 536	802 568	875 309	802 489	Retour pour alimentation des raffineries	4
1 870 882	1 939 853	2 288 607	2 202 297	2 360 057	2 092 378	2 026 614	1 763 873	Entrées inter-provinciales	5
1 870 882	1 939 853	2 288 607	2 202 297	2 360 057	2 092 378	2 026 614	1 763 873	Sorties inter-provinciales	6
4 096 612	4 419 816	4 385 291	4 151 577	4 486 956	4 400 793	4 504 920	4 363 735	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
395 383	616 667	509 105	474 404	629 763	711 226	658 988	517 929	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
978 427	998 964	1 052 167	729 957	1 021 847	909 670	867 603	704 497	Importations	9
9 636 485	9 819 323	9 883 315	9 936 680	9 729 974	9 713 501	9 453 950	9 748 471	Stocks à la fin de l'exercice	10
4 097 363	4 445 381	4 442 370	4 134 882	4 535 251	4 455 153	4 583 136	4 398 433	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 987 040	1 890 530	2 047 479	1 938 264	2 085 164	2 138 715	2 665 081	2 376 833	Exportations	12
1 537	901	1 455	1 010	1 862	1 438	1 179	3 229	Pertes et rectifications	13
646 372	680 560	715 374	629 701	640 810	678 993	683 039	567 648	Auto consommation	14
<b>7 810 488</b>	<b>8 288 950</b>	<b>8 436 098</b>	<b>7 832 205</b>	<b>8 405 286</b>	<b>8 002 866</b>	<b>7 974 288</b>	<b>7 494 575</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	1 954 391	2 128 277	1 954 391	189 920	174 281	173 048	165 703	164 951
2 Interproduct Transfers	-141 593	-73 393	-141 593	-15 189	-8 505	-14 313	-3 015	-11 555
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>1 812 798</b>	<b>2 054 884</b>	<b>1 812 798</b>	<b>174 731</b>	<b>165 776</b>	<b>158 735</b>	<b>162 688</b>	<b>153 396</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	58 307	813 793	58 307	63 521	79 667	91 775	54 898	62 587
5 Interprovincial Transfers -In-	90 177	87 832	90 177	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
6 Interprovincial Transfers -Out-	90 177	87 832	90 177	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
7 Receipts from Reporting Companies	43 480	41 757	43 480	6 210	3 422	3 031	3 778	2 910
8 Receipts from Non-reporting Companies	371 539	871 694	371 539	22 542	76 456	89 694	143 487	81 572
9 Imports	1 187	-	1 187	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	139 228	66 718	139 228	85 963	66 571	45 964	125 130	143 934
11 Deliveries to Reporting Companies	43 480	40 844	43 480	6 007	3 469	3 301	3 722	3 032
12 Exports	543 358	648 153	543 358	46 249	56 231	40 916	55 597	57 035
13 Losses and Adjustments	404	284	404	30	14	8	18	74
14 Own Consumption	106 185	42 179	106 185	3 997	4 687	3 344	3 965	7 517
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 412 967</b>	<b>1 495 592</b>	<b>1 412 967</b>	<b>136 944</b>	<b>120 978</b>	<b>132 723</b>	<b>112 587</b>	<b>88 829</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	8 331 557	9 296 279	8 331 557	1 137 448	944 883	795 601	696 006	563 596
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	1 598 438	1 581 905	1 598 438	100 869	99 977	119 578	104 674	172 561
2 Interproduct Transfers	-936 053	-989 181	-936 053	-122 654	-101 423	-54 473	-49 851	-61 365
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>662 385</b>	<b>592 724</b>	<b>662 385</b>	<b>-21 785</b>	<b>-1 446</b>	<b>65 105</b>	<b>54 823</b>	<b>111 196</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	2 254 378	2 373 643	2 254 378	248 054	203 670	163 427	182 091	182 674
5 Interprovincial Transfers -In-	11 093	4 731	11 093	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	11 093	4 731	11 093	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	17 108	29 569	17 108	-	-	-	-	2 833
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 362 260	2 404 584	2 362 260	255 703	206 234	179 188	176 314	189 838
9 Imports	233 744	377 912	233 744	48 473	38 513	20 467	16 234	18 121
10 Closing Inventory	133 638	106 962	133 638	101 986	68 611	83 086	89 398	119 172
11 Deliveries to Reporting Companies	17 108	29 569	17 108	-	-	-	-	2 833
12 Exports	80 523	49 397	80 523	766	5 789	4 921	-	-
13 Losses and Adjustments	331	-3	331	-10	5	-11	8	-8
14 Own Consumption	99 828	69 300	99 828	3 431	1 484	6 198	5 394	14 428
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>814 584</b>	<b>909 559</b>	<b>814 584</b>	<b>61 802</b>	<b>65 728</b>	<b>75 750</b>	<b>53 566</b>	<b>92 287</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	2 233 245	2 410 729	2 233 245	298 656	231 321	168 214	117 973	118 433
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	4 672 827	5 213 658	4 672 827	464 497	425 621	453 893	364 340	392 201
2 Interproduct Transfers	195 626	-2 475	195 626	6 288	-2 950	-8 163	5 904	-7 471
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>4 868 453</b>	<b>5 211 183</b>	<b>4 868 453</b>	<b>470 785</b>	<b>422 671</b>	<b>445 730</b>	<b>370 244</b>	<b>384 730</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	507 350	544 878	507 350	48 271	31 710	32 794	16 617	55 191
5 Interprovincial Transfers -In-	165 298	166 896	165 298	21 193	15 274	9 568	6 618	5 884
6 Interprovincial Transfers -Out-	165 298	166 896	165 298	21 193	15 274	9 568	6 618	5 884
7 Receipts from Reporting Companies	272 506	230 326	272 506	14 746	13 722	13 328	5 273	8 436
8 Receipts from Non-reporting Companies	381 513	472 472	381 513	37 934	18 482	25 791	50 767	47 063
9 Imports	-	5 003	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	452 829	346 394	452 829	472 458	457 883	443 843	431 933	405 122
11 Deliveries to Reporting Companies	273 231	230 862	273 231	14 745	13 722	13 328	5 273	8 437
12 Exports	475 401	604 681	475 401	36 422	63 576	40 938	90 439	41 271
13 Losses and Adjustments	6 388	6 057	6 388	523	458	540	1 038	375
14 Own Consumption	6 881	6 397	6 881	655	1 470	1 057	2 572	22
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>4 254 372</b>	<b>4 632 544</b>	<b>4 254 372</b>	<b>403 220</b>	<b>358 514</b>	<b>410 232</b>	<b>322 255</b>	<b>361 744</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	166 823	123 497	166 823	7 290	17 567	7 343	6 879	8 964
2 Interproduct Transfers	-38 751	-31 659	-38 751	-33	-9 890	-3 306	194	-46
<b>3 Net Production</b>	<b>128 072</b>	<b>91 838</b>	<b>128 072</b>	<b>7 257</b>	<b>7 677</b>	<b>4 037</b>	<b>7 073</b>	<b>8 918</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	6 666	5 530	6 666	371	511	472	455	585
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 666	5 530	6 666	371	511	472	455	585
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	9 304	8 233	9 304	676	876	476	762	637
9 Imports	295	124	295	1	1	1	1	1
10 Closing Inventory	24 887	19 606	24 887	22 680	22 019	17 927	15 931	18 137
11 Deliveries to Reporting Companies	4	7	4	-	7	-	-	-
12 Exports	3	71	3	-	1	-	1	-
13 Losses and Adjustments	103	116	103	6	15	14	12	14
14 Own Consumption	93	-	93	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>133 209</b>	<b>105 282</b>	<b>133 209</b>	<b>10 135</b>	<b>9 192</b>	<b>8 592</b>	<b>9 819</b>	<b>7 336</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
152 935	184 386	190 806	192 322	174 928	171 622	193 375	178 858	<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>	1
-10 392	-10 859	7 512	3 556	5 690	-6 587	-9 736	-15 608	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>142 543</b>	<b>173 527</b>	<b>198 318</b>	<b>195 878</b>	<b>180 618</b>	<b>165 035</b>	<b>183 639</b>	<b>163 250</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques	<b>3</b>
63 550	74 073	68 911	66 221	62 266	53 364	72 960	29 734	<b>Production nette</b>	4
6 073	6 002	7 582	6 115	7 116	7 325	10 130	6 346	Transferts aux charges d'alimentation	5
6 073	6 002	7 582	6 115	7 116	7 325	10 130	6 346	Entrées inter-provinciales	6
3 870	3 923	3 926	3 227	6 004	1 456	-	2 941	Sorties inter-provinciales	7
52 533	90 868	68 631	43 632	95 113	45 771	61 395	77 975	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	9
132 321	151 917	171 279	86 646	130 432	103 359	66 718	139 228	Importations	10
3 913	3 754	4 081	3 089	2 930	1 847	1 699	2 636	Stocks à la fin de l'exercice	11
49 128	55 843	60 244	53 521	54 236	57 276	61 877	52 691	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	12
8	14	-4	11	70	4	37	14	Exportations	13
3 123	3 226	1 327	2 703	3 063	1 521	3 706	3 308	Pertes et rectifications	14
								Auto consommation	15
<b>90 837</b>	<b>111 812</b>	<b>116 954</b>	<b>201 825</b>	<b>115 384</b>	<b>125 323</b>	<b>141 396</b>	<b>121 837</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
427 649	672 278	568 587	589 586	672 825	970 345 <sup>f</sup>	1 257 475	906 997	Exportations totales (O.N.E.145)	16
188 534	224 724	216 967	112 420	96 108	57 968	87 525	85 159	<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>	1
-64 270	-67 325	-48 875	-76 337	-104 967	-85 542	-152 099	-130 770	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>124 264</b>	<b>157 399</b>	<b>168 092</b>	<b>36 083</b>	<b>-8 859</b>	<b>-27 574</b>	<b>-64 574</b>	<b>-45 611</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques	<b>3</b>
132 973	183 034	159 972	177 659	236 686	256 580	246 823	271 146	<b>Production nette</b>	4
-	-	4 731	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	5
-	-	4 731	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	6
6 761	-	12 136	4 318	3 521	-	-	-	Sorties inter-provinciales	7
119 042	193 674	204 722	148 974	226 445	231 455	272 995	274 434	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	8
17 355	18 729	14 620	46 677	63 223	38 252	37 248	48 217	Arrivages de sociétés non-déclarantes	9
122 000	166 002	264 371	249 301	226 693	164 277	106 962	133 638	Importations	10
6 761	-	12 136	4 318	3 521	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	11
1 770	12 400	12 865	4 264	-	-	6 622	314	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	12
-9	1	2	6	5	2	6	9	Exportations	13
11 453	11 492	11 734	1 223	277	1 690	496	2 480	Pertes et rectifications	14
								Auto consommation	15
<b>111 646</b>	<b>118 873</b>	<b>104 492</b>	<b>63 652</b>	<b>66 449</b>	<b>46 277</b>	<b>49 037</b>	<b>36 410</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
143 369	141 185	165 795	201 687	271 861	280 388 <sup>f</sup>	271 847	266 724	Exportations totales (O.N.E.145)	16
422 917	471 765	496 703	358 912	428 562	467 788	466 459	457 242	<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>	1
-3 238	77 082	-4 899	-16 552	-20 032	-31 455	3 011	4 189	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>419 679</b>	<b>548 847</b>	<b>491 804</b>	<b>342 360</b>	<b>408 530</b>	<b>436 333</b>	<b>469 470</b>	<b>461 431</b>	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	<b>3</b>
62 637	61 708	51 033	47 889	45 162	40 328	51 538	44 175	<b>Production nette</b>	4
22 505	9 434	14 720	20 724	9 212	8 462	23 302	20 121	Transferts aux charges d'alimentation	5
22 505	9 434	14 720	20 724	9 212	8 462	23 302	20 121	Entrées inter-provinciales	6
22 392	32 167	28 140	28 204	18 656	16 292	28 970	13 113	Sorties inter-provinciales	7
62 168	49 373	48 914	28 300	40 072	40 097	23 511	29 490	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	8
-	5 003	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	9
351 943	414 655	398 902	394 652	384 045	389 570	346 394	452 829	Importations	10
22 393	32 167	28 284	28 204	19 048	16 292	28 969	13 114	Stocks à la fin de l'exercice	11
33 335	20 040	60 651	40 363	46 185	56 003	75 458	46 850	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	12
23	475	515	507	595	534	474	462	Exportations	13
27	-	54	124	78	191	147	452	Pertes et rectifications	14
								Auto consommation	15
<b>439 003</b>	<b>458 288</b>	<b>444 074</b>	<b>286 027</b>	<b>366 797</b>	<b>373 849</b>	<b>408 541</b>	<b>397 764</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>
7 492	10 315	9 963	9 757	8 252	7 889	21 786	29 575	<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE</b>	1
-157	-126	-729	-1 190	-214	-294	-15 868	-26 827	Production	2
<b>7 335</b>	<b>10 189</b>	<b>9 234</b>	<b>8 567</b>	<b>8 038</b>	<b>7 595</b>	<b>5 918</b>	<b>2 748</b>	Transferts d'un produit à l'autre	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>	4
303	479	478	573	468	455	380	432	Transferts aux charges d'alimentation	5
303	479	478	573	468	455	380	432	Entrées inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	7
593	853	836	364	681	617	862	383	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	8
1	3	45	33	1	34	2	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	9
18 656	19 315	20 842	22 132	21 854	20 659	19 606	24 887	Importations	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	11
-	1	-	67	-	-	1	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	12
7	-	6	16	5	13	8	3	Exportations	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	14
								Auto consommation	15
<b>7 403</b>	<b>10 385</b>	<b>8 582</b>	<b>7 591</b>	<b>8 993</b>	<b>9 428</b>	<b>7 826</b>	<b>7 417</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	123 598	124 040	123 598	11 225	11 165	9 084	10 440	13 568
2 Interproduct Transfers	-1 779	-934	-1 779	-162	128	-61	452	-116
<b>3 Net Production</b>	<b>121 819</b>	<b>123 106</b>	<b>121 819</b>	<b>11 063</b>	<b>11 293</b>	<b>9 023</b>	<b>10 892</b>	<b>13 452</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	81 420	80 150	81 420	4 607	3 353	5 860	6 786	9 018
6 Interprovincial Transfers -Out-	81 420	80 150	81 420	4 607	3 353	5 860	6 786	9 018
7 Receipts from Reporting Companies	117 705	99 676	117 705	4 241	5 303	5 664	5 889	11 352
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	598	112	598	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	21 085	19 754	21 085	25 873	31 709	31 720	33 471	32 613
11 Deliveries to Reporting Companies	118 069	99 905	118 069	4 538	5 020	5 935	5 669	12 672
12 Exports	18 556	20 521	18 556	799	856	1 623	2 764	761
13 Losses and Adjustments	324	220	324	37	-3	61	18	3
14 Own Consumption	9	-	9	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>105 186</b>	<b>103 579</b>	<b>105 186</b>	<b>5 142</b>	<b>4 887</b>	<b>7 057</b>	<b>6 579</b>	<b>12 226</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	43 839 275	45 900 774	43 839 275	4 086 351	3 710 895	3 882 782	3 684 637	3 520 248
2 Interproduct Transfers	1 337 634	1 292 361	1 337 634	135 274	127 116	69 161	22 430	92 532
<b>3 Net Production</b>	<b>45 176 909</b>	<b>47 193 135</b>	<b>45 176 909</b>	<b>4 221 625</b>	<b>3 838 011</b>	<b>3 951 943</b>	<b>3 707 067</b>	<b>3 612 780</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	76 776	36 074	76 776	3 052	1 777	2 153	3 438	1 827
5 Interprovincial Transfers -In-	9 255 943	10 038 034	9 255 943	784 589	691 582	807 995	767 686	834 418
6 Interprovincial Transfers -Out-	9 255 943	10 038 034	9 255 943	784 589	691 582	807 995	767 686	834 418
7 Receipts from Reporting Companies	27 838 021	28 318 792	27 838 021	2 286 116	1 940 094	2 179 105	2 215 867	2 558 715
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	2 724 842	1 904 208	2 724 842	23 746	57 951	52 319	55 571	157 061
10 Closing Inventory	2 705 733	2 475 307	2 705 733	3 087 296	3 347 628	3 297 203	3 151 694	2 829 881
11 Deliveries to Reporting Companies	27 796 632	28 514 551	27 796 632	2 295 435	1 948 251	2 170 262	2 210 261	2 562 294
12 Exports	8 854 857	9 487 048	8 854 857	750 228	736 896	829 492	759 577	749 461
13 Losses and Adjustments	12 275	7 943	12 275	1 372	1 220	783	759	532
14 Own Consumption	1 701	1 500	1 701	3	39	47	949	66
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>38 811 519</b>	<b>39 599 445</b>	<b>38 811 519</b>	<b>3 099 834</b>	<b>2 887 541</b>	<b>3 231 055</b>	<b>3 149 030</b>	<b>3 336 189</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	3 389 993	3 659 035	3 389 993	290 596	275 032	275 913	269 301	306 765
17 Mid Grade	1 093 332	1 059 420	1 093 332	84 933	79 531	85 971	83 439	90 229
18 Regular No-Lead	34 328 061	34 891 272	34 328 061	2 724 098	2 532 978	2 869 574	2 796 146	2 944 280
19 Regular Leaded	133	-10 282	133	207	-	-403	144	-5 085
20 Retail Sales of Motor Gasoline	34 438 075	35 331 024	34 438 075	2 758 462	2 570 348	2 878 785	2 810 100	2 973 276
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	4 966 060	4 657 281	4 966 060	361 661	337 202	311 878	356 239	383 314
2 Interproduct Transfers	-234 072	-212 574	-234 072	-3 662	-17 358	-30 996	-30 651	-50 509
<b>3 Net Production</b>	<b>4 731 988</b>	<b>4 444 707</b>	<b>4 731 988</b>	<b>357 999</b>	<b>319 844</b>	<b>280 882</b>	<b>325 588</b>	<b>332 805</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	767 754	912 662	767 754	55 355	64 896	54 962	51 494	63 561
6 Interprovincial Transfers -Out-	767 754	912 662	767 754	55 355	64 896	54 962	51 494	63 561
7 Receipts from Reporting Companies	1 380 221	1 597 174	1 380 221	130 246	139 947	144 493	135 951	109 520
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	992 187	1 659 518	992 187	209 851	105 627	119 455	149 159	110 286
10 Closing Inventory	333 886	320 788	333 886	387 406	397 460	358 931	377 238	322 112
11 Deliveries to Reporting Companies	1 360 748	1 617 275	1 360 748	136 834	143 112	141 546	137 323	105 829
12 Exports	308 724	395 446	308 724	6 707	25 209	27 793	17 666	45 204
13 Losses and Adjustments	3 122	1 990	3 122	643	223	397	133	106
14 Own Consumption	337	304	337	12	17	26	49	27
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>5 422 339</b>	<b>5 699 482</b>	<b>5 422 339</b>	<b>500 380</b>	<b>386 803</b>	<b>413 597</b>	<b>437 220</b>	<b>456 571</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	327 715	256 532	327 715	24 742	17 922	29 744	22 830	30 554
2 Interproduct Transfers	-6 985	-8 940	-6 985	-655	-177	-262	-343	135
<b>3 Net Production</b>	<b>320 730</b>	<b>247 592</b>	<b>320 730</b>	<b>24 087</b>	<b>17 745</b>	<b>29 482</b>	<b>22 487</b>	<b>30 689</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	147 495	98 989	147 495	7 377	10 304	14 038	7 829	11 197
6 Interprovincial Transfers -Out-	147 495	98 989	147 495	7 377	10 304	14 038	7 829	11 197
7 Receipts from Reporting Companies	65 144	30 728	65 144	4 694	4 874	5 634	2 790	3 157
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	42	170	42	8	33	7	8	6
10 Closing Inventory	54 938	25 213	54 938	59 350	54 779	58 878	60 868	55 174
11 Deliveries to Reporting Companies	64 869	30 546	64 869	4 539	4 661	5 551	3 146	3 084
12 Exports	310	125	310	29	-	-	-	70
13 Losses and Adjustments	238	196	238	65	106	-	22	-19
14 Own Consumption	10	5	10	-	1	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>329 785</b>	<b>277 343</b>	<b>329 785</b>	<b>19 744</b>	<b>22 455</b>	<b>25 473</b>	<b>20 127</b>	<b>36 411</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
13 414	16 714	17 242	13 764	87	5 333	2 004	105	Production
-107	28	-271	-62	-263	-256	-244	-324	Transferts d'un produit à l'autre
<b>13 307</b>	<b>16 742</b>	<b>16 971</b>	<b>13 702</b>	<b>-176</b>	<b>5 077</b>	<b>1 760</b>	<b>-219</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
10 724	13 511	11 584	6 787	3 399	2 296	2 225	1 332	Entrées inter-provinciales
10 724	13 511	11 584	6 787	3 399	2 296	2 225	1 332	Sorties inter-provinciales
12 068	21 468	12 130	9 088	5 876	3 871	2 726	2 834	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	112	-	-	-	-	-	Importations
27 844	25 730	27 148	29 943	22 484	22 406	19 754	21 085	Stocks à la fin de l'exercice
12 477	20 666	12 698	7 928	5 728	4 138	2 436	3 023	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
3 180	1 865	2 264	2 811	1 847	992	759	1 719	Exportations
19	-12	26	30	6	32	3	31	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>14 468</b>	<b>17 805</b>	<b>12 807</b>	<b>9 226</b>	<b>5 578</b>	<b>3 864</b>	<b>3 940</b>	<b>3 482</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
3 471 321	3 910 811	3 913 913	3 794 951	3 989 526	3 861 610	4 073 729	3 923 846	Production
97 929	60 920	54 771	132 284	150 987	140 213	208 744	150 666	Transferts d'un produit à l'autre
<b>3 569 250</b>	<b>3 971 731</b>	<b>3 968 684</b>	<b>3 927 235</b>	<b>4 140 513</b>	<b>4 001 823</b>	<b>4 282 473</b>	<b>4 074 512</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
912	9 507	4 719	681	2 040	3 694	2 274	2 517	Entrées inter-provinciales
725 502	847 703	1 027 597	960 333	937 984	827 576	825 069	747 031	Sorties inter-provinciales
725 502	847 703	1 027 597	960 333	937 984	827 576	825 069	747 031	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
2 368 502	2 625 592	2 580 481	2 373 391	2 514 381	2 350 336	2 326 212	2 399 874	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
278 816	459 966	386 092	195 955	180 684	30 894	25 153	102 597	Stocks à la fin de l'exercice
2 465 729	2 459 930	2 316 268	2 526 909	2 568 223	2 506 569	2 475 307	2 705 733	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
2 356 779	2 646 490	2 634 890	2 348 865	2 573 111	2 387 855	2 380 058	2 399 021	Exportations
852 406	750 542	751 105	669 840	806 391	823 049	1 008 061	1 051 301	Pertes et rectifications
1 082	204	381	198	546	500	366	1 762	Auto consommation
37	33	50	47	59	66	104	89	
<b>3 369 504</b>	<b>3 656 312</b>	<b>3 687 774</b>	<b>3 266 309</b>	<b>3 412 117</b>	<b>3 229 543</b>	<b>3 274 237</b>	<b>3 235 170</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								Ventes par catégorie:
323 589	355 738	354 834	312 623	308 579	288 181	297 884	297 345	Super
93 540	100 660	100 972	87 911	86 917	82 392	82 925	89 240	Intermédiaire
2 955 303	3 199 883	3 233 932	2 865 709	3 016 617	2 859 046	2 893 706	2 848 585	Ordinaire sans plomb
-2 928	31	-1 964	66	4	-76	-278	-	Ordinaire avec plomb
3 005 956	3 261 263	3 293 419	2 917 880	3 047 328	2 888 430	2 925 777	2 766 942	Ventes nettes au détail
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
403 496	507 703	510 837	444 547	443 427	313 846	283 131	298 222	Production
13 042	-37 111	-25 389	3 069	-337	-676	-31 996	-12 221	Transferts d'un produit à l'autre
<b>416 538</b>	<b>470 592</b>	<b>485 448</b>	<b>447 616</b>	<b>443 090</b>	<b>313 170</b>	<b>251 135</b>	<b>286 001</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
85 689	103 311	101 947	80 183	85 282	92 156	73 826	46 976	Entrées inter-provinciales
85 689	103 311	101 947	80 183	85 282	92 156	73 826	46 976	Sorties inter-provinciales
117 050	142 099	149 803	116 370	118 333	160 486	132 876	122 400	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
62 191	136 353	219 542	74 967	128 248	189 778	154 061	66 056	Importations
340 921	359 897	395 672	410 876	380 382	376 843	320 788	333 886	Stocks à la fin de l'exercice
118 480	141 403	144 251	130 302	117 690	162 660	137 845	129 365	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
22 691	29 454	37 746	25 709	108 558	3 457	45 252	9 646	Exportations
36	101	46	73	9	109	114	192	Pertes et rectifications
34	29	18	9	60	12	11	18	Auto consommation
<b>435 729</b>	<b>559 081</b>	<b>636 957</b>	<b>467 656</b>	<b>493 848</b>	<b>500 735</b>	<b>410 905</b>	<b>356 380</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
39 587	24 044	11 715	15 758	17 737	12 242	9 657	12 649	Production
39	-1 157	-5 854	-271	-241	-101	-53	104	Transferts d'un produit à l'autre
<b>39 626</b>	<b>22 887</b>	<b>5 861</b>	<b>15 487</b>	<b>17 496</b>	<b>12 141</b>	<b>9 604</b>	<b>12 753</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
8 937	13 857	6 461	5 116	4 555	5 920	3 398	9 823	Entrées inter-provinciales
8 937	13 857	6 461	5 116	4 555	5 920	3 398	9 823	Sorties inter-provinciales
2 366	3 012	1 614	997	937	285	368	3 785	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
2	1	-	3	95	-	7	-	Importations
56 608	53 289	40 105	34 581	33 723	28 448	25 213	54 938	Stocks à la fin de l'exercice
2 490	3 158	1 209	1 413	592	305	398	3 660	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	26	-	-	-	-	-	-	Exportations
-13	-9	21	8	-10	14	11	-8	Pertes et rectifications
1	-	-	-	3	-	-	1	Auto consommation
<b>38 082</b>	<b>26 044</b>	<b>19 429</b>	<b>20 590</b>	<b>18 801</b>	<b>17 382</b>	<b>12 805</b>	<b>17 460</b>	<b>Ventes Intérieures</b>



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	1 887 148	1 862 049	1 887 148	228 777	241 312	141 021	47 791	114 680
2 Interproduct Transfers	-1 306 012	-1 407 082	-1 306 012	-138 142	-204 686	-127 518	-43 722	-77 467
<b>3 Net Production</b>	<b>581 136</b>	<b>454 967</b>	<b>581 136</b>	<b>90 635</b>	<b>36 626</b>	<b>13 503</b>	<b>4 069</b>	<b>37 213</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	149 413	122 243	149 413	10 218	11 270	5 304	2 969	15 074
6 Interprovincial Transfers -Out-	149 413	122 243	149 413	10 218	11 270	5 304	2 969	15 074
7 Receipts from Reporting Companies	241 124	241 223	241 124	36 694	34 732	28 001	12 340	9 555
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	16 457	28 322	16 457	9 545	1 935	260	2	137
10 Closing Inventory	167 967	121 245	167 967	191 643	162 786	128 363	105 443	128 499
11 Deliveries to Reporting Companies	241 387	239 728	241 387	36 470	34 344	27 320	11 889 <sup>f</sup>	9 465
12 Exports	180 176	149 747	180 176	18 444	13 412	9 978	5 969	3 479
13 Losses and Adjustments	673	363	673	155	40	-6	13	40
14 Own Consumption	160	93	160	4	9	25	8	6
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>373 147</b>	<b>381 303</b>	<b>373 147</b>	<b>58 125</b>	<b>54 345</b>	<b>38 870</b>	<b>21 452<sup>f</sup></b>	<b>10 859</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	24 149 247	25 148 410	24 149 247	2 123 255	1 777 609	2 075 643	1 804 447	1 976 391
2 Interproduct Transfers	1 694 238	544 225	1 694 238	40 372	41 050	-10 119	18 725	21 191
<b>3 Net Production</b>	<b>25 843 485</b>	<b>25 692 635</b>	<b>25 843 485</b>	<b>2 163 627</b>	<b>1 818 659</b>	<b>2 065 524</b>	<b>1 823 172</b>	<b>1 997 582</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	263 399	281 271	263 399	59 817	22 040	25 450	14 716	19 491
5 Interprovincial Transfers -In-	7 331 535	7 783 940	7 331 535	589 907	606 797	568 500	553 576 <sup>f</sup>	582 136
6 Interprovincial Transfers -Out-	7 331 535	7 783 940	7 331 535	589 907	606 797	568 500	553 576 <sup>f</sup>	582 136
7 Receipts from Reporting Companies	15 959 092	15 330 335	15 959 092	1 307 344	1 235 911	1 260 062	1 191 296	1 405 908
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	772 163	368 994	772 163	57 852	31 220	14 170	13 273	26 351
10 Closing Inventory	2 194 056	2 061 053	2 194 056	2 341 374	2 249 928	2 246 981	2 149 952	1 972 488
11 Deliveries to Reporting Companies	16 067 226	15 386 191	16 067 226	1 311 862	1 226 952	1 249 076	1 213 717	1 393 995
12 Exports	3 164 155	3 311 026	3 164 155	237 218	191 751	242 943	204 128	240 449
13 Losses and Adjustments	2 781	2 504	2 781	-1	351	-196	284 <sup>f</sup>	451
14 Own Consumption	6 134	1 202	6 134	166	14	44	113	135
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>22 689 896</b>	<b>22 542 773</b>	<b>22 689 896</b>	<b>1 772 443</b>	<b>1 736 128</b>	<b>1 825 386</b>	<b>1 691 812<sup>f</sup></b>	<b>1 952 784</b>
16 Sales of Low Sulfur	16 997 841	17 018 434	16 997 841	1 360 600	1 298 611	1 375 014	1 294 438 <sup>f</sup>	1 460 784
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	9 248 187	8 866 042	9 248 187	979 560	860 358	789 864	737 064	639 974
2 Interproduct Transfers	-362 649	181 075	-362 649	64 314	102 460	82 120	27 840	-61 832
<b>3 Net Production</b>	<b>8 885 538</b>	<b>9 047 117</b>	<b>8 885 538</b>	<b>1 043 874</b>	<b>962 818</b>	<b>871 984</b>	<b>764 904</b>	<b>578 142</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	1 575 744	1 571 857	1 575 744	161 224	178 042	183 411	120 715	83 069
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 575 744	1 571 857	1 575 744	161 224	178 042	183 411	120 715	83 069
7 Receipts from Reporting Companies	3 545 585	3 945 193	3 545 585	495 939	438 997	403 686	313 348	229 859
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	136 954	34 874	136 954	2 047	1 228	2 005	1 214	3 065
10 Closing Inventory	601 815	532 237	601 815	662 989	642 461	536 398	494 084	462 059
11 Deliveries to Reporting Companies	3 548 551	3 966 495	3 548 551	489 055	445 605	412 185	316 091	230 482
12 Exports	4 147 539	4 115 589	4 147 539	311 734	307 485	367 558	356 477	342 687
13 Losses and Adjustments	1 004	674	1 004	121	166	129	315	-55
14 Own Consumption	17 670	16 503	17 670	1 377	1 617	1 648	1 442	1 455
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>4 886 031</b>	<b>4 997 501</b>	<b>4 886 031</b>	<b>678 399</b>	<b>668 698</b>	<b>602 218</b>	<b>447 455</b>	<b>268 522</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	7 680 344	7 288 032	7 680 344	664 741	542 745	646 370	533 339	555 768
2 Interproduct Transfers	600 360	1 173 485	600 360	7 555	45 003	75 233	86 024	92 341
<b>3 Net Production</b>	<b>8 280 704</b>	<b>8 461 517</b>	<b>8 280 704</b>	<b>672 296</b>	<b>587 748</b>	<b>721 603</b>	<b>619 363</b>	<b>648 109</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	1 416 639	1 249 955	1 416 639	101 581	81 861	81 849	127 603	111 804
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 416 639	1 249 955	1 416 639	101 581	81 861	81 849	127 603	111 804
7 Receipts from Reporting Companies	247 447	202 732	247 447	12 431	5 575	8 093	25 473	15 238
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 054 085	2 214 205	3 054 085	222 689	117 289	196 041	81 862	179 618
10 Closing Inventory	556 314	522 397	556 314	521 740	588 737	581 828	541 007	563 188
11 Deliveries to Reporting Companies	244 889	204 331	244 889	12 513	5 448	8 101	25 615	15 649
12 Exports	2 520 082	3 109 228	2 520 082	313 042	185 213	303 564	163 832	215 515
13 Losses and Adjustments	653	-28	653	-208	9	-65	-36	-11
14 Own Consumption	700 134	780 630	700 134	71 200	102 571	78 152	57 327	51 604
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>8 156 869</b>	<b>6 818 210</b>	<b>8 156 869</b>	<b>545 443</b>	<b>350 374</b>	<b>542 894</b>	<b>520 781</b>	<b>538 027</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
97 696	115 252	163 731	135 206	155 229	186 439	234 915	257 678	<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
-90 308	-58 940	-129 790	-108 391	-109 278	-158 439	-160 401	-153 977	Production
<b>7 388</b>	<b>56 312</b>	<b>33 941</b>	<b>26 815</b>	<b>45 951</b>	<b>28 000</b>	<b>74 514</b>	<b>103 701</b>	Transferts d'un produit à l'autre
								<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
15 603	20 999	7 108	9 758	9 080	7 205	7 655	7 679	Entrées inter-provinciales
15 603	20 999	7 108	9 758	9 080	7 205	7 655	7 679	Sorties inter-provinciales
5 534	5 725	6 875	12 273	23 498	27 860	38 136	28 273	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
382	58	223	3 494	336	7 965	3 985	4 139	Importations
110 950	152 966	159 315	154 761	146 349	119 294	121 245	167 967	Stocks à la fin de l'exercice
5 646	5 798	6 234	13 290	24 552	27 583	37 137	27 255	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
16 891	4 281	17 629	13 129	11 870	14 783	19 882	31 491	Exportations
-12	51	-8	2	35	24	29	-9	Pertes et rectifications
7	3	-	7	8	3	13	6	Auto consommation
<b>8 321</b>	<b>9 946</b>	<b>10 835</b>	<b>20 708</b>	<b>41 732</b>	<b>48 487</b>	<b>57 623</b>	<b>50 504</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>15</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
1 966 659	2 190 901	2 169 381	2 167 891	2 259 959	2 233 830	2 402 444	2 220 681	Production
113 317	81 452	188 122	78 613	-18 375	48 353	-58 476	53 744	Transferts d'un produit à l'autre
<b>2 079 976</b>	<b>2 272 353</b>	<b>2 357 503</b>	<b>2 246 504</b>	<b>2 241 584</b>	<b>2 282 183</b>	<b>2 343 968</b>	<b>2 274 425</b>	<b>Production nette</b>
								Transferts aux charges d'alimentation
20 082	9 368	21 294	19 101	21 506	11 866	36 540	26 611	Entrées inter-provinciales
618 725	619 742	709 562	696 714	811 872	748 807	677 602	597 223	Sorties inter-provinciales
618 725	619 742	709 562	696 714	811 872	748 807	677 602	597 223	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
1 277 662	1 247 605	1 278 638	1 220 030	1 306 760	1 295 168	1 303 951	1 236 471	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
35 808	23 784	17 363	16 744	52 904	16 952	62 573	25 444	Stocks à la fin de l'exercice
2 028 569	2 097 654	2 142 838	2 144 961	1 941 377	1 933 677	2 061 053	2 194 056	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 270 319	1 275 020	1 296 692	1 224 788	1 304 185	1 302 042	1 317 543	1 263 010	Exportations
201 067	197 770	276 247	247 985	346 972	408 703	515 793	279 071	Pertes et rectifications
326	-110	463	119	521	206	90	500	Auto consommation
150	78	130	63	122	75	112	231	
<b>1 845 421</b>	<b>1 992 531</b>	<b>2 013 494</b>	<b>1 989 099</b>	<b>2 131 526</b>	<b>1 879 111</b>	<b>1 713 038</b>	<b>1 666 610</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>15</b>
1 386 236	1 460 807	1 498 624	1 489 017	1 612 006	1 465 230	1 317 067	1 254 562	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>16</b>
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
593 326	597 347	583 080	635 242	663 512	881 404	905 311	916 296	Production
-67 038	-103 381	-57 983	-24 497	41 799	47 392	129 881	45 162	Transferts d'un produit à l'autre
<b>526 288</b>	<b>493 966</b>	<b>525 097</b>	<b>610 745</b>	<b>705 311</b>	<b>928 796</b>	<b>1 035 192</b>	<b>961 458</b>	<b>Production nette</b>
								Transferts aux charges d'alimentation
91 085	66 356	83 374	111 374	139 351	160 619	193 237	137 078	Entrées inter-provinciales
91 085	66 356	83 374	111 374	139 351	160 619	193 237	137 078	Sorties inter-provinciales
146 156	182 872	165 238	219 751	340 038	432 791	576 518	446 679	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 973	3 925	6 374	3 162	1 112	164	8 605	4 334	Importations
435 096	456 407	442 555	454 270	456 887	598 084	532 237	601 815	Stocks à la fin de l'exercice
147 608	188 148	166 884	210 913	341 521	438 281	579 722	448 621	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
369 250	317 906	383 164	374 632	289 573	278 686	416 437	457 931	Exportations
26	-72	-39	14	55	24	-10	-64	Pertes et rectifications
1 013	1 370	1 398	968	1 584	1 421	1 210	1 282	Auto consommation
<b>183 483</b>	<b>152 100</b>	<b>159 154</b>	<b>235 416</b>	<b>411 111</b>	<b>502 142</b>	<b>688 803</b>	<b>556 733</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>15</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
591 429	557 998	567 550	617 812	657 358	649 892	703 030	613 435	Production
136 239	161 221	11 366	151 723	91 114	154 946	160 720	232 010	Transferts d'un produit à l'autre
<b>727 668</b>	<b>719 219</b>	<b>578 916</b>	<b>769 535</b>	<b>748 472</b>	<b>804 838</b>	<b>863 750</b>	<b>845 445</b>	<b>Production nette</b>
								Transferts aux charges d'alimentation
106 208	83 620	103 776	84 446	168 095	100 937	98 175	128 808	Entrées inter-provinciales
106 208	83 620	103 776	84 446	168 095	100 937	98 175	128 808	Sorties inter-provinciales
23 645	18 805	20 251	12 788	30 305	18 765	11 363	34 579	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
263 932	73 699	155 911	134 990	254 345	243 460	290 369	147 946	Importations
660 209	666 984	663 818	602 244	687 327	570 499	522 397	556 314	Stocks à la fin de l'exercice
24 214	19 608	21 478	12 394	29 928	18 941	10 442	36 163	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
209 672	269 968	178 927	333 954	214 869	372 172	348 500	288 906	Exportations
36	208	9	-1	25	-23	29	171	Pertes et rectifications
50 053	38 015	47 081	61 432	71 527	74 671	76 997	56 118	Auto consommation
<b>634 249</b>	<b>477 149</b>	<b>510 749</b>	<b>571 108</b>	<b>631 690</b>	<b>718 130</b>	<b>777 616</b>	<b>669 695</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>15</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>16</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, December 2002 – Concluded

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	4 130 920	4 388 823	4 130 920	294 991	290 199	369 881	306 889	459 546
2 Interproduct Transfers	107 248	-920	107 248	-23 194	-9 112	-7 942	5 781	-3 902
5 Interprovincial Transfers -In-	450 513	565 427	450 513	8 016	7 419	9 507	19 710	51 468
6 Interprovincial Transfers -Out-	450 513	565 427	450 513	8 016	7 419	9 507	19 710	51 468
7 Receipts from Reporting Companies	61 318	89 465	61 318	126	124	85	8 874	14 422
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	245 227	348 736	245 227	38 223	21 394	26 758	54 836	23 046
10 Closing Inventory	305 192	309 236	305 192	351 494	414 413	480 624	521 383	551 360
11 Deliveries to Reporting Companies	61 358	88 890	61 358	126	124	85	8 874	14 394
12 Exports	1 377 123	1 541 262	1 377 123	145 641	114 185	184 419	113 271	172 691
13 Losses and Adjustments	490	83	490	42	-20	-5	-22	-6
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 126 651</b>	<b>3 191 825</b>	<b>3 126 651</b>	<b>118 035</b>	<b>125 397</b>	<b>138 072</b>	<b>213 498</b>	<b>276 056</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	1 913 815	1 687 001	1 913 815	154 616	141 524	140 996	129 926	139 746
2 Interproduct Transfers	649	4 477	649	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	2 199	-	2 199	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 199	-	2 199	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	783 700	916 223	783 700	60 239	88 458	40 731	83 738	71 690
10 Closing Inventory	26 661	20 597	26 661	23 797	29 389	33 954	31 580	37 585
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	125 051	99 986	125 051	5 558	2 796	5 371	2 804	1 993
13 Losses and Adjustments	35	-52	35	-13	-1	-14	-13	-
14 Own Consumption	1 511 756	1 283 412	1 511 756	116 175	107 807	104 744	103 185	103 265
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 075 250</b>	<b>1 230 419</b>	<b>1 075 250</b>	<b>95 999</b>	<b>113 788</b>	<b>67 061</b>	<b>110 062</b>	<b>100 173</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	1 300 981	1 307 361	1 300 981	127 076	97 780	94 231	85 495	124 165
2 Interproduct Transfers	3 304	5 968	3 304	-1 900	1 143	2 552	1 756	3 378
4 Transfers to Refinery Feedstocks	201 739	198 194	201 739	17 586	15 553	14 902	18 461	18 664
5 Interprovincial Transfers -In-	484 974	498 320	484 974	38 413	37 682	41 995	43 430	42 815
6 Interprovincial Transfers -Out-	484 974	498 320	484 974	38 413	37 682	41 995	43 430	42 815
7 Receipts from Reporting Companies	120 493	105 951	120 493	8 834	6 329	7 120	10 498	10 584
8 Receipts from Non-reporting Companies	266 503	276 695	266 503	25 695	21 943	18 455	26 052	25 801
9 Imports	274 666	456 596	274 666	31 144	28 579	34 355	37 521	42 709
10 Closing Inventory	386 642	366 052	386 642	401 854	397 328	375 258	343 303	354 752
11 Deliveries to Reporting Companies	106 679	110 663	106 679	8 963	6 866	7 280	9 684	10 260
12 Exports	631 960	662 665	631 960	56 141	53 050	57 293	59 246	58 639
13 Losses and Adjustments	-222	19	-222	9	-1	-7	-11	6
14 Own Consumption	3 043	2 414	3 043	138	108	91	169	164
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 027 831</b>	<b>1 199 206</b>	<b>1 027 831</b>	<b>92 800</b>	<b>84 724</b>	<b>99 224</b>	<b>105 728</b>	<b>107 455</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	4 142 336	5 356 170	4 142 336	410 309	357 824	394 864	379 665	376 378
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	3	-	-	-	-	-	3
14 Own Consumption	4 142 336	5 356 167	4 142 336	410 309	357 824	394 864	379 665	376 375
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	3 327 706	2 811 732	3 327 706	259 494	207 150	264 434	98 384	327 719
2 Interproduct Transfers	-911 165	-474 433	-911 165	51 788	37 201	28 087	-41 524	64 686
4 Transfers to Refinery Feedstocks	5 155 926	4 664 239	5 155 926	423 791	332 117	305 181	427 464	360 887
5 Interprovincial Transfers -In-	733 029	588 142	733 029	17 527	11 986	27 708	45 301	58 806
6 Interprovincial Transfers -Out-	733 029	588 142	733 029	17 527	11 986	27 708	45 301	58 806
7 Receipts from Reporting Companies	1 204 889	1 074 408	1 204 889	77 439	49 222	77 420	73 546	104 920
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 115 017	2 412 726	2 115 017	188 576	135 243	167 133	182 394	55 084
9 Imports	2 299 894	1 879 143	2 299 894	159 270	162 566	167 573	150 264	167 707
10 Closing Inventory	1 643 600	2 140 391	1 643 600	1 730 215	1 796 305	1 957 076	1 781 289	1 887 784
11 Deliveries to Reporting Companies	1 192 366	1 071 067	1 192 366	77 211	49 405	76 128	93 745	114 571
12 Exports	434 835	386 520	434 835	52 394	35 359	63 428	64 919	49 829
13 Losses and Adjustments	5 801	-259	5 801	-78	98	5	-6	-315
14 Own Consumption	-	12	-	-	12	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 183 632</b>	<b>1 085 206</b>	<b>1 183 632</b>	<b>96 634</b>	<b>108 301</b>	<b>99 134</b>	<b>52 729</b>	<b>88 649</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
394 527	462 162	540 142	513 029	376 963	200 168	180 326	212 157	<b>ASPHALTE</b>	
-18 203	21 621	9 053	-5 232	31 311	1 771	-2 872	9 549	Production	1
								Transferts d'un produit à l'autre	2
63 219	66 402	105 676	82 537	74 199	39 386	37 888	10 097	Entrées inter-provinciales	5
63 219	66 402	105 676	82 537	74 199	39 386	37 888	10 097	Sorties inter-provinciales	6
11 430	18 294	12 675	19 317	3 798	156	164	2 116	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
38 487	20 316	22 504	24 638	47 175	18 219	13 140	11 966	Importations	9
465 964	403 609	402 928	403 140	354 940	323 984	309 236	305 192	Stocks à la fin de l'exercice	10
11 443	18 298	12 096	19 367	3 761	156	166	2 116	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
137 873	154 238	156 331	105 763	127 002	56 518	73 330	81 960	Exportations	12
1	26	31	12	-6	9	21	-65	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>362 320</b>	<b>412 186</b>	<b>416 597</b>	<b>426 398</b>	<b>376 690</b>	<b>194 587</b>	<b>131 989</b>	<b>111 463</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
128 134	142 309	154 838	124 947	130 796	146 368	152 801	171 669	Production	1
-	-	-	-	1 602	335	2 540	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
71 195	83 982	90 679	65 725	81 554	116 058	62 174	45 800	Importations	9
17 477	920	9 943	10 300	6 634	13 302	20 597	26 661	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
23 483	26 713	5 039	8 207	5 903	5 148	6 971	19 502	Exportations	12
-8	1	-1	-	-	-4	1	42	Pertes et rectifications	13
94 209	109 474	118 678	98 377	103 604	108 904	114 990	135 179	Auto consommation	14
<b>101 753</b>	<b>106 660</b>	<b>112 778</b>	<b>83 731</b>	<b>108 111</b>	<b>142 045</b>	<b>88 258</b>	<b>70 869</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
111 085	125 917	122 994	113 309	111 767	110 710	82 832	94 384	Production	1
-74	1 427	-732	-1 609	407	-313	-67	-926	Transferts d'un produit à l'autre	2
13 377	18 827	19 743	13 374	17 591	16 030	14 086	14 226	Transferts aux charges d'alimentation	4
43 072	44 340	41 903	40 138	46 349	42 773	35 410	35 314	Entrées inter-provinciales	5
43 072	44 340	41 903	40 138	46 349	42 773	35 410	35 314	Sorties inter-provinciales	6
9 045	8 789	9 001	8 566	9 443	9 307	8 435	5 971	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
18 555	27 360	26 036	21 749	23 345	21 627	20 077	19 187	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
34 672	34 750	40 411	41 044	46 286	45 003	40 122	22 455	Importations	9
352 307	375 037	380 953	388 327	379 140	385 437	366 052	386 642	Stocks à la fin de l'exercice	10
9 405	9 363	9 605	8 983	10 952	8 895	10 407	6 755	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
59 688	48 624	58 907	48 367	59 260	51 067	52 383	45 118	Exportations	12
15	9	-5	13	5	-9	-5	13	Pertes et rectifications	13
199	251	268	179	252	493	102	172	Auto consommation	14
<b>93 044</b>	<b>98 439</b>	<b>103 276</b>	<b>104 769</b>	<b>112 375</b>	<b>103 561</b>	<b>93 811</b>	<b>71 842</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
486 066	516 589	534 636	464 569	460 173	489 946	485 151	368 312	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
486 066	516 589	534 636	464 569	460 173	489 946	485 151	368 312	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>	
356 753	170 710	267 042	276 781	132 255	244 516	206 494	194 193	Production	1
-106 779	-124 852	3 698	-135 104	-69 203	-109 347	-73 084	-154 771	Transferts d'un produit à l'autre	2
306 837	419 415	385 665	432 803	398 285	420 706	451 088	414 080	Transferts aux charges d'alimentation	4
73 237	44 097	62 108	97 499	63 095	48 461	38 317	15 613	Entrées inter-provinciales	5
73 237	44 097	62 108	97 499	63 095	48 461	38 317	15 613	Sorties inter-provinciales	6
90 129	109 465	104 383	123 257	105 406	84 020	75 201	64 699	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
142 492	254 539	159 966	231 385	244 107	371 659	280 148	116 460	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
173 613	138 395	98 291	122 525	165 884	202 891	170 164	225 543	Importations	9
2 049 889	2 015 011	2 046 376	2 023 635	1 989 484	2 157 093	2 140 391	1 643 600	Stocks à la fin de l'exercice	10
105 435	81 508	91 832	121 028	97 732	86 158	76 314	63 694	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
6 606	859	46 360	9 652	12 498	10 861	33 755	10 333	Exportations	12
-	14	12	2	1	3	5	176	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>75 225</b>	<b>81 339</b>	<b>78 146</b>	<b>78 100</b>	<b>104 084</b>	<b>108 402</b>	<b>114 463</b>	<b>120 939</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, December 2002

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>2 183 630</b>	<b>2 943 231</b>	<b>2 183 630</b>	<b>133 875</b>	-	<b>211 930</b>	<b>206 173</b>	<b>434 214</b>
A Western Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	2 183 630	2 943 231	2 183 630	133 875	-	211 930	206 173	434 214
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>21 030 451</b>	<b>20 639 773</b>	<b>21 030 451</b>	<b>1 658 064</b>	<b>2 013 032</b>	<b>1 902 353</b>	<b>1 601 850</b>	<b>1 671 664</b>
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	4 486 614	4 888 061	4 486 614	283 873	662 796	362 966	304 255	476 253
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	479 921	1 021 406	479 921	-	103 014	-	-	47 825
H Norway	7 503 628	7 294 404	7 503 628	480 594	384 601	780 757	661 180	443 747
I Saudi Arabia	2 994 300	3 066 210	2 994 300	325 858	326 750	336 472	-	418 752
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	3 545 755	3 247 462	3 545 755	316 266	319 314	422 158	528 098	253 667
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	1 829 352	684 327	1 829 352	251 473	216 557	-	108 317	-
N Others	190 881	437 903	190 881	-	-	-	-	31 420
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>23 214 081</b>	<b>23 583 004</b>	<b>23 214 081</b>	<b>1 791 939</b>	<b>2 013 032</b>	<b>2 114 283</b>	<b>1 808 023</b>	<b>2 105 878</b>
A By Pipeline	-	-	-	-	-	-	-	-
B By Other Means	23 214 081	23 583 004	23 214 081	1 791 939	2 013 032	2 114 283	1 808 023	2 105 878
4 Opening Inventory Crude	943 859	1 403 404	943 859	1 403 404	1 168 931	1 253 104	1 436 367	1 260 870
5 Closing Inventory Crude	1 403 404	1 132 623	1 403 404	1 168 931	1 253 104	1 436 367	1 260 870	1 439 340
6 Losses and Adjustments	1	2	1	-	-	1	-	-
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>22 754 535</b>	<b>23 853 783</b>	<b>22 754 535</b>	<b>2 026 412</b>	<b>1 928 859</b>	<b>1 931 019</b>	<b>1 983 520</b>	<b>1 927 408</b>
A Conventional Crude Light	21 585 937	22 665 908	21 585 937	1 960 477	1 818 847	1 782 459	1 923 183	1 856 505
B Conventional Crude Heavy	1 168 598	1 187 875	1 168 598	65 935	110 012	148 560	60 337	70 903
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>1 974 565</b>	<b>1 652 362</b>	<b>1 974 565</b>	<b>228 168</b>	<b>120 068</b>	<b>132 705</b>	<b>164 564</b>	<b>128 931</b>
A Crude Tops	1 712 005	1 302 505	1 712 005	135 786	94 179	102 398	145 737	119 977
B Crude Bottoms	105 895	70 714	105 895	37 090	-	6 535	-	-
C LPG's	24 021	16 061	24 021	3 368	2 651	3 324	1 001	-
D Natural Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
E Lubes for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	132 644	263 082	132 644	51 924	23 238	20 448	17 826	8 954
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>24 729 100</b>	<b>25 506 145</b>	<b>24 729 100</b>	<b>2 254 580</b>	<b>2 048 927</b>	<b>2 063 724</b>	<b>2 148 084</b>	<b>2 056 339</b>
10 Refinery Losses	-876 977	-1 160 417	-876 977	-86 502	-81 181	-75 609	-88 638	-82 460
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>25 606 077</b>	<b>26 666 562</b>	<b>25 606 077</b>	<b>2 341 082</b>	<b>2 130 108</b>	<b>2 139 333</b>	<b>2 236 722</b>	<b>2 138 799</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 974 565	1 652 362	1 974 565	228 168	120 068	132 705	164 564	128 931
5 Interprovincial Transfers -In-	1 746 153	1 878 610	1 746 153	159 543	176 814	134 919	137 140	142 300
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 312 701	1 278 886	1 312 701	77 531	80 228	89 275	127 713	109 661
7 Receipts from Reporting Companies	4 150 282	5 566 091	4 150 282	413 341	462 714	455 088	457 106	431 536
8 Receipts from Non-reporting Companies	165 478	206 178	165 478	12 592	20 933	17 377	7 247	5 757
9 Imports	5 181 111	3 984 816	5 181 111	411 487	357 865	402 141	271 372	249 161
10 Closing Inventory	1 338 822	1 310 903	1 338 822	1 341 617	1 530 806	1 430 280	1 440 807	1 392 318
11 Deliveries to Reporting Companies	4 142 372	5 573 005	4 142 372	409 454	449 218	456 003	461 115	435 805
12 Exports	16 447 884	17 258 349	16 447 884	1 493 245	1 305 318	1 493 333	1 388 326	1 404 849
13 Losses and Adjustments	5 262	1 142	5 262	91	136	198	96	184
14 Own Consumption	1 706 020	1 858 387	1 706 020	150 604	157 834	137 772	148 496	141 497
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>11 381 835</b>	<b>10 708 045</b>	<b>11 381 835</b>	<b>976 157</b>	<b>846 443</b>	<b>940 098</b>	<b>808 750</b>	<b>795 115</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes	
381 433	121 573	139 087	245 239	366 918	349 097	353 692	134 355	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique de l'ouest du Canada de l'est du Canada	1 A B
1 597 006	1 762 247	1 635 289	1 709 605	1 779 368	1 570 743	1 738 552	1 710 947	Total des importations de brut et d'équivalents	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
472 840	306 898	330 208	308 195	600 447	324 512	454 818	323 291	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
160 812	131 460	212 481	113 842	102 993	59 615	89 364	-	Nigéria	G
321 132	680 437	483 132	952 363	474 599	545 637	1 086 225	857 470	Norvège	H
332 648	-	333 611	335 205	333 184	323 730	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
309 574	431 583	131 965	-	268 145	158 547	108 145	421 796	Royaume-Uni	K
-	107 980	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
-	103 889	143 892	-	-	158 702	-	108 390	Vénézuéla	M
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres	N
1 978 439	1 883 820	1 774 376	1 954 844	2 146 286	1 919 840	2 092 244	1 845 302	Total arriv. de brut et équiv. aux raff. (1+2)	3
-	-	-	-	-	-	-	-	Par pipe-line	A
1 978 439	1 883 820	1 774 376	1 954 844	2 146 286	1 919 840	2 092 244	1 845 302	Par d'autres moyens	B
1 439 340	1 406 847	1 304 604	1 109 856	1 116 190	1 260 181	1 191 472	1 580 118	Stocks de brut - Début	4
1 406 847	1 304 604	1 109 856	1 116 190	1 260 181	1 191 472	1 132 623	1 403 404	Stocks de brut - Fin	5
1	-	-1	1	-	-	-	-	Pertes et rectifications	6
2 010 931	1 986 063	1 969 125	1 948 509	2 002 295	1 988 549	2 151 093	2 022 016	Brut et équiv. Introduit	7
1 904 774	1 894 631	1 833 634	1 815 080	1 876 467	1 883 998	2 115 853	1 955 157	Brut conventionnel léger	A
106 157	91 432	135 491	133 429	125 828	104 551	35 240	66 859	Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Condensats et pentanes	E
103 920	118 843	128 589	107 798	98 023	160 585	160 168	209 509	Autres matières utilisées	8
89 479	108 603	117 168	86 141	69 755	124 237	109 045	171 384	Produits de décantation	A
-	-	4 403	3 129	-	4 261	15 296	8 087	Résidus de brut	B
-	-	-	-	-	1 798	3 919	6 053	GPL	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lubrifiants recyclables	E
14 441	10 240	7 018	18 528	28 268	30 289	31 908	23 985	Autres charges d'alimentation	F
2 114 851	2 104 906	2 097 714	2 056 307	2 100 318	2 149 134	2 311 261	2 231 525	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-112 651	-115 907	-114 728	-99 473	-86 749	-103 444	-113 075	-83 161	Pertes en raffinerie	10
2 227 502	2 220 813	2 212 442	2 155 780	2 187 067	2 252 578	2 424 336	2 314 686	Total, tous les produits	
103 920	118 843	128 589	107 798	98 023	160 585	160 168	209 509	Production des raffineries	1
145 370	114 770	160 689	182 426	180 651	163 569	180 419	160 396	Retour pour alimentation des raffineries	4
146 374	111 868	104 603	107 627	109 200	110 091	104 715	105 217	Entrées inter-provinciales	5
400 250	520 313	492 962	436 864	501 260	473 192	521 465	417 204	Sorties inter-provinciales	6
4 911	6 239	6 613	10 116	5 742	51 996	56 655	25 402	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
397 803	203 524	184 228	257 239	430 376	424 384	395 236	388 022	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
1 323 951	1 403 540	1 324 432	1 430 428	1 433 609	1 533 226	1 310 903	1 338 822	Importations	9
412 157	509 736	494 733	441 848	501 935	474 210	526 791	436 548	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 463 060	1 289 265	1 416 471	1 327 481	1 447 677	1 413 773	1 815 551	1 652 628	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
77	32	82	68	38	86	54	115	Exportations	12
165 600	169 420	160 580	145 790	149 268	165 598	165 928	143 393	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
953 015	786 906	830 984	805 817	995 774	941 759	1 027 227	881 087	Ventes Intérieures	15

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	529 354	595 365	529 354	49 402	48 400	40 351	50 758	51 155
2 Interproduct Transfers	-17 699	9 253	-17 699	-1 713	781	-	2 456	1 364
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>511 655</b>	<b>604 618</b>	<b>511 655</b>	<b>47 689</b>	<b>49 181</b>	<b>40 351</b>	<b>53 214</b>	<b>52 519</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	1 926	1 118	1 926	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	81 447	86 704	81 447	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
7 Receipts from Reporting Companies	30 958	31 897	30 958	3 996	2 031	2 414	2 318	2 577
8 Receipts from Non-reporting Companies	114 787	121 328	114 787	10 213	14 380	13 380	916	5 226
9 Imports	1 187	-	1 187	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	14 267	14 044	14 267	6 970	10 516	10 891	4 782	4 497
11 Deliveries to Reporting Companies	30 958	30 989	30 958	3 793	2 078	2 684	2 262	2 699
12 Exports	292 653	416 788	292 653	33 714	34 424	25 144	35 285	34 632
13 Losses and Adjustments	-1	-1	-1	-	-	-	-1	-
14 Own Consumption	50 171	2 908	50 171	295	335	36	169	9
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>224 902</b>	<b>221 796</b>	<b>224 902</b>	<b>22 660</b>	<b>18 012</b>	<b>19 877</b>	<b>18 120</b>	<b>16 459</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	238 902	463 860	238 902	37 786	34 423	30 357	42 228	40 208
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Portion transferred to petro-chemicals	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>3 Net Production</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>21 429</b>	<b>11 456</b>	<b>21 429</b>	-	-	-	-	<b>4 841</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Backflow to refinery of energy by products	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>3 Net Production</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>76 226</b>	<b>84 476</b>	<b>76 226</b>	<b>7 068</b>	<b>4 494</b>	<b>6 900</b>	<b>4 211</b>	<b>3 696</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	315	300	315	27	23	22	22	30
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	62	56	62	62	59	63	58	57
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	7	11	7	-	2	2	-1	2
14 Own Consumption	1	-	1	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>322</b>	<b>295</b>	<b>322</b>	<b>27</b>	<b>24</b>	<b>16</b>	<b>28</b>	<b>29</b>

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
54 414	56 359	53 224	48 944	49 625	42 768	49 965	48 832	<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>	1
665	976	-1 213	-	2 631	2 446	860	-2 093	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>55 079</b>	<b>57 335</b>	<b>52 011</b>	<b>48 944</b>	<b>52 256</b>	<b>45 214</b>	<b>50 825</b>	<b>46 739</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>	
-	-	1 118	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
6 063	6 002	6 464	6 115	7 116	7 325	10 130	5 981	Entrées inter-provinciales	5
3 087	3 144	3 088	2 555	5 231	1 456	-	2 087	Sorties inter-provinciales	6
3 733	4 109	5 086	8 008	5 640	22 623	28 014	19 134	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
5 187	4 238	5 132	5 832	5 722	7 059	14 044	14 267	Importations	9
3 127	2 978	3 281	2 417	2 124	1 847	1 699	2 052	Stocks à la fin de l'exercice	10
35 671	40 651	33 944	34 234	35 216	39 059	34 814	33 029	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1	-	1	-1	-	-	-1	-	Exportations	12
2	1	1	-	117	1 231	712	430	Pertes et rectifications	13
								Auto consommation	14
<b>16 345</b>	<b>15 905</b>	<b>16 718</b>	<b>16 042</b>	<b>18 664</b>	<b>18 494</b>	<b>24 500</b>	<b>18 225</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
45 133	48 632	39 773	37 880	33 453	39 172 <sup>f</sup>	34 815	23 539	Exportations totales (O.N.E.145)	16
x	x	x	x	x	x	x	x	<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>	
x	x	x	x	x	x	x	x	Production	1
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre	2
x	x	x	x	x	x	x	x	Partie transférée aux charges pétrochimiques	A.
<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation	4
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales	5
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales	6
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations	9
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice	10
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations	12
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications	13
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation	14
<b>1 428</b>	<b>3 505</b>	<b>1 080</b>	<b>390</b>	<b>149</b>	<b>63</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations totales (O.N.E.145)	16
x	x	x	x	x	x	x	x	<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>	
x	x	x	x	x	x	x	x	Production	1
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre	2
x	x	x	x	x	x	x	x	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	A.
<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation	4
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales	5
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales	6
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations	9
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice	10
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations	12
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications	13
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation	14
<b>8 696</b>	<b>8 611</b>	<b>8 391</b>	<b>8 265</b>	<b>8 175</b>	<b>8 409</b>	<b>7 560</b>	<b>5 981</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
17	25	31	28	24	19	32	17	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
54	53	53	55	56	54	56	62	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
2	-1	-	1	-	1	3	1	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>18</b>	<b>27</b>	<b>31</b>	<b>25</b>	<b>23</b>	<b>20</b>	<b>27</b>	<b>23</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-4	-3	-4	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>-4</b>	<b>-3</b>	<b>-4</b>	-	-	-	-	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 780	4 703	4 780	289	190	411	282	587
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	793	740	793	34	87	33	39	60
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	291	331	291	322	352	396	364	396
11 Deliveries to Reporting Companies	810	739	810	34	47	73	39	60
12 Exports	102	96	102	10	5	16	-	12
13 Losses and Adjustments	22	13	22	-1	2	2	2	3
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>4 874</b>	<b>4 552</b>	<b>4 874</b>	<b>249</b>	<b>193</b>	<b>309</b>	<b>312</b>	<b>540</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	9 450 634	10 418 070	9 450 634	913 428	823 220	762 677	921 921	869 428
2 Interproduct Transfers	587 273	706 448	587 273	70 101	71 106	48 062	42 198	42 789
<b>3 Net Production</b>	<b>10 037 907</b>	<b>11 124 518</b>	<b>10 037 907</b>	<b>983 529</b>	<b>894 326</b>	<b>810 739</b>	<b>964 119</b>	<b>912 217</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	46 585	16 548	46 585	-	-	960	2 055	249
5 Interprovincial Transfers -In-	536 146	727 411	536 146	67 526	54 838	53 095	54 931	67 449
6 Interprovincial Transfers -Out-	450 874	467 937	450 874	30 397	31 289	38 731	34 128	34 691
7 Receipts from Reporting Companies	1 949 906	2 520 582	1 949 906	152 020	163 139	189 696	196 964	207 560
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	740 385	185 790	740 385	-	32 527	20 521	13 923	11 884
10 Closing Inventory	290 384	319 256	290 384	386 951	470 793	362 114	425 525	445 285
11 Deliveries to Reporting Companies	1 948 281	2 522 951	1 948 281	152 808	163 193	189 813	196 904	208 765
12 Exports	7 832 458	8 425 140	7 832 458	687 483	645 983	716 108	690 254	676 013
13 Losses and Adjustments	1 301	733	1 301	82	76	127	55	149
14 Own Consumption	69	910	69	2	1	2	891	2
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 022 554</b>	<b>3 095 210</b>	<b>3 022 554</b>	<b>235 736</b>	<b>220 446</b>	<b>236 989</b>	<b>242 239</b>	<b>259 481</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	337 793	352 158	337 793	28 513	25 494	26 198	25 062	28 859
17 Mid Grade	41 523	39 619	41 523	3 220	2 982	3 197	3 037	3 095
18 Regular No-Lead	2 643 238	2 703 408	2 643 238	204 003	191 970	207 594	214 139	227 519
19 Regular Leaded	-	25	-	-	-	-	1	8
20 Retail Sales of Motor Gasoline	2 799 705	2 869 532	2 799 705	218 229	204 052	219 381	224 377	240 396
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	773 833	764 970	773 833	39 391	44 226	30 579	43 821	65 981
2 Interproduct Transfers	-23 955	-15 537	-23 955	-5 358	-1 420	-1 064	312	-770
<b>3 Net Production</b>	<b>749 878</b>	<b>749 433</b>	<b>749 878</b>	<b>34 033</b>	<b>42 806</b>	<b>29 515</b>	<b>44 133</b>	<b>65 211</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	24 381	10 250	24 381	51	295	80	281	1 194
6 Interprovincial Transfers -Out-	395	3 897	395	414	-	82	-	1 892
7 Receipts from Reporting Companies	188 967	303 344	188 967	24 657	17 992	31 658	31 747	20 708
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	172	-	21	27	5	28	-
10 Closing Inventory	113 013	91 555	113 013	120 831	118 102	99 056	97 756	85 460
11 Deliveries to Reporting Companies	187 360	304 786	187 360	23 397	17 691	30 940	32 474	20 756
12 Exports	276 410	329 217	276 410	3 737	22 386	20 211	13 136	34 270
13 Losses and Adjustments	909	112	909	8	18	6	-	15
14 Own Consumption	31	63	31	4	8	18	7	3
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>484 527</b>	<b>446 582</b>	<b>484 527</b>	<b>23 384</b>	<b>23 746</b>	<b>29 047</b>	<b>31 872</b>	<b>42 473</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	37 068	17 707	37 068	3 436	267	2 907	2 089	6
2 Interproduct Transfers	-3 715	-4 420	-3 715	3	-4	-	1	1
<b>3 Net Production</b>	<b>33 353</b>	<b>13 287</b>	<b>33 353</b>	<b>3 439</b>	<b>263</b>	<b>2 907</b>	<b>2 090</b>	<b>7</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	833	1 997	833	149	196	164	448	358
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 101	-	3 101	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	13 529	4 792	13 529	14 550	12 833	13 334	14 076	11 317
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	39	17	39	13	9	-6	5	-4
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>35 894</b>	<b>24 004</b>	<b>35 894</b>	<b>2 554</b>	<b>2 167</b>	<b>2 576</b>	<b>1 791</b>	<b>3 128</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
-1	-	-1	-	-1	-	-	-	Production
-1	-	-1	-	-1	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
								<b>Production nette</b>
								4
636	785	536	242	309	233	203	140	Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
80	111	71	65	82	33	45	12	Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
435	424	445	243	300	292	331	291	Importations
80	111	70	65	82	33	45	12	Stocks à la fin de l'exercice
3	10	5	10	5	10	10	12	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
3	2	-	-	-	-2	2	3	Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
<b>590</b>	<b>784</b>	<b>510</b>	<b>434</b>	<b>246</b>	<b>233</b>	<b>152</b>	<b>192</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
895 940	923 544	832 050	856 002	901 575	820 729	897 556	879 530	Production
45 210	38 493	31 655	70 041	81 719	80 732	84 342	88 678	Transferts d'un produit à l'autre
<b>941 150</b>	<b>962 037</b>	<b>863 705</b>	<b>926 043</b>	<b>983 294</b>	<b>901 461</b>	<b>981 898</b>	<b>968 208</b>	<b>Production nette</b>
								4
	8 005	3 647	-	1 156	452	24	1 803	Transferts aux charges d'alimentation
56 519	42 599	73 404	72 784	58 509	61 070	64 687	41 624	Entrées inter-provinciales
57 770	47 182	41 084	34 918	41 511	38 355	37 881	54 661	Sorties inter-provinciales
196 118	285 158	261 673	217 487	235 709	197 209	217 849	184 885	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
14 162	40 142	3 834	10 090	18 879	9 872	9 956	12 700	Importations
333 869	358 597	262 593	371 650	412 258	434 650	319 256	290 384	Stocks à la fin de l'exercice
204 344	274 275	263 350	217 083	236 610	197 120	218 686	181 624	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
792 154	670 450	682 189	610 146	711 381	663 732	879 247	865 611	Exportations
38	6	74	30	20	41	35	43	Pertes et rectifications
2	-	2	-	2	3	3	3	Auto consommation
<b>265 057</b>	<b>305 290</b>	<b>308 274</b>	<b>255 170</b>	<b>265 103</b>	<b>247 517</b>	<b>253 908</b>	<b>249 951</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								Ventes par catégorie:
30 636	36 155	36 401	29 945	30 198	26 769	27 928	29 035	Super
3 388	3 845	4 056	3 291	3 341	3 010	3 157	3 514	Intermédiaire
231 033	265 282	267 809	221 934	231 564	217 738	222 823	217 402	Ordinaire sans plomb
	8	8	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
245 490	283 848	286 643	237 257	245 493	229 253	235 113	231 249	Ventes nettes au détail
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
62 475	78 774	98 176	98 250	116 915	54 598	31 784	49 519	Production
-110	-681	620	-884	2 852	-3 725	-5 309	-1 178	Transferts d'un produit à l'autre
<b>62 365</b>	<b>78 093</b>	<b>98 796</b>	<b>97 366</b>	<b>119 767</b>	<b>50 873</b>	<b>26 475</b>	<b>48 341</b>	<b>Production nette</b>
								4
458	3 739	-410	3 343	316	394	509	2 143	Transferts aux charges d'alimentation
	600	161	-	-	-	748	-	Entrées inter-provinciales
26 814	34 331	36 151	22 143	17 283	27 837	12 023	32 326	Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
			21	3	25	42	-	Importations
82 946	90 848	99 331	137 333	112 513	132 754	91 555	113 013	Stocks à la fin de l'exercice
26 522	34 970	35 221	23 520	19 331	28 235	11 729	32 055	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
13 826	23 497	33 123	20 946	103 029	-	41 056	6 328	Exportations
13	10	-4	21	2	17	6	3	Pertes et rectifications
8	1	1	1	8	2	2	3	Auto consommation
<b>51 782</b>	<b>49 183</b>	<b>57 552</b>	<b>40 383</b>	<b>39 819</b>	<b>30 634</b>	<b>26 707</b>	<b>26 644</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
2 993	10	-	-	3 601	-	2 398	3 529	Production
-57	-285	-4 086	2	3	1	1	2	Transferts d'un produit à l'autre
<b>2 936</b>	<b>-275</b>	<b>-4 086</b>	<b>2</b>	<b>3 604</b>	<b>1</b>	<b>2 399</b>	<b>3 531</b>	<b>Production nette</b>
								4
119	113	106	271	52	20	1	174	Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
12 207	10 352	4 788	3 542	5 046	3 474	4 792	13 529	Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
-1	-1	-1	1	1	1	-	-3	Pertes et rectifications
								Auto consommation
<b>2 166</b>	<b>1 694</b>	<b>1 585</b>	<b>1 518</b>	<b>2 151</b>	<b>1 592</b>	<b>1 082</b>	<b>1 976</b>	<b>Ventes Intérieures</b>



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	102 951	43 876	102 951	4 165	-	-	-	3 024
2 Interproduct Transfers	36 083	20 820	36 083	2 978	1 417	2 662	2 012	676
<b>3 Net Production</b>	<b>139 034</b>	<b>64 696</b>	<b>139 034</b>	<b>7 143</b>	<b>1 417</b>	<b>2 662</b>	<b>2 012</b>	<b>3 700</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	16 947	13 674	16 947	1 314	2 407	1 308	963	276
6 Interprovincial Transfers -Out-	989	94	989	23	12	7	5	2
7 Receipts from Reporting Companies	36 025	33 779	36 025	5 608	4 876	3 250	2 403	1 226
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	19 402	13 156	19 402	18 668	15 611	15 057	14 678	16 662
11 Deliveries to Reporting Companies	35 545	32 889	35 545	5 653	4 811	3 135	2 010	1 337
12 Exports	100 280	37 510	100 280	1 587	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	154	52	154	-13	22	16	4	2
14 Own Consumption	74	78	74	-	8	25	7	6
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>51 493</b>	<b>47 772</b>	<b>51 493</b>	<b>7 549</b>	<b>6 904</b>	<b>4 591</b>	<b>3 731</b>	<b>1 871</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	2 861 164	2 806 494	2 861 164	217 943	206 149	205 699	240 198	180 706
2 Interproduct Transfers	1 118 123	950 700	1 118 123	59 169	66 161	58 887	90 374	84 832
<b>3 Net Production</b>	<b>3 979 287</b>	<b>3 757 194</b>	<b>3 979 287</b>	<b>277 112</b>	<b>272 310</b>	<b>264 586</b>	<b>330 572</b>	<b>265 538</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	105 895	70 714	105 895	37 090	-	6 535	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	336 665	341 826	336 665	26 268	44 455	23 991	19 820	23 090
6 Interprovincial Transfers -Out-	128 887	73 339	128 887	1 329	-	1 752	8 437	3 552
7 Receipts from Reporting Companies	656 249	829 715	656 249	62 788	86 022	50 060	81 926	67 412
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	68 902	70 852	68 902	35 076	85	111	79	126
10 Closing Inventory	161 771	175 676	161 771	125 849	161 121	153 683	198 350	159 379
11 Deliveries to Reporting Companies	643 592	832 164	643 592	66 974	72 771	51 665	86 070	69 297
12 Exports	1 740 279	1 597 000	1 740 279	139 770	116 606	113 245	115 022	115 701
13 Losses and Adjustments	174	107	174	-16	-10	11	20	28
14 Own Consumption	282	1	282	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>2 402 468</b>	<b>2 412 357</b>	<b>2 402 468</b>	<b>192 019</b>	<b>178 233</b>	<b>172 978</b>	<b>178 181</b>	<b>206 559</b>
16 Sales of Low Sulfur	1 672 894	1 705 235	1 672 894	127 478	123 556	115 996	123 731	151 427
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	6 257 257	6 218 690	6 257 257	601 334	575 679	558 703	531 008	509 674
2 Interproduct Transfers	-1 104 776	-947 031	-1 104 776	-60 868	-74 504	-60 086	-96 386	-85 389
<b>3 Net Production</b>	<b>5 152 481</b>	<b>5 271 659</b>	<b>5 152 481</b>	<b>540 466</b>	<b>501 175</b>	<b>498 617</b>	<b>434 622</b>	<b>424 285</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	602 081	622 968	602 081	56 358	68 273	52 821	52 095	34 355
6 Interprovincial Transfers -Out-	425 957	418 817	425 957	36 496	35 470	32 755	32 730	33 315
7 Receipts from Reporting Companies	1 200 750	1 801 181	1 200 750	161 257	186 539	174 937	139 653	123 306
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	8 791	8 571	8 791	210	198	154	139	52
10 Closing Inventory	211 770	207 465	211 770	259 077	274 982	256 715	213 584	214 322
11 Deliveries to Reporting Companies	1 204 100	1 801 026	1 204 100	153 877	186 709	174 556	139 016	124 788
12 Exports	3 894 698	3 884 957	3 894 698	295 837	295 025	353 505	342 425	328 568
13 Losses and Adjustments	-103	52	-103	17	7	42	5	-
14 Own Consumption	1 929	2 309	1 929	124	550	534	83	95
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 547 537</b>	<b>1 601 523</b>	<b>1 547 537</b>	<b>224 633</b>	<b>222 519</b>	<b>183 404</b>	<b>155 381</b>	<b>94 494</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	2 802 693	3 079 821	2 802 693	277 459	265 436	277 103	240 703	216 010
2 Interproduct Transfers	90 026	24 930	90 026	278	1 503	3 475	-1 002	-9
<b>3 Net Production</b>	<b>2 892 719</b>	<b>3 104 751</b>	<b>2 892 719</b>	<b>277 737</b>	<b>266 939</b>	<b>280 578</b>	<b>239 701</b>	<b>216 001</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	113 927	40 775	113 927	3 877	2 758	-1 299	2 546	100
6 Interprovincial Transfers -Out-	33 760	68 552	33 760	-	6 111	-	20 436	16 635
7 Receipts from Reporting Companies	45 921	4 280	45 921	1 549	1 000	1 731	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	2 105 395	1 499 889	2 105 395	151 732	107 197	189 207	47 177	64 080
10 Closing Inventory	174 018	188 588	174 018	116 398	141 555	174 533	157 501	124 203
11 Deliveries to Reporting Companies	50 908	4 280	50 908	1 549	830	1 901	-	-
12 Exports	1 610 085	1 859 642	1 610 085	223 061	136 419	138 721	140 394	139 173
13 Losses and Adjustments	-86	-2	-86	2	3	-5	1	-12
14 Own Consumption	262 836	349 849	262 836	29 331	60 285	35 165	23 839	20 940
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 173 287</b>	<b>2 352 804</b>	<b>3 173 287</b>	<b>238 572</b>	<b>149 089</b>	<b>261 457</b>	<b>121 786</b>	<b>136 743</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
15 124	15 690	-	5 873	-	-	-	22 397	<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
710	343	-701	1 158	4 409	917	4 239	4 848	Production
<b>15 834</b>	<b>16 033</b>	<b>-701</b>	<b>7 031</b>	<b>4 409</b>	<b>917</b>	<b>4 239</b>	<b>27 245</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
1 054	368	360	801	1 317	1 800	1 706	2 940	Transferts aux charges d'alimentation
1	4	2	5	7	12	14	14	Entrées inter-provinciales
691	403	446	1 790	3 400	4 174	5 512	4 864	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
16 661	32 404	17 130	16 049	16 965	14 035	13 156	19 402	Stocks à la fin de l'exercice
654	357	421	1 750	3 792	3 853	5 116	4 821	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
15 188	-	14 182	6 553	-	-	-	19 871	Exportations
3	6	1	2	1	4	4	14	Pertes et rectifications
6	-	-	6	7	-	13	3	Auto consommation
<b>1 728</b>	<b>694</b>	<b>773</b>	<b>2 387</b>	<b>4 403</b>	<b>5 952</b>	<b>7 189</b>	<b>7 697</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
216 752	219 339	167 983	220 703	263 202	305 396	362 424	234 847	<b>CARBURANT DIESEL</b>
91 475	106 557	115 666	87 186	76 912	69 804	43 677	67 164	Production
<b>308 227</b>	<b>325 896</b>	<b>283 649</b>	<b>307 889</b>	<b>340 114</b>	<b>375 200</b>	<b>406 101</b>	<b>302 011</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	4 403	3 129	-	4 261	15 296	8 087	<b>Production nette</b>
29 075	29 800	26 816	29 235	30 436	24 542	34 298	44 218	Transferts aux charges d'alimentation
19 464	10 080	3 903	8 797	10 073	5 952	-	2 000	Entrées inter-provinciales
64 262	77 785	72 901	59 490	69 894	68 409	68 766	60 158	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
95	123	143	117	172	93	34 632	100	Arrivages de sociétés non-déclarantes
162 343	211 107	192 981	223 977	219 195	166 463	175 676	161 771	Importations
66 840	76 947	73 798	62 426	68 308	66 366	70 702	70 350	Stocks à la fin de l'exercice
92 515	71 900	107 700	77 147	147 636	246 139	253 619	123 466	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
21	10	3	9	22	17	-8	39	Exportations
-	-	-	-	-	-	1	-	Pertes et rectifications
<b>219 855</b>	<b>225 903</b>	<b>211 828</b>	<b>214 227</b>	<b>219 359</b>	<b>198 241</b>	<b>194 974</b>	<b>184 932</b>	Auto consommation
150 407	158 248	157 855	150 633	160 739	148 588	136 577	119 773	<b>Ventes intérieures</b>
466 515	466 841	476 757	486 619	458 011	515 104	572 445	581 454	<b>Ventes en faible teneur en soufre</b>
-94 696	-107 330	-114 499	-89 012	-84 953	-62 280	-17 028	-68 185	<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
<b>371 819</b>	<b>359 511</b>	<b>362 258</b>	<b>397 607</b>	<b>373 058</b>	<b>452 824</b>	<b>555 417</b>	<b>513 269</b>	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
45 151	25 195	39 106	58 680	59 681	63 714	67 539	57 805	<b>Production nette</b>
34 392	31 863	33 676	34 262	37 614	38 878	37 366	35 909	Transferts aux charges d'alimentation
99 407	115 413	112 857	131 091	167 352	173 835	215 534	131 649	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
28	7	29	101	110	150	7 393	200	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
177 421	181 121	177 656	164 079	179 138	232 926	207 465	211 770	Arrivages de sociétés non-déclarantes
100 559	116 177	112 620	132 437	168 234	176 510	215 543	142 488	Importations
357 566	306 040	328 135	360 848	260 188	261 749	395 071	444 717	Stocks à la fin de l'exercice
-5	-14	-	2	-9	-3	10	-11	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
62	65	51	66	457	118	104	70	Exportations
<b>60 732</b>	<b>42 295</b>	<b>43 233</b>	<b>73 441</b>	<b>118 658</b>	<b>159 483</b>	<b>223 250</b>	<b>185 741</b>	Pertes et rectifications
276 077	208 511	222 030	239 802	247 524	319 565	289 601	241 977	Auto consommation
1 640	3 531	219	1 875	4 479	159	8 782	2 412	<b>Ventes intérieures</b>
<b>277 717</b>	<b>212 042</b>	<b>222 249</b>	<b>241 677</b>	<b>252 003</b>	<b>319 724</b>	<b>298 383</b>	<b>244 389</b>	<b>Ventes en faible teneur en soufre</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
-90	-	-20	4 601	15 265	6 024	7 013	7 667	Production
3 685	3 360	8 962	-	-	-	9 363	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
211 426	18 183	74 281	77 533	198 238	183 177	177 658	101 146	Entrées inter-provinciales
186 637	164 900	156 901	124 349	161 227	198 720	188 588	174 018	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	1 557	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
122 451	155 185	153 071	182 509	118 943	182 259	167 456	125 295	Arrivages de sociétés non-déclarantes
5	3	1	-3	3	-1	1	-	Importations
20 238	16 598	14 447	26 441	33 111	33 982	35 472	14 326	Stocks à la fin de l'exercice
<b>280 240</b>	<b>76 816</b>	<b>128 028</b>	<b>147 416</b>	<b>276 571</b>	<b>255 192</b>	<b>280 894</b>	<b>192 234</b>	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								<b>Ventes intérieures</b>
								<b>Ventes en faible teneur en soufre</b>

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, December 2002 – Concluded**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>275 826</b>	<b>343 617</b>	<b>275 826</b>	<b>16 615</b>	<b>16 602</b>	<b>16 669</b>	<b>45 621</b>	<b>18 899</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-8 667	-7 240	-8 667	-1 682	-1 307	-627	-736	-876
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	55 648	60 141	55 648	3 567	3 209	3 939	5 555	4 790
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 838	1 751	1 838	139	149	129	156	214
7 Receipts from Reporting Companies	18 578	17 572	18 578	1 432	1 028	1 309	1 543	2 400
8 Receipts from Non-reporting Companies	12 953	7 449	12 953	975	1 415	381	467	250
9 Imports	4 732	2 109	4 732	103	171	194	288	106
10 Closing Inventory	12 666	10 766	12 666	10 414	9 734	8 451	8 308	7 230
11 Deliveries to Reporting Companies	18 714	20 188	18 714	1 369	1 088	1 236	1 827	1 834
12 Exports	5 795	279	5 795	152	109	-	2	-
13 Losses and Adjustments	35	15	35	-	7	-1	3	1
14 Own Consumption	19	-	19	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>58 403</b>	<b>59 698</b>	<b>58 403</b>	<b>4 987</b>	<b>3 843</b>	<b>5 115</b>	<b>5 272</b>	<b>5 699</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	930 937	1 020 824	930 937	80 489	58 200	68 160	84 710	80 756
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	930 937	1 020 824	930 937	80 489	58 200	68 160	84 710	80 756
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	432 028	410 365	432 028	47 828	26 739	94 199	18 947	40 647
2 Interproduct Transfers	-284 895	-242 799	-284 895	-7 206	-13 360	-19 907	-24 356	-21 203
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 798 064	1 549 039	1 798 064	187 710	117 417	121 886	161 508	128 682
5 Interprovincial Transfers -In-	2 682	2 153	2 682	117	170	387	197	176
6 Interprovincial Transfers -Out-	185 453	157 795	185 453	-	-	7 790	25 099	12 552
7 Receipts from Reporting Companies	19 239	1 545	19 239	-	-	-	513	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 270	1 833	1 270	184	77	30	57	32
9 Imports	1 999 875	1 744 913	1 999 875	159 270	162 545	154 871	148 755	154 782
10 Closing Inventory	239 983	193 693	239 983	208 621	240 789	285 754	219 902	225 899
11 Deliveries to Reporting Companies	19 208	1 545	19 208	-	-	-	513	-
12 Exports	186 631	254 000	186 631	43 743	26 415	54 765	22 635	26 997
13 Losses and Adjustments	2 804	18	2 804	-2	-	4	5	3
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>2 093</b>	<b>1 903</b>	<b>2 093</b>	<b>104</b>	<b>171</b>	<b>170</b>	<b>205</b>	<b>203</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
								<b>ASPHALTE</b>	
x	x	x	x	x	x	x	x	Production	1
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Entrées inter-provinciales	5
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales	6
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations	9
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice	10
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations	12
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications	13
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation	14
<b>39 094</b>	<b>50 021</b>	<b>48 089</b>	<b>41 252</b>	<b>36 876</b>	<b>11 840</b>	<b>2 039</b>	<b>3 680</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
x	x	x	x	x	x	x	x	Production	1
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Entrées inter-provinciales	5
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales	6
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations	9
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice	10
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations	12
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications	13
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
-936	-1 363	-966	-1 848	620	1 252	1 229	-1 263	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Transferts aux charges d'alimentation	4
8 194	4 880	4 451	4 761	9 043	3 504	4 248	3 283	Entrées inter-provinciales	5
195	120	134	128	137	124	126	109	Sorties inter-provinciales	6
1 652	1 930	1 441	1 878	1 288	9	1 662	1 223	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
696	932	1 050	1 267	-	-	16	1 644	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
153	148	178	190	387	23	168	138	Importations	9
9 810	8 291	7 985	7 586	10 910	11 641	10 766	12 666	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 879	1 879	1 612	1 782	2 471	16	3 195	1 589	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	4	-	3	4	3	2	105	Exportations	12
1	2	-	4	-4	2	-	4	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>5 104</b>	<b>6 041</b>	<b>4 714</b>	<b>4 730</b>	<b>5 406</b>	<b>3 912</b>	<b>4 875</b>	<b>3 675</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
105 163	108 694	101 660	79 227	76 138	90 421	87 206	88 710	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
105 163	108 694	101 660	79 227	76 138	90 421	87 206	88 710	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>	
43 584	17 938	114 345	8 372	-67 002	37 485	27 283	36 449	Production	1
-20 405	-21 494	-3 152	-22 982	-21 950	-23 849	-42 935	-25 304	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Transferts aux charges d'alimentation	4
103 920	110 838	120 539	104 669	96 867	154 074	140 929	193 566	Entrées inter-provinciales	5
190	156	183	139	171	191	76	157	Sorties inter-provinciales	6
24 804	12 657	10 217	23 402	12 742	19 445	9 087	6 543	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
28	205	236	207	108	230	18	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
192	219	144	539	6	188	165	72	Importations	9
154 581	126 175	91 139	122 503	149 361	192 792	128 139	225 521	Stocks à la fin de l'exercice	10
269 152	268 514	295 865	270 754	217 476	248 244	193 693	239 983	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
28	205	236	207	108	230	18	-	Exportations	12
5 984	-	44 373	5 475	4 083	2 340	17 190	3 358	Pertes et rectifications	13
1	-	1	-1	1	3	3	-	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-		
<b>180</b>	<b>137</b>	<b>178</b>	<b>137</b>	<b>171</b>	<b>177</b>	<b>70</b>	<b>136</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, December 2002**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>618 769</b>	<b>1 450 795</b>	<b>618 769</b>	<b>217 767</b>	<b>93 731</b>	<b>51 688</b>	<b>221 103</b>	<b>121 111</b>
A Western Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	618 769	1 450 795	618 769	217 767	93 731	51 688	221 103	121 111
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>20 863 902</b>	<b>21 331 886</b>	<b>20 863 902</b>	<b>1 784 146</b>	<b>1 685 206</b>	<b>1 836 450</b>	<b>1 693 423</b>	<b>1 567 935</b>
A Algeria	4 068 573	5 003 364	4 068 573	486 528	458 409	320 726	494 472	419 286
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	81 203	-	-	-	-	-	52 848
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 377 187	1 254 015	1 377 187	152 685	92 036	174 014	74 690	85 432
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	6 637 844	7 517 549	6 637 844	717 228	758 660	646 038	472 384	273 647
I Saudi Arabia	313 139	86 785	313 139	-	-	86 785	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	5 664 920	3 703 595	5 664 920	336 577	247 417	198 562	400 494	426 338
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	2 097 389	2 490 484	2 097 389	91 128	128 684	305 378	103 809	157 526
N Others	704 850	1 194 891	704 850	-	-	104 947	147 574	152 858
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>21 482 671</b>	<b>22 782 681</b>	<b>21 482 671</b>	<b>2 001 913</b>	<b>1 778 937</b>	<b>1 888 138</b>	<b>1 914 526</b>	<b>1 689 046</b>
A By Pipeline	12 427 985	15 853 285	12 427 985	1 083 127	1 016 028	990 225	968 710	949 179
B By Other Means	9 054 686	6 929 396	9 054 686	918 786	762 909	897 913	945 816	739 867
4 Opening Inventory Crude	1 331 813	1 181 232	1 331 813	1 181 232	1 176 366	1 234 143	1 201 350	1 333 862
5 Closing Inventory Crude	1 181 232	927 700	1 181 232	1 176 366	1 234 143	1 201 350	1 333 862	1 215 491
6 Losses and Adjustments	590	1	590	3	-2	1	-1	-
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>21 632 662</b>	<b>23 036 212</b>	<b>21 632 662</b>	<b>2 006 776</b>	<b>1 721 162</b>	<b>1 920 930</b>	<b>1 782 015</b>	<b>1 807 417</b>
A Conventional Crude Light	12 399 097	17 751 549	12 399 097	1 590 572	1 196 216	1 425 387	1 493 618	1 483 417
B Conventional Crude Heavy	9 110 670	5 110 947	9 110 670	384 121	492 830	457 850	255 910	306 333
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	122 895	173 716	122 895	32 083	32 116	37 693	32 487	17 667
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>698 142</b>	<b>309 770</b>	<b>698 142</b>	<b>31 405</b>	<b>17 768</b>	<b>9 241</b>	<b>13 649</b>	<b>16 990</b>
A Crude Tops	-	-	-	-	-	-	-	-
B Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-	-	-
C LPG's	25 610	17 343	25 610	120	229	-	1 727	3 429
D Natural Gas	68 521	34 790	68 521	3 422	2 195	382	2 489	2 087
E Lubes for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	604 011	257 637	604 011	27 863	15 344	8 859	9 433	11 474
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>22 330 804</b>	<b>23 345 982</b>	<b>22 330 804</b>	<b>2 038 181</b>	<b>1 738 930</b>	<b>1 930 171</b>	<b>1 795 664</b>	<b>1 824 407</b>
10 Refinery Losses	-935 342	-877 419	-935 342	-102 518	-75 227	-73 966	-75 538	-59 830
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>23 266 146</b>	<b>24 223 401</b>	<b>23 266 146</b>	<b>2 140 699</b>	<b>1 814 157</b>	<b>2 004 137</b>	<b>1 871 202</b>	<b>1 884 237</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	698 142	309 770	698 142	31 405	17 768	9 241	13 649	16 990
5 Interprovincial Transfers -In-	2 208 994	2 158 118	2 208 994	159 101	132 222	132 696	184 513	185 690
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 131 829	6 544 379	6 131 829	475 687	473 487	447 389	458 027	567 517
7 Receipts from Reporting Companies	12 741 487	13 043 115	12 741 487	1 099 614	1 041 025	1 095 953	1 005 658	1 149 949
8 Receipts from Non-reporting Companies	667 131	820 737	667 131	61 454	3 762	76 412	29 240	6 255
9 Imports	2 978 749	2 833 773	2 978 749	201 844	142 205	26 432	119 245	245 334
10 Closing Inventory	1 626 955	1 484 213	1 626 955	1 794 254	1 694 185	1 693 075	1 624 156	1 517 973
11 Deliveries to Reporting Companies	12 760 609	13 043 179	12 760 609	1 106 974	1 042 589	1 093 254	1 004 523	1 149 643
12 Exports	1 333 527	1 699 150	1 333 527	101 703	74 135	159 333	63 513	126 270
13 Losses and Adjustments	4 513	2 045	4 513	27	246	70	228	56
14 Own Consumption	1 241 903	1 187 292	1 241 903	99 089	89 732	97 338	100 725	98 863
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>19 438 540</b>	<b>20 436 071</b>	<b>19 438 540</b>	<b>1 680 528</b>	<b>1 535 483</b>	<b>1 530 115</b>	<b>1 638 112</b>	<b>1 618 309</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
-	<b>233 940</b>	<b>63 056</b>	<b>51 806</b>	<b>80 533</b>	<b>113 005</b>	<b>203 055</b>	<b>92 922</b>	<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'ouest du Canada	A
-	233 940	63 056	51 806	80 533	113 005	203 055	92 922	de l'est du Canada	B
<b>1 816 113</b>	<b>1 705 410</b>	<b>1 943 034</b>	<b>1 761 000</b>	<b>1 932 752</b>	<b>1 694 732</b>	<b>1 911 685</b>	<b>1 839 212</b>	<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
331 540	329 858	495 761	329 552	504 102	335 858	497 272	648 569	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
28 355	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
49 530	110 775	100 824	207 730	103 027	103 272	-	104 099	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
588 190	497 195	832 823	505 922	723 506	541 467	960 489	453 540	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
385 228	460 584	244 907	199 982	148 076	306 772	348 658	258 880	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
280 480	161 151	268 719	372 819	356 392	264 398	-	212 255	Vénézuéla	M
152 790	145 847	-	144 995	97 649	142 965	105 266	161 869	Autres	N
<b>1 816 113</b>	<b>1 939 350</b>	<b>2 006 090</b>	<b>1 812 806</b>	<b>2 013 285</b>	<b>1 807 737</b>	<b>2 114 740</b>	<b>1 932 134</b>	<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)</b>	<b>3</b>
965 708	1 070 142	1 061 598	1 812 806	2 013 285	1 807 737	2 114 740	977 367	Par pipe-line	A
850 405	869 208	944 492	-	-	-	-	954 767	Par d'autres moyens	B
1 215 491	1 245 940	1 251 781	1 265 702	1 139 937	1 083 719	898 608	1 267 973	Stocks de brut - Début	4
1 245 940	1 251 781	1 265 702	1 139 937	1 083 719	898 608	927 700	1 181 232	Stocks de brut - Fin	5
-1	-1	1	1	-	-	-	-	Pertes et rectifications	6
<b>1 785 665</b>	<b>1 933 510</b>	<b>1 992 168</b>	<b>1 938 570</b>	<b>2 069 503</b>	<b>1 992 848</b>	<b>2 085 648</b>	<b>2 018 875</b>	<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
1 399 301	1 525 270	1 551 196	1 303 115	1 497 912	1 513 733	1 771 812	1 775 028	Brut conventionnel léger	A
386 364	408 240	426 786	630 539	569 023	479 115	313 836	227 507	Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	14 186	4 916	2 568	-	-	16 340	Condensats et pentanes	E
<b>22 185</b>	<b>42 329</b>	<b>14 558</b>	<b>25 031</b>	<b>30 849</b>	<b>45 660</b>	<b>40 105</b>	<b>38 063</b>	<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Résidus de brut	B
2 929	1 666	1 991	727	343	3 343	839	2 896	GPL	C
3 177	1 948	1 677	6 156	5 374	3 361	2 522	6 507	Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lubrifiants recyclables	E
16 079	38 715	10 890	18 148	25 132	38 956	36 744	28 660	Autres charges d'alimentation	F
<b>1 807 850</b>	<b>1 975 839</b>	<b>2 006 726</b>	<b>1 963 601</b>	<b>2 100 352</b>	<b>2 038 508</b>	<b>2 125 753</b>	<b>2 056 938</b>	<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-54 910	-64 359	-57 459	-67 197	-89 503	-89 299	-67 613	-89 530	Pertes en raffinerie	10
<b>1 862 760</b>	<b>2 040 198</b>	<b>2 064 185</b>	<b>2 030 798</b>	<b>2 189 855</b>	<b>2 127 807</b>	<b>2 193 366</b>	<b>2 146 468</b>	<b>Total, tous les produits</b>	
<b>1 862 760</b>	<b>2 040 198</b>	<b>2 064 185</b>	<b>2 030 798</b>	<b>2 189 855</b>	<b>2 127 807</b>	<b>2 193 366</b>	<b>2 146 468</b>	<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
22 185	42 329	14 558	25 031	30 849	45 660	40 105	38 063	Retour pour alimentation des raffineries	4
177 546	154 178	287 770	146 292	227 639	189 169	181 302	206 074	Entrées inter-provinciales	5
567 771	533 138	583 996	622 820	665 798	582 991	565 758	490 235	Sorties inter-provinciales	6
963 669	1 063 350	1 091 946	985 388	1 142 166	1 151 537	1 252 860	1 255 387	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
84 499	103 387	30 197	84 743	30 874	189 516	120 398	20 114	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
267 678	402 701	492 132	224 823	268 483	146 523	296 373	127 455	Importations	9
1 514 456	1 617 267	1 853 426	1 718 975	1 642 471	1 498 591	1 484 213	1 626 955	Stocks à la fin de l'exercice	10
950 226	1 062 020	1 085 088	1 018 551	1 122 270	1 156 346	1 251 695	1 256 219	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
131 416	163 946	148 195	183 965	131 802	202 069	212 803	219 826	Exportations	12
814	45	30	39	154	123	213	857	Pertes et rectifications	13
96 291	104 854	102 317	91 718	103 631	94 892	107 842	108 546	Auto consommation	14
<b>1 590 966</b>	<b>1 754 671</b>	<b>1 795 887</b>	<b>1 664 371</b>	<b>1 881 017</b>	<b>1 866 351</b>	<b>1 880 261</b>	<b>1 642 437</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	390 971	439 790	390 971	40 879	35 236	37 001	37 830	32 762
2 Interproduct Transfers	-29 386	-43 226	-29 386	-3 539	-2 353	-3 317	-2 723	-10 241
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>361 585</b>	<b>396 564</b>	<b>361 585</b>	<b>37 340</b>	<b>32 883</b>	<b>33 684</b>	<b>35 107</b>	<b>22 521</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	86 988	86 704	86 988	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 060	1 128	3 060	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	14 579	2 201	14 579	756	342	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	2 595	2 780	2 595	2 467	3 267	2 716	2 689	2 021
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	29 067	10 724	29 067	-	-	-	350	229
13 Losses and Adjustments	3	32	3	-1	-	-1	8	1
14 Own Consumption	38 529	19 430	38 529	-	1 400	1 527	1 396	3 902
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>393 842</b>	<b>453 970</b>	<b>393 842</b>	<b>46 958</b>	<b>38 222</b>	<b>40 738</b>	<b>40 102</b>	<b>25 865</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	373 437	467 619	373 437	86 808	35 056	37 537	24 643	16 903
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Portion transferred to petro-chemicals	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>3 Net Production</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>121 372</b>	<b>196 734</b>	<b>121 372</b>	<b>6 740</b>	<b>8 453</b>	<b>8 560</b>	<b>16 898</b>	<b>21 988</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Backflow to refinery of energy by products	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>3 Net Production</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>155 635</b>	<b>151 195</b>	<b>155 635</b>	<b>5 269</b>	<b>4 389</b>	<b>8 632</b>	<b>13 699</b>	<b>12 681</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	24 360	23 937	24 360	2 388	2 526	2 505	1 659	1 111
2 Interproduct Transfers	770	-1 318	770	144	58	-1 803	345	91
<b>3 Net Production</b>	<b>25 130</b>	<b>22 619</b>	<b>25 130</b>	<b>2 532</b>	<b>2 584</b>	<b>702</b>	<b>2 004</b>	<b>1 202</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	575	675	575	31	41	38	53	54
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 244	1 515	1 244	47	171	91	65	214
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	700	832	700	80	41	40	154	3
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	5 683	3 185	5 683	6 072	5 718	4 116	3 550	2 754
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	4	7	4	-1	4	-1	-	-
14 Own Consumption	1	-	1	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>25 075</b>	<b>25 102</b>	<b>25 075</b>	<b>2 208</b>	<b>2 845</b>	<b>2 292</b>	<b>2 712</b>	<b>1 841</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
30 198	33 373	34 755	33 100	40 439	40 690	43 527	38 786	<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>
-3 252	-3 211	-2 143	-4 865	-1 848	-3 683	-2 051	-5 382	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
<b>26 946</b>	<b>30 162</b>	<b>32 612</b>	<b>28 235</b>	<b>38 591</b>	<b>37 007</b>	<b>41 476</b>	<b>33 404</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
6 063	6 002	6 464	6 115	7 116	7 325	10 130	5 981	Transferts aux charges d'alimentation
10	-	1 118	-	-	-	-	365	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	1 103	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
2 300	2 091	2 354	2 173	1 465	4 003	2 780	2 595	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
465	227	1 345	454	1 027	3 740	2 887	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	3	5	7	4	2	4	-	Exportations
2 535	2 790	935	516	1 892	-	2 537	1 083	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>29 720</b>	<b>33 353</b>	<b>35 410</b>	<b>34 657</b>	<b>43 492</b>	<b>38 052</b>	<b>47 401</b>	<b>38 063</b>	<b>Ventes intérieures</b>
16 302	28 448	22 283	20 596	39 124	63 489 <sup>f</sup>	76 430	40 201	Exportations totales (O.N.E.145)
x	x	x	x	x	x	x	x	<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
<b>28 764</b>	<b>31 985</b>	<b>27 602</b>	<b>13 933</b>	<b>9 292</b>	<b>11 566</b>	<b>10 953</b>	<b>1 261</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations totales (O.N.E.145)
x	x	x	x	x	x	x	x	<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
x	x	x	x	x	x	x	x	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>Production nette</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
<b>26 743</b>	<b>21 790</b>	<b>20 890</b>	<b>10 184</b>	<b>5 839</b>	<b>11 925</b>	<b>9 154</b>	<b>4 085</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
2 029	1 905	2 973	2 790	2 180	1 126	745	1 235	<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE</b>
95	14	-132	-34	-104	17	-9	109	Production
<b>2 124</b>	<b>1 919</b>	<b>2 841</b>	<b>2 756</b>	<b>2 076</b>	<b>1 143</b>	<b>736</b>	<b>1 344</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
40	43	206	40	34	57	38	32	Transferts aux charges d'alimentation
65	137	141	249	151	106	78	87	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	160	150	3	118	2	81	3	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
2 818	2 688	3 402	4 438	4 270	3 459	3 185	5 683	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1	1	-	3	-	1	-1	-1	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>2 034</b>	<b>2 114</b>	<b>2 342</b>	<b>1 511</b>	<b>2 245</b>	<b>1 906</b>	<b>1 052</b>	<b>1 532</b>	<b>Ventes intérieures</b>



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	48 763	55 295	48 763	3 067	3 251	3 447	3 624	5 487
2 Interproduct Transfers	-319	-369	-319	-11	-12	-19	-21	-45
<b>3 Net Production</b>	<b>48 444</b>	<b>54 926</b>	<b>48 444</b>	<b>3 056</b>	<b>3 239</b>	<b>3 428</b>	<b>3 603</b>	<b>5 442</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	192	101	192	-	6	2	-	14
6 Interprovincial Transfers -Out-	23 745	30 904	23 745	1 422	1 329	2 827	2 721	2 289
7 Receipts from Reporting Companies	52 068	42 437	52 068	1 836	1 917	2 708	2 924	6 530
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	5 570	4 298	5 570	6 385	7 345	5 985	4 859	4 191
11 Deliveries to Reporting Companies	53 149	43 163	53 149	1 834	2 016	2 902	2 914	7 826
12 Exports	4 225	5 737	4 225	257	111	473	1 172	332
13 Losses and Adjustments	130	65	130	6	-	17	4	-1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>19 693</b>	<b>18 867</b>	<b>19 693</b>	<b>558</b>	<b>746</b>	<b>1 279</b>	<b>842</b>	<b>2 208</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	9 084 834	9 631 193	9 084 834	863 224	805 154	872 196	818 687	702 566
2 Interproduct Transfers	201 838	17 158	201 838	5 007	1 143	2 302	392	74
<b>3 Net Production</b>	<b>9 286 672</b>	<b>9 648 351</b>	<b>9 286 672</b>	<b>868 231</b>	<b>806 297</b>	<b>874 498</b>	<b>819 079</b>	<b>702 640</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	2 721	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	586 023	706 367	586 023	41 303	40 931	47 985	45 127	60 364
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 675 754	3 026 774	2 675 754	215 105	172 244	206 070	204 785	305 991
7 Receipts from Reporting Companies	7 353 952	7 643 135	7 353 952	577 539	529 385	603 196	597 899	766 864
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 201 138	1 074 164	1 201 138	-	12	9 182	7 342	59 538
10 Closing Inventory	486 016	360 831	486 016	509 517	555 357	583 349	571 370	397 216
11 Deliveries to Reporting Companies	7 369 619	7 646 823	7 369 619	581 624	534 864	598 641	598 797	766 701
12 Exports	184 099	186 244	184 099	9 521	9 172	10 714	16 258	17 239
13 Losses and Adjustments	3 289	2 136	3 289	278	305	303	68	143
14 Own Consumption	300	186	300	-	15	15	15	24
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>8 070 465</b>	<b>8 332 318</b>	<b>8 070 465</b>	<b>657 044</b>	<b>614 185</b>	<b>691 126</b>	<b>661 503</b>	<b>673 462</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	760 366	870 834	760 366	67 067	63 505	63 591	61 892	72 252
17 Mid Grade	153 989	146 240	153 989	11 928	11 138	12 001	11 440	12 229
18 Regular No-Lead	7 156 277	7 317 941	7 156 277	577 934	539 542	616 014	588 171	589 076
19 Regular Leaded	-167	-2 697	-167	115	-	-480	-	-95
20 Retail Sales of Motor Gasoline	7 364 262	7 648 237	7 364 262	602 094	562 701	633 165	608 466	619 466
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	932 288	1 067 335	932 288	77 837	61 417	61 596	101 778	104 732
2 Interproduct Transfers	-29 517	-111 187	-29 517	-496	-3 938	-21 927	-27 684	-38 775
<b>3 Net Production</b>	<b>902 771</b>	<b>956 148</b>	<b>902 771</b>	<b>77 341</b>	<b>57 479</b>	<b>39 669</b>	<b>74 094</b>	<b>65 957</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	31 253	87 533	31 253	2 907	3 032	3 082	2 007	6 787
6 Interprovincial Transfers -Out-	255 503	256 959	255 503	13 687	17 455	17 498	18 879	20 278
7 Receipts from Reporting Companies	236 543	314 257	236 543	14 995	15 068	22 467	23 018	18 236
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	185 340	747 525	185 340	103 249	68 607	-	46 049	73 015
10 Closing Inventory	56 296	52 243	56 296	79 243	82 123	66 099	62 858	45 295
11 Deliveries to Reporting Companies	236 680	314 547	236 680	14 967	15 117	22 419	23 033	18 230
12 Exports	8 814	23 057	8 814	1 071	1 051	979	1 152	1 147
13 Losses and Adjustments	601	516	601	71	80	151	41	59
14 Own Consumption	-	2	-	-	1	-	1	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>865 220</b>	<b>1 514 435</b>	<b>865 220</b>	<b>145 749</b>	<b>107 602</b>	<b>40 195</b>	<b>105 303</b>	<b>141 844</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	91 781	79 923	91 781	9 034	6 453	6 036	4 691	8 969
2 Interproduct Transfers	-317	-541	-317	-8	-158	-7	-13	-141
<b>3 Net Production</b>	<b>91 464</b>	<b>79 382</b>	<b>91 464</b>	<b>9 026</b>	<b>6 295</b>	<b>6 029</b>	<b>4 678</b>	<b>8 828</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	5 657	650	5 657	-	21	14	256	45
6 Interprovincial Transfers -Out-	38 614	32 557	38 614	3 130	2 892	3 111	3 098	3 504
7 Receipts from Reporting Companies	50 668	21 678	50 668	3 971	3 934	3 745	2 439	2 761
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	18	-	-	-	-	8	-
10 Closing Inventory	8 678	6 510	8 678	10 843	10 506	9 394	6 515	6 957
11 Deliveries to Reporting Companies	50 603	21 607	50 603	3 970	3 935	3 681	2 535	2 581
12 Exports	136	55	136	29	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	44	24	44	-6	12	-8	12	-1
14 Own Consumption	6	2	6	-	1	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>58 714</b>	<b>49 651</b>	<b>58 714</b>	<b>3 709</b>	<b>3 747</b>	<b>4 116</b>	<b>4 615</b>	<b>5 108</b>



Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
10 564	5 747	9 082	8 553	-	2 473	-	-	<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
-33	-32	-27	-20	-118	-8	-23	-28	Production
<b>10 531</b>	<b>5 715</b>	<b>9 055</b>	<b>8 533</b>	<b>-118</b>	<b>2 465</b>	<b>-23</b>	<b>-28</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
10	16	31	12	7	1	2	5	Transferts aux charges d'alimentation
2 730	5 562	4 780	4 014	1 371	1 011	848	461	Entrées inter-provinciales
3 365	7 530	4 099	4 661	3 513	2 086	1 268	1 435	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
8 642	5 644	6 074	8 927	5 678	5 993	4 298	5 570	Stocks à la fin de l'exercice
3 185	7 378	4 543	3 367	3 630	2 303	1 265	1 437	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 136	408	658	520	399	180	91	590	Exportations
6	-8	9	17	5	6	4	6	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>2 398</b>	<b>2 919</b>	<b>2 765</b>	<b>2 435</b>	<b>1 246</b>	<b>737</b>	<b>734</b>	<b>494</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
720 695	764 033	765 394	722 997	884 678	841 962	869 607	873 946	<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
177	-24 741	-22 539	19 073	-11 701	-5 452	53 423	6 477	Production
<b>720 872</b>	<b>739 292</b>	<b>742 855</b>	<b>742 070</b>	<b>872 977</b>	<b>836 510</b>	<b>923 030</b>	<b>880 423</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	608	494	539	495	585	-	<b>Production nette</b>
52 444	59 634	155 812	49 215	52 659	54 470	46 423	74 003	Transferts aux charges d'alimentation
270 313	295 134	321 354	305 065	271 960	228 159	230 594	211 169	Entrées inter-provinciales
620 178	718 670	711 757	632 761	680 178	606 844	597 864	719 250	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
142 674	278 366	308 591	161 396	106 694	253	116	55 185	Arrivages de sociétés non-déclarantes
338 823	338 415	434 703	353 758	380 889	346 455	360 831	486 016	Importations
609 270	716 154	709 232	663 058	664 239	607 654	596 589	717 631	Stocks à la fin de l'exercice
17 675	19 792	20 715	14 856	18 348	15 848	16 106	55 406	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
731	17	23	-53	110	108	103	761	Exportations
16	14	14	18	21	17	17	25	Pertes et rectifications
<b>696 556</b>	<b>765 259</b>	<b>770 781</b>	<b>682 949</b>	<b>730 160</b>	<b>680 230</b>	<b>709 063</b>	<b>673 533</b>	Auto consommation
76 739	86 333	86 962	75 418	74 556	68 646	73 873	66 189	<b>Ventes Intérieures</b>
12 490	13 088	13 154	11 731	12 024	12 046	12 971	12 613	Ventes par catégorie:
607 362	665 683	672 642	595 800	643 580	599 640	622 497	594 731	Super
-35	155	-1 977	-	-	-102	-278	-	Intermédiaire
640 646	699 242	704 288	624 033	673 208	627 172	653 756	577 346	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
100 780	132 379	120 156	97 725	111 938	72 919	24 078	42 882	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
21 479	-30 145	-12 491	11 386	-344	16 166	-24 418	-1 625	Production
<b>122 259</b>	<b>102 234</b>	<b>107 665</b>	<b>109 111</b>	<b>111 594</b>	<b>89 085</b>	<b>-340</b>	<b>41 257</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
6 342	9 075	12 266	12 410	8 094	12 113	9 418	3 097	Transferts aux charges d'alimentation
23 747	21 288	24 061	30 197	22 496	26 393	20 980	15 519	Entrées inter-provinciales
22 036	23 432	28 358	26 612	26 867	49 470	43 698	13 594	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
25 119	48 475	79 192	26 295	82 377	56 568	138 579	35 455	Arrivages de sociétés non-déclarantes
66 804	73 048	85 138	63 415	61 542	48 143	52 243	56 296	Importations
20 412	24 683	23 955	32 071	26 797	49 084	43 779	13 580	Stocks à la fin de l'exercice
1 884	3 309	2 707	2 172	3 091	2 433	2 061	1 124	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
16	35	17	11	-4	-1	40	78	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
<b>108 188</b>	<b>127 657</b>	<b>164 651</b>	<b>131 700</b>	<b>178 425</b>	<b>142 726</b>	<b>120 395</b>	<b>72 623</b>	Auto consommation
6 797	9 186	4 253	7 414	4 792	7 776	4 522	2 814	<b>Ventes Intérieures</b>
43	765	-786	-151	-13	-46	-26	109	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
<b>6 840</b>	<b>9 951</b>	<b>3 467</b>	<b>7 263</b>	<b>4 779</b>	<b>7 730</b>	<b>4 496</b>	<b>2 923</b>	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
48	70	31	52	67	30	16	-	<b>Production nette</b>
2 862	3 505	2 210	2 724	1 255	2 886	1 380	2 238	Transferts aux charges d'alimentation
1 115	2 086	749	734	82	17	45	3 386	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
7 354	8 760	6 144	5 571	4 746	6 160	6 510	8 678	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 162	2 091	739	743	97	18	55	3 387	Importations
-	26	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-2	-1	5	3	1	5	4	2	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
<b>3 583</b>	<b>5 080</b>	<b>3 909</b>	<b>5 155</b>	<b>4 400</b>	<b>3 454</b>	<b>2 775</b>	<b>3 671</b>	Auto consommation
								<b>Ventes Intérieures</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	798 761	849 420	798 761	114 103	147 924	53 817	22 740	42 997
2 Interproduct Transfers	-552 296	-598 614	-552 296	-54 833	-127 474	-62 161	-26 515	-18 324
<b>3 Net Production</b>	<b>246 465</b>	<b>250 806</b>	<b>246 465</b>	<b>59 270</b>	<b>20 450</b>	<b>-8 344</b>	<b>-3 775</b>	<b>24 673</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	12 850	6 271	12 850	1 836	1 545	775	126	334
6 Interprovincial Transfers -Out-	35 081	27 274	35 081	2 836	4 665	1 846	1 500	565
7 Receipts from Reporting Companies	142 171	148 913	142 171	22 321	20 990	17 939	8 478	7 591
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	13 317	26 565	13 317	9 543	1 906	6	1	2
10 Closing Inventory	51 682	43 938	51 682	78 294	62 355	30 150	14 169	32 606
11 Deliveries to Reporting Companies	141 988	148 239	141 988	22 195	21 066	17 850	8 382	7 510
12 Exports	59 280	89 532	59 280	13 841	10 414	8 139	4 891	2 775
13 Losses and Adjustments	61	146	61	134	1	-45	5	20
14 Own Consumption	31	15	31	4	1	-	1	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>160 054</b>	<b>175 093</b>	<b>160 054</b>	<b>27 348</b>	<b>24 683</b>	<b>14 791</b>	<b>6 032</b>	<b>3 293</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	4 932 336	5 398 976	4 932 336	404 314	278 781	458 173	385 703	461 664
2 Interproduct Transfers	95 663	-413 182	95 663	-15 006	15 306	-50 955	-42 725	-51 625
<b>3 Net Production</b>	<b>5 027 999</b>	<b>4 985 794</b>	<b>5 027 999</b>	<b>389 308</b>	<b>294 087</b>	<b>407 218</b>	<b>342 978</b>	<b>410 039</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	285 496	243 604	285 496	23 199	12 068	10 953	26 111	12 772
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 598 632	1 607 650	1 598 632	97 248	136 716	100 808	117 121	145 384
7 Receipts from Reporting Companies	3 408 249	3 402 955	3 408 249	299 279	322 786	305 556	235 447	262 636
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	188 553	10 772	188 553	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	297 724	246 253	297 724	330 342	225 108	254 347	229 606	207 271
11 Deliveries to Reporting Companies	3 418 771	3 396 974	3 418 771	302 288	320 397	305 770	233 485	261 126
12 Exports	325 055	144 621	325 055	13 490	9 938	11 371	9 412	12 023
13 Losses and Adjustments	8	-1 013	8	-370	-177	-298	-36	-151
14 Own Consumption	677	387	677	8	13	15	21	49
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 492 383</b>	<b>3 545 977</b>	<b>3 492 383</b>	<b>266 504</b>	<b>267 288</b>	<b>276 822</b>	<b>269 274</b>	<b>289 351</b>
16 Sales of Low Sulfur	3 213 862	3 195 406	3 213 862	233 977	246 036	251 121	243 436	259 733
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	1 626 488	1 437 180	1 626 488	242 456	164 510	113 446	117 742	49 888
2 Interproduct Transfers	506 623	860 540	506 623	67 112	102 573	98 723	102 206	16 084
<b>3 Net Production</b>	<b>2 133 111</b>	<b>2 297 720</b>	<b>2 133 111</b>	<b>309 568</b>	<b>267 083</b>	<b>212 169</b>	<b>219 948</b>	<b>65 972</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	492 604	449 147	492 604	39 411	39 037	35 178	33 324	39 534
6 Interprovincial Transfers -Out-	889 904	947 826	889 904	100 714	103 002	85 051	81 499	42 990
7 Receipts from Reporting Companies	1 242 621	1 193 277	1 242 621	170 515	145 324	134 300	100 061	59 183
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	85 500	17	85 500	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	185 833	146 545	185 833	201 378	169 790	119 203	138 025	104 779
11 Deliveries to Reporting Companies	1 242 116	1 193 283	1 242 116	171 006	143 373	136 087	99 892	59 104
12 Exports	64 076	45 742	64 076	241	232	355	617	245
13 Losses and Adjustments	391	339	391	66	41	2	161	-34
14 Own Consumption	585	18	585	-	1	1	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 740 482</b>	<b>1 792 241</b>	<b>1 740 482</b>	<b>231 922</b>	<b>236 383</b>	<b>210 738</b>	<b>152 342</b>	<b>95 630</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	2 046 428	1 964 635	2 046 428	195 528	102 722	150 608	150 484	163 661
2 Interproduct Transfers	401 536	959 021	401 536	6 805	37 004	65 606	70 102	69 979
<b>3 Net Production</b>	<b>2 447 964</b>	<b>2 923 656</b>	<b>2 447 964</b>	<b>202 333</b>	<b>139 726</b>	<b>216 214</b>	<b>220 586</b>	<b>233 640</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	507 133	385 719	507 133	29 347	15 348	11 985	52 706	38 520
6 Interprovincial Transfers -Out-	149 300	55 520	149 300	5 473	5 353	4 710	4 285	555
7 Receipts from Reporting Companies	143 435	122 820	143 435	6 670	908	2 097	21 232	10 391
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	454 900	233 119	454 900	41 120	6	-	4	62 171
10 Closing Inventory	170 704	125 293	170 704	179 458	204 871	129 170	157 537	216 043
11 Deliveries to Reporting Companies	135 688	124 412	135 688	6 752	951	1 935	21 383	10 802
12 Exports	324 135	821 331	324 135	53 970	11 086	122 265	1 023	53 499
13 Losses and Adjustments	-661	-158	-661	-160	-13	-36	17	-1
14 Own Consumption	159 297	141 881	159 297	12 869	14 707	14 835	9 774	8 947
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>2 785 143</b>	<b>2 567 739</b>	<b>2 785 143</b>	<b>191 812</b>	<b>98 491</b>	<b>162 288</b>	<b>229 679</b>	<b>212 414</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
12 211	25 503	68 779	40 601	63 169	111 250	146 326	132 716	Production
-13 304	-12 917	-37 707	-24 379	-47 507	-85 653	-87 840	-97 054	Transferts d'un produit à l'autre
<b>-1 093</b>	<b>12 586</b>	<b>31 072</b>	<b>16 222</b>	<b>15 662</b>	<b>25 597</b>	<b>58 486</b>	<b>35 662</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
79	47	166	179	237	460	487	1 570	Entrées inter-provinciales
1 244	3 509	1 221	1 243	2 128	3 067	3 450	3 066	Sorties inter-provinciales
4 480	4 466	4 298	6 830	13 050	15 676	22 794	18 059	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3	1	3	3 177	4	7 944	3 975	3 178	Importations
26 752	29 174	52 724	56 394	38 616	30 713	43 938	51 682	Stocks à la fin de l'exercice
4 554	4 480	4 299	6 837	13 026	15 843	22 197	17 686	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 406	4 101	2 569	5 060	8 882	11 445	16 009	8 810	Exportations
-32	45	-3	-8	14	13	2	-20	Pertes et rectifications
1	3	-	1	1	3	-	1	Auto consommation
<b>2 150</b>	<b>2 540</b>	<b>3 903</b>	<b>9 605</b>	<b>22 680</b>	<b>27 209</b>	<b>30 859</b>	<b>23 746</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
474 184	504 005	488 711	482 639	535 781	430 692	494 329	502 603	Production
-28 949	-53 313	-21 392	-26 960	-55 711	-15 210	-66 642	-55 430	Transferts d'un produit à l'autre
<b>445 235</b>	<b>450 692</b>	<b>467 319</b>	<b>455 679</b>	<b>480 070</b>	<b>415 482</b>	<b>427 687</b>	<b>447 173</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
25 272	21 920	14 114	23 818	22 101	27 809	23 467	16 402	Entrées inter-provinciales
153 368	127 878	125 448	138 462	191 396	161 774	112 047	135 856	Sorties inter-provinciales
252 386	244 957	286 779	247 265	296 292	296 382	353 190	310 335	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
10 733	-	-	39	-	-	-	-	Importations
233 088	267 132	288 083	304 634	262 597	201 868	246 253	297 724	Stocks à la fin de l'exercice
250 978	243 853	286 061	245 930	293 507	298 263	355 316	315 552	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
11 535	11 210	13 284	11 966	14 604	13 845	11 943	12 947	Exportations
45	-15	-32	41	2	-39	17	168	Pertes et rectifications
98	57	20	21	47	-8	46	67	Auto consommation
<b>291 785</b>	<b>300 542</b>	<b>322 480</b>	<b>313 830</b>	<b>340 944</b>	<b>326 567</b>	<b>280 590</b>	<b>253 191</b>	<b>Ventes intérieures</b>
258 371	270 115	291 040	281 249	308 585	296 511	255 232	241 315	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
50 204	65 278	36 149	67 669	106 019	228 812	195 007	174 345	Production
48 987	14 378	77 248	64 900	91 076	77 898	99 355	88 312	Transferts d'un produit à l'autre
<b>99 191</b>	<b>79 656</b>	<b>113 397</b>	<b>132 569</b>	<b>197 095</b>	<b>306 710</b>	<b>294 362</b>	<b>262 657</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
34 062	32 131	33 473	33 693	42 499	41 204	45 601	35 990	Entrées inter-provinciales
55 586	32 922	47 809	73 017	92 168	104 797	128 271	84 481	Sorties inter-provinciales
21 231	34 972	23 926	29 619	97 644	163 231	213 271	158 089	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	17	-	-	-	-	-	Importations
115 314	132 553	124 707	129 435	121 938	182 829	146 545	185 833	Stocks à la fin de l'exercice
21 182	35 361	23 911	29 530	96 458	164 698	212 681	155 724	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
51	37	43 010	41	189	359	365	216	Exportations
44	-35	7	14	16	28	29	-154	Pertes et rectifications
15	-	-	-	-	-	1	35	Auto consommation
<b>67 071</b>	<b>61 235</b>	<b>63 922</b>	<b>88 551</b>	<b>155 904</b>	<b>180 372</b>	<b>248 171</b>	<b>198 957</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
144 307	172 704	177 966	145 985	180 960	158 932	220 778	201 322	Production
105 665	115 043	-12 665	144 335	76 169	146 141	134 837	187 561	Transferts d'un produit à l'autre
<b>249 972</b>	<b>287 747</b>	<b>165 301</b>	<b>290 320</b>	<b>257 129</b>	<b>305 073</b>	<b>355 615</b>	<b>388 883</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
37 635	11 055	36 130	10 039	79 419	34 149	29 386	56 735	Entrées inter-provinciales
624	638	594	630	19 358	2 074	11 226	4 858	Sorties inter-provinciales
18 944	4 856	14 037	8 383	18 742	11 519	5 041	28 723	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 313	-	28 409	-	24 323	9 557	64 216	-	Importations
254 759	220 022	248 089	197 477	241 201	146 466	125 293	170 704	Stocks à la fin de l'exercice
19 513	5 644	15 264	7 989	18 364	11 695	4 120	28 718	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
62 836	102 547	7 577	118 219	53 040	121 504	113 765	109 995	Exportations
22	5	-7	1	6	3	5	-10	Pertes et rectifications
9 049	6 291	8 100	12 686	14 811	15 293	14 519	13 058	Auto consommation
<b>179 104</b>	<b>223 270</b>	<b>184 282</b>	<b>219 829</b>	<b>230 310</b>	<b>304 464</b>	<b>331 796</b>	<b>293 295</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, December 2002 – Concluded

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>727 031</b>	<b>722 475</b>	<b>727 031</b>	<b>28 048</b>	<b>39 418</b>	<b>31 282</b>	<b>48 610</b>	<b>60 986</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>614 912</b>	<b>677 774</b>	<b>614 912</b>	<b>49 549</b>	<b>73 664</b>	<b>20 797</b>	<b>67 806</b>	<b>53 028</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	143 166	156 299	143 166	15 762	14 429	12 399	11 299	15 012
2 Interproduct Transfers	1 890	109	1 890	49	-	-	3	-1
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	109 000	107 313	109 000	8 772	7 302	7 671	8 923	10 120
6 Interprovincial Transfers -Out-	101 662	110 992	101 662	8 610	7 883	9 898	9 587	9 717
7 Receipts from Reporting Companies	4 887	5 278	4 887	466	414	341	452	413
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 915	3 342	1 915	42	36	304	98	209
9 Imports	12 204	18 647	12 204	1 501	1 212	1 375	1 556	1 439
10 Closing Inventory	23 185	24 086	23 185	27 004	30 380	29 572	26 589	28 342
11 Deliveries to Reporting Companies	4 913	5 290	4 913	466	416	342	458	414
12 Exports	1 325	1 630	1 325	161	101	60	183	108
13 Losses and Adjustments	18	14	18	3	3	-	-5	3
14 Own Consumption	286	219	286	15	21	14	17	21
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>158 508</b>	<b>171 942</b>	<b>158 508</b>	<b>13 518</b>	<b>11 593</b>	<b>12 584</b>	<b>15 074</b>	<b>15 176</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	743 069	768 431	743 069	66 561	56 743	60 190	68 539	58 606
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	743 069	768 431	743 069	66 561	56 743	60 190	68 539	58 606
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	448 916	328 122	448 916	6 981	4 022	6 630	9 600	40 054
2 Interproduct Transfers	-499 486	-680 354	-499 486	449	-23 466	-18 965	-74 133	31 655
4 Transfers to Refinery Feedstocks	670 975	289 030	670 975	31 285	17 539	9 241	11 922	13 561
5 Interprovincial Transfers -In-	61 114	25 313	61 114	1 863	4 550	6 142	1 092	3 080
6 Interprovincial Transfers -Out-	58 513	60 773	58 513	3 764	3 009	1 088	2 149	5 113
7 Receipts from Reporting Companies	37 319	18 640	37 319	2 022	299	3 604	1 215	878
8 Receipts from Non-reporting Companies	552 980	766 662	552 980	56 513	1 887	76 046	26 283	2 592
9 Imports	268 997	52 254	268 997	-	-	19	-	-
10 Closing Inventory	265 064	365 733	265 064	292 262	254 674	310 270	255 348	310 525
11 Deliveries to Reporting Companies	36 759	18 518	36 759	1 872	454	3 627	1 151	883
12 Exports	2 481	1 037	2 481	97	83	47	138	81
13 Losses and Adjustments	120	40	120	20	9	2	-2	10
14 Own Consumption	-	12	-	-	12	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>50 011</b>	<b>40 558</b>	<b>50 011</b>	<b>3 592</b>	<b>3 774</b>	<b>3 875</b>	<b>3 621</b>	<b>3 434</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>ASPHALTE</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
<b>76 208</b>	<b>81 934</b>	<b>97 152</b>	<b>98 095</b>	<b>97 364</b>	<b>43 393</b>	<b>19 985</b>	<b>20 414</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
<b>59 818</b>	<b>78 015</b>	<b>76 773</b>	<b>34 032</b>	<b>39 117</b>	<b>74 384</b>	<b>50 791</b>	<b>36 106</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>
13 497	9 495	12 704	14 097	13 180	11 624	12 801	13 276	Production
2	3	26	1	2	1	23	-1	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
8 371	9 447	10 320	8 918	9 709	9 774	7 986	7 726	Entrées inter-provinciales
10 680	10 562	8 903	9 149	10 389	8 822	6 792	9 146	Sorties inter-provinciales
507	450	474	293	490	432	546	283	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
179	993	140	130	721	241	249	277	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 802	1 522	1 137	1 658	2 070	1 741	1 634	537	Importations
27 670	24 115	23 700	24 592	23 186	21 844	24 086	23 185	Stocks à la fin de l'exercice
507	451	474	293	491	432	546	286	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
135	147	192	102	217	124	100	31	Exportations
3	-1	-	2	-	2	4	-	Pertes et rectifications
16	18	15	25	20	20	17	14	Auto consommation
<b>13 689</b>	<b>14 288</b>	<b>15 632</b>	<b>14 634</b>	<b>16 461</b>	<b>15 755</b>	<b>13 538</b>	<b>10 324</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>
62 790	70 980	65 654	60 085	66 985	61 155	70 143	67 670	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
62 790	70 980	65 654	60 085	66 985	61 155	70 143	67 670	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>
50 768	3 562	16 222	105 772	32 736	25 512	26 263	11 720	Production
-100 662	-19 962	33 184	-177 043	-93 681	-135 503	-102 227	-115 874	Transferts d'un produit à l'autre
18 778	40 465	11 959	23 810	29 967	41 822	38 681	35 167	Transferts aux charges d'alimentation
713	786	1 506	582	3 240	535	1 224	3 042	Entrées inter-provinciales
8 118	4 554	1 651	3 635	9 186	11 255	7 251	672	Sorties inter-provinciales
636	3 698	1 943	2 138	196	1 003	1 008	199	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
75 769	100 568	19 853	76 305	30 035	185 913	114 898	11 428	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	10 232	-	42 003	-	Importations
306 958	344 062	398 681	373 080	313 326	332 558	365 733	265 064	Stocks à la fin de l'exercice
672	3 692	925	2 594	157	1 479	1 012	184	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
67	148	160	47	64	58	47	70	Exportations
1	-1	1	-2	-	3	-1	22	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>3 155</b>	<b>2 690</b>	<b>3 393</b>	<b>3 271</b>	<b>3 138</b>	<b>3 611</b>	<b>3 004</b>	<b>11 142</b>	<b>Ventes intérieures</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, December 2002

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>2 802 399</b>	<b>4 394 026</b>	<b>2 802 399</b>	<b>351 642</b>	<b>93 731</b>	<b>263 618</b>	<b>427 276</b>	<b>555 325</b>
A Western Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	2 802 399	4 394 026	2 802 399	351 642	93 731	263 618	427 276	555 325
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>41 894 353</b>	<b>41 971 659</b>	<b>41 894 353</b>	<b>3 442 210</b>	<b>3 698 238</b>	<b>3 738 803</b>	<b>3 295 273</b>	<b>3 239 599</b>
A Algeria	4 068 573	5 003 364	4 068 573	486 528	458 409	320 726	494 472	419 286
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	4 486 614	4 969 264	4 486 614	283 873	662 796	362 966	304 255	529 101
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 377 187	1 254 015	1 377 187	152 685	92 036	174 014	74 690	85 432
G Nigeria	479 921	1 021 406	479 921	-	103 014	-	-	47 825
H Norway	14 141 472	14 811 953	14 141 472	1 197 822	1 143 261	1 426 795	1 133 564	717 394
I Saudi Arabia	3 307 439	3 152 995	3 307 439	325 858	326 750	423 257	-	418 752
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	9 210 675	6 951 057	9 210 675	652 843	566 731	620 720	928 592	680 005
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	3 926 741	3 174 811	3 926 741	342 601	345 241	305 378	212 126	157 526
N Others	895 731	1 632 794	895 731	-	-	104 947	147 574	184 278
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>44 696 752</b>	<b>46 365 685</b>	<b>44 696 752</b>	<b>3 793 852</b>	<b>3 791 969</b>	<b>4 002 421</b>	<b>3 722 549</b>	<b>3 794 924</b>
A By Pipeline	12 427 985	15 853 285	12 427 985	1 083 127	1 016 028	990 225	968 710	949 179
B By Other Means	32 268 767	30 512 400	32 268 767	2 710 725	2 775 941	3 012 196	2 753 839	2 845 745
4 Opening Inventory Crude	2 275 672	2 584 636	2 275 672	2 584 636	2 345 297	2 487 247	2 637 717	2 594 732
5 Closing Inventory Crude	2 584 636	2 060 323	2 584 636	2 345 297	2 487 247	2 637 717	2 594 732	2 654 831
6 Losses and Adjustments	591	3	591	3	-2	2	-1	-
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>44 387 197</b>	<b>46 889 995</b>	<b>44 387 197</b>	<b>4 033 188</b>	<b>3 650 021</b>	<b>3 851 949</b>	<b>3 765 535</b>	<b>3 734 825</b>
A Conventional Crude Light	33 985 034	40 417 457	33 985 034	3 551 049	3 015 063	3 207 846	3 416 801	3 339 922
B Conventional Crude Heavy	10 279 268	6 298 822	10 279 268	450 056	602 842	606 410	316 247	377 236
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	122 895	173 716	122 895	32 083	32 116	37 693	32 487	17 667
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>2 672 707</b>	<b>1 962 132</b>	<b>2 672 707</b>	<b>259 573</b>	<b>137 836</b>	<b>141 946</b>	<b>178 213</b>	<b>145 921</b>
A Crude Tops	1 712 005	1 302 505	1 712 005	135 786	94 179	102 398	145 737	119 977
B Crude Bottoms	105 895	70 714	105 895	37 090	-	6 535	-	-
C LPG's	49 631	33 404	49 631	3 488	2 880	3 324	2 728	3 429
D Natural Gas	68 521	34 790	68 521	3 422	2 195	382	2 489	2 087
E Lubes for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	736 655	520 719	736 655	79 787	38 582	29 307	27 259	20 428
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>47 059 904</b>	<b>48 852 127</b>	<b>47 059 904</b>	<b>4 292 761</b>	<b>3 787 857</b>	<b>3 993 895</b>	<b>3 943 748</b>	<b>3 880 746</b>
10 Refinery Losses	-1 812 319	-2 037 836	-1 812 319	-189 020	-156 408	-149 575	-164 176	-142 290
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>48 872 223</b>	<b>50 889 963</b>	<b>48 872 223</b>	<b>4 481 781</b>	<b>3 944 265</b>	<b>4 143 470</b>	<b>4 107 924</b>	<b>4 023 036</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	2 672 707	1 962 132	2 672 707	259 573	137 836	141 946	178 213	145 921
5 Interprovincial Transfers -In-	3 955 147	4 036 728	3 955 147	318 644	309 036	267 615	321 653	327 990
6 Interprovincial Transfers -Out-	7 444 530	7 823 265	7 444 530	553 218	553 715	536 664	585 740	677 178
7 Receipts from Reporting Companies	16 891 769	18 609 206	16 891 769	1 512 955	1 503 739	1 551 041	1 462 764	1 581 485
8 Receipts from Non-reporting Companies	832 609	1 026 915	832 609	74 046	24 695	93 789	36 487	12 012
9 Imports	8 159 860	6 818 589	8 159 860	613 331	500 070	428 573	390 617	494 495
10 Closing Inventory	2 965 777	2 795 116	2 965 777	3 135 871	3 224 991	3 123 355	3 064 963	2 910 291
11 Deliveries to Reporting Companies	16 902 981	18 616 184	16 902 981	1 516 428	1 491 807	1 549 257	1 465 638	1 585 448
12 Exports	17 781 411	18 957 499	17 781 411	1 594 948	1 379 453	1 652 666	1 451 839	1 531 119
13 Losses and Adjustments	9 775	3 187	9 775	118	382	268	324	240
14 Own Consumption	2 947 923	3 045 679	2 947 923	249 693	247 566	235 110	249 221	240 360
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>30 820 375</b>	<b>31 144 116</b>	<b>30 820 375</b>	<b>2 656 685</b>	<b>2 381 926</b>	<b>2 470 213</b>	<b>2 446 862</b>	<b>2 413 424</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001			
<b>381 433</b>	<b>355 513</b>	<b>202 143</b>	<b>297 045</b>	<b>447 451</b>	<b>462 102</b>	<b>556 747</b>	<b>227 277</b>		<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
-	-	-	-	-	-	-	-		de l'ouest du Canada	A
381 433	355 513	202 143	297 045	447 451	462 102	556 747	227 277		de l'est du Canada	B
<b>3 413 119</b>	<b>3 467 657</b>	<b>3 578 323</b>	<b>3 470 605</b>	<b>3 712 120</b>	<b>3 265 475</b>	<b>3 650 237</b>	<b>3 550 159</b>		<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
331 540	329 858	495 761	329 552	504 102	335 858	497 272	648 569		Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-		Iran	B
501 195	306 898	330 208	308 195	600 447	324 512	454 818	323 291		Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lybie	E
49 530	110 775	100 824	207 730	103 027	103 272	-	104 099		Mexique	F
160 812	131 460	212 481	113 842	102 993	59 615	89 364	-		Nigéria	G
909 322	1 177 632	1 315 955	1 458 285	1 198 105	1 087 104	2 046 714	1 311 010		Norvège	H
332 648	-	333 611	335 205	333 184	323 730	-	-		Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-		Émirats Arabes Unis	J
694 802	892 167	376 872	199 982	416 221	465 319	456 803	680 676		Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-		États Unis	L
280 480	269 131	268 719	372 819	356 392	264 398	-	320 645		Vénézuéla	M
152 790	249 736	143 892	144 995	97 649	301 667	105 266	161 869		Autres	N
<b>3 794 552</b>	<b>3 823 170</b>	<b>3 780 466</b>	<b>3 767 650</b>	<b>4 159 571</b>	<b>3 727 577</b>	<b>4 206 984</b>	<b>3 777 436</b>		<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raff. (1+2)</b>	<b>3</b>
965 708	1 070 142	1 061 598	1 812 806	2 013 285	1 807 737	2 114 740	977 367		Par pipe-line	A
2 828 844	2 753 028	2 718 868	1 954 844	2 146 286	1 919 840	2 092 244	2 800 069		Par d'autres moyens	B
2 654 831	2 652 787	2 556 385	2 375 558	2 256 127	2 343 900	2 090 080	2 848 091		Stocks de brut - Début	4
2 652 787	2 556 385	2 375 558	2 256 127	2 343 900	2 090 080	2 060 323	2 584 636		Stocks de brut - Fin	5
-	-1	-	2	-	-	-	-		Pertes et rectifications	6
<b>3 796 596</b>	<b>3 919 573</b>	<b>3 961 293</b>	<b>3 887 079</b>	<b>4 071 798</b>	<b>3 981 397</b>	<b>4 236 741</b>	<b>4 040 891</b>		<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
3 304 075	3 419 901	3 384 830	3 118 195	3 374 379	3 397 731	3 887 665	3 730 185		Brut conventionnel léger	A
492 521	499 672	562 277	763 968	694 851	583 666	349 076	294 366		Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	14 186	4 916	2 568	-	-	16 340		Condensats et pentanes	E
<b>126 105</b>	<b>161 172</b>	<b>143 147</b>	<b>132 829</b>	<b>128 872</b>	<b>206 245</b>	<b>200 273</b>	<b>247 572</b>		<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
89 479	108 603	117 168	86 141	69 755	124 237	109 045	171 384		Produits de décantation	A
-	-	4 403	3 129	-	4 261	15 296	8 087		Résidus de brut	B
2 929	1 666	1 991	727	343	5 141	4 758	8 949		GPL	C
3 177	1 948	1 677	6 156	5 374	3 361	2 522	6 507		Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lubrifiants recyclables	E
30 520	48 955	17 908	36 676	53 400	69 245	68 652	52 645		Autres charges d'alimentation	F
<b>3 922 701</b>	<b>4 080 745</b>	<b>4 104 440</b>	<b>4 019 908</b>	<b>4 200 670</b>	<b>4 187 642</b>	<b>4 437 014</b>	<b>4 288 463</b>		<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-167 561	-180 266	-172 187	-166 670	-176 252	-192 743	-180 688	-172 691		Pertes en raffinerie	10
									<b>Total, tous les produits</b>	
<b>4 090 262</b>	<b>4 261 011</b>	<b>4 276 627</b>	<b>4 186 578</b>	<b>4 376 922</b>	<b>4 380 385</b>	<b>4 617 702</b>	<b>4 461 154</b>		<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
126 105	161 172	143 147	132 829	128 872	206 245	200 273	247 572		Retour pour alimentation des raffineries	4
322 916	268 948	448 459	328 718	408 290	352 738	361 721	366 470		Entrées inter-provinciales	5
714 145	645 006	688 599	730 447	774 998	693 082	670 473	595 452		Sorties inter-provinciales	6
1 363 919	1 583 663	1 584 908	1 422 252	1 643 426	1 624 729	1 774 325	1 672 591		Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
89 410	109 626	36 810	94 859	36 616	241 512	177 053	45 516		Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
665 481	606 225	676 360	482 062	698 859	570 907	691 609	515 477		Importations	9
2 838 407	3 020 807	3 177 858	3 149 403	3 076 080	3 031 817	2 795 116	2 965 777		Stocks à la fin de l'exercice	10
1 362 383	1 571 756	1 579 821	1 460 399	1 624 205	1 630 556	1 778 486	1 692 767		Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 594 476	1 453 211	1 564 666	1 511 446	1 579 479	1 615 842	2 028 354	1 872 454		Exportations	12
891	77	112	107	192	209	267	972		Pertes et rectifications	13
261 891	274 274	262 897	237 508	252 899	260 490	273 770	251 939		Auto consommation	14
<b>2 543 981</b>	<b>2 541 577</b>	<b>2 626 871</b>	<b>2 470 188</b>	<b>2 876 791</b>	<b>2 808 110</b>	<b>2 907 488</b>	<b>2 523 524</b>		<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	920 325	1 035 155	920 325	90 281	83 636	77 352	88 588	83 917
2 Interproduct Transfers	-47 085	-33 973	-47 085	-5 252	-1 572	-3 317	-267	-8 877
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>873 240</b>	<b>1 001 182</b>	<b>873 240</b>	<b>85 029</b>	<b>82 064</b>	<b>74 035</b>	<b>88 321</b>	<b>75 040</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	88 914	87 822	88 914	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
6 Interprovincial Transfers -Out-	84 507	87 832	84 507	8 733	7 197	8 029	6 722	6 808
7 Receipts from Reporting Companies	30 958	31 897	30 958	3 996	2 031	2 414	2 318	2 577
8 Receipts from Non-reporting Companies	129 366	123 529	129 366	10 969	14 722	13 380	916	5 226
9 Imports	1 187	-	1 187	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	16 862	16 824	16 862	9 437	13 783	13 607	7 471	6 518
11 Deliveries to Reporting Companies	30 958	30 989	30 958	3 793	2 078	2 684	2 262	2 699
12 Exports	321 720	427 512	321 720	33 714	34 424	25 144	35 635	34 861
13 Losses and Adjustments	2	31	2	-1	-	-1	7	1
14 Own Consumption	88 700	22 338	88 700	295	1 735	1 563	1 565	3 911
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>618 744</b>	<b>675 766</b>	<b>618 744</b>	<b>69 618</b>	<b>56 234</b>	<b>60 615</b>	<b>58 222</b>	<b>42 324</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	612 339	931 479	612 339	124 594	69 479	67 894	66 871	57 111
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	379 194	318 308	379 194	15 840	22 695	24 010	24 413	35 278
2 Interproduct Transfers	-466 608	-509 831	-466 608	-59 545	-50 255	-33 126	-16 952	-22 665
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>-87 414</b>	<b>-191 523</b>	<b>-87 414</b>	<b>-43 705</b>	<b>-27 560</b>	<b>-9 116</b>	<b>7 461</b>	<b>12 613</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	49 631	33 404	49 631	3 488	2 880	3 324	2 728	3 429
5 Interprovincial Transfers -In-	11 093	4 731	11 093	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	2 225	13 169	2 225	-	-	-	-	2 833
8 Receipts from Non-reporting Companies	124 030	108 662	124 030	5 003	5 852	3 481	7 350	3 429
9 Imports	233 744	377 912	233 744	48 473	38 513	20 467	16 234	18 121
10 Closing Inventory	12 375	14 218	12 375	10 086	14 106	11 070	17 823	11 087
11 Deliveries to Reporting Companies	2 225	13 169	2 225	-	-	-	-	2 833
12 Exports	16 709	9 114	16 709	41	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	78	-3	78	-	-1	-	-1	-
14 Own Consumption	79 749	47 234	79 749	1 791	1 453	5 984	4 667	10 641
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>142 801</b>	<b>208 190</b>	<b>142 801</b>	<b>6 740</b>	<b>8 453</b>	<b>8 560</b>	<b>16 898</b>	<b>26 829</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	21 420	12 198	21 420	-	-	1 421	-	-
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	611 108	641 154	611 108	53 411	47 394	46 351	52 280	42 382
2 Interproduct Transfers	19 362	5 512	19 362	-1 750	1 199	-5 777	2 844	2 733
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>630 470</b>	<b>646 666</b>	<b>630 470</b>	<b>51 661</b>	<b>48 593</b>	<b>40 574</b>	<b>55 124</b>	<b>45 115</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 557	676	1 557	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	95	5 307	95	66	114	-	23	23
6 Interprovincial Transfers -Out-	165 000	161 589	165 000	21 127	15 160	9 568	6 595	5 861
7 Receipts from Reporting Companies	36 122	73 580	36 122	-	-	-	3 701	3 550
8 Receipts from Non-reporting Companies	9 395	14 606	9 395	280	665	127	1 162	271
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	29 212	10 496	29 212	36 689	28 437	37 505	39 560	35 262
11 Deliveries to Reporting Companies	36 871	74 115	36 871	-	-	-	3 701	3 550
12 Exports	255 546	286 632	255 546	11 057	33 556	6 513	29 750	27 447
13 Losses and Adjustments	285	2	285	9	3	-2	-1	-
14 Own Consumption	297	190	297	-	22	22	-	22
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>231 861</b>	<b>235 671</b>	<b>231 861</b>	<b>12 337</b>	<b>8 883</b>	<b>15 532</b>	<b>17 910</b>	<b>16 377</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	24 360	23 937	24 360	2 388	2 526	2 505	1 659	1 111
2 Interproduct Transfers	770	-1 318	770	144	58	-1 803	345	91
<b>3 Net Production</b>	<b>25 130</b>	<b>22 619</b>	<b>25 130</b>	<b>2 532</b>	<b>2 584</b>	<b>702</b>	<b>2 004</b>	<b>1 202</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	890	975	890	58	64	60	75	84
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 244	1 515	1 244	47	171	91	65	214
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	700	832	700	80	41	40	154	3
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	5 745	3 241	5 745	6 134	5 777	4 179	3 608	2 811
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	11	18	11	-1	6	1	-1	2
14 Own Consumption	2	-	2	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>25 397</b>	<b>25 397</b>	<b>25 397</b>	<b>2 235</b>	<b>2 869</b>	<b>2 308</b>	<b>2 740</b>	<b>1 870</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
84 612	89 732	87 979	82 044	90 064	83 458	93 492	87 618	<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>	1
-2 587	-2 235	-3 356	-4 865	783	-1 237	-1 191	-7 475	Production	2
								Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>82 025</b>	<b>87 497</b>	<b>84 623</b>	<b>77 179</b>	<b>90 847</b>	<b>82 221</b>	<b>92 301</b>	<b>80 143</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques	<b>3</b>
								<b>Production nette</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
6 063	6 002	7 582	6 115	7 116	7 325	10 130	5 981	Entrées inter-provinciales	5
6 073	6 002	7 582	6 115	7 116	7 325	10 130	6 346	Sorties inter-provinciales	6
3 087	3 144	3 088	2 555	5 231	1 456	-	2 087	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
3 733	4 109	5 086	9 111	5 640	22 623	28 014	19 134	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
7 487	6 329	7 486	8 005	7 187	11 062	16 824	16 862	Stocks à la fin de l'exercice	10
3 127	2 978	3 281	2 417	2 124	1 847	1 699	2 052	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
36 136	40 878	35 289	34 688	36 243	42 799	37 701	33 029	Exportations	12
1	3	6	6	4	2	3	-	Pertes et rectifications	13
2 537	2 791	936	516	2 009	1 231	3 249	1 513	Auto consommation	14
<b>46 065</b>	<b>49 258</b>	<b>52 128</b>	<b>50 699</b>	<b>62 156</b>	<b>56 546</b>	<b>71 901</b>	<b>56 288</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
61 435	77 080	62 056	58 476	72 577	102 661R	111 245	63 740	Exportations totales (O.N.E.145)	16
45 975	48 397	51 920	18 342	8 041	4 640	18 757	17 706	<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>	1
-28 594	-22 965	-25 518	-44 655	-60 675	-64 404	-80 477	-69 633	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>17 381</b>	<b>25 432</b>	<b>26 402</b>	<b>-26 313</b>	<b>-52 634</b>	<b>-59 764</b>	<b>-61 720</b>	<b>-51 927</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques	<b>3</b>
								<b>Production nette</b>	
2 929	1 666	1 991	727	343	5 141	4 758	8 949	Transferts aux charges d'alimentation	4
-	-	4 731	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
6 761	-	3 013	-	562	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
2 929	1 666	10 000	4 022	-	32 389	32 541	12 806	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
17 355	18 729	14 620	46 677	63 223	38 252	37 248	48 217	Importations	9
10 260	10 763	26 724	35 226	35 828	28 928	14 218	12 375	Stocks à la fin de l'exercice	10
6 761	-	3 013	-	562	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	2 010	441	-	-	-	6 622	128	Exportations	12
-	-1	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
5 371	6 159	8 678	834	203	1 007	446	1 562	Auto consommation	14
<b>30 192</b>	<b>35 490</b>	<b>28 682</b>	<b>14 323</b>	<b>9 441</b>	<b>11 629</b>	<b>10 953</b>	<b>1 261</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
2 208	2 106	3 651	1 110	1 132	-	570	-	Exportations totales (O.N.E.145)	16
44 958	65 001	72 973	51 724	50 570	60 559	53 551	43 353	<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>	1
5 578	3 287	-1 385	416	-807	-304	-522	-2 468	Production	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	A.
<b>50 536</b>	<b>68 288</b>	<b>71 588</b>	<b>52 140</b>	<b>49 763</b>	<b>60 255</b>	<b>53 029</b>	<b>40 885</b>	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	<b>3</b>
								<b>Production nette</b>	
478	198	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
5 057	-	24	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
17 448	9 434	14 696	20 724	9 212	8 462	23 302	20 121	Sorties inter-provinciales	6
9 646	7 949	12 165	12 856	4 815	4 763	14 135	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
5 912	979	387	3 482	96	156	1 089	152	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
20 487	41 529	36 675	35 171	39 784	39 581	10 496	29 212	Stocks à la fin de l'exercice	10
9 646	7 949	12 309	12 856	5 206	4 763	14 135	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
22 889	8 194	32 673	17 953	21 632	31 822	43 146	31 923	Exportations	12
-1	-2	5	-	-3	-4	-2	-5	Pertes et rectifications	13
27	-	54	-	-	-	43	59	Auto consommation	14
<b>35 439</b>	<b>30 401</b>	<b>29 281</b>	<b>18 449</b>	<b>14 014</b>	<b>20 334</b>	<b>16 714</b>	<b>10 066</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>
2 029	1 905	2 973	2 790	2 180	1 126	745	1 235	<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE</b>	1
95	14	-132	-34	-104	17	-9	109	Production	2
<b>2 124</b>	<b>1 919</b>	<b>2 841</b>	<b>2 756</b>	<b>2 076</b>	<b>1 143</b>	<b>736</b>	<b>1 344</b>	Transferts d'un produit à l'autre	<b>3</b>
								<b>Production nette</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
57	68	237	68	58	76	70	49	Entrées inter-provinciales	5
65	137	141	249	151	106	78	87	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	160	150	3	118	2	81	3	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
2 872	2 741	3 455	4 493	4 326	3 513	3 241	5 745	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
3	-	-	4	-	2	2	-	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>2 052</b>	<b>2 141</b>	<b>2 373</b>	<b>1 536</b>	<b>2 268</b>	<b>1 926</b>	<b>1 079</b>	<b>1 555</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	48 763	55 295	48 763	3 067	3 251	3 447	3 624	5 487
2 Interproduct Transfers	-323	-372	-323	-11	-12	-19	-21	-45
<b>3 Net Production</b>	<b>48 440</b>	<b>54 923</b>	<b>48 440</b>	<b>3 056</b>	<b>3 239</b>	<b>3 428</b>	<b>3 603</b>	<b>5 442</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 972	4 804	4 972	289	196	413	282	601
6 Interprovincial Transfers -Out-	23 745	30 904	23 745	1 422	1 329	2 827	2 721	2 289
7 Receipts from Reporting Companies	52 861	43 177	52 861	1 870	2 004	2 741	2 963	6 590
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	5 861	4 629	5 861	6 707	7 697	6 381	5 223	4 587
11 Deliveries to Reporting Companies	53 959	43 902	53 959	1 868	2 063	2 975	2 953	7 886
12 Exports	4 327	5 833	4 327	267	116	489	1 172	344
13 Losses and Adjustments	152	78	152	5	2	19	6	2
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>24 567</b>	<b>23 419</b>	<b>24 567</b>	<b>807</b>	<b>939</b>	<b>1 588</b>	<b>1 154</b>	<b>2 748</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	18 535 468	20 049 263	18 535 468	1 776 652	1 628 374	1 634 873	1 740 608	1 571 994
2 Interproduct Transfers	789 111	723 606	789 111	75 108	72 249	50 364	42 590	42 863
<b>3 Net Production</b>	<b>19 324 579</b>	<b>20 772 869</b>	<b>19 324 579</b>	<b>1 851 760</b>	<b>1 700 623</b>	<b>1 685 237</b>	<b>1 783 198</b>	<b>1 614 857</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	46 585	19 269	46 585	-	-	960	2 055	249
5 Interprovincial Transfers -In-	1 122 169	1 433 778	1 122 169	108 829	95 769	101 080	100 058	127 813
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 126 628	3 494 711	3 126 628	245 502	203 533	244 801	238 913	340 682
7 Receipts from Reporting Companies	9 303 858	10 163 717	9 303 858	729 559	692 524	792 892	794 863	974 424
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 941 523	1 259 954	1 941 523	-	32 539	29 703	21 265	71 422
10 Closing Inventory	776 400	680 087	776 400	896 468	1 026 150	945 463	996 895	842 501
11 Deliveries to Reporting Companies	9 317 900	10 169 774	9 317 900	734 432	698 057	788 454	795 701	975 466
12 Exports	8 016 557	8 611 384	8 016 557	697 004	655 155	726 822	706 512	693 252
13 Losses and Adjustments	4 590	2 869	4 590	360	381	430	123	292
14 Own Consumption	369	1 096	369	2	16	17	906	26
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>11 093 019</b>	<b>11 427 528</b>	<b>11 093 019</b>	<b>892 780</b>	<b>834 631</b>	<b>928 115</b>	<b>903 742</b>	<b>932 943</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	1 098 159	1 222 992	1 098 159	95 580	88 999	89 789	86 954	101 111
17 Mid Grade	195 512	185 859	195 512	15 148	14 120	15 198	14 477	15 324
18 Regular No-Lead	9 799 515	10 021 349	9 799 515	781 937	731 512	823 608	802 310	816 595
19 Regular Leaded	-167	-2 672	-167	115	-	-480	1	-87
20 Retail Sales of Motor Gasoline	10 163 967	10 517 769	10 163 967	820 323	766 753	852 546	832 843	859 862
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	1 706 121	1 832 305	1 706 121	117 228	105 643	92 175	145 599	170 713
2 Interproduct Transfers	-53 472	-126 724	-53 472	-5 854	-5 358	-22 991	-27 372	-39 545
<b>3 Net Production</b>	<b>1 652 649</b>	<b>1 705 581</b>	<b>1 652 649</b>	<b>111 374</b>	<b>100 285</b>	<b>69 184</b>	<b>118 227</b>	<b>131 168</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	55 634	97 783	55 634	2 958	3 327	3 162	2 288	7 981
6 Interprovincial Transfers -Out-	255 898	260 856	255 898	14 101	17 455	17 580	18 879	22 170
7 Receipts from Reporting Companies	425 510	617 601	425 510	39 652	33 060	54 125	54 765	38 944
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	185 340	747 697	185 340	103 270	68 634	5	46 077	73 015
10 Closing Inventory	169 309	143 798	169 309	200 074	200 225	165 155	160 614	130 755
11 Deliveries to Reporting Companies	424 040	619 333	424 040	38 364	32 808	53 359	55 507	38 986
12 Exports	285 224	352 274	285 224	4 808	23 437	21 190	14 288	35 417
13 Losses and Adjustments	1 510	628	1 510	79	98	157	41	74
14 Own Consumption	31	65	31	4	9	18	8	3
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 349 747</b>	<b>1 961 017</b>	<b>1 349 747</b>	<b>169 133</b>	<b>131 348</b>	<b>69 242</b>	<b>137 175</b>	<b>184 317</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	128 849	97 630	128 849	12 470	6 720	8 943	6 780	8 975
2 Interproduct Transfers	-4 032	-4 961	-4 032	-5	-162	-7	-12	-140
<b>3 Net Production</b>	<b>124 817</b>	<b>92 669</b>	<b>124 817</b>	<b>12 465</b>	<b>6 558</b>	<b>8 936</b>	<b>6 768</b>	<b>8 835</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	6 490	2 647	6 490	149	217	178	704	403
6 Interprovincial Transfers -Out-	41 715	32 557	41 715	3 130	2 892	3 111	3 098	3 504
7 Receipts from Reporting Companies	50 668	21 678	50 668	3 971	3 934	3 745	2 439	2 761
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	18	-	-	-	-	8	-
10 Closing Inventory	22 207	11 302	22 207	25 393	23 339	22 728	20 591	18 274
11 Deliveries to Reporting Companies	50 603	21 607	50 603	3 970	3 935	3 681	2 535	2 581
12 Exports	136	55	136	29	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	83	41	83	7	21	-14	17	-5
14 Own Consumption	6	2	6	-	1	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>94 608</b>	<b>73 655</b>	<b>94 608</b>	<b>6 263</b>	<b>5 914</b>	<b>6 692</b>	<b>6 406</b>	<b>8 236</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
10 564	5 747	9 082	8 553	-	2 473	-	-	<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
-34	-32	-28	-20	-119	-8	-23	-28	Production
<b>10 530</b>	<b>5 715</b>	<b>9 054</b>	<b>8 533</b>	<b>-119</b>	<b>2 465</b>	<b>-23</b>	<b>-28</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
646	801	567	254	316	234	205	145	Transferts aux charges d'alimentation
2 730	5 562	4 780	4 014	1 371	1 011	848	461	Entrées inter-provinciales
3 445	7 641	4 170	4 726	3 595	2 119	1 313	1 447	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
9 077	6 068	6 519	9 170	5 978	6 285	4 629	5 861	Stocks à la fin de l'exercice
3 265	7 489	4 613	3 432	3 712	2 336	1 310	1 449	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 139	418	663	530	404	190	101	590	Exportations
9	-6	9	17	5	4	6	9	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>2 988</b>	<b>3 703</b>	<b>3 275</b>	<b>2 869</b>	<b>1 492</b>	<b>970</b>	<b>886</b>	<b>686</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
<b>1 616 635</b>	<b>1 687 577</b>	<b>1 597 444</b>	<b>1 578 999</b>	<b>1 786 253</b>	<b>1 662 691</b>	<b>1 767 163</b>	<b>1 753 476</b>	<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
45 387	13 752	9 116	89 114	70 018	75 280	137 765	95 155	Production
<b>1 662 022</b>	<b>1 701 329</b>	<b>1 606 560</b>	<b>1 668 113</b>	<b>1 856 271</b>	<b>1 737 971</b>	<b>1 904 928</b>	<b>1 848 631</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	8 005	4 255	494	1 695	947	609	1 803	<b>Production nette</b>
108 963	102 233	229 216	121 999	111 168	115 540	111 110	115 627	Transferts aux charges d'alimentation
328 083	342 316	362 438	339 983	313 471	266 514	268 475	265 830	Entrées inter-provinciales
816 296	1 003 828	973 430	850 248	915 887	804 053	815 713	904 135	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
156 836	318 508	312 425	171 486	125 573	10 125	10 072	67 885	Arrivages de sociétés non-déclarantes
672 692	697 012	697 296	725 408	793 147	781 105	680 087	776 400	Importations
813 614	990 429	972 582	880 141	900 849	804 774	815 275	899 255	Stocks à la fin de l'exercice
809 829	690 242	702 904	625 002	729 729	679 580	895 353	921 017	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
769	23	97	-23	130	149	138	804	Exportations
18	14	16	18	23	20	20	28	Pertes et rectifications
<b>961 613</b>	<b>1 070 549</b>	<b>1 079 055</b>	<b>938 119</b>	<b>995 263</b>	<b>927 747</b>	<b>962 971</b>	<b>923 484</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
107 375	122 488	123 363	105 363	104 754	95 415	101 801	95 224	Ventes par catégorie:
15 878	16 933	17 210	15 022	15 365	15 056	16 128	16 127	Super
838 395	930 965	940 451	817 734	875 144	817 378	845 320	812 133	Intermédiaire
-35	163	-1 969	-	-	-102	-278	-	Ordinaire sans plomb
886 136	983 090	990 931	861 290	918 701	856 425	888 869	808 595	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
163 255	211 153	218 332	195 975	228 853	127 517	55 862	92 401	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
21 369	-30 826	-11 871	10 502	2 508	12 441	-29 727	-2 803	Production
<b>184 624</b>	<b>180 327</b>	<b>206 461</b>	<b>206 477</b>	<b>231 361</b>	<b>139 958</b>	<b>26 135</b>	<b>89 598</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
6 800	12 814	11 856	15 753	8 410	12 507	9 927	5 240	Transferts aux charges d'alimentation
23 747	21 888	24 222	30 197	22 496	26 393	21 728	15 519	Entrées inter-provinciales
48 850	57 763	64 509	48 755	44 150	77 307	55 721	45 920	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
25 119	48 475	79 192	26 316	82 380	56 593	138 621	35 455	Arrivages de sociétés non-déclarantes
149 750	163 896	184 469	200 748	174 055	180 897	143 798	169 309	Importations
46 934	59 653	59 176	55 591	46 128	77 319	55 508	45 635	Stocks à la fin de l'exercice
15 710	26 806	35 830	23 118	106 120	2 433	43 117	7 452	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
29	45	13	32	-2	16	46	81	Exportations
8	1	1	1	8	2	2	3	Pertes et rectifications
<b>159 970</b>	<b>176 840</b>	<b>222 203</b>	<b>172 083</b>	<b>218 244</b>	<b>173 360</b>	<b>147 102</b>	<b>99 267</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
9 790	9 196	4 253	7 414	8 393	7 776	6 920	6 343	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
-14	480	-4 872	-149	-10	-45	-25	111	Production
<b>9 776</b>	<b>9 676</b>	<b>-619</b>	<b>7 265</b>	<b>8 383</b>	<b>7 731</b>	<b>6 895</b>	<b>6 454</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
167	183	137	323	119	50	17	174	Transferts aux charges d'alimentation
2 862	3 505	2 210	2 724	1 255	2 886	1 380	2 238	Entrées inter-provinciales
1 115	2 086	749	734	82	17	45	3 386	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	3	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
19 561	19 112	10 932	9 113	9 792	9 634	11 302	22 207	Stocks à la fin de l'exercice
1 162	2 091	739	743	97	18	55	3 387	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	26	-	-	-	-	-	-	Exportations
-3	-2	4	4	2	6	4	-1	Pertes et rectifications
1	-	-	-	-	-	-	1	Auto consommation
<b>5 749</b>	<b>6 774</b>	<b>5 494</b>	<b>6 673</b>	<b>6 551</b>	<b>5 046</b>	<b>3 857</b>	<b>5 647</b>	<b>Ventes Intérieures</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	901 712	893 296	901 712	118 268	147 924	53 817	22 740	46 021
2 Interproduct Transfers	-516 213	-577 794	-516 213	-51 855	-126 057	-59 499	-24 503	-17 648
<b>3 Net Production</b>	<b>385 499</b>	<b>315 502</b>	<b>385 499</b>	<b>66 413</b>	<b>21 867</b>	<b>-5 682</b>	<b>-1 763</b>	<b>28 373</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	29 797	19 945	29 797	3 150	3 952	2 083	1 089	610
6 Interprovincial Transfers -Out-	36 070	27 368	36 070	2 859	4 677	1 853	1 505	567
7 Receipts from Reporting Companies	178 196	182 692	178 196	27 929	25 866	21 189	10 881	8 817
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	13 317	26 565	13 317	9 543	1 906	6	1	2
10 Closing Inventory	71 084	57 094	71 084	96 962	77 966	45 207	28 847	49 268
11 Deliveries to Reporting Companies	177 533	181 128	177 533	27 848	25 877	20 985	10 392	8 847
12 Exports	159 560	127 042	159 560	15 428	10 414	8 139	4 891	2 775
13 Losses and Adjustments	215	198	215	121	23	-29	9	22
14 Own Consumption	105	93	105	4	9	25	8	6
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>211 547</b>	<b>222 865</b>	<b>211 547</b>	<b>34 897</b>	<b>31 587</b>	<b>19 382</b>	<b>9 763</b>	<b>5 164</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	7 793 500	8 205 470	7 793 500	622 257	484 930	663 872	625 901	642 370
2 Interproduct Transfers	1 213 786	537 518	1 213 786	44 163	81 467	7 932	47 649	33 207
<b>3 Net Production</b>	<b>9 007 286</b>	<b>8 742 988</b>	<b>9 007 286</b>	<b>666 420</b>	<b>566 397</b>	<b>671 804</b>	<b>673 550</b>	<b>675 577</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	105 895	70 714	105 895	37 090	-	6 535	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	622 161	585 430	622 161	49 467	56 523	34 944	45 931	35 862
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 727 519	1 680 989	1 727 519	98 577	136 716	102 560	125 558	148 936
7 Receipts from Reporting Companies	4 064 498	4 232 670	4 064 498	362 067	408 808	355 616	317 373	330 048
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	257 455	81 624	257 455	35 076	85	111	79	126
10 Closing Inventory	459 495	421 929	459 495	456 191	386 229	408 030	427 956	366 650
11 Deliveries to Reporting Companies	4 062 363	4 229 138	4 062 363	369 262	393 168	357 435	319 555	330 423
12 Exports	2 065 334	1 741 621	2 065 334	153 260	126 544	124 616	124 434	127 724
13 Losses and Adjustments	182	-906	182	-386	-187	-287	-16	-123
14 Own Consumption	959	388	959	8	13	15	21	49
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>5 894 851</b>	<b>5 958 334</b>	<b>5 894 851</b>	<b>458 523</b>	<b>445 521</b>	<b>449 800</b>	<b>447 455</b>	<b>495 910</b>
16 Sales of Low Sulfur	4 886 756	4 900 641	4 886 756	361 455	369 592	367 117	367 167	411 160
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	7 883 745	7 655 870	7 883 745	843 790	740 189	672 149	648 750	559 562
2 Interproduct Transfers	-598 153	-86 491	-598 153	6 244	28 069	38 637	5 820	-69 305
<b>3 Net Production</b>	<b>7 285 592</b>	<b>7 569 379</b>	<b>7 285 592</b>	<b>850 034</b>	<b>768 258</b>	<b>710 786</b>	<b>654 570</b>	<b>490 257</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	1 094 685	1 072 115	1 094 685	95 769	107 310	87 999	85 419	73 889
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 315 861	1 366 643	1 315 861	137 210	138 472	117 806	114 229	76 305
7 Receipts from Reporting Companies	2 443 371	2 994 458	2 443 371	331 772	331 863	309 237	239 714	182 489
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	94 291	8 588	94 291	210	198	154	139	52
10 Closing Inventory	397 603	354 010	397 603	460 455	444 772	375 918	351 609	319 101
11 Deliveries to Reporting Companies	2 446 216	2 994 309	2 446 216	324 883	330 082	310 643	238 908	183 892
12 Exports	3 958 774	3 930 699	3 958 774	296 078	295 257	353 860	343 042	328 813
13 Losses and Adjustments	288	391	288	83	48	44	166	-34
14 Own Consumption	2 514	2 327	2 514	124	551	535	83	95
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 288 019</b>	<b>3 393 764</b>	<b>3 288 019</b>	<b>456 555</b>	<b>458 902</b>	<b>394 142</b>	<b>307 723</b>	<b>190 124</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	4 849 121	5 044 456	4 849 121	472 987	368 158	427 711	391 187	379 671
2 Interproduct Transfers	491 562	983 951	491 562	7 083	38 507	69 081	69 100	69 970
<b>3 Net Production</b>	<b>5 340 683</b>	<b>6 028 407</b>	<b>5 340 683</b>	<b>480 070</b>	<b>406 665</b>	<b>496 792</b>	<b>460 287</b>	<b>449 641</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	621 060	426 494	621 060	33 224	18 106	10 686	55 252	38 620
6 Interprovincial Transfers -Out-	183 060	124 072	183 060	5 473	11 464	4 710	24 721	17 190
7 Receipts from Reporting Companies	189 356	127 100	189 356	8 219	1 908	3 828	21 232	10 391
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	2 560 295	1 733 008	2 560 295	192 852	107 203	189 207	47 181	126 251
10 Closing Inventory	344 722	313 881	344 722	295 856	346 426	303 703	315 038	340 246
11 Deliveries to Reporting Companies	186 596	128 692	186 596	8 301	1 781	3 836	21 383	10 802
12 Exports	1 934 220	2 680 973	1 934 220	277 031	147 505	260 986	141 417	192 672
13 Losses and Adjustments	-747	-160	-747	-158	-10	-41	18	-13
14 Own Consumption	422 133	491 730	422 133	42 200	74 992	50 000	33 613	29 887
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>5 958 430</b>	<b>4 920 543</b>	<b>5 958 430</b>	<b>430 384</b>	<b>247 580</b>	<b>423 745</b>	<b>351 465</b>	<b>349 157</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
27 335	41 193	68 779	46 474	63 169	111 250	146 326	155 113	Production
-12 594	-12 574	-38 408	-23 221	-43 098	-84 736	-83 601	-92 206	Transferts d'un produit à l'autre
<b>14 741</b>	<b>28 619</b>	<b>30 371</b>	<b>23 253</b>	<b>20 071</b>	<b>26 514</b>	<b>62 725</b>	<b>62 907</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1 133	415	526	980	1 554	2 260	2 193	4 510	Entrées inter-provinciales
1 245	3 513	1 223	1 248	2 135	3 079	3 464	3 080	Sorties inter-provinciales
5 171	4 869	4 744	8 620	16 450	19 850	28 306	22 923	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3	1	3	3 177	4	7 944	3 975	3 178	Importations
43 413	61 578	69 854	72 443	55 581	44 748	57 094	71 084	Stocks à la fin de l'exercice
5 208	4 837	4 720	8 587	16 818	19 696	27 313	22 507	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
16 594	4 101	16 751	11 613	8 882	11 445	16 009	28 681	Exportations
-29	51	-2	-6	15	17	6	-6	Pertes et rectifications
7	3	-	7	8	3	13	4	Auto consommation
<b>3 878</b>	<b>3 234</b>	<b>4 676</b>	<b>11 992</b>	<b>27 083</b>	<b>33 161</b>	<b>38 048</b>	<b>31 443</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
690 936	723 344	656 694	703 342	798 983	736 088	856 753	737 450	Production
62 526	53 244	94 274	60 226	21 201	54 594	-22 965	11 734	Transferts d'un produit à l'autre
<b>753 462</b>	<b>776 588</b>	<b>750 968</b>	<b>763 568</b>	<b>820 184</b>	<b>790 682</b>	<b>833 788</b>	<b>749 184</b>	<b>Production nette</b>
-	-	4 403	3 129	-	4 261	15 296	8 087	Transferts aux charges d'alimentation
54 347	51 720	40 930	53 053	52 537	52 351	57 765	60 620	Entrées inter-provinciales
172 832	137 958	129 351	147 259	201 469	167 726	112 047	137 856	Sorties inter-provinciales
316 648	322 742	359 680	306 755	366 186	364 791	421 956	370 493	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
10 828	123	143	156	172	93	34 632	100	Importations
395 431	478 239	481 064	528 611	481 792	368 331	421 929	459 495	Stocks à la fin de l'exercice
317 818	320 800	359 859	308 356	361 815	364 629	426 018	385 902	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
104 050	83 110	120 984	89 113	162 240	259 984	265 562	136 413	Exportations
66	-5	-29	50	24	-22	9	207	Pertes et rectifications
98	57	20	21	47	-8	47	67	Auto consommation
<b>511 640</b>	<b>526 445</b>	<b>534 308</b>	<b>528 057</b>	<b>560 303</b>	<b>524 808</b>	<b>475 564</b>	<b>438 123</b>	<b>Ventes intérieures</b>
408 778	428 363	448 895	431 882	469 324	445 099	391 809	361 088	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
516 719	532 119	512 906	554 288	564 030	743 916	767 452	755 799	Production
-45 709	-92 952	-37 251	-24 112	6 123	15 618	82 327	20 127	Transferts d'un produit à l'autre
<b>471 010</b>	<b>439 167</b>	<b>475 655</b>	<b>530 176</b>	<b>570 153</b>	<b>759 534</b>	<b>849 779</b>	<b>775 926</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
79 213	57 326	72 579	92 373	102 180	104 918	113 140	93 795	Entrées inter-provinciales
89 978	64 785	81 485	107 279	129 782	143 675	165 637	120 390	Sorties inter-provinciales
120 638	150 385	136 783	160 710	264 996	337 066	428 805	289 738	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
28	7	46	101	110	150	7 393	200	Importations
292 735	313 674	302 363	293 514	301 076	415 755	354 010	397 603	Stocks à la fin de l'exercice
121 741	151 538	136 531	161 967	264 692	341 208	428 224	298 212	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
357 617	306 077	371 145	360 889	260 377	262 108	395 436	444 933	Exportations
39	-49	7	16	7	25	39	-165	Pertes et rectifications
77	65	51	66	457	118	105	105	Auto consommation
<b>127 803</b>	<b>103 530</b>	<b>107 155</b>	<b>161 992</b>	<b>274 562</b>	<b>339 855</b>	<b>471 421</b>	<b>384 698</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
420 384	381 215	399 996	385 787	428 484	478 497	510 379	443 299	Production
107 305	118 574	-12 446	146 210	80 648	146 300	143 619	189 973	Transferts d'un produit à l'autre
<b>527 689</b>	<b>499 789</b>	<b>387 550</b>	<b>531 997</b>	<b>509 132</b>	<b>624 797</b>	<b>653 998</b>	<b>633 272</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
37 545	11 055	36 110	14 640	94 684	40 173	36 399	64 402	Entrées inter-provinciales
4 309	3 998	9 556	630	19 358	2 074	20 589	4 858	Sorties inter-provinciales
18 944	4 856	14 037	8 383	18 742	11 519	5 041	28 723	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
214 739	18 183	102 690	77 533	222 561	192 734	241 874	101 146	Importations
441 396	384 922	404 990	321 826	402 428	345 186	313 881	344 722	Stocks à la fin de l'exercice
19 513	5 644	15 264	7 989	18 364	11 695	4 120	30 275	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
185 287	257 732	160 648	300 728	171 983	303 763	281 221	235 290	Exportations
27	8	-6	-2	9	2	6	-10	Pertes et rectifications
29 287	22 889	22 547	39 127	47 922	49 275	49 991	27 384	Auto consommation
<b>459 344</b>	<b>300 086</b>	<b>312 310</b>	<b>367 245</b>	<b>506 881</b>	<b>559 656</b>	<b>612 690</b>	<b>485 529</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, December 2002 – Concluded

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	1 665 392	1 622 812	1 665 392	73 535	85 386	141 387	103 650	181 250
2 Interproduct Transfers	-38 182	16 684	-38 182	-80	-	24	1	-214
5 Interprovincial Transfers -In-	68 743	99 977	68 743	1 633	1 030	842	8 043	17 130
6 Interprovincial Transfers -Out-	133 618	222 918	133 618	2 524	3 608	4 823	5 743	25 056
7 Receipts from Reporting Companies	34 123	64 432	34 123	-	-	-	8 792	14 370
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	18 200	131 345	18 200	16 603	16 815	16 660	44 810	160
10 Closing Inventory	112 639	167 002	112 639	95 073	112 360	148 464	177 286	210 056
11 Deliveries to Reporting Companies	34 123	64 487	34 123	-	-	-	8 792	14 352
12 Exports	567 072	527 414	567 072	62 078	26 337	70 035	27 740	60 628
13 Losses and Adjustments	114	-24	114	-8	-21	-	-32	5
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 002 857</b>	<b>1 066 092</b>	<b>1 002 857</b>	<b>44 663</b>	<b>56 020</b>	<b>47 951</b>	<b>94 231</b>	<b>79 885</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	726 449	730 971	726 449	61 986	57 306	53 300	59 050	59 230
2 Interproduct Transfers	635	4 477	635	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 199	-	2 199	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	568 700	633 955	568 700	46 430	70 249	15 801	64 224	49 019
10 Closing Inventory	1 365	2 327	1 365	2 045	2 147	1 898	2 295	1 179
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	35	-63	35	-13	-	-14	-13	-
14 Own Consumption	678 747	690 730	678 747	58 200	53 789	48 567	55 084	56 337
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>614 912</b>	<b>677 774</b>	<b>614 912</b>	<b>49 549</b>	<b>73 664</b>	<b>20 797</b>	<b>67 806</b>	<b>53 028</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	143 166	156 299	143 166	15 762	14 429	12 399	11 299	15 012
2 Interproduct Transfers	-6 777	-7 131	-6 777	-1 633	-1 307	-627	-733	-877
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	164 648	167 454	164 648	12 339	10 511	11 610	14 478	14 910
6 Interprovincial Transfers -Out-	103 500	112 743	103 500	8 749	8 032	10 027	9 743	9 931
7 Receipts from Reporting Companies	23 465	22 850	23 465	1 898	1 442	1 650	1 995	2 813
8 Receipts from Non-reporting Companies	14 868	10 791	14 868	1 017	1 451	685	565	459
9 Imports	16 936	20 756	16 936	1 604	1 383	1 569	1 844	1 545
10 Closing Inventory	35 851	34 852	35 851	37 418	40 114	38 023	34 897	35 572
11 Deliveries to Reporting Companies	23 627	25 478	23 627	1 835	1 504	1 578	2 285	2 248
12 Exports	7 120	1 909	7 120	313	210	60	185	108
13 Losses and Adjustments	53	29	53	3	10	-1	-2	4
14 Own Consumption	305	219	305	15	21	14	17	21
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>216 911</b>	<b>231 640</b>	<b>216 911</b>	<b>18 505</b>	<b>15 436</b>	<b>17 699</b>	<b>20 346</b>	<b>20 875</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	1 674 006	1 789 255	1 674 006	147 050	114 943	128 350	153 249	139 362
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	1 674 006	1 789 255	1 674 006	147 050	114 943	128 350	153 249	139 362
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	880 944	738 487	880 944	54 809	30 761	100 829	28 547	80 701
2 Interproduct Transfers	-784 381	-923 153	-784 381	-6 757	-36 826	-38 872	-98 489	10 452
4 Transfers to Refinery Feedstocks	2 469 039	1 838 069	2 469 039	218 995	134 956	131 127	173 430	142 243
5 Interprovincial Transfers -In-	63 796	27 466	63 796	1 980	4 720	6 529	1 289	3 256
6 Interprovincial Transfers -Out-	243 966	218 568	243 966	3 764	3 009	8 878	27 248	17 665
7 Receipts from Reporting Companies	56 558	20 185	56 558	2 022	299	3 604	1 728	878
8 Receipts from Non-reporting Companies	554 250	768 495	554 250	56 697	1 964	76 076	26 340	2 624
9 Imports	2 268 872	1 797 167	2 268 872	159 270	162 545	154 890	148 755	154 782
10 Closing Inventory	505 047	559 426	505 047	500 883	495 463	596 024	475 250	536 424
11 Deliveries to Reporting Companies	55 967	20 063	55 967	1 872	454	3 627	1 664	883
12 Exports	189 112	255 037	189 112	43 840	26 498	54 812	22 773	27 078
13 Losses and Adjustments	2 924	58	2 924	18	9	6	3	13
14 Own Consumption	-	12	-	-	12	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>52 104</b>	<b>42 461</b>	<b>52 104</b>	<b>3 696</b>	<b>3 945</b>	<b>4 045</b>	<b>3 826</b>	<b>3 637</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
								<b>ASPHALTE</b>	
121 509	187 299	217 253	223 801	163 776	73 503	50 463	81 161	Production	1
-30 727	15 049	2 785	-7 540	36 939	4 248	-3 801	-154	Transferts d'un produit à l'autre	2
5 457	11 062	27 504	8 760	7 985	3 300	7 231	1 719	Entrées inter-provinciales	5
20 976	18 015	30 010	33 711	34 728	24 185	19 539	2 196	Sorties inter-provinciales	6
10 495	12 117	4 446	13 394	648	114	56	2 034	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
27 945	211	430	99	7 560	7	45	-	Importations	9
158 923	189 240	219 301	229 118	198 942	181 383	167 002	112 639	Stocks à la fin de l'exercice	10
10 508	12 121	4 487	13 444	611	114	58	2 034	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
39 039	33 318	42 613	42 185	77 501	19 193	26 747	29 434	Exportations	12
-13	12	6	10	4	6	7	-10	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>115 302</b>	<b>131 955</b>	<b>145 241</b>	<b>139 347</b>	<b>134 240</b>	<b>55 233</b>	<b>22 024</b>	<b>24 094</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
59 759	66 464	65 458	59 492	62 089	60 694	66 143	68 375	Production	1
-	-	-	-	1 602	335	2 540	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
56 092	74 143	74 357	32 163	35 226	70 453	45 798	33 100	Importations	9
733	722	499	545	1 266	1 122	2 327	1 365	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
-12	-	-	-4	-	-4	-3	42	Pertes et rectifications	13
56 491	62 603	63 265	57 581	59 079	57 246	62 488	64 819	Auto consommation	14
<b>59 818</b>	<b>78 015</b>	<b>76 773</b>	<b>34 032</b>	<b>39 117</b>	<b>74 384</b>	<b>50 791</b>	<b>36 106</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
13 497	9 495	12 704	14 097	13 180	11 624	12 801	13 276	Production	1
-934	-1 360	-940	-1 847	622	1 253	1 252	-1 264	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
16 565	14 327	14 771	13 679	18 752	13 278	12 234	11 009	Entrées inter-provinciales	5
10 875	10 682	9 037	9 277	10 526	8 946	6 918	9 255	Sorties inter-provinciales	6
2 159	2 380	1 915	2 171	1 778	441	2 208	1 506	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
875	1 925	1 190	1 397	721	241	265	1 921	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
1 955	1 670	1 315	1 848	2 457	1 764	1 802	675	Importations	9
37 480	32 406	31 685	32 178	34 096	33 485	34 852	35 851	Stocks à la fin de l'exercice	10
2 386	2 330	2 086	2 075	2 962	448	3 741	1 875	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
135	151	192	105	221	127	102	136	Exportations	12
4	1	-	6	-4	4	4	4	Pertes et rectifications	13
16	18	15	25	20	20	17	14	Auto consommation	14
<b>18 793</b>	<b>20 329</b>	<b>20 346</b>	<b>19 364</b>	<b>21 867</b>	<b>19 667</b>	<b>18 413</b>	<b>13 999</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
167 953	179 674	167 314	139 312	143 123	151 576	157 349	156 380	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
167 953	179 674	167 314	139 312	143 123	151 576	157 349	156 380	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>	
94 352	21 500	130 567	114 144	-34 266	62 997	53 546	48 169	Production	1
-121 067	-41 456	30 032	-200 025	-115 631	-159 352	-145 162	-141 178	Transferts d'un produit à l'autre	2
122 698	151 303	132 498	128 479	126 834	195 896	179 610	228 733	Transferts aux charges d'alimentation	4
903	942	1 689	721	3 411	726	1 300	3 199	Entrées inter-provinciales	5
32 922	17 211	11 868	27 037	21 928	30 700	16 338	7 215	Sorties inter-provinciales	6
664	3 903	2 179	2 345	304	1 233	1 026	199	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
75 961	100 787	19 997	76 844	30 041	186 101	115 063	11 500	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
154 581	126 175	91 139	122 503	159 593	192 792	170 142	225 521	Importations	9
576 110	612 576	694 546	643 834	530 802	580 802	559 426	505 047	Stocks à la fin de l'exercice	10
700	3 897	1 161	2 801	265	1 709	1 030	184	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
6 051	148	44 533	5 522	4 147	2 398	17 237	3 428	Exportations	12
2	-1	2	-3	1	6	2	22	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>3 335</b>	<b>2 827</b>	<b>3 571</b>	<b>3 408</b>	<b>3 309</b>	<b>3 788</b>	<b>3 074</b>	<b>11 278</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>



**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, December 2002**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>16 039 002</b>	<b>17 233 459</b>	<b>16 039 002</b>	<b>1 497 204</b>	<b>1 441 248</b>	<b>1 592 436</b>	<b>1 378 770</b>	<b>1 543 765</b>
A Western Canada	12 806 356	14 048 858	12 806 356	1 361 350	1 139 546	1 422 308	1 209 394	1 199 187
B Eastern Canada	3 232 646	3 184 601	3 232 646	135 854	301 702	170 128	169 376	344 578
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>11 622 435</b>	<b>9 628 143</b>	<b>11 622 435</b>	<b>896 553</b>	<b>554 987</b>	<b>678 074</b>	<b>782 676</b>	<b>682 810</b>
A Algeria	221 229	1 000 585	221 229	110 859	-	115 481	-	99 141
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	18 252	-	18 252	-	-	-	-	-
G Nigeria	471 331	12 000	471 331	12 000	-	-	-	-
H Norway	82 276	162 727	82 276	-	-	5 638	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	7 228 738	5 528 180	7 228 738	355 975	365 233	360 170	445 479	353 798
L United States	1 818 616	951 868	1 818 616	91 143	104 661	68 478	69 600	51 946
M Venezuela	759 681	307 037	759 681	149 167	-	-	157 870	-
N Others	1 022 312	1 665 746	1 022 312	177 409	85 093	128 307	109 727	177 925
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>27 661 437</b>	<b>26 861 602</b>	<b>27 661 437</b>	<b>2 393 757</b>	<b>1 996 235</b>	<b>2 270 510</b>	<b>2 161 446</b>	<b>2 226 575</b>
A By Pipeline	27 413 929	26 646 616	27 413 929	2 373 372	1 978 451	2 250 939	2 141 506	2 206 280
B By Other Means	247 508	214 986	247 508	20 385	17 784	19 571	19 940	20 295
4 Opening Inventory Crude	631 361	476 371	631 361	476 371	548 981	495 306	426 237	620 087
5 Closing Inventory Crude	476 371	548 910	476 371	548 981	495 306	426 237	620 087	539 412
6 Losses and Adjustments	5 488	6 816	5 488	-958	2	-1	959	1 021
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>27 810 939</b>	<b>26 782 247</b>	<b>27 810 939</b>	<b>2 322 105</b>	<b>2 049 908</b>	<b>2 339 580</b>	<b>1 966 637</b>	<b>2 306 229</b>
A Conventional Crude Light	19 689 475	18 047 770	19 689 475	1 545 244	1 234 725	1 553 063	1 209 441	1 536 339
B Conventional Crude Heavy	3 199 617	2 598 925	3 199 617	230 786	311 625	337 818	257 728	261 296
C Synthetic Crude Oil	2 267 337	2 867 500	2 267 337	244 267	198 056	215 892	187 650	223 262
D Crude Bitumen	1 361 456	1 897 042	1 361 456	158 436	152 147	98 565	206 615	183 097
E Condensate and Pentanes	1 293 054	1 371 010	1 293 054	143 372	153 355	134 242	105 203	102 235
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>3 629 342</b>	<b>4 493 165</b>	<b>3 629 342</b>	<b>361 415</b>	<b>311 406</b>	<b>286 497</b>	<b>373 827</b>	<b>387 437</b>
A Crude Tops	399 437	244 538	399 437	8 501	3 181	997	50 799	24 999
B Crude Bottoms	423 766	544 082	423 766	44 922	32 813	66 826	49 594	46 283
C LPG's	1 099 514	1 832 592	1 099 514	162 651	145 858	150 114	136 600	167 695
D Natural Gas	327 325	301 248	327 325	27 713	26 019	16 563	23 667	25 776
E Lubes for Reprocessing	150 722	146 372	150 722	13 179	11 202	10 148	14 168	14 134
F Other Feedstocks	1 228 578	1 424 333	1 228 578	104 449	92 333	41 849	98 999	108 550
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>31 440 281</b>	<b>31 275 412</b>	<b>31 440 281</b>	<b>2 683 520</b>	<b>2 361 314</b>	<b>2 626 077</b>	<b>2 340 464</b>	<b>2 693 666</b>
10 Refinery Losses	-1 132 930	-1 499 449	-1 132 930	-110 743	-92 326	-104 625	-74 350	-80 431
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>32 573 211</b>	<b>32 774 861</b>	<b>32 573 211</b>	<b>2 794 263</b>	<b>2 453 640</b>	<b>2 730 702</b>	<b>2 414 814</b>	<b>2 774 097</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	3 629 342	4 493 165	3 629 342	361 415	311 406	286 497	373 827	387 437
5 Interprovincial Transfers -In-	5 770 889	6 000 699	5 770 889	406 361	397 533	409 527	437 166 <sup>f</sup>	511 935
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 543 302	1 304 303	1 543 302	81 958	61 231	60 680	109 822	106 904
7 Receipts from Reporting Companies	18 156 381	16 865 960	18 156 381	1 337 643	1 238 221	1 344 197	1 274 351	1 541 321
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 836 814	3 207 806	2 836 814	253 332	252 311	222 064	401 909	259 552
9 Imports	822 069	995 231	822 069	57 935	35 682	53 215	64 443	143 146
10 Closing Inventory	3 227 095	2 822 658	3 227 095	3 363 031	3 298 043	3 324 542	3 092 453	3 124 962
11 Deliveries to Reporting Companies	18 126 010	16 931 699	18 126 010	1 329 688	1 243 710	1 349 845	1 315 757 <sup>f</sup>	1 564 265
12 Exports	3 125 800	3 058 736	3 125 800	199 124	254 506	257 671	317 732	273 176
13 Losses and Adjustments	9 395	4 740	9 395	898	817	191	1 252	158
14 Own Consumption	2 259 455	2 842 291	2 259 455	216 327	204 047	222 011	199 552	205 477
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>31 000 706</b>	<b>31 614 060</b>	<b>31 000 706</b>	<b>2 524 188</b>	<b>2 366 658</b>	<b>2 556 311</b>	<b>2 506 830</b>	<b>2 660 125</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
<b>1 304 233</b>	<b>1 608 954</b>	<b>1 395 155</b>	<b>1 275 311</b>	<b>1 184 110</b>	<b>1 589 777</b>	<b>1 422 496</b>	<b>1 283 120</b>	<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
1 077 052	992 080	1 205 986	920 187	1 025 003	1 325 959	1 170 806	1 174 444	de l'ouest du Canada	A
227 181	616 874	189 169	355 124	159 107	263 818	251 690	108 676	de l'est du Canada	B
<b>883 379</b>	<b>659 381</b>	<b>1 060 585</b>	<b>816 458</b>	<b>991 873</b>	<b>804 223</b>	<b>817 144</b>	<b>958 535</b>	<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
12 396	216 306	35 652	84 072	57 723	111 240	157 715	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	12 256	Nigéria	G
-	-	-	-	-	106 634	50 455	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
442 408	241 578	769 116	597 259	807 514	453 610	336 040	386 588	Royaume-Uni	K
187 549	69 600	57 210	91 190	59 151	37 656	63 684	121 418	États Unis	L
-	-	-	-	-	-	-	200 789	Vénézuëla	M
241 026	131 897	198 607	43 937	67 485	95 083	209 250	237 484	Autres	N
<b>2 187 612</b>	<b>2 268 335</b>	<b>2 455 740</b>	<b>2 091 769</b>	<b>2 175 983</b>	<b>2 394 000</b>	<b>2 239 640</b>	<b>2 241 655</b>	<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raff. (1+2)</b>	<b>3</b>
2 169 660	2 250 578	2 438 046	2 076 502	2 158 809	2 379 073	2 223 400	2 222 114	Par pipe-line	A
17 952	17 757	17 694	15 267	17 174	14 927	16 240	19 541	Par d'autres moyens	B
539 412	562 598	518 815	535 931	472 264	471 721	557 412	531 442	Stocks de brut - Début	4
562 598	518 815	535 931	472 264	471 721	557 412	548 910	476 371	Stocks de brut - Fin	5
216	743	1 017	914	948	1 018	937	1	Pertes et rectifications	6
<b>2 164 210</b>	<b>2 311 375</b>	<b>2 437 607</b>	<b>2 154 522</b>	<b>2 175 578</b>	<b>2 307 291</b>	<b>2 247 205</b>	<b>2 296 725</b>	<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
1 498 165	1 671 648	1 648 395	1 485 885	1 519 513	1 548 123	1 597 229	1 660 049	Brut conventionnel léger	A
276 801	201 303	216 616	182 717	90 606	140 717	90 912	166 448	Brut conventionnel lourd	B
117 947	196 238	236 236	327 736	314 099	342 435	263 682	190 855	Pétrole brut synthétique	C
178 854	149 190	208 289	112 658	126 276	169 708	153 207	116 701	Pétrole bitumineux lourd	D
92 443	92 996	128 071	45 526	125 084	106 308	142 175	162 672	Condensats et pentanes	E
<b>347 125</b>	<b>425 071</b>	<b>397 109</b>	<b>425 554</b>	<b>420 060</b>	<b>344 797</b>	<b>412 867</b>	<b>302 804</b>	<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
33 646	23 481	36 033	27 661	23 707	9 870	1 663	6 879	Produits de décantation	A
53 463	33 518	43 839	54 004	32 135	38 328	48 357	32 529	Résidus de brut	B
155 302	161 818	146 926	138 598	154 717	154 599	157 714	139 351	GPL	C
26 658	23 364	35 583	19 053	18 539	28 242	30 071	29 203	Gaz naturel	D
9 170	14 840	14 912	9 118	13 097	11 783	10 621	10 733	Lubrifiants recyclables	E
68 886	168 050	119 816	177 120	177 865	101 975	164 441	84 109	Autres charges d'alimentation	F
<b>2 511 335</b>	<b>2 736 446</b>	<b>2 834 716</b>	<b>2 580 076</b>	<b>2 595 638</b>	<b>2 652 088</b>	<b>2 660 072</b>	<b>2 599 529</b>	<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-142 691	-155 734	-155 839	-133 808	-131 773	-154 403	-162 726	-92 324	Pertes en raffinerie	10
<b>2 654 026</b>	<b>2 892 180</b>	<b>2 990 555</b>	<b>2 713 884</b>	<b>2 727 411</b>	<b>2 806 491</b>	<b>2 822 798</b>	<b>2 691 853</b>	<b>Total, tous les produits</b>	
<b>2 654 026</b>	<b>2 892 180</b>	<b>2 990 555</b>	<b>2 713 884</b>	<b>2 727 411</b>	<b>2 806 491</b>	<b>2 822 798</b>	<b>2 691 853</b>	<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
347 125	425 071	397 109	425 554	420 060	344 797	412 867	302 804	Retour pour alimentation des raffineries	4
568 618	517 599	567 411	575 630	598 714	519 694	490 511	424 219	Entrées inter-provinciales	5
92 014	69 848	208 533	92 206	204 712	105 054	111 341	120 748	Sorties inter-provinciales	6
1 350 553	1 533 090	1 430 450	1 418 644	1 515 183	1 442 188	1 440 119	1 479 067	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
208 479	352 933	280 647	192 843	329 823	217 398	236 515	272 521	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
85 436	69 664	94 809	80 909	157 350	96 750	55 892	53 508	Importations	9
3 076 170	3 177 770	3 142 099	3 124 620	3 024 612	2 958 798	2 822 658	3 227 095	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 361 929	1 512 545	1 452 148	1 391 943	1 472 355	1 467 456	1 470 058	1 480 046	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
212 280	232 893	259 408	226 988	282 575	274 539	267 844	246 064	Exportations	12
259	97	298	108	306	183	173	1 270	Pertes et rectifications	13
261 026	240 139	278 521	241 043	250 314	257 804	266 030	202 629	Auto consommation	14
<b>2 641 271</b>	<b>2 783 273</b>	<b>2 803 526</b>	<b>2 621 547</b>	<b>2 798 167</b>	<b>2 698 502</b>	<b>2 653 662</b>	<b>2 515 581</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	423 508	503 029	423 508	42 231	39 283	43 129	34 943	42 804
2 Interproduct Transfers	-70 197	6 495	-70 197	-5 237	-4 010	-9 991	1 059	48
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>353 311</b>	<b>509 524</b>	<b>353 311</b>	<b>36 994</b>	<b>35 273</b>	<b>33 138</b>	<b>36 002</b>	<b>42 852</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	58 307	813 793	58 307	63 521	79 667	91 775	54 898	62 587
5 Interprovincial Transfers -In-	686	10	686	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	12 115	9 826	12 115	2 214	1 391	583	1 460	333
8 Receipts from Non-reporting Companies	183 593	687 251	183 593	8 211	57 844	72 411	137 920	71 725
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	110 444	42 597	110 444	68 008	46 347	28 264	115 092	135 314
11 Deliveries to Reporting Companies	12 115	9 821	12 115	2 214	1 391	583	1 460	333
12 Exports	217 437	220 430	217 437	12 535	21 807	15 561	19 962	22 174
13 Losses and Adjustments	69	98	69	6	3	5	1	24
14 Own Consumption	16 272	12 243	16 272	2 256	843	953	2 117	1 003
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>167 914</b>	<b>218 073</b>	<b>167 914</b>	<b>9 323</b>	<b>12 458</b>	<b>15 338</b>	<b>10 116</b>	<b>8 567</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	3 802 355	3 928 600	3 802 355	454 505	478 002	368 415	323 272	212 354
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	601 352	694 469	601 352	39 825	26 092	43 373	46 689	94 924
2 Interproduct Transfers	-380 913	-378 399	-380 913	-47 988	-36 647	-15 261	-29 641	-36 425
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>220 439</b>	<b>316 070</b>	<b>220 439</b>	<b>-8 163</b>	<b>-10 555</b>	<b>28 112</b>	<b>17 048</b>	<b>58 499</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 041 207	1 018 799	1 041 207	99 130	66 191	58 339	81 702	105 108
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	11 093	4 731	11 093	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	14 883	16 400	14 883	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 069 727	959 129	1 069 727	106 826	65 294	76 076	70 727	111 851
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	82 810	56 594	82 810	67 407	38 573	60 060	61 101	91 611
11 Deliveries to Reporting Companies	14 883	16 400	14 883	-	-	-	-	-
12 Exports	52 711	32 301	52 711	-	4 832	2 504	-	-
13 Losses and Adjustments	14	-4	14	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	11 561	17 141	11 561	68	-	-	452	2 530
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>166 684</b>	<b>228 447</b>	<b>166 684</b>	<b>14 868</b>	<b>12 550</b>	<b>21 858</b>	<b>4 580</b>	<b>32 202</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	1 283 483	1 385 608	1 283 483	164 035	135 952	109 202	85 802	79 414
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	3 655 311	4 159 032	3 655 311	370 563	342 805	368 695	290 895	330 426
2 Interproduct Transfers	176 269	-7 987	176 269	8 038	-4 149	-2 386	3 060	-10 204
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>3 831 580</b>	<b>4 151 045</b>	<b>3 831 580</b>	<b>378 601</b>	<b>338 656</b>	<b>366 309</b>	<b>293 955</b>	<b>320 222</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	478 780	518 316	478 780	45 613	29 107	29 942	14 355	53 902
5 Interprovincial Transfers -In-	164 947	161 589	164 947	21 127	15 160	9 568	6 595	5 861
6 Interprovincial Transfers -Out-	226	5 307	226	66	114	-	23	23
7 Receipts from Reporting Companies	236 384	156 746	236 384	14 746	13 722	13 328	1 572	4 886
8 Receipts from Non-reporting Companies	345 415	432 046	345 415	35 003	15 223	22 814	47 343	45 505
9 Imports	-	5 003	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	422 372	334 816	422 372	434 644	428 377	405 092	391 767	368 874
11 Deliveries to Reporting Companies	236 360	156 747	236 360	14 745	13 722	13 328	1 572	4 887
12 Exports	219 855	318 049	219 855	25 365	30 020	34 425	60 689	13 824
13 Losses and Adjustments	279	706	279	8	5	1	635	7
14 Own Consumption	6 584	6 207	6 584	655	1 448	1 035	2 572	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>3 622 632</b>	<b>3 988 653</b>	<b>3 622 632</b>	<b>350 753</b>	<b>314 612</b>	<b>356 573</b>	<b>282 944</b>	<b>326 724</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	45 475	54 536	45 475	4 222	6 207	4 079	3 770	4 053
2 Interproduct Transfers	-87	-275	-87	-74	-6	-8	-1	-2
<b>3 Net Production</b>	<b>45 388</b>	<b>54 261</b>	<b>45 388</b>	<b>4 148</b>	<b>6 201</b>	<b>4 071</b>	<b>3 769</b>	<b>4 051</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	864	1 053	864	42	118	62	38	189
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 421	2 173	2 421	99	158	180	209	195
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	4 149	3 651	4 149	365	239	354	330	299
9 Imports	6	9	6	1	1	1	1	1
10 Closing Inventory	7 044	8 589	7 044	6 108	7 998	8 404	7 438	8 066
11 Deliveries to Reporting Companies	-	7	-	-	7	-	-	-
12 Exports	3	71	3	3	1	-	1	-
13 Losses and Adjustments	38	46	38	3	8	5	5	-2
14 Own Consumption	73	-	73	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>47 810</b>	<b>55 132</b>	<b>47 810</b>	<b>5 390</b>	<b>4 495</b>	<b>3 897</b>	<b>4 889</b>	<b>3 719</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
								<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>	
34 322	42 568	47 421	47 138	43 668	38 489	47 033	36 682	Production	1
-3 816	-4 825	10 332	8 344	13 862	556	173	-3 872	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Partie transférée aux charges pétrochimiques	A.
<b>30 506</b>	<b>37 743</b>	<b>57 753</b>	<b>55 482</b>	<b>57 530</b>	<b>39 045</b>	<b>47 206</b>	<b>32 810</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
63 550	74 073	68 911	66 221	62 266	53 364	72 960	29 734	Transferts aux charges d'alimentation	4
10	-	-	-	-	-	-	365	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
783	779	838	672	773	-	-	854	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
43 913	80 940	56 496	27 567	84 256	19 181	26 787	54 459	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
122 267	141 003	149 743	56 223	105 527	80 386	42 597	110 444	Stocks à la fin de l'exercice	10
786	776	800	672	806	-	-	584	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
12 992	14 965	24 955	18 833	17 993	14 477	24 176	19 662	Exportations	12
4	-1	-	1	53	1	1	1	Pertes et rectifications	13
542	369	391	2 162	1 054	181	372	1 779	Auto consommation	14
<b>10 385</b>	<b>10 544</b>	<b>11 290</b>	<b>89 352</b>	<b>11 083</b>	<b>15 344</b>	<b>14 273</b>	<b>11 615</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
173 738	257 369	213 578	268 325	233 882	379 406 <sup>f</sup>	565 754	388 172	Exportations totales (O.N.E.145)	16
								<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>	
90 430	110 072	105 716	57 580	30 922	20 430	28 416	24 755	Production	1
-33 672	-41 290	-20 846	-22 525	-31 658	-6 514	-55 932	-47 659	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Partie transférée aux charges pétrochimiques	A.
<b>56 758</b>	<b>68 782</b>	<b>84 870</b>	<b>35 055</b>	<b>-736</b>	<b>13 916</b>	<b>-27 516</b>	<b>-22 904</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
91 752	87 745	78 015	72 377	92 451	101 235	84 754	109 617	Transferts aux charges d'alimentation	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	4 731	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	9 123	4 318	2 959	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
78 525	96 616	71 429	35 561	86 296	62 076	97 852	108 691	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
89 158	122 798	154 382	126 726	112 370	78 987	56 594	82 810	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	9 123	4 318	2 959	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	10 390	10 311	4 264	-	-	-	186	Exportations	12
-	-2	-	-2	-	-1	1	-	Pertes et rectifications	13
6 012	4 645	3 056	318	29	6	25	871	Auto consommation	14
<b>39 972</b>	<b>28 980</b>	<b>28 602</b>	<b>21 315</b>	<b>7 436</b>	<b>8 135</b>	<b>7 949</b>	<b>7 603</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
105 744	94 439	99 398	111 655	144 226	142 039 <sup>f</sup>	113 702	134 541	Exportations totales (O.N.E.145)	16
								<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>	
343 449	371 617	387 506	271 043	337 598	371 124	373 311	374 795	Production	1
-8 816	73 795	-3 514	-16 968	-19 225	-31 151	3 533	6 657	Transferts d'un produit à l'autre	2
								Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	A.
<b>334 633</b>	<b>445 412</b>	<b>383 992</b>	<b>254 075</b>	<b>318 373</b>	<b>339 973</b>	<b>376 844</b>	<b>381 452</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
59 453	59 123	48 520	46 296	43 542	38 790	49 673	42 058	Transferts aux charges d'alimentation	4
17 448	9 434	14 696	20 724	9 212	8 462	23 302	20 121	Entrées inter-provinciales	5
5 057	-	24	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
12 746	24 218	15 975	15 348	13 841	11 529	14 835	13 113	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
53 557	46 014	46 021	23 232	38 362	38 409	20 563	27 228	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	5 003	-	-	-	-	-	-	Importations	9
330 240	372 189	361 116	358 397	343 255	348 939	334 816	422 372	Stocks à la fin de l'exercice	10
12 747	24 218	15 975	15 348	13 842	11 529	14 834	13 114	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
10 446	11 846	27 978	22 410	24 553	24 181	32 312	14 927	Exportations	12
10	-	11	2	3	21	3	-5	Pertes et rectifications	13
-	-	-	124	78	191	104	393	Auto consommation	14
<b>369 305</b>	<b>392 945</b>	<b>379 249</b>	<b>231 918</b>	<b>312 912</b>	<b>317 977</b>	<b>352 741</b>	<b>349 157</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE</b>	
4 313	4 990	5 881	5 492	4 553	3 053	3 923	3 015	Production	1
-49	-2	-50	-3	-5	-6	-69	-19	Transferts d'un produit à l'autre	2
<b>4 264</b>	<b>4 988</b>	<b>5 831</b>	<b>5 489</b>	<b>4 548</b>	<b>3 047</b>	<b>3 854</b>	<b>2 996</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
43	116	-	194	115	70	66	78	Entrées inter-provinciales	5
115	232	206	192	176	211	200	175	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
286	295	463	129	295	401	195	177	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
1	-	1	1	-	1	-	-	Importations	9
9 025	8 022	10 158	11 706	11 845	9 739	8 589	7 044	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	1	-	67	-	-	1	-	Exportations	12
-	3	3	8	2	10	1	1	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>3 520</b>	<b>6 166</b>	<b>3 950</b>	<b>3 998</b>	<b>4 641</b>	<b>5 404</b>	<b>5 063</b>	<b>4 554</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-72	-130	-72	-2	-2	-2	-3	-13
<b>3 Net Production</b>	<b>-72</b>	<b>-130</b>	<b>-72</b>	<b>-2</b>	<b>-2</b>	<b>-2</b>	<b>-3</b>	<b>-13</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	17 615	16 507	17 615	864	395	776	1 001	2 328
6 Interprovincial Transfers -Out-	229	232	229	11	6	13	19	27
7 Receipts from Reporting Companies	1 196	2 344	1 196	64	47	58	119	283
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	833	592	833	1 042	894	888	930	768
11 Deliveries to Reporting Companies	1 160	2 353	1 160	66	48	62	115	362
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	30	53	30	10	5	4	6	5
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>17 383</b>	<b>16 324</b>	<b>17 383</b>	<b>630</b>	<b>529</b>	<b>759</b>	<b>935</b>	<b>2 366</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	12 524 009	12 429 793	12 524 009	1 064 826	977 908	1 072 165	986 151	1 013 208
2 Interproduct Transfers	451 219	508 080	451 219	70 158	61 727	31 560	-17 513	42 527
<b>3 Net Production</b>	<b>12 975 228</b>	<b>12 937 873</b>	<b>12 975 228</b>	<b>1 134 984</b>	<b>1 039 635</b>	<b>1 103 725</b>	<b>968 638</b>	<b>1 055 735</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	25 599	13 247	25 599	2 799	1 328	997	1 031	1 016
5 Interprovincial Transfers -In-	2 499 381	2 612 318	2 499 381	173 082	145 956	177 687	183 423	285 266
6 Interprovincial Transfers -Out-	150 044	284 879	150 044	10 211	9 065	9 864	25 389	33 030
7 Receipts from Reporting Companies	9 047 996	8 719 053	9 047 996	643 202	611 822	649 569	685 868	817 515
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	230 259	274 960	230 259	6 325	5 130	5 112	24 893	76 509
10 Closing Inventory	964 354	800 230	964 354	1 058 621	1 065 050	1 102 846	982 052	1 026 686
11 Deliveries to Reporting Companies	8 991 107	8 703 178	8 991 107	626 994	609 696	645 102	695 060	819 154
12 Exports	571 266	572 737	571 266	34 076	58 758	31 505	44 843	46 541
13 Losses and Adjustments	2 495	1 942	2 495	657	230	77	258	68
14 Own Consumption	625	94	625	-	8	9	12	12
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>14 716 471</b>	<b>15 132 251</b>	<b>14 716 471</b>	<b>1 188 589</b>	<b>1 117 029</b>	<b>1 210 743</b>	<b>1 217 023</b>	<b>1 290 570</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	1 455 114	1 567 393	1 455 114	124 324	115 521	119 276	118 569	133 797
17 Mid Grade	507 140	482 295	507 140	40 586	37 580	39 421	38 571	41 744
18 Regular No-Lead	12 754 117	13 090 433	12 754 117	1 023 649	963 928	1 052 046	1 059 883	1 119 945
19 Regular Leaded	100	-7 870	100	30	-	-	-	-4 916
20 Retail Sales of Motor Gasoline	13 399 584	13 863 526	13 399 584	1 090 536	1 024 815	1 110 793	1 117 361	1 184 885
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	1 359 460	1 016 832	1 359 460	100 799	83 415	75 449	58 693	83 301
2 Interproduct Transfers	-73 702	-28 596	-73 702	-2 277	-1 921	-2 065	-1 973	-4 567
<b>3 Net Production</b>	<b>1 285 758</b>	<b>988 236</b>	<b>1 285 758</b>	<b>98 522</b>	<b>81 494</b>	<b>73 384</b>	<b>56 720</b>	<b>78 734</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	272 682	288 256	272 682	15 966	19 319	19 726	21 042	22 692
6 Interprovincial Transfers -Out-	33 550	82 518	33 550	2 493	3 032	3 000	2 007	5 002
7 Receipts from Reporting Companies	478 240	364 097	478 240	43 878	38 696	37 063	37 110	30 030
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	45 934	1 023	45 934	-	-	155	45	128
10 Closing Inventory	59 737	62 373	59 737	66 746	75 936	67 419	57 834	63 750
11 Deliveries to Reporting Companies	463 420	364 817	463 420	46 313	35 991	37 270	37 169	27 743
12 Exports	55	352	55	-	-	-	48	-
13 Losses and Adjustments	1 124	463	1 124	144	38	70	34	18
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 576 455</b>	<b>1 190 826</b>	<b>1 576 455</b>	<b>102 407</b>	<b>91 258</b>	<b>98 505</b>	<b>85 244</b>	<b>92 905</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-52	-46	-52	-2	-3	-4	-22	-14
<b>3 Net Production</b>	<b>-52</b>	<b>-46</b>	<b>-52</b>	<b>-2</b>	<b>-3</b>	<b>-4</b>	<b>-22</b>	<b>-14</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	55 802	40 258	55 802	4 717	3 863	4 274	3 472	3 537
6 Interprovincial Transfers -Out-	592	638	592	-	21	9	64	91
7 Receipts from Reporting Companies	746	-	746	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	39	-	7	30	-	-	-
10 Closing Inventory	200	89	200	187	175	263	278	344
11 Deliveries to Reporting Companies	746	8	746	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	11	4	11	1	-1	4	-1	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>55 221</b>	<b>39 712</b>	<b>55 221</b>	<b>4 734</b>	<b>3 882</b>	<b>4 169</b>	<b>3 372</b>	<b>3 366</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
-13	-15	-24	-7	-26	-21	-2	-	Production
-13	-15	-24	-7	-26	-21	-2	-	Transferts d'un produit à l'autre
								<b>Production nette</b>
								2
								<b>3</b>
								Transferts aux charges d'alimentation
2 170	2 955	2 596	1 539	1 020	608	255	401	Entrées inter-provinciales
20	38	43	14	28	1	12	5	Sorties inter-provinciales
483	477	373	233	103	50	54	22	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
893	841	863	824	791	722	592	833	Stocks à la fin de l'exercice
445	433	389	222	100	50	61	37	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
2	3	4	-	4	11	-1	11	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
								<b>Ventes Intérieures</b>
<b>2 048</b>	<b>2 995</b>	<b>2 487</b>	<b>1 568</b>	<b>998</b>	<b>644</b>	<b>365</b>	<b>506</b>	<b>15</b>
								<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
960 795	1 035 980	1 065 954	1 029 727	1 043 160	1 057 857	1 122 062	1 029 447	Production
34 686	44 271	53 862	40 145	47 124	48 773	50 760	65 707	Transferts d'un produit à l'autre
<b>995 481</b>	<b>1 080 251</b>	<b>1 119 816</b>	<b>1 069 872</b>	<b>1 090 284</b>	<b>1 106 630</b>	<b>1 172 822</b>	<b>1 095 154</b>	<b>Production nette</b>
								4
644	908	73	-	224	2 564	1 663	604	Transferts aux charges d'alimentation
247 913	266 594	252 974	236 619	263 477	184 953	194 374	198 827	Entrées inter-provinciales
10 766	13 408	111 811	22 460	11 430	9 733	17 712	19 727	Sorties inter-provinciales
698 745	814 760	764 607	749 594	796 021	751 374	735 976	735 893	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
27 077	8 432	32 559	23 760	50 249	7 979	6 935	24 892	Importations
969 072	903 080	760 722	817 957	843 125	762 186	800 230	964 354	Stocks à la fin de l'exercice
693 436	809 208	779 733	725 380	808 840	746 719	743 856	732 461	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
32 986	48 854	35 376	33 731	41 831	102 624	61 612	39 614	Exportations
150	125	-12	9	104	121	155	623	Pertes et rectifications
8	-	13	6	7	9	10	27	Auto consommation
								<b>Ventes Intérieures</b>
<b>1 288 840</b>	<b>1 363 526</b>	<b>1 385 320</b>	<b>1 241 024</b>	<b>1 312 427</b>	<b>1 270 105</b>	<b>1 247 055</b>	<b>1 240 092</b>	<b>15</b>
								Ventes par catégorie:
138 073	148 402	146 504	133 216	133 669	128 497	127 545	130 395	Super
42 181	43 266	43 006	39 299	40 177	38 739	37 725	42 530	Intermédiaire
1 111 563	1 171 858	1 195 810	1 068 509	1 138 581	1 102 876	1 081 785	1 067 167	Ordinaire sans plomb
-2 977	-	-	-	-	-7	-	-	Ordinaire avec plomb
1 183 294	1 245 581	1 265 490	1 133 675	1 201 907	1 163 149	1 142 040	1 058 257	Ventes nettes au détail
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
83 209	100 180	111 953	102 324	68 731	71 831	76 947	60 933	Production
-2 734	-4 932	-2 483	-1 851	-1 961	-119	-1 713	-2 197	Transferts d'un produit à l'autre
<b>80 475</b>	<b>95 248</b>	<b>109 470</b>	<b>100 473</b>	<b>66 770</b>	<b>71 712</b>	<b>75 234</b>	<b>58 736</b>	<b>Production nette</b>
								4
27 225	25 939	28 402	30 147	25 326	28 866	23 606	17 342	Transferts aux charges d'alimentation
6 342	8 104	11 394	12 410	8 109	12 126	8 499	5 092	Entrées inter-provinciales
23 601	31 703	27 138	20 738	23 679	23 642	26 819	42 915	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
215	107	91	92	104	86	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
78 921	66 116	75 262	90 311	71 990	72 886	62 373	59 737	Importations
26 438	31 289	29 353	20 816	21 645	25 173	25 617	43 193	Stocks à la fin de l'exercice
164	27	26	-	11	34	42	23	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
5	30	44	45	6	19	10	66	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
								<b>Ventes Intérieures</b>
<b>83 396</b>	<b>126 352</b>	<b>115 138</b>	<b>103 130</b>	<b>104 429</b>	<b>86 058</b>	<b>102 004</b>	<b>87 090</b>	<b>15</b>
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-3	-10	-2	-3	20	-3	-	-1	Transferts d'un produit à l'autre
<b>-3</b>	<b>-10</b>	<b>-2</b>	<b>-3</b>	<b>20</b>	<b>-3</b>	<b>-</b>	<b>-1</b>	<b>Production nette</b>
								4
2 945	4 123	2 849	3 012	2 109	3 426	1 931	3 238	Transferts aux charges d'alimentation
60	100	34	71	72	100	16	25	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	1	-	-	1	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
255	151	171	125	276	85	89	200	Importations
-	-	8	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-4	4	-	-3	4	-	-1	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
								<b>Ventes Intérieures</b>
<b>2 971</b>	<b>4 122</b>	<b>2 781</b>	<b>2 984</b>	<b>1 910</b>	<b>3 510</b>	<b>1 911</b>	<b>3 303</b>	<b>15</b>



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	437	547	437	115	50	42	5	20
2 Interproduct Transfers	82 614	78 015	82 614	12 684	10 841	8 628	3 818	2 364
<b>3 Net Production</b>	<b>83 051</b>	<b>78 562</b>	<b>83 051</b>	<b>12 799</b>	<b>10 891</b>	<b>8 670</b>	<b>3 823</b>	<b>2 384</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	11 856	11 410	11 856	1 499	2 288	548	563 <sup>f</sup>	270
6 Interprovincial Transfers -Out-	11 960	6 633	11 960	1 823	1 545	773	133	306
7 Receipts from Reporting Companies	38 314	25 759	38 314	4 577	4 295	2 778	1 186	638
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	100	666	100	2	13	254	1	135
10 Closing Inventory	1 224	826	1 224	1 069	933	977	763	750
11 Deliveries to Reporting Companies	37 862	25 677	37 862	4 534	3 868	2 351	1 161 <sup>f</sup>	565
12 Exports	19 474	21 751	19 474	2 964	2 957	1 781	1 072	658
13 Losses and Adjustments	138	70	138	36	4	8	5	2
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>64 191</b>	<b>62 664</b>	<b>64 191</b>	<b>9 675</b>	<b>9 249</b>	<b>7 293</b>	<b>3 416</b>	<b>1 909</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	5 664 885	5 730 744	5 664 885	450 902	354 027	431 665	411 352	504 983
2 Interproduct Transfers	-55 019	-231 638	-55 019	-31 011	-46 689	-26 212	-27 251	-29 457
<b>3 Net Production</b>	<b>5 609 866</b>	<b>5 499 106</b>	<b>5 609 866</b>	<b>419 891</b>	<b>307 338</b>	<b>405 453</b>	<b>384 101</b>	<b>475 526</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	157 504	191 396	157 504	22 727	11 775	18 846	14 716	10 664
5 Interprovincial Transfers -In-	1 637 105	1 765 599	1 637 105	122 137	156 005	133 855	144 532	114 497
6 Interprovincial Transfers -Out-	195 296	194 205	195 296	7 686	8 205	7 471	16 199	7 682
7 Receipts from Reporting Companies	6 295 851	5 822 723	6 295 851	412 442	431 685	496 157	426 668	562 953
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	50 263	10 225	50 263	3 514	2 430	829	159	54
10 Closing Inventory	625 937	605 531	625 937	632 225	586 576	582 417	516 377	470 617
11 Deliveries to Reporting Companies	6 355 478	5 885 282	6 355 478	418 269	433 956	499 350	440 374	574 137
12 Exports	467 262	447 163	467 262	23 465	17 727	24 716	25 594	47 786
13 Losses and Adjustments	1 301	1 009	1 301	46	438	-70	185	42
14 Own Consumption	3 380	272	3 380	145	1	7	3	26
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>6 294 921</b>	<b>6 398 732</b>	<b>6 294 921</b>	<b>479 358</b>	<b>471 005</b>	<b>490 133</b>	<b>524 429</b>	<b>558 453</b>
16 Sales of Low Sulfur	4 604 635	4 646 202	4 604 635	363 552	354 981	368 340	384 227	405 290
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	1 359 840	1 206 380	1 359 840	135 397	119 813	117 393	88 022	80 067
2 Interproduct Transfers	-147 852	-68 327	-147 852	12 760	22 896	-4 749	-5 155	-8 697
<b>3 Net Production</b>	<b>1 211 988</b>	<b>1 138 053</b>	<b>1 211 988</b>	<b>148 157</b>	<b>142 709</b>	<b>112 644</b>	<b>82 867</b>	<b>71 370</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	333 749	345 783	333 749	46 291	36 749	35 659	31 409	9 156
6 Interprovincial Transfers -Out-	101 759	43 815	101 759	4 075	4 292	3 478	1 614	6 499
7 Receipts from Reporting Companies	1 049 312	913 038	1 049 312	161 451	104 526	91 518	69 924	44 272
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 300	48	3 300	-	32	4	-	4
10 Closing Inventory	188 454	164 389	188 454	187 217	176 082	146 284	129 197	129 640
11 Deliveries to Reporting Companies	1 046 268	933 032	1 046 268	161 384	112 801	98 730	73 439	43 632
12 Exports	171 012	165 948	171 012	14 521	11 410	12 624	11 954	12 096
13 Losses and Adjustments	679	163	679	-22	91	75	128	-18
14 Own Consumption	14 967	14 176	14 967	1 253	1 066	1 113	1 359	1 360
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 206 054</b>	<b>1 263 853</b>	<b>1 206 054</b>	<b>175 925</b>	<b>165 491</b>	<b>153 603</b>	<b>112 793</b>	<b>60 790</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	1 902 739	1 271 166	1 902 739	91 189	88 606	118 506	64 844	95 165
2 Interproduct Transfers	101 077	118 089	101 077	2 110	1 373	3 544	11 340	16 432
<b>3 Net Production</b>	<b>2 003 816</b>	<b>1 389 255</b>	<b>2 003 816</b>	<b>93 299</b>	<b>89 979</b>	<b>122 050</b>	<b>76 184</b>	<b>111 597</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	160 847	79 648	160 847	8 579	6 224	7 221	6 013	4 926
6 Interprovincial Transfers -Out-	550 201	330 263	550 201	30 587	9 237	8 452	32 256	21 886
7 Receipts from Reporting Companies	6 985	19 955	6 985	196	231	255	276	286
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	36 700	41 442	36 700	3 374	3 090	3 321	4 305	4 282
10 Closing Inventory	124 038	125 700	124 038	125 885	140 613	179 760	114 104	119 490
11 Deliveries to Reporting Companies	7 027	19 962	7 027	196	231	255	267	286
12 Exports	341 077	120 993	341 077	2 643	9 661	6 806	10 661	9 800
13 Losses and Adjustments	879	-3	879	-37	-5	8	-5	-12
14 Own Consumption	269 322	280 168	269 322	28 069	26 905	27 489	23 006	21 090
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 089 767</b>	<b>777 255</b>	<b>1 089 767</b>	<b>42 143</b>	<b>38 767</b>	<b>50 690</b>	<b>86 249</b>	<b>62 655</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
4	16	15	59	57	89	75	43	Production
1 922	1 617	2 963	3 675	8 480	8 943	12 080	10 918	Transferts d'un produit à l'autre
<b>1 926</b>	<b>1 633</b>	<b>2 978</b>	<b>3 734</b>	<b>8 537</b>	<b>9 032</b>	<b>12 155</b>	<b>10 961</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
201	345	858	447	1 300	1 327	1 764	94	Entrées inter-provinciales
86	45	165	177	560	535	485	1 576	Sorties inter-provinciales
233	173	683	909	2 631	3 266	4 390	4 465	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
63	47	-	60	60	21	10	-	Importations
663	699	666	779	886	797	826	1 224	Stocks à la fin de l'exercice
395	116	1 322	687	3 302	3 037	4 339	3 852	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
297	180	843	1 320	2 763	3 225	3 691	2 652	Exportations
5	2	-1	-2	2	5	4	-1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>1 727</b>	<b>1 819</b>	<b>2 223</b>	<b>2 855</b>	<b>5 794</b>	<b>6 933</b>	<b>9 771</b>	<b>7 448</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
457 901	531 232	551 422	480 782	482 263	547 025	527 190	542 150	Production
9 180	5 095	10 454	-18 360	-22 434	-18 163	-36 790	-5 039	Transferts d'un produit à l'autre
<b>467 081</b>	<b>536 327</b>	<b>561 876</b>	<b>462 422</b>	<b>459 829</b>	<b>528 862</b>	<b>490 400</b>	<b>537 111</b>	<b>Production nette</b>
20 082	9 368	16 891	15 972	21 506	7 605	21 244	18 524	Transferts aux charges d'alimentation
161 700	135 061	164 414	161 384	166 971	175 094	129 949	134 026	Entrées inter-provinciales
8 607	11 815	8 918	17 524	60 679	12 146	27 273	7 239	Sorties inter-provinciales
518 341	530 083	497 622	478 518	511 695	491 504	465 055	479 137	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
130	234	162	249	337	787	1 340	2 250	Importations
492 990	539 631	626 084	611 778	524 642	584 153	605 531	625 937	Stocks à la fin de l'exercice
515 471	542 871	510 962	486 504	463 590	516 684	483 114	490 341	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
44 501	39 717	40 524	34 507	61 190	36 466	50 970	85 850	Exportations
86	-70	188	28	81	23	32	28	Pertes et rectifications
40	-	10	5	27	4	4	106	Auto consommation
<b>536 092</b>	<b>551 363</b>	<b>560 128</b>	<b>562 339</b>	<b>618 895</b>	<b>563 808</b>	<b>482 729</b>	<b>451 038</b>	<b>Ventes intérieures</b>
391 610	394 627	398 006	394 939	440 798	400 682	349 150	327 691	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
76 232	64 936	69 804	80 649	99 209	137 230	137 628	160 250	Production
-31 228	-22 860	-31 592	-19 264	5 583	-655	14 634	-12 999	Transferts d'un produit à l'autre
<b>45 004</b>	<b>42 076</b>	<b>38 212</b>	<b>61 385</b>	<b>104 792</b>	<b>136 575</b>	<b>152 262</b>	<b>147 251</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
11 869	9 029	10 208	16 358	34 282	42 461	62 312	28 729	Entrées inter-provinciales
931	1 356	977	1 349	6 154	3 494	9 596	1 231	Sorties inter-provinciales
21 853	29 442	25 990	55 126	70 584	93 662	144 690	155 684	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1	6	-	1	-	-	-	-	Importations
129 986	130 878	127 099	146 484	140 589	167 082	164 389	188 454	Stocks à la fin de l'exercice
22 286	30 375	28 629	45 751	72 698	94 874	148 433	148 868	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
9 301	9 133	9 889	12 165	27 980	15 382	19 493	11 781	Exportations
-13	-15	-27	1	37	-24	-50	95	Pertes et rectifications
936	1 305	1 347	902	1 127	1 303	1 105	1 172	Auto consommation
<b>44 940</b>	<b>37 507</b>	<b>37 374</b>	<b>53 317</b>	<b>107 557</b>	<b>131 176</b>	<b>183 380</b>	<b>132 859</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
96 803	106 234	77 791	149 544	159 883	110 893	111 708	111 308	Production
22 574	14 826	19 956	-1 555	4 156	4 875	18 458	36 589	Transferts d'un produit à l'autre
<b>119 377</b>	<b>121 060</b>	<b>97 747</b>	<b>147 989</b>	<b>164 039</b>	<b>115 768</b>	<b>130 166</b>	<b>147 897</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
3 531	4 967	4 406	4 531	13 294	5 767	10 189	5 482	Entrées inter-provinciales
33 960	7 661	27 148	14 711	85 663	40 173	18 529	61 940	Sorties inter-provinciales
246	9 370	271	312	7 443	461	608	2 003	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 589	4 518	3 066	2 614	3 094	3 163	3 026	2 200	Importations
122 406	172 257	149 793	166 371	161 005	123 813	125 700	124 038	Stocks à la fin de l'exercice
246	9 385	271	312	7 444	461	608	2 035	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
9 588	2 737	6 693	15 215	16 345	16 259	14 585	19 053	Exportations
-7	7	10	4	21	-6	19	200	Pertes et rectifications
20 659	14 859	23 523	21 383	22 634	24 459	26 092	27 658	Auto consommation
<b>59 381</b>	<b>55 415</b>	<b>70 309</b>	<b>87 243</b>	<b>61 129</b>	<b>81 005</b>	<b>82 269</b>	<b>88 309</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, December 2002 – Concluded**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	946 526	1 291 897	946 526	111 641	106 206	114 739	141 383	128 604
2 Interproduct Transfers	84 410	-13 048	84 410	-19 879	-8 789	-8 541	2 844	-4 081
5 Interprovincial Transfers -In-	106 201	190 136	106 201	2 524	3 608	4 823	5 743	15 368
6 Interprovincial Transfers -Out-	24 769	51 578	24 769	1 633	1 030	842	8 043	7 235
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	169 822	177 499	169 822	20 009	3 087	3 671	5 330	16 908
10 Closing Inventory	15 634	22 201	15 634	43 752	60 297	52 970	71 085	56 474
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	240 359	381 582	240 359	25 323	35 494	61 151	40 578	37 774
13 Losses and Adjustments	130	93	130	42	1	7	5	3
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 077 778</b>	<b>1 206 664</b>	<b>1 077 778</b>	<b>59 179</b>	<b>51 042</b>	<b>60 019</b>	<b>88 559</b>	<b>126 398</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	587 731	479 673	587 731	46 449	43 276	42 600	40 288	42 817
2 Interproduct Transfers	14	-	14	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	2 199	-	2 199	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	71 900	95 367	71 900	4 509	3 987	5 185	4 700	4 104
10 Closing Inventory	2 645	7 890	2 645	3 149	2 730	2 890	3 505	3 815
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	16 804	17 759	16 804	825	691	1 234	1 735	1 993
13 Losses and Adjustments	-	12	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	440 055	333 289	440 055	32 208	30 007	29 548	27 151	27 776
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>204 972</b>	<b>218 735</b>	<b>204 972</b>	<b>17 421</b>	<b>16 984</b>	<b>16 843</b>	<b>15 487</b>	<b>16 842</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	1 028 765	1 034 815	1 028 765	94 513	73 278	71 104	68 055	94 145
2 Interproduct Transfers	11 022	15 452	11 022	-240	2 431	3 314	2 659	4 372
4 Transfers to Refinery Feedstocks	150 722	146 372	150 722	13 179	11 202	10 148	14 168	14 134
5 Interprovincial Transfers -In-	58 871	70 527	58 871	5 605	4 284	6 306	5 675	5 865
6 Interprovincial Transfers -Out-	276 324	269 146	276 324	21 120	19 720	20 097	22 607	21 730
7 Receipts from Reporting Companies	80 086	72 551	80 086	5 812	3 797	4 322	7 065	6 568
8 Receipts from Non-reporting Companies	215 173	221 289	215 173	21 270	15 966	13 931	20 783	21 499
9 Imports	182 763	306 974	182 763	20 194	17 861	22 000	23 500	28 096
10 Closing Inventory	254 974	249 898	254 974	263 416	255 029	239 101	216 190	224 227
11 Deliveries to Reporting Companies	71 063	70 802	71 063	5 689	3 950	4 321	5 822	6 280
12 Exports	618 056	653 398	618 056	55 341	52 339	56 947	58 449	57 966
13 Losses and Adjustments	-268	-27	-268	-12	-6	-6	-5	-3
14 Own Consumption	2 519	2 005	2 519	117	78	72	145	125
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>468 291</b>	<b>584 988</b>	<b>468 291</b>	<b>43 278</b>	<b>38 721</b>	<b>45 326</b>	<b>49 462</b>	<b>52 276</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	1 494 097	2 176 696	1 494 097	151 556	143 691	161 785	142 735	151 555
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	1 494 097	2 176 696	1 494 097	151 556	143 691	161 785	142 735	151 555
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	979 076	725 252	979 076	90 035	48 983	65 978	36 989	108 025
2 Interproduct Transfers	-178 731	2 315	-178 731	960	2 948	22 173	56 779	27 717
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 717 223	1 791 242	1 717 223	114 446	112 136	76 450	192 957	140 026
5 Interprovincial Transfers -In-	448 084	417 605	448 084	3 928	3 564	9 022	27 660	41 980
6 Interprovincial Transfers -Out-	184 838	28 185	184 838	2 154	4 806	6 501	1 259	3 198
7 Receipts from Reporting Companies	894 273	743 468	894 273	49 061	28 009	48 566	43 103	73 557
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 018 757	904 440	1 018 757	81 657	97 745	36 478	124 806	8 673
9 Imports	31 022	81 976	31 022	-	21	12 683	1 509	12 925
10 Closing Inventory	366 395	340 343	366 395	403 555	412 433	446 907	424 740	424 536
11 Deliveries to Reporting Companies	888 521	743 613	888 521	49 284	28 049	48 493	59 318	86 886
12 Exports	190 429	106 202	190 429	2 066	8 809	8 417	42 146	22 564
13 Losses and Adjustments	2 476	115	2 476	16	6	3	1	24
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>224 162</b>	<b>231 751</b>	<b>224 162</b>	<b>20 515</b>	<b>18 586</b>	<b>20 562</b>	<b>17 332</b>	<b>20 383</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
121 443	115 621	156 866	128 272	71 155	63 960	32 007	36 344	<b>ASPHALTE</b>	
8 418	6 162	6 516	4 202	130	-	-30	7 271	Production	1
								Transferts d'un produit à l'autre	2
17 559	11 850	23 338	27 933	31 101	23 948	22 341	1 968	Entrées inter-provinciales	5
1 410	2 050	17 227	1 255	2 487	1 242	7 124	1 491	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
7 044	12 859	20 250	22 585	37 371	16 019	12 366	5 233	Importations	9
61 150	39 688	68 208	75 999	50 479	52 111	22 201	15 634	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
30 340	43 568	41 180	34 010	22 708	3 160	6 296	5 334	Exportations	12
4	14	17	5	-9	-2	6	49	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>118 034</b>	<b>122 322</b>	<b>120 026</b>	<b>139 931</b>	<b>140 091</b>	<b>97 895</b>	<b>83 168</b>	<b>65 394</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
37 873	35 180	47 999	25 599	26 968	45 240	45 384	51 675	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
4 343	3 402	3 612	3 970	27 515	25 762	4 278	2 200	Importations	9
2 951	2 457	6 364	5 942	3 883	5 829	7 890	2 645	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
2 282	3 199	2 202	1 060	808	881	849	827	Exportations	12
4	1	-1	4	-	-	4	-	Pertes et rectifications	13
26 031	24 703	32 815	20 109	22 587	29 832	30 522	37 468	Auto consommation	14
<b>14 763</b>	<b>11 173</b>	<b>12 688</b>	<b>8 818</b>	<b>33 147</b>	<b>38 343</b>	<b>16 226</b>	<b>15 272</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
95 594	102 062	99 616	89 293	90 824	87 814	68 517	75 418	Production	1
1 125	2 847	182	1 215	24	-1 499	-978	380	Transferts d'un produit à l'autre	2
9 170	14 840	14 912	9 118	13 097	11 783	10 621	10 733	Transferts aux charges d'alimentation	4
7 377	7 300	7 316	5 385	5 033	7 004	3 377	6 251	Entrées inter-provinciales	5
23 416	24 080	23 771	21 358	25 958	24 694	20 595	18 961	Sorties inter-provinciales	6
5 899	5 530	6 926	6 147	6 641	8 465	5 379	4 024	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
14 395	22 788	21 110	17 528	19 027	17 407	15 585	13 958	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
23 941	22 835	27 916	27 555	32 328	32 833	27 915	16 711	Importations	9
227 869	251 787	258 179	267 353	260 421	264 943	249 898	254 974	Stocks à la fin de l'exercice	10
5 766	5 761	6 994	6 395	6 603	7 702	5 519	4 285	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
58 963	47 776	57 850	47 771	58 319	49 936	51 741	44 285	Exportations	12
3	-1	-1	3	8	-1	-6	8	Pertes et rectifications	13
174	204	216	140	216	458	60	117	Auto consommation	14
<b>47 197</b>	<b>46 784</b>	<b>52 932</b>	<b>53 164</b>	<b>56 608</b>	<b>52 930</b>	<b>46 310</b>	<b>33 850</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
206 624	194 054	217 150	195 894	202 555	201 361	207 736	133 038	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
206 624	194 054	217 150	195 894	202 555	201 361	207 736	133 038	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>	
45 034	77 438	45 461	50 488	65 865	50 095	40 861	52 000	Production	1
2 426	-74 679	-45 754	22 955	-4 070	-5 016	-4 124	-55 736	Transferts d'un produit à l'autre	2
102 474	179 014	169 787	215 570	186 974	129 456	171 952	91 534	Transferts aux charges d'alimentation	4
68 627	39 886	55 354	67 357	45 474	37 708	17 045	7 297	Entrées inter-provinciales	5
1 244	959	2 084	685	3 396	599	1 300	3 286	Sorties inter-provinciales	6
67 623	86 555	80 904	86 729	78 813	58 235	42 313	40 957	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
17 803	106 280	85 128	88 826	101 587	79 924	75 533	68 008	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
19 032	12 220	7 152	22	6 291	10 099	22	22	Importations	9
438 324	426 173	393 289	387 645	393 528	406 140	340 343	366 395	Stocks à la fin de l'exercice	10
83 913	58 113	68 589	85 538	70 526	61 227	43 677	41 276	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
420	500	1 581	1 635	8 074	7 914	2 076	1 870	Exportations	12
6	5	59	2	-3	2	-6	195	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>18 700</b>	<b>21 260</b>	<b>19 029</b>	<b>18 591</b>	<b>19 110</b>	<b>19 235</b>	<b>18 448</b>	<b>17 491</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, December 2002**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>23 604 970</b>	<b>24 381 835</b>	<b>23 604 970</b>	<b>2 259 815</b>	<b>1 982 801</b>	<b>2 129 881</b>	<b>1 832 383</b>	<b>1 763 874</b>
A Western Canada	23 604 970	24 381 835	23 604 970	2 259 815	1 982 801	2 129 881	1 832 383	1 763 874
B Eastern Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	-	-	-	-	-	-	-	-
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	-	-	-	-	-	-	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	-	-	-	-	-	-	-	-
N Others	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>23 604 970</b>	<b>24 381 835</b>	<b>23 604 970</b>	<b>2 259 815</b>	<b>1 982 801</b>	<b>2 129 881</b>	<b>1 832 383</b>	<b>1 763 874</b>
A By Pipeline	22 823 377	23 406 898	22 823 377	2 168 457	1 909 658	2 047 878	1 755 382	1 680 712
B By Other Means	781 593	974 937	781 593	91 358	73 143	82 003	77 001	83 162
4 Opening Inventory Crude	301 068	374 554	301 068	374 554	391 423	357 456	340 256	416 923
5 Closing Inventory Crude	374 554	489 783	374 554	391 423	357 456	340 256	416 923	401 486
6 Losses and Adjustments	3 450	3 420	3 450	766	567	-141	-44	1 750
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>23 528 034</b>	<b>24 263 186</b>	<b>23 528 034</b>	<b>2 242 180</b>	<b>2 016 201</b>	<b>2 147 222</b>	<b>1 755 760</b>	<b>1 777 561</b>
A Conventional Crude Light	10 224 159	11 788 158	10 224 159	1 020 550	885 105	977 436	878 644	978 956
B Conventional Crude Heavy	1 375 828	1 273 236	1 375 828	125 700	113 183	125 573	49 408	111 298
C Synthetic Crude Oil	10 396 649	9 628 984	10 396 649	966 442	898 004	932 321	725 871	517 444
D Crude Bitumen	1 338 723	1 560 328	1 338 723	127 204	119 909	101 696	101 837	169 863
E Condensate and Pentanes	192 675	12 480	192 675	2 284	-	10 196	-	-
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>1 747 371</b>	<b>1 969 173</b>	<b>1 747 371</b>	<b>198 451</b>	<b>192 889</b>	<b>159 645</b>	<b>143 030</b>	<b>134 450</b>
A Crude Tops	66 150	61 379	66 150	4 446	5 145	5 000	5 023	5 221
B Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-	-	-
C LPG's	1 137 032	1 286 526	1 137 032	139 897	129 955	98 240	93 694	72 536
D Natural Gas	423 908	455 267	423 908	40 917	35 792	40 245	34 174	36 489
E Lubes for Reprocessing	16 783	16 525	16 783	1 336	1 288	1 845	1 457	1 601
F Other Feedstocks	103 498	149 476	103 498	11 855	20 709	14 315	8 682	18 603
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>25 275 405</b>	<b>26 232 359</b>	<b>25 275 405</b>	<b>2 440 631</b>	<b>2 209 090</b>	<b>2 306 867</b>	<b>1 898 790</b>	<b>1 912 011</b>
10 Refinery Losses	-953 389	-1 164 345	-953 389	-95 983	-86 678	-97 783	-70 936	-35 227
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>26 228 794</b>	<b>27 396 704</b>	<b>26 228 794</b>	<b>2 536 614</b>	<b>2 295 768</b>	<b>2 404 650</b>	<b>1 969 726</b>	<b>1 947 238</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 747 371	1 969 173	1 747 371	198 451	192 889	159 645	143 030	134 450
5 Interprovincial Transfers -In-	911 167	598 898	911 167	45 678	41 060	32 703	42 631	40 512
6 Interprovincial Transfers -Out-	11 334 128	12 438 531	11 334 128	998 463	934 064	1 062 974	933 833 <sup>f</sup>	937 559
7 Receipts from Reporting Companies	6 942 186	6 373 637	6 942 186	447 905	455 039	471 745	571 809	637 671
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 601 312	2 008 541	1 601 312	192 330	163 396	137 752	129 932	119 487
9 Imports	41 379	61 338	41 379	3 781	3 826	3 894	6 682	6 211
10 Closing Inventory	1 303 579	1 252 103	1 303 579	1 549 862	1 738 584	1 776 594	1 730 555	1 536 834
11 Deliveries to Reporting Companies	6 792 411	6 466 013	6 792 411	469 898	437 219	463 131	568 159	615 309
12 Exports	787 795	927 157	787 795	87 212	76 553	78 329	79 144	89 443
13 Losses and Adjustments	7 872	8 141	7 872	1 212	865	700	631 <sup>f</sup>	625
14 Own Consumption	993 683	1 253 623	993 683	100 589	88 438	101 151	83 950	72 350
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>14 152 890</b>	<b>13 427 956</b>	<b>14 152 890</b>	<b>1 124 200</b>	<b>1 040 339</b>	<b>1 146 804</b>	<b>958 072</b>	<b>1 095 104</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
<b>1 858 278</b>	<b>2 180 583</b>	<b>2 197 606</b>	<b>2 126 952</b>	<b>2 024 944</b>	<b>1 926 004</b>	<b>2 098 714</b>	<b>1 972 550</b>	<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
1 858 278	2 180 583	2 197 606	2 126 952	2 024 944	1 926 004	2 098 714	1 972 550	de l'ouest du Canada	A
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'est du Canada	B
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
-	-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
-	-	-	-	-	-	-	-	Vénézuéla	M
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres	N
<b>1 858 278</b>	<b>2 180 583</b>	<b>2 197 606</b>	<b>2 126 952</b>	<b>2 024 944</b>	<b>1 926 004</b>	<b>2 098 714</b>	<b>1 972 550</b>	<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)</b>	<b>3</b>
1 778 605	2 105 304	2 118 244	2 043 121	1 942 906	1 847 930	2 008 701	1 898 763	Par pipe-line	A
79 673	75 279	79 362	83 831	82 038	78 074	90 013	73 787	Par d'autres moyens	B
401 486	398 027	468 446	461 974	472 580	459 054	430 398	327 665	Stocks de brut - Début	4
398 027	468 446	461 974	472 580	459 054	430 398	489 783	374 554	Stocks de brut - Fin	5
55	-1 748	-18	673	1 831	739	-1 010	1 082	Pertes et rectifications	6
<b>1 861 682</b>	<b>2 111 912</b>	<b>2 204 096</b>	<b>2 115 673</b>	<b>2 036 639</b>	<b>1 953 921</b>	<b>2 040 339</b>	<b>1 924 579</b>	<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
895 431	1 026 697	1 128 749	994 500	990 505	1 023 760	987 825	802 350	Brut conventionnel léger	A
127 278	129 334	120 436	120 374	96 943	34 948	118 761	127 441	Brut conventionnel lourd	B
698 949	805 334	806 702	846 673	811 794	789 061	830 389	902 335	Pétrole brut synthétique	C
140 024	150 547	148 209	154 126	137 397	106 152	103 364	81 728	Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	-	-	-	-	-	10 725	Condensats et pentanes	E
<b>90 107</b>	<b>147 813</b>	<b>137 459</b>	<b>157 992</b>	<b>192 650</b>	<b>202 825</b>	<b>211 862</b>	<b>204 933</b>	<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
4 680	5 117	4 923	5 184	5 334	5 333	5 973	5 652	Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Résidus de brut	B
37 323	91 670	78 294	102 324	140 930	148 563	153 100	146 729	GPL	C
34 909	39 233	40 296	40 242	37 102	38 259	37 609	40 747	Gaz naturel	D
1 069	1 201	1 423	1 213	1 607	1 432	1 053	1 170	Lubrifiants recyclables	E
12 126	10 592	12 523	9 029	7 677	9 238	14 127	10 635	Autres charges d'alimentation	F
<b>1 951 789</b>	<b>2 259 725</b>	<b>2 341 555</b>	<b>2 273 665</b>	<b>2 229 289</b>	<b>2 156 746</b>	<b>2 252 201</b>	<b>2 129 512</b>	<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-67 005	-120 722	-133 436	-108 196	-112 677	-114 607	-121 095	-83 890	Pertes en raffinerie	10
<b>2 018 794</b>	<b>2 380 447</b>	<b>2 474 991</b>	<b>2 381 861</b>	<b>2 341 966</b>	<b>2 271 353</b>	<b>2 373 296</b>	<b>2 213 402</b>	<b>Total, tous les produits</b>	
<b>2 018 794</b>	<b>2 380 447</b>	<b>2 474 991</b>	<b>2 381 861</b>	<b>2 341 966</b>	<b>2 271 353</b>	<b>2 373 296</b>	<b>2 213 402</b>	<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
90 107	147 813	137 459	157 992	192 650	202 825	211 862	204 933	Retour pour alimentation des raffineries	4
46 210	54 014	64 480	74 454	83 477	40 410	33 269	25 399	Entrées inter-provinciales	5
869 224	981 676	1 141 887	1 187 547	1 165 858	1 139 595	1 085 851	905 272	Sorties inter-provinciales	6
594 358	491 780	537 266	563 059	526 264	530 676	546 065	536 197	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
78 580	134 190	180 234	176 188	248 884	225 254	222 314	176 871	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
4 042	4 695	6 255	5 466	5 249	4 539	6 698	2 508	Importations	9
1 438 861	1 438 374	1 387 944	1 399 246	1 314 974	1 250 687	1 252 103	1 303 579	Stocks à la fin de l'exercice	10
587 707	496 185	601 097	525 071	587 508	529 997	584 732	523 159	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
72 688	83 349	88 408	57 511	47 387	73 262	93 871	72 095	Exportations	12
45	601	645	550	834	810	623	450	Pertes et rectifications	13
92 584	132 472	137 890	116 585	109 835	107 816	109 963	86 158	Auto consommation	14
<b>1 127 602</b>	<b>1 223 517</b>	<b>1 206 270</b>	<b>1 144 470</b>	<b>1 186 040</b>	<b>1 082 214</b>	<b>1 093 324</b>	<b>1 135 609</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	484 440	473 516	484 440	47 429	42 188	43 835	36 973	27 862
2 Interproduct Transfers	-19 701	-45 635	-19 701	-4 430	-2 696	-1 306	-3 425	-2 985
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>464 739</b>	<b>427 881</b>	<b>464 739</b>	<b>42 999</b>	<b>39 492</b>	<b>42 529</b>	<b>33 548</b>	<b>24 877</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	577	-	577	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	5 670	-	5 670	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	16 805	19 670	16 805	627	917	821	1 153	1 218
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	1 099	3 421	1 099	772	886	976	935	852
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	4 097	-	4 097	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	62	44	62	5	6	4	1	36
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>472 267</b>	<b>445 185</b>	<b>472 267</b>	<b>43 948</b>	<b>40 289</b>	<b>43 256</b>	<b>34 741</b>	<b>26 142</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	1 110 992	977 811	1 110 992	147 801	111 393	97 233	59 696	38 719
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	413 360	363 533	413 360	26 419	33 714	33 650	30 548	27 074
2 Interproduct Transfers	-5 147	1 692	-5 147	-	-	-	-	-
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>408 213</b>	<b>365 225</b>	<b>408 213</b>	<b>26 419</b>	<b>33 714</b>	<b>33 650</b>	<b>30 548</b>	<b>27 074</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 137 032	1 286 526	1 137 032	139 897	129 955	98 240	93 694	72 536
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 141 024	1 295 015	1 141 024	138 285	129 954	96 053	94 200	72 892
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	10 051	19 466	10 051	7 431	8 563	6 500	9 644	10 254
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	11 103	7 982	11 103	725	957	2 417	-	-
13 Losses and Adjustments	-2	1	-2	-	-	-1	1	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>399 404</b>	<b>356 316</b>	<b>399 404</b>	<b>26 702</b>	<b>31 624</b>	<b>31 110</b>	<b>27 909</b>	<b>26 820</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	542 467	414 372	542 467	86 435	59 803	29 790	13 113	2 476
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	406 408	413 472	406 408	40 523	35 422	38 847	21 165	19 393
2 Interproduct Transfers	-5	-	-5	-	-	-	-	-
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>406 403</b>	<b>413 472</b>	<b>406 403</b>	<b>40 523</b>	<b>35 422</b>	<b>38 847</b>	<b>21 165</b>	<b>19 393</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	27 013	25 886	27 013	2 658	2 603	2 852	2 262	1 289
5 Interprovincial Transfers -In-	36	-	36	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	72	-	72	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	26 703	25 820	26 703	2 651	2 594	2 850	2 262	1 287
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	1 228	1 065	1 228	1 108	1 052	1 229	589	969
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	5 824	5 349	5 824	506	450	541	404	368
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>399 676</b>	<b>408 220</b>	<b>399 676</b>	<b>40 130</b>	<b>35 019</b>	<b>38 127</b>	<b>21 401</b>	<b>18 643</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	96 988	45 024	96 988	680	8 834	759	1 450	3 800
2 Interproduct Transfers	-40 083	-30 574	-40 083	-187	-9 968	-1 526	-205	-269
<b>3 Net Production</b>	<b>56 905</b>	<b>14 450</b>	<b>56 905</b>	<b>493</b>	<b>-1 134</b>	<b>-767</b>	<b>1 245</b>	<b>3 531</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	1 780	1 308	1 780	28	115	151	132	117
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 608	1 631	2 608	190	170	161	170	168
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	3 985	3 497	3 985	213	525	60	278	312
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	11 569	7 460	11 569	9 977	7 693	4 849	4 452	6 772
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	34	32	34	-2	1	5	5	5
14 Own Consumption	16	-	16	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>55 836</b>	<b>21 701</b>	<b>55 836</b>	<b>2 138</b>	<b>1 619</b>	<b>2 122</b>	<b>1 877</b>	<b>1 467</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
23 065	39 479	43 107	52 410	32 580	42 507	42 081	43 933	<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>
-3 690	-3 489	1	-	-8 825	-5 875	-8 915	-4 142	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
<b>19 375</b>	<b>35 990</b>	<b>43 108</b>	<b>52 410</b>	<b>23 755</b>	<b>36 632</b>	<b>33 166</b>	<b>39 791</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
1 331	2 016	3 697	3 900	1 958	1 008	1 024	1 053	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
1 040	774	7 139	14 286	10 899	8 902	3 421	1 099	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	2	-4	-2	-1	-4	1	7	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>20 518</b>	<b>38 270</b>	<b>40 444</b>	<b>49 165</b>	<b>29 101</b>	<b>39 641</b>	<b>39 670</b>	<b>40 914</b>	<b>Ventes intérieures</b>
31 566	45 756	59 423	54 047	88 747	108 737 <sup>f</sup>	134 693	145 043	Exportations totales (O.N.E.145)
34 290	46 749	38 963	18 120	39 453	14 192	20 361	23 483	<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>
-	-	-	-	1 692	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
<b>34 290</b>	<b>46 749</b>	<b>38 963</b>	<b>18 120</b>	<b>41 145</b>	<b>14 192</b>	<b>20 361</b>	<b>23 483</b>	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
37 323	91 670	78 294	102 324	140 930	148 563	153 100	146 729	Transferts aux charges d'alimentation
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
36 556	91 601	120 392	104 952	136 533	135 280	138 317	147 035	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
6 857	7 411	50 436	51 924	48 915	33 854	19 466	10 051	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
1 770	-	2 113	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	1	-1	1	-	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>35 150</b>	<b>46 126</b>	<b>35 923</b>	<b>19 260</b>	<b>39 756</b>	<b>15 971</b>	<b>19 965</b>	<b>19 712</b>	<b>Ventes intérieures</b>
11 946	14 144	23 303	26 813	36 502	47 677 <sup>f</sup>	62 370	88 705	Exportations totales (O.N.E.145)
34 510	35 147	36 224	36 145	40 394	36 105	39 597	39 094	<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
<b>34 510</b>	<b>35 147</b>	<b>36 224</b>	<b>36 145</b>	<b>40 394</b>	<b>36 105</b>	<b>39 597</b>	<b>39 094</b>	<b>Production nette</b>
2 706	2 387	2 513	1 593	1 620	1 538	1 865	2 117	Transferts aux charges d'alimentation
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
2 699	2 380	2 506	1 586	1 614	1 532	1 859	2 110	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 199	920	1 094	1 067	989	1 033	1 065	1 228	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
14	477	499	505	595	517	473	472	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>34 259</b>	<b>34 942</b>	<b>35 544</b>	<b>35 660</b>	<b>39 871</b>	<b>35 538</b>	<b>39 086</b>	<b>38 541</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
1 150	3 420	1 109	1 475	1 519	3 710	17 118	25 325	<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE</b>
-241	-153	-557	-1 227	-139	-294	-15 808	-26 950	Production
<b>909</b>	<b>3 267</b>	<b>552</b>	<b>248</b>	<b>1 380</b>	<b>3 416</b>	<b>1 310</b>	<b>-1 625</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
59	159	73	113	114	122	125	119	Entrées inter-provinciales
115	90	93	116	132	132	94	161	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
281	395	206	200	262	181	584	156	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
6 313	8 183	6 948	5 487	5 294	7 028	7 460	11 569	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
4	1	3	2	2	2	4	1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>1 589</b>	<b>1 860</b>	<b>1 970</b>	<b>1 904</b>	<b>1 815</b>	<b>1 851</b>	<b>1 489</b>	<b>1 074</b>	<b>Ventes intérieures</b>



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	74 835	68 745	74 835	8 158	7 914	5 637	6 816	8 081
2 Interproduct Transfers	-824	-299	-824	-147	-14	-32	560	-50
<b>3 Net Production</b>	<b>74 011</b>	<b>68 446</b>	<b>74 011</b>	<b>8 011</b>	<b>7 900</b>	<b>5 605</b>	<b>7 376</b>	<b>8 031</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	227	156	227	-	-	-	19	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	48 536	40 285	48 536	2 760	1 834	2 776	3 703	5 474
7 Receipts from Reporting Companies	15 268	19 336	15 268	852	1 436	1 472	1 058	2 021
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	9 725	8 737	9 725	13 353	17 935	18 341	19 343	18 713
11 Deliveries to Reporting Companies	15 092	18 816	15 092	849	1 282	1 472	1 040	1 966
12 Exports	3 214	6 326	3 214	243	331	304	847	343
13 Losses and Adjustments	16	9	16	3	2	5	1	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>22 071</b>	<b>23 490</b>	<b>22 071</b>	<b>1 380</b>	<b>1 305</b>	<b>2 114</b>	<b>1 860</b>	<b>2 899</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	9 573 861	10 234 777	9 573 861	966 406	845 267	903 613	796 913	667 625
2 Interproduct Transfers	133 999	208 957	133 999	427	-520	-5 484	959	14 641
<b>3 Net Production</b>	<b>9 707 860</b>	<b>10 443 734</b>	<b>9 707 860</b>	<b>966 833</b>	<b>844 747</b>	<b>898 129</b>	<b>797 872</b>	<b>682 266</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	4 592	3 558	4 592	253	449	196	352	562
5 Interprovincial Transfers -In-	320 503	277 930	320 503	20 105	14 425	8 412	18 235	18 442
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 968 592	5 321 056	4 968 592	438 084	398 497	489 489	439 805	392 125
7 Receipts from Reporting Companies	4 047 699	3 755 116	4 047 699	255 703	240 944	271 498	300 360	336 461
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	76	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	397 968	411 041	397 968	520 969	612 285	589 338	559 649	438 223
11 Deliveries to Reporting Companies	3 888 184	3 834 603	3 888 184	272 492	224 466	260 648	282 529	316 750
12 Exports	118	-	118	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	1 496	1 408	1 496	332	245	45	129	117
14 Own Consumption	476	262	476	-	15	17	31	27
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>5 289 670</b>	<b>5 302 896</b>	<b>5 289 670</b>	<b>408 479</b>	<b>385 128</b>	<b>450 591</b>	<b>423 310</b>	<b>449 014</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	250 560	279 880	250 560	20 452	20 103	22 334	20 667	23 421
17 Mid Grade	91 511	97 088	91 511	7 833	7 322	8 398	7 234	8 067
18 Regular No-Lead	4 947 599	4 925 863	4 947 599	380 194	357 703	419 859	395 409	417 526
19 Regular Leaded	-	65	-	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	4 300 176	4 362 897	4 300 176	333 701	314 625	368 104	344 286	365 192
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	1 319 854	1 283 663	1 319 854	91 402	104 954	101 854	106 436	82 973
2 Interproduct Transfers	-42 105	-40 671	-42 105	-3 047	-1 931	-3 682	-1 796	-2 602
<b>3 Net Production</b>	<b>1 277 749</b>	<b>1 242 992</b>	<b>1 277 749</b>	<b>88 355</b>	<b>103 023</b>	<b>98 172</b>	<b>104 640</b>	<b>80 371</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	8 945	10 132	8 945	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	451 766	530 099	451 766	37 774	44 114	33 268	30 018	34 485
7 Receipts from Reporting Companies	180 093	308 832	180 093	21 878	42 611	24 800	32 441	22 388
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	4	-	-	-	4	-	-
10 Closing Inventory	66 591	45 335	66 591	54 782	54 734	63 534	82 782	66 641
11 Deliveries to Reporting Companies	180 919	311 447	180 919	21 980	43 244	25 704	32 886	22 076
12 Exports	17 370	11 686	17 370	1 797	12	36	1 685	2 056
13 Losses and Adjustments	295	305	295	179	21	64	28	16
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>796 116</b>	<b>729 679</b>	<b>796 116</b>	<b>60 312</b>	<b>58 291</b>	<b>55 104</b>	<b>53 216</b>	<b>60 267</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	198 866	158 902	198 866	12 272	11 202	20 801	16 050	21 579
2 Interproduct Transfers	-2 210	-3 685	-2 210	-644	-22	-251	-305	321
<b>3 Net Production</b>	<b>196 656</b>	<b>155 217</b>	<b>196 656</b>	<b>11 628</b>	<b>11 180</b>	<b>20 550</b>	<b>15 745</b>	<b>21 900</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	334	334	334	-	-	-	-	70
6 Interprovincial Transfers -Out-	85 313	55 183	85 313	2 788	6 007	9 499	3 715	6 967
7 Receipts from Reporting Companies	9 526	6 504	9 526	440	678	1 343	150	130
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	18	-	-	3	7	-	6
10 Closing Inventory	10 919	7 938	10 919	16 323	14 012	16 559	22 603	18 476
11 Deliveries to Reporting Companies	9 226	6 138	9 226	425	379	1 463	224	265
12 Exports	174	56	174	-	-	-	-	56
13 Losses and Adjustments	20	19	20	15	5	13	1	-7
14 Own Consumption	-	3	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>117 115</b>	<b>103 655</b>	<b>117 115</b>	<b>3 436</b>	<b>7 781</b>	<b>8 378</b>	<b>5 911</b>	<b>18 952</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
2 850	10 967	8 160	5 211	87	2 860	2 004	105	Production
-46	-98	-30	-23	-102	-133	-184	-292	Transferts d'un produit à l'autre
<b>2 804</b>	<b>10 869</b>	<b>8 130</b>	<b>5 188</b>	<b>-15</b>	<b>2 727</b>	<b>1 820</b>	<b>-187</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
-	136	-	1	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
6 257	5 808	5 386	2 198	1 685	1 163	1 241	833	Sorties inter-provinciales
3 216	4 568	1 492	1 019	943	705	554	691	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
10 503	11 329	10 809	11 424	8 373	9 094	8 737	9 725	Stocks à la fin de l'exercice
3 519	4 217	1 583	804	852	736	496	690	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
562	1 165	896	875	448	192	120	296	Exportations
-1	-3	-	1	-	1	-	8	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>3 893</b>	<b>3 560</b>	<b>2 277</b>	<b>1 715</b>	<b>994</b>	<b>619</b>	<b>874</b>	<b>964</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
608 204	897 289	954 361	890 389	905 675	905 375	893 660	834 388	Production
2 025	-1 927	-197	16 738	66 491	52 970	62 834	-629	Transferts d'un produit à l'autre
<b>610 229</b>	<b>895 362</b>	<b>954 164</b>	<b>907 127</b>	<b>972 166</b>	<b>958 345</b>	<b>956 494</b>	<b>833 759</b>	<b>Production nette</b>
268	594	391	187	121	183	2	110	Transferts aux charges d'alimentation
24 345	28 292	48 736	43 712	51 137	396	1 693	2 932	Entrées inter-provinciales
298 554	374 491	445 696	538 085	534 024	499 535	472 671	393 277	Sorties inter-provinciales
384 288	296 747	342 910	341 926	331 787	321 554	330 938	327 874	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	65	11	-	-	-	Importations
337 903	406 772	421 079	428 335	405 048	406 878	411 041	397 968	Stocks à la fin de l'exercice
368 867	290 643	401 339	309 019	385 989	351 341	370 520	312 629	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-47	103	66	41	168	133	76	22	Pertes et rectifications
10	19	20	23	26	35	39	31	Auto consommation
<b>451 530</b>	<b>485 682</b>	<b>483 991</b>	<b>438 219</b>	<b>458 060</b>	<b>427 238</b>	<b>441 654</b>	<b>450 375</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								Ventes par catégorie:
25 383	27 547	26 706	24 459	24 132	21 359	23 317	24 638	Super
8 317	9 167	8 936	8 018	8 540	7 560	7 696	8 750	Intermédiaire
417 830	448 968	448 349	405 677	425 388	398 319	410 641	416 987	Ordinaire sans plomb
-	-	-	65	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
367 238	409 375	407 950	369 369	373 868	348 711	360 478	367 600	Ventes nettes au détail
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
116 577	147 699	134 567	101 124	107 636	84 737	103 704	94 064	Production
-2 617	-2 173	-2 577	-1 531	-1 959	-13 126	-3 630	-2 674	Transferts d'un produit à l'autre
<b>113 960</b>	<b>145 526</b>	<b>131 990</b>	<b>99 593</b>	<b>105 677</b>	<b>71 611</b>	<b>100 074</b>	<b>91 390</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
45	-	-	-	939	9 147	1	-	Entrées inter-provinciales
54 210	60 244	65 012	35 953	49 561	43 570	41 890	26 016	Sorties inter-provinciales
16 469	26 163	20 708	24 178	26 171	23 994	27 031	13 621	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
56 069	72 921	70 894	70 175	65 451	50 373	45 335	66 591	Stocks à la fin de l'exercice
16 565	26 209	20 881	24 304	26 299	24 545	26 754	13 657	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
574	-	1 737	1 687	1 214	736	152	1 743	Exportations
-16	1	-11	-9	4	18	10	1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>69 713</b>	<b>68 383</b>	<b>67 106</b>	<b>62 555</b>	<b>60 433</b>	<b>50 961</b>	<b>63 338</b>	<b>58 806</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTHE</b>
29 797	14 848	7 462	8 344	9 344	4 466	2 737	6 306	Production
82	-1 699	-977	-64	-79	-19	-28	-30	Transferts d'un produit à l'autre
<b>29 879</b>	<b>13 149</b>	<b>6 485</b>	<b>8 280</b>	<b>9 265</b>	<b>4 447</b>	<b>2 709</b>	<b>6 276</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
2	262	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
5 372	9 196	3 453	1 803	2 580	2 374	1 429	6 538	Sorties inter-provinciales
1 010	716	741	189	715	187	205	329	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
2	-	-	-	-	-	-	-	Importations
20 199	15 960	12 710	12 971	13 862	10 727	7 938	10 919	Stocks à la fin de l'exercice
1 010	676	301	595	348	226	226	203	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-10	5	-3	1	-	-3	2	-3	Pertes et rectifications
-	-	-	-	3	-	-	-	Auto consommation
<b>22 798</b>	<b>8 489</b>	<b>6 725</b>	<b>5 809</b>	<b>6 158</b>	<b>5 172</b>	<b>4 046</b>	<b>5 756</b>	<b>Ventes Intérieures</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	125 384	163 139	125 384	31 362	21 457	16 394	10 767	-
2 Interproduct Transfers	-43 228	-83 614	-43 228	-18 762	-12 323	-20 508	-670	13 426
<b>3 Net Production</b>	<b>82 156</b>	<b>79 525</b>	<b>82 156</b>	<b>12 600</b>	<b>9 134</b>	<b>-4 114</b>	<b>10 097</b>	<b>13 426</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	843	140	843	44	29	35	6	6
6 Interprovincial Transfers -Out-	84 909	75 593	84 909	2 936	3 534	2 633	1 328	14 199
7 Receipts from Reporting Companies	716	719	716	226	91	174	3	2
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	100	-	100	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	16 300	8 693	16 300	24 239	28 599	20 374	28 270	27 043
11 Deliveries to Reporting Companies	1 959	812	1 959	226	93	178	3	2
12 Exports	494	569	494	35	22	43	6	11
13 Losses and Adjustments	-14	8	-14	-2	-2	-1	1	1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>14 356</b>	<b>11 009</b>	<b>14 356</b>	<b>1 736</b>	<b>1 247</b>	<b>1 467</b>	<b>872</b>	<b>448</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	9 156 610	9 747 002	9 156 610	910 863	807 996	849 476	711 265	707 283
2 Interproduct Transfers	112 190	-20 794	112 190	7 207	-21 087	-21 555	11 278	-7 155
<b>3 Net Production</b>	<b>9 268 800</b>	<b>9 726 208</b>	<b>9 268 800</b>	<b>918 070</b>	<b>786 909</b>	<b>827 921</b>	<b>722 543</b>	<b>700 128</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	19 161	-	-	10 265	69	-	8 827
5 Interprovincial Transfers -In-	305 636	127 975	305 636	13 376	15 511	9 324	6 781	6 279
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 445 010	5 012 365	4 445 010	413 761	377 715	390 209	359 375 <sup>1</sup>	378 080
7 Receipts from Reporting Companies	2 434 408	1 971 728	2 434 408	144 634	149 124	147 182	211 311	251 603
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	402 985	391 922	402 985	468 472	505 937	530 532	539 636	459 043
11 Deliveries to Reporting Companies	2 450 358	1 982 243	2 450 358	149 939	146 815	149 481	225 429	248 730
12 Exports	274 171	373 253	274 171	26 099	22 054	22 461	30 908	32 374
13 Losses and Adjustments	304	921	304	171	123	37	62 <sup>1</sup>	87
14 Own Consumption	516	388	516	6	-	10	41	56
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>4 804 180</b>	<b>4 448 643</b>	<b>4 804 180</b>	<b>420 617</b>	<b>357 107</b>	<b>397 565</b>	<b>315 716</b>	<b>370 449</b>
16 Sales of Low Sulfur	3 383 342	3 261 504	3 383 342	317 062	270 066	300 366	234 015	252 500
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	144 188	148 551	144 188	21 618	36 425	44 961	4 750	697
<b>3 Net Production</b>	<b>144 188</b>	<b>148 551</b>	<b>144 188</b>	<b>21 618</b>	<b>36 425</b>	<b>44 961</b>	<b>4 750</b>	<b>697</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	438	390	438	76	21	40	13	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	113 635	128 062	113 635	17 111	27 707	48 686	3 796	21
7 Receipts from Reporting Companies	4 837	3 634	4 837	238	216	285	126	298
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	90	-	76	-	-	-	-
10 Closing Inventory	730	1 335	730	1 030	6 671	79	115	152
11 Deliveries to Reporting Companies	5 104	3 746	5 104	238	272	323	140	300
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	13	5	13	-	10	-2	1	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>30 017</b>	<b>20 247</b>	<b>30 017</b>	<b>4 359</b>	<b>3 032</b>	<b>2 871</b>	<b>916</b>	<b>637</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	755 811	812 016	755 811	80 979	68 323	84 320	65 383	66 634
2 Interproduct Transfers	-48 695	32 991	-48 695	-12	-229	-150	377	491
<b>3 Net Production</b>	<b>707 116</b>	<b>845 007</b>	<b>707 116</b>	<b>80 967</b>	<b>68 094</b>	<b>84 170</b>	<b>65 760</b>	<b>67 125</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	529	4 414	529	-	-	-	75	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	679 956	786 708	679 956	65 521	61 160	68 687	70 188	72 594
7 Receipts from Reporting Companies	51 106	55 677	51 106	4 016	3 436	4 010	3 965	4 561
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	36 749	40 916	36 749	43 885	47 667	60 424	51 055	43 409
11 Deliveries to Reporting Companies	51 266	55 677	51 266	4 016	3 436	4 010	3 965	4 561
12 Exports	11 959	28 275	11 959	2 598	1 567	814	3 685	591
13 Losses and Adjustments	176	4	176	-1	-1	6	1	1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>30 993</b>	<b>30 267</b>	<b>30 993</b>	<b>5 713</b>	<b>1 586</b>	<b>1 906</b>	<b>1 330</b>	<b>1 585</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
195	797	20 235	19 829	23 013	5 893	13 197	18 314	Production
-8	11 312	-9 996	-12 034	-9 322	-13 649	-11 080	-9 988	Transferts d'un produit à l'autre
<b>187</b>	<b>12 109</b>	<b>10 239</b>	<b>7 795</b>	<b>13 691</b>	<b>-7 756</b>	<b>2 117</b>	<b>8 326</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
-	1	-	8	11	-	-	19	Entrées inter-provinciales
14 251	17 439	5 720	5 553	4 247	1 379	2 374	2 415	Sorties inter-provinciales
3	25	4	3	43	102	43	47	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
12 505	6 666	10 502	12 231	20 807	10 401	8 693	16 300	Stocks à la fin de l'exercice
14	49	29	8	50	103	57	90	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	35	160	129	75	53	64	Exportations
-	-1	-	2	4	2	4	-1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>463</b>	<b>487</b>	<b>623</b>	<b>354</b>	<b>739</b>	<b>1 193</b>	<b>1 380</b>	<b>1 431</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
694 560	817 472	834 653	857 772	842 819	837 728	875 115	804 494	Production
799	-10 309	10 058	11 811	573	923	-3 337	30 864	Transferts d'un produit à l'autre
<b>695 359</b>	<b>807 163</b>	<b>844 711</b>	<b>869 583</b>	<b>843 392</b>	<b>838 651</b>	<b>871 778</b>	<b>835 358</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
8 807	14 579	5 352	8 007	10 639	16 375	12 945	12 015	Entrées inter-provinciales
365 110	385 993	472 175	449 592	460 858	494 525	464 972	384 478	Sorties inter-provinciales
169 072	141 168	144 867	159 280	140 835	158 550	154 102	170 121	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
419 000	445 678	398 969	416 840	377 514	363 119	391 922	402 985	Stocks à la fin de l'exercice
176 986	151 136	149 476	155 053	147 257	128 534	153 407	173 360	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
24 444	25 017	33 660	37 419	39 208	36 427	43 182	21 122	Exportations
89	-4	106	12	62	139	37	125	Pertes et rectifications
-	12	93	32	29	66	43	11	Auto consommation
<b>346 652</b>	<b>374 078</b>	<b>386 129</b>	<b>376 891</b>	<b>386 778</b>	<b>368 280</b>	<b>348 381</b>	<b>395 786</b>	<b>Ventes intérieures</b>
253 160	267 859	265 387	269 983	284 173	283 143	263 790	274 827	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
573	385	1 163	1 818	2 188	17 246	16 727	17 049	Transferts d'un produit à l'autre
<b>573</b>	<b>385</b>	<b>1 163</b>	<b>1 818</b>	<b>2 188</b>	<b>17 246</b>	<b>16 727</b>	<b>17 049</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1	-	-	42	93	17	87	73	Entrées inter-provinciales
2	-	615	1 056	277	12 872	15 919	14 414	Sorties inter-provinciales
312	76	198	292	503	476	614	203	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	14	-	-	Importations
72	49	42	46	455	2 733	1 335	730	Stocks à la fin de l'exercice
341	77	207	347	476	440	585	221	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	-	-1	-2	-10	7	2	-1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>623</b>	<b>407</b>	<b>547</b>	<b>747</b>	<b>1 632</b>	<b>2 156</b>	<b>2 320</b>	<b>2 596</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
65 648	58 694	78 912	69 546	54 172	52 861	66 544	49 991	Production
-1 646	24 496	1 671	1 140	5 589	1 417	-153	-1 563	Transferts d'un produit à l'autre
<b>64 002</b>	<b>83 190</b>	<b>80 583</b>	<b>70 686</b>	<b>59 761</b>	<b>54 278</b>	<b>66 391</b>	<b>48 428</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
3 141	361	220	220	241	83	73	-	Entrées inter-provinciales
64 798	71 600	66 852	68 667	61 465	57 637	57 539	62 010	Sorties inter-provinciales
4 455	4 579	5 943	4 093	4 120	6 785	5 714	3 853	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
43 044	50 800	61 305	58 869	53 360	40 320	40 916	36 749	Stocks à la fin de l'exercice
4 455	4 579	5 943	4 093	4 120	6 785	5 714	3 853	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	1 491	2 737	2 231	6 855	5 706	1 489	Exportations
-1	1	-6	-1	-	1	4	-1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>2 711</b>	<b>4 194</b>	<b>1 961</b>	<b>1 939</b>	<b>1 815</b>	<b>2 908</b>	<b>2 619</b>	<b>2 310</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, December 2002 – Concluded

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	1 246 464	1 195 922	1 246 464	106 888	96 450	106 934	49 000	113 880
2 Interproduct Transfers	50 709	-3 183	50 709	3	-674	150	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	924	4 638	924	-	-	2	82	88
6 Interprovincial Transfers -Out-	291 202	290 336	291 202	3 859	2 781	3 841	5 842	19 099
7 Receipts from Reporting Companies	20 953	11 331	20 953	-	82	-	82	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	4 500	3 253	4 500	360	192	199	320	192
10 Closing Inventory	136 382	85 976	136 382	173 457	201 728	235 671	222 921	229 750
11 Deliveries to Reporting Companies	20 993	11 331	20 993	-	82	-	82	-
12 Exports	418 887	486 929	418 887	55 234	51 476	51 963	42 002	53 788
13 Losses and Adjustments	35	48	35	6	3	-3	5	-2
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>581 783</b>	<b>473 723</b>	<b>581 783</b>	<b>11 077</b>	<b>13 437</b>	<b>17 541</b>	<b>14 303</b>	<b>34 446</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	369 190	255 722	369 190	26 251	21 968	26 684	24 333	17 878
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	4 100	6 848	4 100	-	-	-	1 056	-
10 Closing Inventory	1 856	1 792	1 856	1 598	1 421	2 123	903	1 478
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-1	-	-	-1	-	-	-
14 Own Consumption	274 018	151 668	274 018	16 442	14 686	17 304	15 800	9 827
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>99 281</b>	<b>110 967</b>	<b>99 281</b>	<b>10 067</b>	<b>7 460</b>	<b>8 678</b>	<b>10 809</b>	<b>7 476</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	106 545	92 842	106 545	14 865	8 198	8 646	4 304	13 019
2 Interproduct Transfers	-108	-1 679	-108	-2	27	-3	3	-52
4 Transfers to Refinery Feedstocks	16 783	16 525	16 783	1 336	1 288	1 845	1 457	1 601
5 Interprovincial Transfers -In-	107 757	97 517	107 757	7 734	8 940	8 213	7 693	6 869
6 Interprovincial Transfers -Out-	94 425	100 975	94 425	7 084	8 403	10 688	9 000	9 448
7 Receipts from Reporting Companies	6 524	-	6 524	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	5 083	6 765	5 083	368	772	1 156	881	341
9 Imports	32 679	51 049	32 679	3 345	3 631	3 684	5 306	6 013
10 Closing Inventory	61 921	48 753	61 921	67 137	68 321	65 051	59 734	62 724
11 Deliveries to Reporting Companies	3 450	3 651	3 450	302	313	226	283	365
12 Exports	414	445	414	45	82	92	11	37
13 Losses and Adjustments	-7	-	-7	1	-5	-8	-1	4
14 Own Consumption	139	137	139	5	4	3	4	14
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>140 502</b>	<b>137 929</b>	<b>140 502</b>	<b>12 321</b>	<b>10 299</b>	<b>12 120</b>	<b>12 750</b>	<b>11 731</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	718 518	1 101 165	718 518	84 136	73 733	83 817	68 074	62 426
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	718 518	1 101 165	718 518	84 136	73 733	83 817	68 074	62 426
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	1 181 660	987 264	1 181 660	87 981	108 148	79 383	20 249	107 731
2 Interproduct Transfers	-238 980	-162 057	-238 980	-2 024	13 012	9 386	-11 526	-16 463
4 Transfers to Refinery Feedstocks	561 951	617 517	561 951	54 307	48 329	56 443	45 265	49 635
5 Interprovincial Transfers -In-	162 638	73 964	162 638	4 315	2 019	6 526	9 595	8 641
6 Interprovincial Transfers -Out-	62 434	96 238	62 434	6 595	2 142	3 037	6 893	4 899
7 Receipts from Reporting Companies	171 056	240 760	171 056	19 918	16 421	20 981	22 313	20 207
8 Receipts from Non-reporting Companies	407 712	657 774	407 712	50 186	28 634	36 812	31 158	43 437
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	137 506	168 253	137 506	145 329	161 080	161 014	127 924	152 335
11 Deliveries to Reporting Companies	165 860	237 549	165 860	19 431	16 837	19 626	21 578	20 294
12 Exports	45 794	11 636	45 794	436	52	199	-	187
13 Losses and Adjustments	-380	-11	-380	-1	8	-5	-8	-1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>899 623</b>	<b>804 029</b>	<b>899 623</b>	<b>71 785</b>	<b>85 115</b>	<b>73 854</b>	<b>31 151</b>	<b>64 128</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		Mètres cubes
115 069	119 051	120 518	118 968	107 834	51 352	89 978	89 675	<b>ASPHALTE</b>	
3 327	-358	129	-	-5 590	-1 498	1 328	1 563	Production	1
-	-	-	-	4 466	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
40 833	46 337	58 439	47 571	36 550	13 959	11 225	6 410	Entrées inter-provinciales	5
208	2 944	4 738	2 489	788	-	-	82	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
284	292	161	343	288	295	327	300	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
197 260	133 622	81 259	63 895	74 904	56 577	85 976	136 382	Importations	9
208	2 944	4 738	2 489	788	-	-	82	Stocks à la fin de l'exercice	10
45 181	56 937	48 193	14 468	3 849	28 393	35 445	42 322	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
10	5	7	7	-1	5	6	-142	Exportations	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>65 146</b>	<b>79 344</b>	<b>66 532</b>	<b>74 629</b>	<b>55 591</b>	<b>26 119</b>	<b>15 558</b>	<b>7 830</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
12 122	20 628	21 961	19 949	21 846	21 226	20 876	31 277	<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
631	17	916	1 021	1 150	79	1 978	-	Importations	9
1 941	1 166	1 458	1 756	1 519	1 797	1 792	1 856	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
2 362	12 843	13 273	11 362	12 613	12 501	12 655	22 977	Auto consommation	14
<b>9 928</b>	<b>8 577</b>	<b>9 312</b>	<b>9 310</b>	<b>10 620</b>	<b>8 526</b>	<b>10 204</b>	<b>7 969</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
-	12 380	8 582	7 794	5 685	9 369	-	3 584	<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
-225	-51	52	-895	-196	-27	-310	1	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
1 069	1 201	1 423	1 213	1 607	1 432	1 053	1 170	Transferts aux charges d'alimentation	4
7 135	9 436	8 281	8 239	8 107	8 915	7 955	7 574	Entrées inter-provinciales	5
7 606	8 502	8 408	8 440	8 226	8 414	6 756	6 328	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
140	423	958	318	353	598	457	534	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
3 125	4 386	5 178	4 037	3 800	4 151	4 393	2 208	Importations	9
53 999	57 850	58 474	57 248	53 197	54 815	48 753	61 921	Stocks à la fin de l'exercice	10
251	385	353	261	357	298	257	226	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
22	19	37	24	31	35	10	24	Exportations	12
5	3	-2	-4	6	-2	3	8	Pertes et rectifications	13
6	27	35	5	11	12	11	16	Auto consommation	14
<b>9 941</b>	<b>12 586</b>	<b>12 173</b>	<b>10 780</b>	<b>11 562</b>	<b>11 199</b>	<b>10 467</b>	<b>10 123</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
90 206	119 571	124 469	105 163	97 153	95 202	97 215	63 123	<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
90 206	119 571	124 469	105 163	97 153	95 202	97 215	63 123	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
190 551	36 256	41 708	69 622	52 756	103 770	89 109	86 246	<b>AUTRES PRODUITS</b>	
1 667	-15 936	1 260	-15 733	-50 321	-37 935	-37 444	-3 209	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
48 741	51 961	54 838	52 675	48 372	51 109	55 842	54 807	Transferts aux charges d'alimentation	4
2 675	788	1 818	14 112	7 730	5 355	10 390	2 667	Entrées inter-provinciales	5
12 116	1 976	10 038	28 513	6 253	4 035	9 741	2 392	Sorties inter-provinciales	6
15 325	14 794	15 665	29 590	20 359	18 323	26 864	19 376	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
37 573	37 375	52 475	65 232	108 164	86 655	80 073	25 983	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
270 957	218 273	194 826	192 692	174 387	193 036	168 253	137 506	Stocks à la fin de l'exercice	10
15 491	15 270	16 247	28 098	20 972	16 989	26 716	18 148	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
135	211	246	141	277	549	9 203	5 035	Exportations	12
-2	11	-9	-3	4	-5	-	-46	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>52 688</b>	<b>56 532</b>	<b>55 013</b>	<b>55 533</b>	<b>81 115</b>	<b>84 842</b>	<b>92 273</b>	<b>91 422</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

**Table 1**  
**Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, December 2002**

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>1 Domestic Crude and Equivalent Received</b>	<b>7 112 347</b>	<b>6 889 797</b>	<b>7 112 347</b>	<b>617 775</b>	<b>534 068</b>	<b>566 082</b>	<b>332 444</b>	<b>614 930</b>
A Western Canada	7 112 347	6 889 797	7 112 347	617 775	534 068	566 082	332 444	614 930
B Eastern Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>2 Total Imports of Crude and Equivalent</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	-	-	-	-	-	-	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	-	-	-	-	-	-	-	-
N Others	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)</b>	<b>7 112 347</b>	<b>6 889 797</b>	<b>7 112 347</b>	<b>617 775</b>	<b>534 068</b>	<b>566 082</b>	<b>332 444</b>	<b>614 930</b>
A By Pipeline	7 082 118	6 647 560	7 082 118	615 925	533 647	559 436	328 105	608 317
B By Other Means	30 229	242 237	30 229	1 850	421	6 646	4 339	6 613
4 Opening Inventory Crude	141 204	170 408	141 204	170 408	180 227	165 023	174 160	185 655
5 Closing Inventory Crude	170 408	162 581	170 408	180 227	165 023	174 160	185 655	190 532
6 Losses and Adjustments	-3 966	-13 108	-3 966	-1 335	-1 095	-956	729	555
<b>7 Crude and Equivalent Charged</b>	<b>7 087 109</b>	<b>6 910 732</b>	<b>7 087 109</b>	<b>609 291</b>	<b>550 367</b>	<b>557 901</b>	<b>320 220</b>	<b>609 498</b>
A Conventional Crude Light	3 090 062	3 063 503	3 090 062	288 599	251 390	253 892	257 465	252 743
B Conventional Crude Heavy	3 670 669	3 612 320	3 670 669	313 485	289 711	284 969	40 286	335 514
C Synthetic Crude Oil	229 414	210 631	229 414	4 110	5 957	13 687	19 272	18 571
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	96 964	24 278	96 964	3 097	3 309	5 353	3 197	2 670
<b>8 Other Materials Charged</b>	<b>468 455</b>	<b>487 622</b>	<b>468 455</b>	<b>44 653</b>	<b>44 403</b>	<b>47 594</b>	<b>22 615</b>	<b>33 513</b>
A Crude Tops	-	-	-	-	-	-	-	-
B Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-	-	-
C LPG's	26 508	34 914	26 508	5 539	4 644	3 524	3 967	1 601
D Natural Gas	202 800	198 899	202 800	19 574	17 383	16 836	2 225	14 635
E Lubes for Reprocessing	34 234	35 297	34 234	3 071	3 063	2 909	2 836	2 929
F Other Feedstocks	204 913	218 512	204 913	16 469	19 313	24 325	13 587	14 348
<b>9 Total Feedstocks Charged (7+8)</b>	<b>7 555 564</b>	<b>7 398 354</b>	<b>7 555 564</b>	<b>653 944</b>	<b>594 770</b>	<b>605 495</b>	<b>342 835</b>	<b>643 011</b>
10 Refinery Losses	-200 019	-241 702	-200 019	-22 772	-22 688	-20 337	-3 443	-13 346
<b>Total, All Products</b>								
<b>1 Refinery Production</b>	<b>7 755 583</b>	<b>7 640 056</b>	<b>7 755 583</b>	<b>676 716</b>	<b>617 458</b>	<b>625 832</b>	<b>346 278</b>	<b>656 357</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	468 455	487 622	468 455	44 653	44 403	47 594	22 615	33 513
5 Interprovincial Transfers -In-	12 032 689	13 138 383	12 032 689	1 038 428	980 545	1 109 353	959 444	996 206
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 347 932	2 208 609	2 347 932	175 472	179 164	158 880	131 499	155 002
7 Receipts from Reporting Companies	9 123 797	9 488 528	9 123 797	1 086 557	681 253	768 739	695 999	726 932
8 Receipts from Non-reporting Companies	235 401	203 142	235 401	11 418	18 832	27 132	11 448	8 944
9 Imports	2 512 733	2 318 982	2 512 733	188 041	115 216	188 460	181 941	155 946
10 Closing Inventory	2 252 020	2 584 073	2 252 020	2 419 354	2 466 389	2 453 543	2 365 733	2 311 773
11 Deliveries to Reporting Companies	9 315 195	9 617 028	9 315 195	1 082 284	714 250	757 865	695 455	721 975
12 Exports	1 167 647	1 638 073	1 167 647	100 088	81 297	191 571	47 975	85 346
13 Losses and Adjustments	7 358	4 042	7 358	465	616	474	325	167
14 Own Consumption	395 216	418 525	395 216	40 858	37 609	31 968	22 115	36 877
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>17 829 297</b>	<b>18 083 137</b>	<b>17 829 297</b>	<b>1 390 006</b>	<b>1 308 930</b>	<b>1 544 010</b>	<b>1 362 936</b>	<b>1 565 465</b>



Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes	
<b>592 185</b>	<b>599 762</b>	<b>674 269</b>	<b>618 095</b>	<b>609 786</b>	<b>504 021</b>	<b>626 380</b>	<b>620 953</b>	<b>Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique</b>	<b>1</b>
592 185	599 762	674 269	618 095	609 786	504 021	626 380	620 953	de l'ouest du Canada	A
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'est du Canada	B
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Total des importations de brut et d'équivalents</b>	<b>2</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
-	-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
-	-	-	-	-	-	-	-	Vénézuéla	M
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres	N
<b>592 185</b>	<b>599 762</b>	<b>674 269</b>	<b>618 095</b>	<b>609 786</b>	<b>504 021</b>	<b>626 380</b>	<b>620 953</b>	<b>Total arriv. de brut et équiv. aux raff. (1+2)</b>	<b>3</b>
589 852	596 723	673 175	617 972	395 392	502 715	626 301	620 590	Par pipe-line	A
2 333	3 039	1 094	123	214 394	1 306	79	363	Par d'autres moyens	B
190 532	181 312	147 871	149 713	129 376	143 543	135 245	150 584	Stocks de brut - Début	4
181 312	147 871	149 713	129 376	143 543	135 245	162 581	170 408	Stocks de brut - Fin	5
-1 685	728	896	-3 444	-2 862	-2 124	-2 515	310	Pertes et rectifications	6
<b>603 090</b>	<b>632 475</b>	<b>671 531</b>	<b>641 876</b>	<b>598 481</b>	<b>514 443</b>	<b>601 559</b>	<b>600 819</b>	<b>Brut et équiv. Introduit</b>	<b>7</b>
266 914	276 155	278 898	245 778	221 255	197 331	273 083	272 836	Brut conventionnel léger	A
326 426	350 081	368 964	352 401	348 934	292 873	308 676	312 049	Brut conventionnel lourd	B
7 147	6 239	22 867	43 360	27 768	23 309	18 344	4 859	Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole bitumineux lourd	D
2 603	-	802	337	524	930	1 456	11 075	Condensats et pentanes	E
<b>37 031</b>	<b>41 876</b>	<b>33 622</b>	<b>41 353</b>	<b>41 954</b>	<b>48 701</b>	<b>50 307</b>	<b>47 180</b>	<b>Autres matières utilisées</b>	<b>8</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Résidus de brut	B
969	1 953	1 672	2 231	2 962	1 641	4 211	5 851	GPL	C
16 120	18 056	19 139	18 600	18 752	18 372	19 207	19 813	Gaz naturel	D
3 138	2 786	3 408	3 043	2 887	2 815	2 412	2 323	Lubrifiants recyclables	E
16 804	19 081	9 403	17 479	17 353	25 873	24 477	19 193	Autres charges d'alimentation	F
<b>640 121</b>	<b>674 351</b>	<b>705 153</b>	<b>683 229</b>	<b>640 435</b>	<b>563 144</b>	<b>651 866</b>	<b>647 999</b>	<b>Total charges d'alimentation (7+8)</b>	<b>9</b>
-22 168	-21 658	-24 214	-25 665	-19 905	-20 198	-25 308	-20 053	Pertes en raffinerie	10
<b>662 289</b>	<b>696 009</b>	<b>729 367</b>	<b>708 894</b>	<b>660 340</b>	<b>583 342</b>	<b>677 174</b>	<b>668 052</b>	<b>Total, tous les produits</b>	
<b>662 289</b>	<b>696 009</b>	<b>729 367</b>	<b>708 894</b>	<b>660 340</b>	<b>583 342</b>	<b>677 174</b>	<b>668 052</b>	<b>Production des raffineries</b>	<b>1</b>
37 031	41 876	33 622	41 353	41 954	48 701	50 307	47 180	Retour pour alimentation des raffineries	4
933 138	1 099 292	1 208 257	1 223 495	1 269 576	1 179 536	1 141 113	947 785	Entrées inter-provinciales	5
195 499	243 323	249 588	192 097	214 489	154 647	158 949	142 401	Sorties inter-provinciales	6
787 782	811 283	832 667	747 622	802 083	803 200	744 411	675 880	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
18 914	19 918	11 414	10 514	14 440	27 062	23 106	23 021	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
223 468	318 380	274 743	161 520	160 389	237 474	113 404	133 004	Importations	9
2 283 047	2 182 372	2 175 414	2 263 411	2 314 308	2 472 199	2 584 073	2 252 020	Stocks à la fin de l'exercice	10
785 344	864 895	809 304	757 469	851 183	827 144	749 860	702 461	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
107 596	121 077	134 997	142 319	175 723	175 072	275 012	186 220	Exportations	12
342	126	400	245	530	236	116	537	Pertes et rectifications	13
30 871	33 675	36 066	34 565	27 762	52 883	33 276	26 922	Auto consommation	14
<b>1 497 634</b>	<b>1 740 583</b>	<b>1 799 431</b>	<b>1 596 000</b>	<b>1 544 288</b>	<b>1 414 040</b>	<b>1 319 814</b>	<b>1 319 861</b>	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PROPANE &amp; PROPANE MIXES</b>								
1 Production	126 118	116 577	126 118	9 979	9 174	8 732	5 199	10 368
2 Interproduct Transfers	-4 610	-280	-4 610	-270	-227	301	-382	259
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>121 508</b>	<b>116 297</b>	<b>121 508</b>	<b>9 709</b>	<b>8 947</b>	<b>9 033</b>	<b>4 817</b>	<b>10 627</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	407	34	407	-	-	34	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	41 775	41 244	41 775	2 735	2 973	3 082	3 498	3 403
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	10 823	3 876	10 823	7 746	5 555	3 117	1 632	1 250
11 Deliveries to Reporting Companies	407	34	407	-	-	34	-	-
12 Exports	104	211	104	-	-	211	-	-
13 Losses and Adjustments	271	111	271	20	5	-	9	13
14 Own Consumption	1 213	7 598	1 213	1 446	2 109	828	283	2 603
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>154 042</b>	<b>156 568</b>	<b>154 042</b>	<b>14 055</b>	<b>11 997</b>	<b>13 514</b>	<b>9 508</b>	<b>11 796</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	2 805 871	3 458 389	2 805 871	410 548	286 009	262 059	246 167	255 412
<b>BUTANE &amp; BUTANE MIXES</b>								
1 Production	204 532	205 595	204 532	18 785	17 476	18 545	3 024	15 285
2 Interproduct Transfers	-83 385	-102 643	-83 385	-15 121	-14 521	-6 086	-3 258	-2 275
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>121 147</b>	<b>102 952</b>	<b>121 147</b>	<b>3 664</b>	<b>2 955</b>	<b>12 459</b>	<b>-234</b>	<b>13 010</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	26 508	34 914	26 508	5 539	4 644	3 524	3 967	1 601
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	27 479	41 778	27 479	5 589	5 134	3 578	4 037	1 666
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	28 402	16 684	28 402	17 062	7 369	5 456	830	6 220
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	241	3	241	-10	6	-10	8	-8
14 Own Consumption	8 518	4 925	8 518	1 572	31	214	275	1 257
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>105 695</b>	<b>116 606</b>	<b>105 695</b>	<b>13 492</b>	<b>13 101</b>	<b>14 222</b>	<b>4 179</b>	<b>6 436</b>
16 Total Exports (N.E.B.145)	385 875	598 551	385 875	48 186	35 566	27 801	19 058	36 543
<b>PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>3 Net Production</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	220	-	220	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	17	17	17	17	17	17	17	17
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>203</b>	<b>-</b>	<b>203</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>NAPHTHA SPECIALTIES</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	649	508	649	84	26	31	55	134
<b>3 Net Production</b>	<b>649</b>	<b>508</b>	<b>649</b>	<b>84</b>	<b>26</b>	<b>31</b>	<b>55</b>	<b>134</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	3 132	2 194	3 132	243	214	199	210	195
6 Interprovincial Transfers -Out-	393	211	393	35	12	40	11	8
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	470	253	470	18	71	22	-	23
9 Imports	289	115	289	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	529	316	529	461	551	495	433	488
11 Deliveries to Reporting Companies	4	-	4	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	20	20	20	6	-	3	3	9
14 Own Consumption	2	-	2	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>4 166</b>	<b>3 052</b>	<b>4 166</b>	<b>372</b>	<b>209</b>	<b>265</b>	<b>313</b>	<b>280</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
								<b>PROPANE &amp; MÉL DE PROPANE</b>	
10 936	12 607	12 299	10 730	8 616	7 168	10 769	10 625	Production	1
-299	-310	535	77	-130	-31	197	-119	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Partie transférée aux charges pétrochimiques	A.
<b>10 637</b>	<b>12 297</b>	<b>12 834</b>	<b>10 807</b>	<b>8 486</b>	<b>7 137</b>	<b>10 966</b>	<b>10 506</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
3 556	3 803	3 352	3 054	3 259	2 959	5 570	3 329	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
1 527	3 811	6 911	8 132	6 819	3 009	3 876	10 823	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
3	10	-6	6	14	5	32	6	Pertes et rectifications	13
44	66	-	25	-	109	85	16	Auto consommation	14
<b>13 869</b>	<b>13 740</b>	<b>13 092</b>	<b>12 609</b>	<b>13 044</b>	<b>13 792</b>	<b>15 552</b>	<b>13 020</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
160 910	292 073	233 530	208 738	277 619	379 541 <sup>f</sup>	445 783	310 042	Exportations totales (O.N.E.145)	16
								<b>BUTANE ET MÉL DE BUTANE</b>	
17 839	19 506	20 368	18 378	17 692	18 706	19 991	19 215	Production	1
-2 004	-3 070	-2 511	-9 157	-14 326	-14 624	-15 690	-13 478	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Partie transférée aux charges pétrochimiques	A.
<b>15 835</b>	<b>16 436</b>	<b>17 857</b>	<b>9 221</b>	<b>3 366</b>	<b>4 082</b>	<b>4 301</b>	<b>5 737</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
969	1 953	1 672	2 231	2 962	1 641	4 211	5 851	Transferts aux charges d'alimentation	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
1 032	3 791	2 901	4 439	3 616	1 710	4 285	5 902	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
15 725	25 030	32 829	35 425	29 580	22 508	16 684	28 402	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
-9	4	2	8	4	4	4	9	Pertes et rectifications	13
70	688	-	71	45	677	25	47	Auto consommation	14
<b>6 332</b>	<b>8 277</b>	<b>11 285</b>	<b>8 754</b>	<b>9 816</b>	<b>10 542</b>	<b>10 170</b>	<b>7 834</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
23 471	30 496	39 443	62 109	90 001	90 672 <sup>f</sup>	95 205	43 478	Exportations totales (O.N.E.145)	16
								<b>CHARGES PÉTROCHIMIQUES</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	A.
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
17	17	17	17	17	17	17	17	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes Intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE</b>	
-	-	-	-	-	-	-	-	Production	1
38	15	10	74	34	-11	18	33	Transferts d'un produit à l'autre	2
<b>38</b>	<b>15</b>	<b>10</b>	<b>74</b>	<b>34</b>	<b>-11</b>	<b>18</b>	<b>33</b>	<b>Production nette</b>	<b>3</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation	4
144	136	168	198	181	187	119	186	Entrées inter-provinciales	5
8	20	38	16	9	6	8	9	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
26	3	17	32	6	33	2	47	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	3	44	32	1	33	2	-	Importations	9
446	369	281	446	389	379	316	529	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations	12
-	-4	-	2	1	-1	1	1	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>242</b>	<b>218</b>	<b>289</b>	<b>153</b>	<b>269</b>	<b>247</b>	<b>195</b>	<b>234</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>AVIATION GASOLINE</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-560	-133	-560	-2	156	-8	-84	-8
<b>3 Net Production</b>	<b>-560</b>	<b>-133</b>	<b>-560</b>	<b>-2</b>	<b>156</b>	<b>-8</b>	<b>-84</b>	<b>-8</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	58 606	58 683	58 606	3 454	2 762	4 671	5 484	6 089
6 Interprovincial Transfers -Out-	8 910	8 729	8 910	414	184	244	343	1 228
7 Receipts from Reporting Companies	48 380	34 819	48 380	1 455	1 816	1 393	1 749	2 458
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	598	112	598	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	4 666	5 796	4 666	4 771	5 183	6 110	7 975	8 545
11 Deliveries to Reporting Companies	47 858	34 834	47 858	1 755	1 627	1 426	1 561	2 458
12 Exports	11 015	8 362	11 015	289	409	830	745	74
13 Losses and Adjustments	126	80	126	19	-12	33	5	-4
14 Own Consumption	9	-	9	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>41 165</b>	<b>40 346</b>	<b>41 165</b>	<b>2 325</b>	<b>2 114</b>	<b>2 596</b>	<b>2 630</b>	<b>4 213</b>
<b>MOTOR GASOLINE</b>								
1 Production	3 205 937	3 186 941	3 205 937	278 467	259 346	272 131	160 965	267 421
2 Interproduct Transfers	-36 695	-148 282	-36 695	-10 419	-6 340	-7 279	-3 606	-7 499
<b>3 Net Production</b>	<b>3 169 242</b>	<b>3 038 659</b>	<b>3 169 242</b>	<b>268 048</b>	<b>253 006</b>	<b>264 852</b>	<b>157 359</b>	<b>259 922</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	5 313 890	5 714 008	5 313 890	482 573	435 432	520 816	465 970	402 897
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 010 679	937 388	1 010 679	90 792	80 487	63 841	63 579	68 581
7 Receipts from Reporting Companies	5 438 468	5 680 906	5 438 468	657 652	394 804	465 146	434 776	430 315
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	553 060	369 218	553 060	17 421	20 282	17 504	9 413	9 130
10 Closing Inventory	567 011	583 949	567 011	611 238	644 143	659 556	613 098	522 471
11 Deliveries to Reporting Companies	5 599 441	5 806 996	5 599 441	661 517	416 032	476 058	436 971	450 924
12 Exports	266 916	302 927	266 916	19 148	22 983	71 165	8 222	9 668
13 Losses and Adjustments	3 694	1 724	3 694	23	364	231	249	55
14 Own Consumption	231	48	231	1	-	4	-	1
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>7 712 359</b>	<b>7 736 770</b>	<b>7 712 359</b>	<b>609 986</b>	<b>550 753</b>	<b>641 606</b>	<b>604 955</b>	<b>663 662</b>
Sales by Grade:								
16 Premium	586 160	588 770	586 160	50 240	50 409	44 514	43 111	48 436
17 Mid Grade	299 169	294 178	299 169	21 366	20 509	22 954	23 157	25 094
18 Regular No-Lead	6 826 830	6 853 627	6 826 830	538 318	479 835	574 061	538 544	590 214
19 Regular Leaded	200	195	200	62	-	77	143	-82
20 Retail Sales of Motor Gasoline	6 574 348	6 586 832	6 574 348	513 902	464 155	547 342	515 610	563 337
<b>AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE</b>								
1 Production	580 625	524 481	580 625	52 232	43 190	42 400	45 511	46 327
2 Interproduct Transfers	-64 793	-16 583	-64 793	7 516	-8 148	-2 258	490	-3 795
<b>3 Net Production</b>	<b>515 832</b>	<b>507 898</b>	<b>515 832</b>	<b>59 748</b>	<b>35 042</b>	<b>40 142</b>	<b>46 001</b>	<b>42 532</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	430 493	516 491	430 493	36 431	42 250	32 074	28 164	32 888
6 Interprovincial Transfers -Out-	26 540	39 189	26 540	987	295	1 114	590	1 904
7 Receipts from Reporting Companies	296 378	306 644	296 378	24 838	25 580	28 505	11 635	18 158
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	760 913	910 794	760 913	106 581	36 993	119 291	103 037	37 143
10 Closing Inventory	38 249	69 282	38 249	65 804	66 565	62 823	76 008	60 966
11 Deliveries to Reporting Companies	292 369	321 678	292 369	30 177	31 069	25 213	11 761	17 024
12 Exports	6 075	31 134	6 075	102	1 760	6 567	1 645	7 731
13 Losses and Adjustments	193	594	193	241	66	106	30	-2
14 Own Consumption	306	239	306	8	8	8	41	24
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 700 021</b>	<b>1 817 960</b>	<b>1 700 021</b>	<b>168 528</b>	<b>105 906</b>	<b>190 746</b>	<b>161 585</b>	<b>119 082</b>
<b>AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE</b>								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-691	-248	-691	-4	10	-	-4	-32
<b>3 Net Production</b>	<b>-691</b>	<b>-248</b>	<b>-691</b>	<b>-4</b>	<b>10</b>	<b>-</b>	<b>-4</b>	<b>-32</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	84 869	55 750	84 869	2 511	6 224	9 586	3 653	7 187
6 Interprovincial Transfers -Out-	19 875	10 611	19 875	1 459	1 384	1 419	952	635
7 Receipts from Reporting Companies	4 204	2 546	4 204	283	262	546	201	266
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	42	95	42	1	-	-	-	-
10 Closing Inventory	21 612	5 884	21 612	17 447	17 253	19 328	17 396	18 080
11 Deliveries to Reporting Companies	4 294	2 793	4 294	144	347	407	387	238
12 Exports	-	14	-	-	-	-	-	14
13 Losses and Adjustments	124	132	124	42	81	-3	5	-7
14 Own Consumption	4	-	4	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>62 841</b>	<b>60 321</b>	<b>62 841</b>	<b>5 311</b>	<b>4 878</b>	<b>6 234</b>	<b>4 438</b>	<b>5 857</b>

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>ESSENCE D'AVIATION</b>
-14	173	-189	-12	-16	-94	-35	-4	Production
-14	173	-189	-12	-16	-94	-35	-4	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
7 908	9 619	8 421	4 993	2 063	1 454	1 765	786	Transferts aux charges d'alimentation
1 717	2 103	1 375	561	315	121	124	33	Entrées inter-provinciales
4 924	8 782	6 095	3 110	1 235	997	805	674	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
7 371	7 492	8 957	8 525	7 342	6 305	5 796	4 666	Importations
5 248	8 527	6 113	3 470	1 064	1 016	569	847	Stocks à la fin de l'exercice
1 479	282	705	1 406	995	610	538	833	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
9	-6	13	12	-3	16	-2	3	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>5 539</b>	<b>7 547</b>	<b>4 768</b>	<b>3 074</b>	<b>2 094</b>	<b>1 631</b>	<b>1 815</b>	<b>1 326</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
285 687	289 965	296 154	295 836	254 438	235 687	290 844	306 535	<b>ESSENCE POUR MOTEURS</b>
15 831	4 824	-8 010	-13 713	-32 646	-36 810	-42 615	-9 567	Production
<b>301 518</b>	<b>294 789</b>	<b>288 144</b>	<b>282 123</b>	<b>221 792</b>	<b>198 877</b>	<b>248 229</b>	<b>296 968</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
344 281	450 584	496 671	558 003	512 202	526 687	517 892	429 645	Transferts aux charges d'alimentation
88 099	117 488	107 652	59 805	79 059	51 794	66 211	68 197	Entrées inter-provinciales
469 173	510 257	499 534	431 623	470 686	473 355	443 585	431 972	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
94 903	133 026	41 108	644	4 851	12 790	8 146	9 820	Arrivages de sociétés non-déclarantes
486 062	453 066	437 171	555 209	526 903	556 400	583 949	567 011	Importations
480 862	556 210	481 236	434 325	477 433	485 021	450 407	454 676	Stocks à la fin de l'exercice
9 591	11 446	12 825	11 107	34 831	40 845	51 096	90 670	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
210	-47	230	171	144	97	-3	313	Exportations
1	-	1	-	3	2	35	3	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>667 521</b>	<b>736 555</b>	<b>739 408</b>	<b>648 947</b>	<b>646 367</b>	<b>604 453</b>	<b>622 557</b>	<b>621 219</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
52 758	57 301	58 261	49 585	46 024	42 910	45 221	47 088	Ventes par catégorie:
27 164	31 294	31 820	25 572	22 835	21 037	21 376	21 833	Super
587 515	648 092	649 322	573 789	577 504	540 473	555 960	552 298	Intermédiaire
84	-132	5	1	4	33	-	-	Ordinaire sans plomb
569 288	623 217	629 048	553 546	552 852	520 145	534 390	532 490	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
40 455	48 671	45 985	45 124	38 207	29 761	46 618	50 824	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE</b>
-2 976	820	-8 458	-4 051	1 075	128	3 074	-4 547	Production
<b>37 479</b>	<b>49 491</b>	<b>37 527</b>	<b>41 073</b>	<b>39 282</b>	<b>29 889</b>	<b>49 692</b>	<b>46 277</b>	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
51 619	64 558	61 689	34 283	50 607	41 636	40 292	24 394	Transferts aux charges d'alimentation
1 390	13 075	1 319	1 623	5 116	10 067	1 709	349	Entrées inter-provinciales
28 130	26 470	37 448	22 699	24 333	35 543	23 305	19 944	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
36 857	87 771	140 259	48 559	45 764	133 099	15 440	30 601	Arrivages de sociétés non-déclarantes
56 181	56 964	65 047	49 642	68 886	72 687	69 282	38 249	Importations
28 543	24 252	34 841	29 591	23 618	35 623	29 966	26 880	Stocks à la fin de l'exercice
6 243	2 621	153	904	1 213	254	1 941	428	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
18	25	-	5	1	56	48	44	Exportations
26	28	17	8	52	10	9	15	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>122 650</b>	<b>187 506</b>	<b>232 510</b>	<b>129 888</b>	<b>110 742</b>	<b>190 356</b>	<b>98 461</b>	<b>111 217</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ</b>
-26	72	-3	-55	-172	-34	-	24	Production
-26	72	-3	-55	-172	-34	-	24	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Production nette</b>
5 823	9 289	3 475	1 781	2 327	2 444	1 450	6 411	Transferts aux charges d'alimentation
643	1 056	764	518	648	560	573	1 022	Entrées inter-provinciales
241	210	124	74	140	81	118	70	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
16 593	18 066	16 292	12 372	9 793	8 002	5 884	21 612	Importations
318	391	161	75	147	61	117	70	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-8	16	3	-9	7	5	-3	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
<b>6 564</b>	<b>6 659</b>	<b>4 429</b>	<b>5 124</b>	<b>4 182</b>	<b>3 654</b>	<b>2 991</b>	<b>2 754</b>	<b>Ventes Intérieures</b>

Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, December 2002 – Continued

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>STOVE OIL, KEROSENE</b>								
1 Production	859 615	805 067	859 615	79 032	71 881	70 768	14 279	68 639
2 Interproduct Transfers	-829 185	-823 689	-829 185	-80 209	-77 147	-56 139	-22 367	-75 609
<b>3 Net Production</b>	<b>30 430</b>	<b>-18 622</b>	<b>30 430</b>	<b>-1 177</b>	<b>-5 266</b>	<b>14 629</b>	<b>-8 088</b>	<b>-6 970</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	106 917	90 748	106 917	5 525	5 001	2 638	1 311 <sup>f</sup>	14 188
6 Interprovincial Transfers -Out-	16 474	12 649	16 474	2 600	1 514	45	3	2
7 Receipts from Reporting Companies	23 898	32 053	23 898	3 962	4 480	3 860	270	98
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	2 940	1 091	2 940	-	16	-	-	-
10 Closing Inventory	79 359	54 632	79 359	69 373	55 288	61 805	47 563	51 438
11 Deliveries to Reporting Companies	24 033	32 111	24 033	3 862	4 506	3 806	333	51
12 Exports	648	385	648	17	19	15	-	35
13 Losses and Adjustments	334	87	334	-	15	16	-2	15
14 Own Consumption	55	-	55	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>83 053</b>	<b>84 765</b>	<b>83 053</b>	<b>11 817</b>	<b>12 262</b>	<b>10 728</b>	<b>7 401<sup>e</sup></b>	<b>3 338</b>
<b>DIESEL FUEL OIL</b>								
1 Production	1 534 252	1 465 194	1 534 252	139 233	130 656	130 630	55 929	121 755
2 Interproduct Transfers	423 281	259 139	423 281	20 013	27 359	29 716	-12 951	24 596
<b>3 Net Production</b>	<b>1 957 533</b>	<b>1 724 333</b>	<b>1 957 533</b>	<b>159 246</b>	<b>158 015</b>	<b>160 346</b>	<b>42 978</b>	<b>146 351</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 766 633	5 304 936	4 766 633	404 927	378 758	390 377	356 332 <sup>f</sup>	425 498
6 Interprovincial Transfers -Out-	963 710	896 381	963 710	69 883	84 161	68 260	52 444	47 438
7 Receipts from Reporting Companies	3 164 335	3 303 214	3 164 335	388 201	246 294	261 107	235 944	261 304
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	464 445	277 145	464 445	19 262	28 705	13 230	13 035	26 171
10 Closing Inventory	705 639	641 671	705 639	784 486	771 186	726 002	665 983	676 178
11 Deliveries to Reporting Companies	3 199 027	3 289 528	3 199 027	374 392	253 013	242 810	228 359	240 705
12 Exports	357 388	748 989	357 388	34 394	25 426	71 150	23 192	32 565
13 Losses and Adjustments	994	1 480	994	168	-23	124	53	445
14 Own Consumption	1 279	154	1 279	7	-	12	48	4
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>5 695 944</b>	<b>5 737 064</b>	<b>5 695 944</b>	<b>413 945</b>	<b>462 495</b>	<b>487 888</b>	<b>404 212<sup>e</sup></b>	<b>527 972</b>
16 Sales of Low Sulfur	4 123 108	4 210 087	4 123 108	318 531	303 972	339 191	309 029 <sup>f</sup>	391 834
<b>LIGHT FUEL OIL (#2 &amp; 3)</b>								
1 Production	4 602	3 792	4 602	373	356	322	292	345
2 Interproduct Transfers	239 168	187 342	239 168	23 692	15 070	3 271	22 425	15 473
<b>3 Net Production</b>	<b>243 770</b>	<b>191 134</b>	<b>243 770</b>	<b>24 065</b>	<b>15 426</b>	<b>3 593</b>	<b>22 717</b>	<b>15 818</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	146 872	153 569	146 872	19 088	33 962	59 713	3 874	24
6 Interprovincial Transfers -Out-	44 489	33 337	44 489	2 828	7 571	13 441	1 076	244
7 Receipts from Reporting Companies	48 065	34 063	48 065	2 478	2 392	2 646	3 584	2 800
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	39 363	26 148	39 363	1 761	998	1 847	1 075	3 009
10 Closing Inventory	15 028	12 503	15 028	14 287	14 936	14 117	13 163	13 166
11 Deliveries to Reporting Companies	50 963	35 408	50 963	2 550	2 450	2 489	3 604	2 658
12 Exports	17 753	18 942	17 753	1 135	818	1 074	1 481	1 778
13 Losses and Adjustments	24	115	24	60	17	12	20	-3
14 Own Consumption	189	-	189	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>361 941</b>	<b>319 637</b>	<b>361 941</b>	<b>41 560</b>	<b>41 273</b>	<b>51 602</b>	<b>26 023</b>	<b>16 971</b>
<b>HEAVY FUEL OIL (#4, 5 &amp; 6)</b>								
1 Production	172 673	160 394	172 673	19 586	17 658	15 833	11 925	14 298
2 Interproduct Transfers	56 416	38 454	56 416	-1 626	5 352	2 758	5 207	5 448
<b>3 Net Production</b>	<b>229 089</b>	<b>198 848</b>	<b>229 089</b>	<b>17 960</b>	<b>23 010</b>	<b>18 591</b>	<b>17 132</b>	<b>19 746</b>
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	634 203	739 399	634 203	59 778	57 531	63 942	66 263	68 258
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 422	8 912	3 422	-	-	-	438	134
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	457 090	439 755	457 090	26 463	6 996	3 513	30 376	49 085
10 Closing Inventory	50 805	41 900	50 805	56 114	54 031	37 941	60 810	60 043
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	232 826	278 987	232 826	30 770	26 480	34 958	8 069	12 452
13 Losses and Adjustments	345	131	345	-12	25	-38	-50	13
14 Own Consumption	8 679	8 732	8 679	931	674	663	708	627
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>1 077 679</b>	<b>1 090 145</b>	<b>1 077 679</b>	<b>67 203</b>	<b>62 441</b>	<b>66 553</b>	<b>81 737</b>	<b>124 630</b>
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	Mètres cubes
								<b>MAZOUT POUR POÊLES</b>
70 162	73 246	74 702	68 844	68 990	69 207	75 317	84 208	Production
-79 628	-59 295	-84 349	-76 811	-65 338	-68 997	-77 800	-62 701	Transferts d'un produit à l'autre
<b>-9 466</b>	<b>13 951</b>	<b>-9 647</b>	<b>-7 967</b>	<b>3 652</b>	<b>210</b>	<b>-2 483</b>	<b>21 507</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
14 269	20 238	5 724	8 323	6 215	3 618	3 698	3 056	Entrées inter-provinciales
21	2	-	2 780	2 138	2 212	1 332	608	Sorties inter-provinciales
127	658	1 444	2 741	4 374	4 642	5 397	838	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
316	10	220	257	272	-	-	961	Importations
54 369	84 023	78 293	69 308	69 075	63 348	54 632	79 359	Stocks à la fin de l'exercice
29	796	163	4 008	4 382	4 747	5 428	806	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	36	96	38	129	94	Exportations
12	-1	-5	8	14	-	15	-1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	2	Auto consommation
<b>2 253</b>	<b>4 406</b>	<b>3 313</b>	<b>5 507</b>	<b>8 116</b>	<b>7 200</b>	<b>8 424</b>	<b>10 182</b>	<b>Ventes Intérieures</b>
								<b>CARBURANT DIESEL</b>
123 262	118 853	126 612	125 995	135 894	112 989	143 386	136 587	Production
40 812	33 422	73 336	24 936	-17 715	10 999	4 616	16 185	Transferts d'un produit à l'autre
<b>164 074</b>	<b>152 275</b>	<b>199 948</b>	<b>150 931</b>	<b>118 179</b>	<b>123 988</b>	<b>148 002</b>	<b>152 772</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
393 871	418 382	498 866	474 270	581 725	504 987	476 943	390 562	Entrées inter-provinciales
72 176	83 976	99 118	82 339	88 866	74 410	73 310	67 650	Sorties inter-provinciales
273 601	253 612	276 469	275 477	288 044	280 323	262 838	216 720	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
24 850	23 427	17 058	16 339	52 395	16 072	26 601	23 094	Importations
721 148	634 106	636 721	587 732	557 429	618 074	641 671	705 639	Stocks à la fin de l'exercice
260 044	260 213	276 395	274 875	331 523	292 195	255 004	213 407	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
28 072	49 926	81 079	86 946	84 334	75 826	156 079	35 686	Exportations
85	-31	198	29	354	66	12	140	Pertes et rectifications
12	9	7	5	19	13	18	47	Auto consommation
<b>451 037</b>	<b>540 645</b>	<b>532 929</b>	<b>521 812</b>	<b>565 550</b>	<b>422 215</b>	<b>406 364</b>	<b>381 663</b>	<b>Ventes intérieures</b>
332 688	369 958	386 336	392 213	417 711	336 306	312 318	290 956	Ventes en faible teneur en soufre
								<b>MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 &amp; 3)</b>
375	292	370	305	273	258	231	247	Production
9 326	12 046	9 697	17 061	27 905	15 183	16 193	20 985	Transferts d'un produit à l'autre
<b>9 701</b>	<b>12 338</b>	<b>10 067</b>	<b>17 366</b>	<b>28 178</b>	<b>15 441</b>	<b>16 424</b>	<b>21 232</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
2	1	587	2 601	2 796	13 223	17 698	14 481	Entrées inter-provinciales
174	215	297	1 690	3 138	578	2 085	1 043	Sorties inter-provinciales
3 353	2 969	2 267	3 623	3 955	1 587	2 409	1 054	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 944	3 912	6 328	3 060	1 002	-	1 212	4 134	Importations
12 303	11 806	13 051	14 226	14 767	12 514	12 503	15 028	Stocks à la fin de l'exercice
3 240	6 158	1 517	2 848	3 655	1 759	2 480	1 320	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
2 332	2 696	2 130	1 578	1 216	1 196	1 508	1 217	Exportations
-	-8	-18	-1	21	16	-1	7	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	5	Auto consommation
<b>10 117</b>	<b>10 656</b>	<b>14 078</b>	<b>19 360</b>	<b>27 360</b>	<b>28 955</b>	<b>31 682</b>	<b>36 580</b>	<b>Ventes intérieures</b>
								<b>MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 &amp; 6)</b>
8 594	11 855	10 851	12 935	14 819	7 641	14 399	8 837	Production
8 006	3 325	2 185	5 928	721	2 354	-1 204	7 011	Transferts d'un produit à l'autre
<b>16 600</b>	<b>15 180</b>	<b>13 036</b>	<b>18 863</b>	<b>15 540</b>	<b>9 995</b>	<b>13 195</b>	<b>15 848</b>	<b>Production nette</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
61 991	67 237	63 040	65 055	59 876	54 914	51 514	58 924	Entrées inter-provinciales
3 141	361	220	438	1 609	1 053	1 518	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
45 604	50 998	50 155	54 843	28 690	47 563	45 469	44 600	Importations
53 363	59 005	47 730	55 178	70 534	61 180	41 900	50 805	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
14 797	9 499	10 095	15 274	24 310	45 295	46 988	33 074	Exportations
17	192	11	-2	-5	-20	-	-18	Pertes et rectifications
107	267	1 011	922	971	937	914	1 076	Auto consommation
<b>112 813</b>	<b>117 454</b>	<b>126 169</b>	<b>114 681</b>	<b>61 865</b>	<b>74 561</b>	<b>80 038</b>	<b>93 547</b>	<b>Ventes intérieures</b>
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre



Table 1

## Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, December 2002 – Concluded

Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ASPHALT</b>								
1 Production	272 538	278 192	272 538	2 927	2 157	6 821	12 856	35 812
2 Interproduct Transfers	10 311	-1 373	10 311	-3 238	351	425	2 936	393
5 Interprovincial Transfers -In-	274 645	270 676	274 645	3 859	2 781	3 840	5 842	18 882
6 Interprovincial Transfers -Out-	924	595	924	-	-	1	82	78
7 Receipts from Reporting Companies	6 242	13 702	6 242	126	42	85	-	52
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	52 705	36 639	52 705	1 251	1 300	6 228	4 376	5 786
10 Closing Inventory	40 537	34 057	40 537	39 212	40 028	43 519	50 091	55 080
11 Deliveries to Reporting Companies	6 242	13 072	6 242	126	42	85	-	42
12 Exports	150 805	145 337	150 805	3 006	878	1 270	2 951	20 501
13 Losses and Adjustments	211	-34	211	2	-3	-9	-	-12
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>464 233</b>	<b>445 346</b>	<b>464 233</b>	<b>3 116</b>	<b>4 898</b>	<b>12 561</b>	<b>16 405</b>	<b>35 327</b>
<b>PETROLEUM COKE</b>								
1 Production	230 445	220 635	230 445	19 930	18 974	18 412	6 255	19 821
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	139 000	180 053	139 000	9 300	14 222	19 745	13 758	18 567
10 Closing Inventory	20 795	8 588	20 795	17 005	23 091	27 043	24 877	31 113
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	108 247	82 227	108 247	4 733	2 105	4 137	1 069	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	118 936	107 725	118 936	9 325	9 325	9 325	5 150	9 325
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>156 085</b>	<b>222 943</b>	<b>156 085</b>	<b>18 962</b>	<b>15 680</b>	<b>20 743</b>	<b>15 960</b>	<b>22 827</b>
<b>LUBE OILS AND GREASES</b>								
1 Production	22 505	23 405	22 505	1 936	1 875	2 082	1 837	1 989
2 Interproduct Transfers	-833	-674	-833	-25	-8	-132	-173	-65
4 Transfers to Refinery Feedstocks	34 234	35 297	34 234	3 071	3 063	2 909	2 836	2 929
5 Interprovincial Transfers -In-	153 698	162 822	153 698	12 735	13 947	15 866	15 584	15 171
6 Interprovincial Transfers -Out-	10 725	15 456	10 725	1 460	1 527	1 183	2 080	1 706
7 Receipts from Reporting Companies	10 418	10 550	10 418	1 124	1 090	1 438	1 438	1 203
8 Receipts from Non-reporting Companies	31 379	37 850	31 379	3 040	3 754	2 683	3 823	3 502
9 Imports	42 288	77 817	42 288	6 001	5 704	7 102	6 871	7 055
10 Closing Inventory	33 896	32 549	33 896	33 883	33 864	33 083	32 482	32 229
11 Deliveries to Reporting Companies	8 539	10 732	8 539	1 137	1 099	1 155	1 294	1 367
12 Exports	6 370	6 913	6 370	442	419	194	601	528
13 Losses and Adjustments	-	17	-	17	-	8	-3	1
14 Own Consumption	80	53	80	1	5	2	3	4
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>202 127</b>	<b>244 649</b>	<b>202 127</b>	<b>18 696</b>	<b>20 268</b>	<b>24 079</b>	<b>23 170</b>	<b>22 573</b>
<b>STILL GAS</b>								
1 Production	255 715	289 054	255 715	27 567	25 457	20 912	15 607	23 035
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	3	-	-	-	-	-	3
14 Own Consumption	255 715	289 051	255 715	27 567	25 457	20 912	15 607	23 032
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>OTHER PRODUCTS</b>								
1 Production	286 026	360 729	286 026	26 669	19 258	18 244	12 599	31 262
2 Interproduct Transfers	290 927	608 462	290 927	59 609	58 067	35 400	11 712	42 980
4 Transfers to Refinery Feedstocks	407 713	417 411	407 713	36 043	36 696	41 161	15 812	28 983
5 Interprovincial Transfers -In-	58 511	69 107	58 511	7 304	1 683	5 631	6 757	4 929
6 Interprovincial Transfers -Out-	241 791	245 151	241 791	5 014	2 029	9 292	9 901	33 044
7 Receipts from Reporting Companies	83 002	69 995	83 002	6 438	4 493	4 269	6 402	10 278
8 Receipts from Non-reporting Companies	134 298	82 017	134 298	36	6 900	17 767	90	350
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	634 652	1 072 369	634 652	680 448	727 329	753 131	753 375	774 489
11 Deliveries to Reporting Companies	82 018	69 842	82 018	6 624	4 065	4 382	11 185	6 508
12 Exports	9 500	13 645	9 500	6 052	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	781	-421	781	-111	75	1	-2	-351
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>15 Domestic Sales</b>	<b>7 743</b>	<b>6 965</b>	<b>7 743</b>	<b>638</b>	<b>655</b>	<b>673</b>	<b>420</b>	<b>501</b>

Tableau 1

## Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001		Mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001		
								<b>ASPHALTE</b>	
36 506	40 191	45 505	41 988	34 198	11 353	7 878	4 977	Production	1
779	768	-377	-1 894	-168	-979	-369	869	Transferts d'un produit à l'autre	2
40 203	43 490	54 834	45 844	30 647	12 138	8 316	6 410	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	434	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
727	3 233	3 491	3 434	2 362	42	108	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
3 214	6 954	1 663	1 611	1 956	1 898	402	6 433	Importations	9
48 631	41 059	34 160	34 128	30 615	33 913	34 057	40 537	Stocks à la fin de l'exercice	10
727	3 233	2 871	3 434	2 362	42	108	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
23 313	20 415	24 345	15 100	22 944	5 772	4 842	4 870	Exportations	12
-	-5	1	-10	-	-	2	38	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>63 838</b>	<b>78 565</b>	<b>84 798</b>	<b>72 491</b>	<b>46 768</b>	<b>15 340</b>	<b>11 239</b>	<b>14 145</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>COKE DE PÉTROLE</b>	
18 380	20 037	19 420	19 907	19 893	19 208	20 398	20 342	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales	6
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
10 129	6 420	11 794	28 571	17 663	19 764	10 120	10 500	Importations	9
11 852	-3 425	1 622	2 057	-34	4 554	8 588	20 795	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
21 201	23 514	2 837	7 147	5 095	4 267	6 122	18 675	Exportations	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 915	Auto consommation	14
<b>17 244</b>	<b>8 895</b>	<b>14 005</b>	<b>31 571</b>	<b>25 227</b>	<b>20 792</b>	<b>11 037</b>	<b>11 522</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>HUILES &amp; GRAISSES LUBRIF.</b>	
1 994	1 980	2 092	2 125	2 078	1 903	1 514	2 106	Production	1
-40	-9	-26	-82	-43	-40	-31	-43	Transferts d'un produit à l'autre	2
3 138	2 786	3 408	3 043	2 887	2 815	2 412	2 323	Transferts aux charges d'alimentation	4
11 995	13 277	11 535	12 835	14 457	13 576	11 844	10 480	Entrées inter-provinciales	5
1 175	1 076	687	1 063	1 639	719	1 141	770	Sorties inter-provinciales	6
987	879	160	248	1 024	401	848	441	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
3 145	2 224	2 778	2 506	3 244	3 381	3 770	2 774	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
5 651	5 859	6 002	7 604	7 701	6 255	6 012	2 861	Importations	9
32 959	32 994	32 615	31 548	31 426	32 194	32 549	33 896	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 002	887	172	252	1 030	447	890	369	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
568	678	828	467	689	969	530	673	Exportations	12
3	6	-2	8	-5	-10	-6	-7	Pertes et rectifications	13
3	2	2	9	5	3	14	25	Auto consommation	14
<b>17 113</b>	<b>18 740</b>	<b>17 825</b>	<b>21 461</b>	<b>22 338</b>	<b>19 765</b>	<b>18 621</b>	<b>13 870</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>GAZ DE DISTILLATION</b>	
21 283	23 290	25 703	24 200	17 342	41 807	22 851	15 771	Production	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications	13
21 283	23 290	25 703	24 200	17 342	41 807	22 851	15 771	Auto consommation	14
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>
								<b>AUTRES PRODUITS</b>	
26 816	35 516	49 306	42 527	47 900	27 654	22 978	7 778	Production	1
10 195	7 219	18 160	57 699	100 819	92 956	113 646	45 352	Transferts d'un produit à l'autre	2
32 924	37 137	28 542	36 079	36 105	44 245	43 684	39 006	Transferts aux charges d'alimentation	4
1 032	2 481	3 247	15 309	6 480	4 672	9 582	2 450	Entrées inter-provinciales	5
26 955	23 951	38 118	41 264	31 518	13 127	10 938	2 720	Sorties inter-provinciales	6
6 517	4 213	5 635	4 593	5 930	6 229	4 998	4 167	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
11 155	10 097	2 366	483	4 315	18 979	9 479	10 969	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations	9
764 498	757 989	763 715	799 464	890 767	977 115	1 072 369	634 652	Stocks à la fin de l'exercice	10
5 331	4 228	5 835	4 591	5 969	6 233	4 891	4 086	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
-	-	-	2 354	-	-	5 239	-	Exportations	12
-6	-1	-40	6	-1	-	9	5	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
<b>502</b>	<b>720</b>	<b>533</b>	<b>568</b>	<b>550</b>	<b>537</b>	<b>668</b>	<b>748</b>	<b>Ventes intérieures</b>	<b>15</b>

**Table 2**  
**Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002**

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>CANADA</b>								
Propane & Propane mixes	1 412 967	1 495 592	1 412 967	136 944	120 978	132 723	112 587	88 829
Butane & Butane Mixes	814 584	909 559	814 584	61 802	65 728	75 750	53 566	92 287
Petro-Chem Feedstocks	4 254 372	4 632 544	4 254 372	403 220	358 514	410 232	322 255	361 744
Naphtha Specialties	133 209	105 282	133 209	10 135	9 192	8 592	9 819	7 336
Aviation Gasoline	105 186	103 579	105 186	5 142	4 887	7 057	6 579	12 226
Motor Gasoline	38 811 519	39 599 445	38 811 519	3 099 834	2 887 541	3 231 055	3 149 030	3 336 189
Premium	3 389 993	3 659 035	3 389 993	290 596	275 032	275 913	269 301	306 765
Mid Grade	1 093 332	1 059 420	1 093 332	84 933	79 531	85 971	83 439	90 229
Regular No-Lead	34 328 061	34 891 272	34 328 061	2 724 098	2 532 978	2 869 574	2 796 146	2 944 280
Regular Leaded	133	-10 282	133	207	-	-403	144	-5 085
Retail Sales of Motor Gasoline	34 438 075	35 331 024	34 438 075	2 758 462	2 570 348	2 878 785	2 810 100	2 973 276
Av-Turbo Fuel Kero Type	5 422 339	5 699 482	5 422 339	500 380	386 803	413 597	437 220	456 571
Av-Turbo Fuel Naph Type	329 785	277 343	329 785	19 744	22 455	25 473	20 127	36 411
Stove Oil Kerosene	373 147	381 303	373 147	58 125	54 345	38 870	21 452 <sup>f</sup>	10 859
Diesel Fuel Oil	22 689 896	22 542 773	22 689 896	1 772 443	1 736 128	1 825 386	1 691 812 <sup>f</sup>	1 952 784
Low Sulfur	16 997 841	17 018 434	16 997 841	1 360 600	1 298 611	1 375 014	1 294 438 <sup>f</sup>	1 460 784
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	4 886 031	4 997 501	4 886 031	678 399	668 698	602 218	447 455	268 522
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	8 156 869	6 818 210	8 156 869	545 443	350 374	542 894	520 781	538 027
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	3 126 651	3 191 825	3 126 651	118 035	125 397	138 072	213 498	276 056
Coke	1 075 250	1 230 419	1 075 250	95 999	113 788	67 061	110 062	100 173
Lube Oils & Greases	1 027 831	1 199 206	1 027 831	92 800	84 724	99 224	105 728	107 455
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	1 183 632	1 085 206	1 183 632	96 634	108 301	99 134	52 729	88 649
<b>Total, All Products</b>	<b>93 803 268</b>	<b>94 269 269</b>	<b>93 803 268</b>	<b>7 695 079</b>	<b>7 097 853</b>	<b>7 717 338</b>	<b>7 274 700</b>	<b>7 734 118</b>
<b>NEWFOUNDLAND AND LABRADOR</b>								
Propane & Propane mixes	36 842	29 956	36 842	3 513	3 094	2 645	2 192	2 407
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	73	56	73	4	4	3	4	4
Aviation Gasoline	1 814	1 652	1 814	52	7	88	104	200
Motor Gasoline	583 679	596 274	583 679	45 984	43 319	47 715	47 213	47 982
Premium	42 660	46 662	42 660	3 782	3 308	3 668	3 291	3 560
Mid Grade	4 157	3 591	4 157	321	297	330	314	283
Regular No-Lead	536 862	546 021	536 862	41 881	39 714	43 717	43 608	44 139
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	531 108	541 524	531 108	41 775	39 354	43 348	42 994	43 694
Av-Turbo Fuel Kero Type	257 077	228 028	257 077	10 254	10 579	12 522	15 198	24 614
Av-Turbo Fuel Naph Type	10 026	3 809	10 026	284	322	369	721	1 420
Stove Oil Kerosene	10 033	11 066	10 033	1 520	1 306	1 097	944	377
Diesel Fuel Oil	632 433	644 715	632 433	53 097	50 758	52 914	49 352	49 808
Low Sulfur	281 861	281 345	281 861	21 448	20 446	20 165	19 628	24 162
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	239 134	278 369	239 134	36 186	36 691	31 991	30 948	15 220
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	758 121	705 593	758 121	106 698	45 865	105 810	56 513	23 194
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	13 499	17 045	13 499	-	-	-	-	1 533
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	15 942	17 782	15 942	1 352	1 034	1 984	1 203	1 539
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	7	10	7	-	1	-	2	-
<b>Total, All Products</b>	<b>2 558 680</b>	<b>2 534 355</b>	<b>2 558 680</b>	<b>258 944</b>	<b>192 980</b>	<b>257 138</b>	<b>204 394</b>	<b>168 298</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>CANADA</b>								
90 837	111 812	116 954	201 825	115 384	125 323	141 396	121 837	Propane & mél de propane
111 646	118 873	104 492	63 652	66 449	46 277	49 037	36 410	Butane & mél de butane
439 003	458 288	444 074	286 027	366 797	373 849	408 541	397 764	Charges pétrochimiques
7 403	10 385	8 582	7 591	8 993	9 428	7 826	7 417	Prod spéciaux base/naph
14 468	17 805	12 807	9 226	5 578	3 864	3 940	3 482	Essence d'aviation
3 369 504	3 656 312	3 687 774	3 266 309	3 412 117	3 229 543	3 274 237	3 235 170	Essence pour moteurs
323 589	355 738	354 834	312 623	308 579	288 181	297 884	297 345	Super
93 540	100 660	100 972	87 911	86 917	82 392	82 925	89 240	Intermédiaire
2 955 303	3 199 883	3 233 932	2 865 709	3 016 617	2 859 046	2 893 706	2 848 585	Ordinaire sans plomb
-2 928	31	-1 964	66	4	-76	-278	-	Ordinaire avec plomb
3 005 956	3 261 263	3 293 419	2 917 880	3 047 328	2 888 430	2 925 777	2 766 942	Ventes nettes au détail
435 729	559 081	636 957	467 656	493 848	500 735	410 905	356 380	Carburéacteur-type kéro
38 082	26 044	19 429	20 590	18 801	17 382	12 805	17 460	Carburéacteur-type naph
8 321	9 946	10 835	20 708	41 732	48 487	57 623	50 504	Mazout pour poêles
1 845 421	1 992 531	2 013 494	1 989 099	2 131 526	1 879 111	1 713 038	1 666 610	Carburant diesel
1 386 236	1 460 807	1 498 624	1 489 017	1 612 006	1 465 230	1 317 067	1 254 562	Faible teneur en soufre
183 483	152 100	159 154	235 416	411 111	502 142	688 803	556 733	Mazout léger (Nos 2 & 3)
634 249	477 149	510 749	571 108	631 690	718 130	777 616	669 695	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
362 320	412 186	416 597	426 398	376 690	194 587	131 989	111 463	Asphalte
101 753	106 660	112 778	83 731	108 111	142 045	88 258	70 869	Coke
93 044	98 439	103 276	104 769	112 375	103 561	93 811	71 842	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
75 225	81 339	78 146	78 100	104 084	108 402	114 463	120 939	Autres produits
<b>7 810 488</b>	<b>8 288 950</b>	<b>8 436 098</b>	<b>7 832 205</b>	<b>8 405 286</b>	<b>8 002 866</b>	<b>7 974 288</b>	<b>7 494 575</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR</b>								
1 993	1 920	1 926	1 890	2 357	2 320	3 699	4 071	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
4	4	9	7	3	3	7	6	Prod spéciaux base/naph
309	395	146	249	40	44	18	68	Essence d'aviation
51 432	57 969	57 857	48 189	51 447	47 423	49 744	48 279	Essence pour moteurs
3 844	4 894	4 817	3 924	4 062	3 551	3 961	3 688	Super
313	322	363	272	280	220	276	361	Intermédiaire
47 275	52 753	52 677	43 993	47 105	43 652	45 507	44 230	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
46 836	52 593	52 491	43 720	46 637	42 989	45 093	43 769	Ventes nettes au détail
33 464	26 662	33 672	18 398	17 806	15 038	9 821	10 789	Carburéacteur-type kéro
475	177	1	15	4	20	1	330	Carburéacteur-type naph
902	304	231	484	838	1 695	1 368	2 150	Mazout pour poêles
62 829	60 639	50 002	55 659	58 235	48 153	53 269	53 932	Carburant diesel
25 027	26 508	25 778	24 855	26 654	24 421	22 253	19 627	Faible teneur en soufre
13 051	8 855	7 401	14 362	21 204	26 346	36 114	30 760	Mazout léger (Nos 2 & 3)
61 351	12 116	6 107	54 026	98 325	53 515	82 073	108 818	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
1 812	3 448	3 123	2 152	3 445	1 532	-	228	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 623	2 238	1 596	1 080	1 467	1 041	1 625	1 146	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	1	1	-	5	-	-	Autres produits
<b>229 245</b>	<b>174 727</b>	<b>162 072</b>	<b>196 512</b>	<b>255 171</b>	<b>197 135</b>	<b>237 739</b>	<b>260 577</b>	<b>Total, tous les produits</b>

Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>PRINCE EDWARD ISLAND</b>								
Propane & Propane mixes	17 256	18 376	17 256	1 848	1 524	1 705	1 426	1 446
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	17	10	17	1	2	-	1	1
Aviation Gasoline	219	267	219	16	18	15	17	17
Motor Gasoline	211 525	223 741	211 525	16 459	15 210	16 313	16 997	18 373
Premium	35 787	36 946	35 787	3 094	2 698	2 810	2 741	3 003
Mid Grade	3 186	3 205	3 186	253	240	261	235	246
Regular No-Lead	172 552	183 590	172 552	13 112	12 272	13 242	14 021	15 124
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	189 484	203 670	189 484	14 754	13 634	14 623	15 192	16 422
Av-Turbo Fuel Kero Type	3 637	3 405	3 637	248	247	309	309	317
Av-Turbo Fuel Naph Type	-	-	-	-	-	-	-	-
Stove Oil Kerosene	6 356	4 998	6 356	917	841	477	314	132
Diesel Fuel Oil	103 258	96 363	103 258	7 041	6 505	6 201	7 235	10 353
Low Sulfur	84 966	85 998	84 966	6 046	5 865	5 529	6 449	9 094
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	154 711	161 480	154 711	22 554	21 959	17 919	15 600	9 285
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	8 728	4 474	8 728	1 248	-	459	-	100
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	13 421	15 982	13 421	-	-	-	-	1 345
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	1 820	1 744	1 820	104	111	215	163	182
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total, All Products</b>	<b>520 948</b>	<b>530 840</b>	<b>520 948</b>	<b>50 436</b>	<b>46 417</b>	<b>43 613</b>	<b>42 062</b>	<b>41 551</b>
<b>NOVA SCOTIA</b>								
Propane & Propane mixes	116 536	115 474	116 536	11 480	8 600	10 175	10 021	8 068
Butane & Butane Mixes	21 429	9 897	21 429	-	-	-	-	4 745
Petro-Chem Feedstocks	76 226	84 476	76 226	7 068	4 494	6 900	4 211	3 696
Naphtha Specialties	154	161	154	17	13	11	13	16
Aviation Gasoline	889	965	889	38	60	50	37	146
Motor Gasoline	1 196 025	1 214 861	1 196 025	92 113	86 077	93 128	95 550	103 434
Premium	148 296	153 045	148 296	12 216	11 054	11 432	11 052	12 862
Mid Grade	24 065	23 405	24 065	1 877	1 751	1 826	1 785	1 859
Regular No-Lead	1 023 664	1 038 411	1 023 664	78 020	73 272	79 870	82 713	88 713
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	1 122 907	1 141 316	1 122 907	86 638	80 961	87 593	89 905	97 323
Av-Turbo Fuel Kero Type	149 517	158 332	149 517	9 789	10 087	12 585	12 644	14 021
Av-Turbo Fuel Naph Type	24 189	18 256	24 189	2 189	1 665	2 053	834	1 508
Stove Oil Kerosene	27 525	25 618	27 525	4 119	3 959	2 509	2 042	1 028
Diesel Fuel Oil	721 288	743 402	721 288	60 879	53 070	49 724	53 939	64 714
Low Sulfur	493 090	515 821	493 090	37 377	36 516	33 112	37 860	46 377
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	878 309	865 529	878 309	120 247	121 234	98 028	80 168	51 494
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	640 615	469 911	640 615	41 352	34 571	38 313	34 582	27 271
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	71 453	76 573	71 453	-	-	-	-	4 711
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	16 819	18 340	16 819	1 984	1 083	1 549	1 443	2 327
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	41	-	41	-	-	-	-	-
<b>Total, All Products</b>	<b>3 941 015</b>	<b>3 801 795</b>	<b>3 941 015</b>	<b>351 275</b>	<b>324 913</b>	<b>315 025</b>	<b>295 484</b>	<b>287 179</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
								<b>ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD</b>
1 287	1 272	1 369	1 297	1 507	1 551	2 144	1 266	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
1	1	-	1	-	1	1	1	Prod spéciaux base/naph
18	43	44	18	17	18	26	-	Essence d'aviation
19 133	24 724	24 383	19 244	18 694	16 487	17 724	17 068	Essence pour moteurs
3 203	4 178	3 910	3 087	2 951	2 479	2 792	2 953	Super
290	360	349	262	253	222	234	266	Intermédiaire
15 640	20 186	20 124	15 895	15 490	13 786	14 698	13 849	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
17 101	23 367	23 045	18 188	16 729	14 754	15 861	15 276	Ventes nettes au détail
329	284	374	252	314	196	226	197	Carburacteur-type kéro
-	-	-	-	-	-	-	-	Carburacteur-type naph
78	42	65	288	451	584	809	864	Mazout pour poêles
8 545	8 886	9 003	8 644	9 138	7 806	7 006	7 114	Carburant diesel
7 553	8 096	8 045	7 632	8 283	7 047	6 359	5 790	Faible teneur en soufre
5 734	4 193	4 220	7 439	12 098	16 786	23 693	19 440	Mazout léger (Nos 2 & 3)
66	91	1 449	794	33	33	201	1 293	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
2 502	4 477	3 611	1 297	2 148	602	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
145	127	143	152	169	111	122	120	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
<b>37 838</b>	<b>44 140</b>	<b>44 661</b>	<b>39 426</b>	<b>44 569</b>	<b>44 175</b>	<b>51 952</b>	<b>47 363</b>	<b>Total, tous les produits</b>
								<b>NOUVELLE-ÉCOSSE</b>
9 027	8 714	8 897	8 784	10 058	9 743	11 907	8 902	Propane & mél de propane
1 239	3 134	779	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
8 696	8 611	8 391	8 265	8 175	8 409	7 560	5 981	Charges pétrochimiques
9	17	15	12	12	12	14	11	Prod spéciaux base/naph
114	143	135	76	72	57	37	59	Essence d'aviation
104 343	117 473	120 337	101 020	104 648	97 444	99 294	99 323	Essence pour moteurs
13 378	15 017	15 600	13 132	13 352	11 943	12 007	12 990	Super
1 983	2 225	2 391	1 944	2 005	1 844	1 915	2 071	Intermédiaire
88 982	100 231	102 346	85 944	89 291	83 657	85 372	84 262	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
98 179	110 228	112 915	94 789	98 189	91 430	93 166	92 943	Ventes nettes au détail
14 407	15 733	16 764	15 162	15 373	10 559	11 208	8 897	Carburacteur-type kéro
1 609	1 449	1 450	1 249	1 930	1 370	950	1 539	Carburacteur-type naph
579	197	358	1 264	2 507	2 935	4 121	3 733	Mazout pour poêles
65 022	70 903	65 963	66 180	65 911	63 589	63 508	55 944	Carburant diesel
45 143	47 700	48 036	44 811	48 407	46 217	44 265	35 286	Faible teneur en soufre
29 923	21 555	23 048	38 033	64 635	89 707	127 457	105 553	Mazout léger (Nos 2 & 3)
34 952	29 012	25 903	44 221	23 311	66 285	70 138	39 072	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
10 972	14 422	15 250	14 002	11 318	4 350	1 548	2 059	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 794	1 727	1 170	1 321	1 451	1 207	1 284	975	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
<b>282 686</b>	<b>293 090</b>	<b>288 460</b>	<b>299 589</b>	<b>309 401</b>	<b>355 667</b>	<b>399 026</b>	<b>332 048</b>	<b>Total, tous les produits</b>

Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>NEW BRUNSWICK</b>								
Propane & Propane mixes	54 268	57 990	54 268	5 819	4 794	5 352	4 481	4 538
Butane & Butane Mixes	-	1 559	-	-	-	-	-	96
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	78	68	78	5	5	2	10	8
Aviation Gasoline	1 952	1 668	1 952	143	108	156	154	177
Motor Gasoline	1 031 325	1 060 334	1 031 325	81 180	75 840	79 833	82 479	89 692
Premium	111 050	115 505	111 050	9 421	8 434	8 288	7 978	9 434
Mid Grade	10 115	9 418	10 115	769	694	780	703	707
Regular No-Lead	910 160	935 386	910 160	70 990	66 712	70 765	73 797	79 543
Regular Leaded	-	25	-	-	-	-	1	8
Retail Sales of Motor Gasoline	956 206	983 022	956 206	75 062	70 103	73 817	76 286	82 957
Av-Turbo Fuel Kero Type	74 296	56 817	74 296	3 093	2 833	3 631	3 721	3 521
Av-Turbo Fuel Naph Type	1 679	1 939	1 679	81	180	154	236	200
Stove Oil Kerosene	7 579	6 090	7 579	993	798	508	431	334
Diesel Fuel Oil	945 489	927 877	945 489	71 002	67 900	64 139	67 655	81 684
Low Sulfur	812 977	822 071	812 977	62 607	60 729	57 190	59 794	71 794
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	275 383	296 145	275 383	45 646	42 635	35 466	28 665	18 495
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	1 765 823	1 172 826	1 765 823	89 274	68 653	116 875	30 691	86 178
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	177 453	234 017	177 453	16 615	16 602	16 669	45 621	11 310
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	23 822	21 832	23 822	1 547	1 615	1 367	2 463	1 651
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	2 045	1 893	2 045	104	170	170	203	203
<b>Total, All Products</b>	<b>4 361 192</b>	<b>3 841 055</b>	<b>4 361 192</b>	<b>315 502</b>	<b>282 133</b>	<b>324 322</b>	<b>266 810</b>	<b>298 087</b>
<b>QUEBEC</b>								
Propane & Propane mixes	393 842	453 970	393 842	46 958	38 222	40 738	40 102	25 865
Butane & Butane Mixes	121 372	196 734	121 372	6 740	8 453	8 560	16 898	21 988
Petro-Chem Feedstocks	155 635	151 195	155 635	5 269	4 389	8 632	13 699	12 681
Naphtha Specialties	25 075	25 102	25 075	2 208	2 845	2 292	2 712	1 841
Aviation Gasoline	19 693	18 867	19 693	558	746	1 279	842	2 208
Motor Gasoline	8 070 465	8 332 318	8 070 465	657 044	614 185	691 126	661 503	673 462
Premium	760 366	870 834	760 366	67 067	63 505	63 591	61 892	72 252
Mid Grade	153 989	146 240	153 989	11 928	11 138	12 001	11 440	12 229
Regular No-Lead	7 156 277	7 317 941	7 156 277	577 934	539 542	616 014	588 171	589 076
Regular Leaded	-167	-2 697	-167	115	-	-480	-	-95
Retail Sales of Motor Gasoline	7 364 262	7 648 237	7 364 262	602 094	562 701	633 165	608 466	619 466
Av-Turbo Fuel Kero Type	865 220	1 514 435	865 220	145 749	107 602	40 195	105 303	141 844
Av-Turbo Fuel Naph Type	58 714	49 651	58 714	3 709	3 747	4 116	4 615	5 108
Stove Oil Kerosene	160 054	175 093	160 054	27 348	24 683	14 791	6 032	3 293
Diesel Fuel Oil	3 492 383	3 545 977	3 492 383	266 504	267 288	276 822	269 274	289 351
Low Sulfur	3 213 862	3 195 406	3 213 862	233 977	246 036	251 121	243 436	259 733
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	1 740 482	1 792 241	1 740 482	231 922	236 383	210 738	152 342	95 630
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	2 785 143	2 567 739	2 785 143	191 812	98 491	162 288	229 679	212 414
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	727 031	722 475	727 031	28 048	39 418	31 282	48 610	60 986
Coke	614 912	677 774	614 912	49 549	73 664	20 797	67 806	53 028
Lube Oils & Greases	158 508	171 942	158 508	13 518	11 593	12 584	15 074	15 176
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	50 011	40 558	50 011	3 592	3 774	3 875	3 621	3 434
<b>Total, All Products</b>	<b>19 438 540</b>	<b>20 436 071</b>	<b>19 438 540</b>	<b>1 680 528</b>	<b>1 535 483</b>	<b>1 530 115</b>	<b>1 638 112</b>	<b>1 618 309</b>



Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>NOUVEAU-BRUNSWICK</b>								
4 038	3 999	4 526	4 071	4 742	4 880	6 750	3 986	Propane & mél de propane
189	371	301	390	149	63	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
4	5	7	5	8	4	5	5	Prod spéciaux base/naph
149	203	185	91	117	114	71	65	Essence d'aviation
90 149	105 124	105 697	86 717	90 314	86 163	87 146	85 281	Essence pour moteurs
10 211	12 066	12 074	9 802	9 833	8 796	9 168	9 404	Super
802	938	953	813	803	724	732	816	Intermédiaire
79 136	92 112	92 662	76 102	79 678	76 643	77 246	75 061	Ordinaire sans plomb
-	8	8	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
83 374	97 660	98 192	80 560	83 938	80 080	80 993	79 261	Ventes nettes au détail
3 582	6 504	6 742	6 571	6 326	4 841	5 452	6 761	Carburacteur-type kéro
82	68	134	254	217	202	131	107	Carburacteur-type naph
169	151	119	351	607	738	891	950	Mazout pour poêles
83 459	85 475	86 860	83 744	86 075	78 693	71 191	67 942	Carburant diesel
72 684	75 944	75 996	73 335	77 395	70 903	63 700	59 070	Faible teneur en soufre
12 024	7 692	8 564	13 607	20 721	26 644	35 986	29 988	Mazout léger (Nos 2 & 3)
183 871	35 597	94 569	48 375	154 902	135 359	128 482	43 051	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
23 808	27 674	26 105	23 801	19 965	5 356	491	1 393	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 542	1 949	1 805	2 177	2 319	1 553	1 844	1 434	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
180	137	177	136	171	172	70	136	Autres produits
<b>403 246</b>	<b>274 949</b>	<b>335 791</b>	<b>270 290</b>	<b>386 633</b>	<b>344 782</b>	<b>338 510</b>	<b>241 099</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>QUÉBEC</b>								
29 720	33 353	35 410	34 657	43 492	38 052	47 401	38 063	Propane & mél de propane
28 764	31 985	27 602	13 933	9 292	11 566	10 953	1 261	Butane & mél de butane
26 743	21 790	20 890	10 184	5 839	11 925	9 154	4 085	Charges pétrochimiques
2 034	2 114	2 342	1 511	2 245	1 906	1 052	1 532	Prod spéciaux base/naph
2 398	2 919	2 765	2 435	1 246	737	734	494	Essence d'aviation
696 556	765 259	770 781	682 949	730 160	680 230	709 063	673 533	Essence pour moteurs
76 739	86 333	86 962	75 418	74 556	68 646	73 873	66 189	Super
12 490	13 088	13 154	11 731	12 024	12 046	12 971	12 613	Intermédiaire
607 362	665 683	672 642	595 800	643 580	599 640	622 497	594 731	Ordinaire sans plomb
-35	155	-1 977	-	-	-102	-278	-	Ordinaire avec plomb
640 646	699 242	704 288	624 033	673 208	627 172	653 756	577 346	Ventes nettes au détail
108 188	127 657	164 651	131 700	178 425	142 726	120 395	72 623	Carburacteur-type kéro
3 583	5 080	3 909	5 155	4 400	3 454	2 775	3 671	Carburacteur-type naph
2 150	2 540	3 903	9 605	22 680	27 209	30 859	23 746	Mazout pour poêles
291 785	300 542	322 480	313 830	340 944	326 567	280 590	253 191	Carburant diesel
258 371	270 115	291 040	281 249	308 585	296 511	255 232	241 315	Faible teneur en soufre
67 071	61 235	63 922	88 551	155 904	180 372	248 171	198 957	Mazout léger (Nos 2 & 3)
179 104	223 270	184 282	219 829	230 310	304 464	331 796	293 295	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
76 208	81 934	97 152	98 095	97 364	43 393	19 985	20 414	Asphalte
59 818	78 015	76 773	34 032	39 117	74 384	50 791	36 106	Coke
13 689	14 288	15 632	14 634	16 461	15 755	13 538	10 324	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
3 155	2 690	3 393	3 271	3 138	3 611	3 004	11 142	Autres produits
<b>1 590 966</b>	<b>1 754 671</b>	<b>1 795 887</b>	<b>1 664 371</b>	<b>1 881 017</b>	<b>1 866 351</b>	<b>1 880 261</b>	<b>1 642 437</b>	<b>Total, tous les produits</b>

Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>ONTARIO</b>								
Propane & Propane mixes	167 914	218 073	167 914	9 323	12 458	15 338	10 116	8 567
Butane & Butane Mixes	166 684	228 447	166 684	14 868	12 550	21 858	4 580	32 202
Petro-Chem Feedstocks	3 622 632	3 988 653	3 622 632	350 753	314 612	356 573	282 944	326 724
Naphtha Specialties	47 810	55 132	47 810	5 390	4 495	3 897	4 889	3 719
Aviation Gasoline	17 383	16 324	17 383	630	529	759	935	2 366
Motor Gasoline	14 716 471	15 132 251	14 716 471	1 188 589	1 117 029	1 210 743	1 217 023	1 290 570
Premium	1 455 114	1 567 393	1 455 114	124 324	115 521	119 276	118 569	133 797
Mid Grade	507 140	482 295	507 140	40 586	37 580	39 421	38 571	41 744
Regular No-Lead	12 754 117	13 090 433	12 754 117	1 023 649	963 928	1 052 046	1 059 883	1 119 945
Regular Leaded	100	-7 870	100	30	-	-	-	-4 916
Retail Sales of Motor Gasoline	13 399 584	13 863 526	13 399 584	1 090 536	1 024 815	1 110 793	1 117 361	1 184 885
Av-Turbo Fuel Kero Type	1 576 455	1 190 826	1 576 455	102 407	91 258	98 505	85 244	92 905
Av-Turbo Fuel Naph Type	55 221	39 712	55 221	4 734	3 882	4 169	3 372	3 366
Stove Oil Kerosene	64 191	62 664	64 191	9 675	9 249	7 293	3 416	1 909
Diesel Fuel Oil	6 294 921	6 398 732	6 294 921	479 358	471 005	490 133	524 429	558 453
Low Sulfur	4 604 635	4 646 202	4 604 635	363 552	354 981	368 340	384 227	405 290
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	1 206 054	1 263 853	1 206 054	175 925	165 491	153 603	112 793	60 790
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	1 089 767	777 255	1 089 767	42 143	38 767	50 690	86 249	62 655
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	1 077 778	1 206 664	1 077 778	59 179	51 042	60 019	88 559	126 398
Coke	204 972	218 735	204 972	17 421	16 984	16 843	15 487	16 842
Lube Oils & Greases	468 291	584 988	468 291	43 278	38 721	45 326	49 462	52 276
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	224 162	231 751	224 162	20 515	18 586	20 562	17 332	20 383
<b>Total, All Products</b>	<b>31 000 706</b>	<b>31 614 060</b>	<b>31 000 706</b>	<b>2 524 188</b>	<b>2 366 658</b>	<b>2 556 311</b>	<b>2 506 830</b>	<b>2 660 125</b>
<b>MANITOBA</b>								
Propane & Propane mixes	854	641	854	44	39	41	60	80
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	404	335	404	41	24	31	31	25
Aviation Gasoline	12 746	11 481	12 746	653	412	1 002	639	1 101
Motor Gasoline	1 413 095	1 431 433	1 413 095	114 640	101 287	122 310	111 526	123 779
Premium	43 933	46 261	43 933	3 950	3 244	3 623	3 165	3 954
Mid Grade	16 045	16 556	16 045	1 339	971	1 209	1 598	1 253
Regular No-Lead	1 353 017	1 368 104	1 353 017	109 351	97 072	117 414	106 620	118 497
Regular Leaded	100	512	100	-	-	64	143	75
Retail Sales of Motor Gasoline	1 182 430	1 197 864	1 182 430	95 268	84 125	101 585	93 779	104 082
Av-Turbo Fuel Kero Type	191 300	182 321	191 300	14 163	14 156	16 582	13 075	15 064
Av-Turbo Fuel Naph Type	15 120	12 660	15 120	905	978	1 515	658	1 267
Stove Oil Kerosene	6 819	5 054	6 819	751	711	626	396	92
Diesel Fuel Oil	830 484	809 388	830 484	52 975	53 940	58 561	60 592	80 701
Low Sulfur	679 495	682 827	679 495	46 775	49 086	51 617	50 634	64 065
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	23 694	22 386	23 694	3 341	3 066	4 368	1 440	898
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	91 636	82 247	91 636	7 454	8 537	6 773	7 327	7 561
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	85 528	95 492	85 528	55	-	4 473	2 853	1 873
Coke	2 300	1 835	2 300	152	150	170	236	127
Lube Oils & Greases	29 142	44 264	29 142	3 454	3 382	4 773	4 397	3 993
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	2	4	2	1	-	-	-	1
<b>Total, All Products</b>	<b>2 703 124</b>	<b>2 699 541</b>	<b>2 703 124</b>	<b>198 629</b>	<b>186 682</b>	<b>221 225</b>	<b>203 230</b>	<b>236 562</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>ONTARIO</b>								
10 385	10 544	11 290	89 352	11 083	15 344	14 273	11 615	Propane & mél de propane
39 972	28 980	28 602	21 315	7 436	8 135	7 949	7 603	Butane & mél de butane
369 305	392 945	379 249	231 918	312 912	317 977	352 741	349 157	Charges pétrochimiques
3 520	6 166	3 950	3 998	4 641	5 404	5 063	4 554	Prod spéciaux base/naph
2 048	2 995	2 487	1 568	998	644	365	506	Essence d'aviation
1 288 840	1 363 526	1 385 320	1 241 024	1 312 427	1 270 105	1 247 055	1 240 092	Essence pour moteurs
138 073	148 402	146 504	133 216	133 669	128 497	127 545	130 395	Super
42 181	43 266	43 006	39 299	40 177	38 739	37 725	42 530	Intermédiaire
1 111 563	1 171 858	1 195 810	1 068 509	1 138 581	1 102 876	1 081 785	1 067 167	Ordinaire sans plomb
-2 977	-	-	-	-	-7	-	-	Ordinaire avec plomb
1 183 294	1 245 581	1 265 490	1 133 675	1 201 907	1 163 149	1 142 040	1 058 257	Ventes nettes au détail
83 396	126 352	115 138	103 130	104 429	86 058	102 004	87 090	Carburacteur-type kéro
2 971	4 122	2 781	2 984	1 910	3 510	1 911	3 303	Carburacteur-type naph
1 727	1 819	2 223	2 855	5 794	6 933	9 771	7 448	Mazout pour poêles
536 092	551 363	560 128	562 339	618 895	563 808	482 729	451 038	Carburant diesel
391 610	394 627	398 006	394 939	440 798	400 682	349 150	327 691	Faible teneur en soufre
44 940	37 507	37 374	53 317	107 557	131 176	183 380	132 859	Mazout léger (Nos 2 & 3)
59 381	55 415	70 309	87 243	61 129	81 005	82 269	88 309	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
118 034	122 322	120 026	139 931	140 091	97 895	83 168	65 394	Asphalte
14 763	11 173	12 688	8 818	33 147	38 343	16 226	15 272	Coke
47 197	46 784	52 932	53 164	56 608	52 930	46 310	33 850	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
18 700	21 260	19 029	18 591	19 110	19 235	18 448	17 491	Autres produits
<b>2 641 271</b>	<b>2 783 273</b>	<b>2 803 526</b>	<b>2 621 547</b>	<b>2 798 167</b>	<b>2 698 502</b>	<b>2 653 662</b>	<b>2 515 581</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>MANITOBA</b>								
77	79	62	46	43	36	34	60	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
21	26	50	20	24	24	18	28	Prod spéciaux base/naph
1 799	2 420	1 351	857	472	395	380	363	Essence d'aviation
123 153	130 150	126 399	120 126	127 160	110 404	120 499	113 462	Essence pour moteurs
4 222	4 608	4 417	3 968	4 201	3 106	3 803	4 016	Super
1 329	1 632	1 391	1 876	1 530	1 075	1 353	1 235	Intermédiaire
117 537	123 758	120 586	114 281	121 425	106 220	115 343	108 211	Ordinaire sans plomb
65	152	5	1	4	3	-	-	Ordinaire avec plomb
103 555	107 882	104 772	99 573	107 692	93 501	102 050	96 097	Ventes nettes au détail
16 928	18 033	15 594	14 296	15 666	12 318	16 446	13 707	Carburacteur-type kéro
1 578	1 198	1 233	1 094	1 381	715	138	1 331	Carburacteur-type naph
198	6	49	590	546	456	633	606	Mazout pour poêles
59 212	69 197	79 474	88 884	89 665	60 771	55 416	51 698	Carburant diesel
52 375	58 706	63 066	69 355	73 999	53 420	49 729	44 295	Faible teneur en soufre
601	359	721	995	2 187	2 080	2 330	2 316	Mazout léger (Nos 2 & 3)
6 648	6 938	5 234	5 449	7 044	6 651	6 631	8 071	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
19 775	13 681	24 972	14 575	7 393	2 141	3 701	6 281	Asphalte
92	130	135	129	293	137	84	200	Coke
2 870	3 098	3 240	3 646	4 526	3 673	3 212	2 097	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	1	-	1	-	Autres produits
<b>232 952</b>	<b>245 315</b>	<b>258 514</b>	<b>250 707</b>	<b>256 401</b>	<b>199 801</b>	<b>209 523</b>	<b>200 220</b>	<b>Total, tous les produits</b>

Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>SASKATCHEWAN</b>								
Propane & Propane mixes	61 426	66 273	61 426	7 052	5 482	7 142	1 274	3 329
Butane & Butane Mixes	76 708	86 266	76 708	11 171	11 065	11 874	1 014	5 322
Petro-Chem Feedstocks	203	-	203	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	1 787	1 293	1 787	149	88	113	162	119
Aviation Gasoline	5 921	7 002	5 921	182	169	282	548	934
Motor Gasoline	1 668 914	1 684 560	1 668 914	128 196	108 754	142 396	126 595	148 201
Premium	38 692	43 610	38 692	6 089	2 916	3 014	2 812	3 282
Mid Grade	9 342	8 151	9 342	722	542	750	692	723
Regular No-Lead	1 620 880	1 633 193	1 620 880	121 323	105 296	138 632	123 091	144 368
Regular Leaded	-	-394	-	62	-	-	-	-172
Retail Sales of Motor Gasoline	1 216 147	1 231 040	1 216 147	96 180	81 569	106 801	90 003	105 363
Av-Turbo Fuel Kero Type	59 665	53 571	59 665	4 363	3 768	4 282	4 418	4 766
Av-Turbo Fuel Naph Type	11 507	14 117	11 507	1 072	1 016	996	928	1 356
Stove Oil Kerosene	10 792	12 961	10 792	1 831	1 052	1 590	659	531
Diesel Fuel Oil	1 365 131	1 418 384	1 365 131	84 273	78 984	94 810	116 446	189 065
Low Sulfur	1 176 804	1 262 882	1 176 804	78 950	75 620	89 561	99 617	158 305
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	14 893	12 889	14 893	2 556	1 653	1 935	679	208
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	87 686	131 735	87 686	10 448	12 026	13 706	12 952	11 631
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	127 021	134 387	127 021	37	24	38	244	11 157
Coke	17 885	44 402	17 885	9 711	1 490	998	2 329	4 308
Lube Oils & Greases	56 929	63 128	56 929	4 704	5 328	6 970	7 084	6 610
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	4 030	5 136	4 030	462	511	570	302	356
<b>Total, All Products</b>	<b>3 570 498</b>	<b>3 736 104</b>	<b>3 570 498</b>	<b>266 207</b>	<b>231 410</b>	<b>287 702</b>	<b>275 634</b>	<b>387 893</b>
<b>ALBERTA</b>								
Propane & Propane mixes	472 267	445 185	472 267	43 948	40 289	43 256	34 741	26 142
Butane & Butane Mixes	399 404	356 316	399 404	26 702	31 624	31 110	27 909	26 820
Petro-Chem Feedstocks	399 676	408 220	399 676	40 130	35 019	38 127	21 401	18 643
Naphtha Specialties	55 836	21 701	55 836	2 138	1 619	2 122	1 877	1 467
Aviation Gasoline	22 071	23 490	22 071	1 380	1 305	2 114	1 860	2 899
Motor Gasoline	5 289 670	5 302 896	5 289 670	408 479	385 128	450 591	423 310	449 014
Premium	250 560	279 880	250 560	20 452	20 103	22 334	20 667	23 421
Mid Grade	91 511	97 088	91 511	7 833	7 322	8 398	7 234	8 067
Regular No-Lead	4 947 599	4 925 863	4 947 599	380 194	357 703	419 859	395 409	417 526
Regular Leaded	-	65	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	4 300 176	4 362 897	4 300 176	333 701	314 625	368 104	344 286	365 192
Av-Turbo Fuel Kero Type	796 116	729 679	796 116	60 312	58 291	55 104	53 216	60 267
Av-Turbo Fuel Naph Type	117 115	103 655	117 115	3 436	7 781	8 378	5 911	18 952
Stove Oil Kerosene	14 356	11 009	14 356	1 736	1 247	1 467	872	448
Diesel Fuel Oil	4 804 180	4 448 643	4 804 180	420 617	357 107	397 565	315 716	370 449
Low Sulfur	3 383 342	3 261 504	3 383 342	317 062	270 066	300 366	234 015	252 500
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	30 017	20 247	30 017	4 359	3 032	2 871	916	637
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	30 993	30 267	30 993	5 713	1 586	1 906	1 330	1 585
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	581 783	473 723	581 783	11 077	13 437	17 541	14 303	34 446
Coke	99 281	110 967	99 281	10 067	7 460	8 678	10 809	7 476
Lube Oils & Greases	140 502	137 929	140 502	12 321	10 299	12 120	12 750	11 731
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	899 623	804 029	899 623	71 785	85 115	73 854	31 151	64 128
<b>Total, All Products</b>	<b>14 152 890</b>	<b>13 427 956</b>	<b>14 152 890</b>	<b>1 124 200</b>	<b>1 040 339</b>	<b>1 146 804</b>	<b>958 072</b>	<b>1 095 104</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>SASKATCHEWAN</b>								
5 736	4 158	4 447	4 897	6 342	8 704	7 710	5 879	Propane & mél de propane
2 936	4 829	7 747	6 133	7 506	8 492	8 177	5 457	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
112	96	105	41	103	122	83	99	Prod spéciaux base/naph
1 287	1 932	674	353	241	229	171	175	Essence d'aviation
138 833	168 437	169 783	139 672	145 423	128 895	139 375	138 607	Essence pour moteurs
3 679	4 512	4 223	3 291	3 411	2 882	3 499	3 619	Super
776	886	720	655	585	527	573	819	Intermédiaire
134 378	163 323	164 840	135 726	141 427	125 486	135 303	134 169	Ordinaire sans plomb
-	-284	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
98 703	120 601	121 564	99 987	109 067	96 671	104 531	102 843	Ventes nettes au détail
5 112	5 935	4 721	4 214	4 239	3 413	4 340	4 032	Carburacteur-type kéro
1 736	1 791	997	1 023	1 458	749	995	688	Carburacteur-type naph
781	196	1 354	822	1 441	799	1 905	1 959	Mazout pour poêles
108 932	119 029	144 110	144 959	142 607	103 764	91 405	77 092	Carburant diesel
98 233	103 657	123 641	123 864	130 023	97 117	84 294	71 344	Faible teneur en soufre
59	49	97	381	1 555	1 841	1 876	2 004	Mazout léger (Nos 2 & 3)
9 871	11 822	11 295	11 824	11 526	4 318	10 316	11 149	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
19 316	30 883	25 762	28 192	16 240	2 492	2	-	Asphalte
7 339	2 607	2 276	3 198	7 943	1 253	950	1 122	Coke
3 583	3 183	3 678	5 606	5 695	5 580	5 107	3 518	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
362	542	361	389	376	420	485	488	Autres produits
<b>305 995</b>	<b>355 489</b>	<b>377 407</b>	<b>351 704</b>	<b>352 695</b>	<b>271 071</b>	<b>272 897</b>	<b>252 269</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>ALBERTA</b>								
20 518	38 270	40 444	49 165	29 101	39 641	39 670	40 914	Propane & mél de propane
35 150	46 126	35 923	19 260	39 756	15 971	19 965	19 712	Butane & mél de butane
34 259	34 942	35 544	35 660	39 871	35 538	39 086	38 541	Charges pétrochimiques
1 589	1 860	1 970	1 904	1 815	1 851	1 489	1 074	Prod spéciaux base/naph
3 893	3 560	2 277	1 715	994	619	874	964	Essence d'aviation
451 530	485 682	483 991	438 219	458 060	427 238	441 654	450 375	Essence pour moteurs
25 383	27 547	26 706	24 459	24 132	21 359	23 317	24 638	Super
8 317	9 167	8 936	8 018	8 540	7 560	7 696	8 750	Intermédiaire
417 830	448 968	448 349	405 677	425 388	398 319	410 641	416 987	Ordinaire sans plomb
-	-	-	65	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
367 238	409 375	407 950	369 369	373 868	348 711	360 478	367 600	Ventes nettes au détail
69 713	68 383	67 106	62 555	60 433	50 961	63 338	58 806	Carburacteur-type kéro
22 798	8 489	6 725	5 809	6 158	5 172	4 046	5 756	Carburacteur-type naph
463	487	623	354	739	1 193	1 380	1 431	Mazout pour poêles
346 652	374 078	386 129	376 891	386 778	368 280	348 381	395 786	Carburant diesel
253 160	267 859	265 387	269 983	284 173	283 143	263 790	274 827	Faible teneur en soufre
623	407	547	747	1 632	2 156	2 320	2 596	Mazout léger (Nos 2 & 3)
2 711	4 194	1 961	1 939	1 815	2 908	2 619	2 310	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
65 146	79 344	66 532	74 629	55 591	26 119	15 558	7 830	Asphalte
9 928	8 577	9 312	9 310	10 620	8 526	10 204	7 969	Coke
9 941	12 586	12 173	10 780	11 562	11 199	10 467	10 123	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
52 688	56 532	55 013	55 533	81 115	84 842	92 273	91 422	Autres produits
<b>1 127 602</b>	<b>1 223 517</b>	<b>1 206 270</b>	<b>1 144 470</b>	<b>1 186 040</b>	<b>1 082 214</b>	<b>1 093 324</b>	<b>1 135 609</b>	<b>Total, tous les produits</b>

Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>BRITISH COLUMBIA</b>								
Propane & Propane mixes	91 762	89 654	91 762	6 959	6 476	6 331	8 174	8 387
Butane & Butane Mixes	28 987	30 340	28 987	2 321	2 036	2 348	3 165	1 114
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	1 579	1 304	1 579	173	87	112	117	130
Aviation Gasoline	14 950	15 789	14 950	1 172	1 330	990	1 005	1 747
Motor Gasoline	4 534 955	4 536 952	4 534 955	361 132	334 545	369 629	361 139	385 252
Premium	498 185	493 855	498 185	39 760	43 901	37 399	36 737	40 723
Mid Grade	266 227	262 237	266 227	18 722	17 978	19 738	20 102	22 732
Regular No-Lead	3 770 443	3 780 783	3 770 443	302 650	272 666	312 479	304 300	321 782
Regular Leaded	100	77	100	-	-	13	-	15
Retail Sales of Motor Gasoline	4 118 248	4 107 058	4 118 248	318 451	294 418	334 120	327 747	349 635
Av-Turbo Fuel Kero Type	1 362 872	1 522 696	1 362 872	147 008	85 227	166 635	141 071	96 315
Av-Turbo Fuel Naph Type	23 647	22 804	23 647	2 525	1 803	2 645	1 869	2 220
Stove Oil Kerosene	23 142	21 829	23 142	3 155	2 706	2 628	1 512	1 123
Diesel Fuel Oil	3 151 352	3 210 473	3 151 352	266 633	261 241	256 501	220 344	253 528
Low Sulfur	2 130 265	2 186 868	2 130 265	186 066	170 687	183 303	154 409	167 201
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	251 407	211 852	251 407	27 689	23 345	27 045	18 409	12 598
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	898 357	876 163	898 357	49 301	41 878	46 074	61 458	105 438
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	247 134	215 451	247 134	3 024	4 874	8 050	13 308	22 297
Coke	135 900	176 706	135 900	9 099	14 040	19 575	13 395	18 392
Lube Oils & Greases	111 959	132 763	111 959	10 357	10 537	10 608	11 505	11 829
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	3 711	1 825	3 711	175	144	103	118	144
<b>Total, All Products</b>	<b>10 881 714</b>	<b>11 066 601</b>	<b>10 881 714</b>	<b>890 723</b>	<b>790 269</b>	<b>919 274</b>	<b>856 589</b>	<b>920 514</b>
<b>YUKON</b>								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	28	27	28	2	5	2	-	1
Aviation Gasoline	1 488	1 047	1 488	23	20	42	44	116
Motor Gasoline	45 097	44 052	45 097	3 136	3 266	3 746	2 934	4 404
Premium	2 708	3 062	2 708	219	200	297	208	295
Mid Grade	242	326	242	18	16	16	10	37
Regular No-Lead	42 147	40 664	42 147	2 899	3 050	3 433	2 716	4 072
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	32 889	31 240	32 889	2 103	2 130	2 512	2 146	2 837
Av-Turbo Fuel Kero Type	4 442	4 859	4 442	277	257	340	241	396
Av-Turbo Fuel Naph Type	2 032	1 589	2 032	65	224	89	123	208
Stove Oil Kerosene	9 238	10 260	9 238	1 546	1 288	1 308	942	352
Diesel Fuel Oil	49 023	52 990	49 023	4 253	4 106	4 971	4 486	4 022
Low Sulfur	26 966	29 607	26 966	2 120	1 902	2 568	2 379	1 717
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	16 860	18 538	16 860	2 427	2 056	2 371	1 728	1 037
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	-	-	-	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	4 550	-	4 550	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	422	691	422	39	62	49	62	50
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total, All Products</b>	<b>133 180</b>	<b>134 053</b>	<b>133 180</b>	<b>11 768</b>	<b>11 284</b>	<b>12 918</b>	<b>10 560</b>	<b>10 586</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – suite

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>COLOMBIE-BRITANNIQUE</b>								
8 056	9 503	8 583	7 666	6 659	5 052	7 808	7 081	Propane & mél de propane
3 396	3 448	3 538	2 621	2 310	2 050	1 993	2 377	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
96	82	103	85	135	94	90	101	Prod spéciaux base/naph
1 616	2 031	1 990	1 338	987	664	919	512	Essence d'aviation
398 822	424 541	434 900	382 364	365 959	360 425	358 244	360 221	Essence pour moteurs
44 398	47 680	49 161	41 843	38 100	36 569	37 584	38 987	Super
24 636	28 287	29 212	22 620	20 328	18 984	18 898	19 138	Intermédiaire
329 769	348 574	356 527	317 901	307 531	304 842	301 762	302 096	Ordinaire sans plomb
19	-	-	-	-	30	-	-	Ordinaire avec plomb
361 951	388 370	397 846	349 787	332 254	327 230	325 249	327 076	Ventes nettes au détail
97 550	146 783	205 995	106 884	83 134	171 472	74 622	90 955	Carburéacteur-type kéro
2 113	2 355	974	2 248	609	1 883	1 560	251	Carburéacteur-type naph
581	571	712	1 735	2 648	2 218	2 240	2 719	Mazout pour poêles
275 513	307 690	291 122	276 391	294 292	251 239	255 979	246 840	Carburant diesel
177 176	199 644	192 962	191 902	206 777	180 571	176 170	171 702	Faible teneur en soufre
8 057	8 882	11 311	14 628	18 911	19 945	21 032	24 124	Mazout léger (Nos 2 & 3)
96 294	98 694	109 640	97 408	43 295	63 592	63 091	74 327	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
24 747	34 001	34 064	29 708	23 135	10 707	7 536	7 864	Asphalte
9 813	6 158	11 594	28 244	16 991	19 402	10 003	10 200	Coke
10 443	12 249	10 654	12 065	11 917	10 414	10 185	8 152	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
140	178	172	179	173	117	182	260	Autres produits
<b>937 237</b>	<b>1 057 166</b>	<b>1 125 352</b>	<b>963 564</b>	<b>871 155</b>	<b>919 274</b>	<b>815 484</b>	<b>835 984</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>YUKON</b>								
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
4	1	1	2	4	4	1	3	Prod spéciaux base/naph
242	255	138	107	33	21	6	13	Essence d'aviation
4 620	5 529	4 670	4 003	3 130	2 409	2 205	5 948	Essence pour moteurs
331	306	312	328	168	198	200	231	Super
34	38	40	26	30	28	33	85	Intermédiaire
4 255	5 185	4 318	3 649	2 932	2 183	1 972	5 632	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
3 612	4 030	3 404	2 926	2 239	1 723	1 578	4 256	Ventes nettes au détail
587	649	517	342	466	359	428	288	Carburéacteur-type kéro
299	136	189	65	85	29	77	65	Carburéacteur-type naph
133	109	291	1 003	1 043	1 053	1 192	1 547	Mazout pour poêles
5 190	6 014	5 618	5 131	3 848	2 657	2 694	3 761	Carburant diesel
2 945	3 611	3 161	2 948	3 199	1 699	1 358	1 619	Faible teneur en soufre
532	490	886	1 570	1 674	1 593	2 174	2 615	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
72	85	77	65	60	32	38	15	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
<b>11 679</b>	<b>13 268</b>	<b>12 387</b>	<b>12 288</b>	<b>10 343</b>	<b>8 157</b>	<b>8 815</b>	<b>14 255</b>	<b>Total, tous les produits</b>



Table 2

## Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, December 2002 – Concluded

Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>NORTHWEST TERRITORIES (excludes Nunavut)</b>								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	79	59	79	7	5	7	3	5
Aviation Gasoline	5 462	4 879	5 462	295	183	280	394	315
Motor Gasoline	33 931	33 306	33 931	2 882	2 901	3 525	2 761	2 026
Premium	2 642	1 982	2 642	222	148	181	189	182
Mid Grade	7 313	6 908	7 313	565	1 002	1 241	755	349
Regular No-Lead	23 976	24 416	23 976	2 095	1 751	2 103	1 817	1 495
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	24 634	19 630	24 634	1 900	1 913	2 324	1 935	1 420
Av-Turbo Fuel Kero Type	38 273	38 502	38 273	2 717	2 498	2 907	2 780	2 541
Av-Turbo Fuel Naph Type	10 492	9 109	10 492	744	857	989	860	806
Stove Oil Kerosene	26 855	29 378	26 855	4 183	4 372	4 576	3 892	1 240
Diesel Fuel Oil	199 545	195 107	199 545	5 806	64 221	73 045	2 344 <sup>r</sup>	656
Low Sulfur	77 778	47 895	77 778	4 615	6 674	12 142	1 990 <sup>r</sup>	546
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	55 087	36 774	55 087	5 547	4 944	4 894	3 767	2 230
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	-	-	-	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	-	-	-	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	3 675	3 802	3 675	142	958	1 679	122	91
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total, All Products</b>	<b>373 399</b>	<b>350 916</b>	<b>373 399</b>	<b>22 323</b>	<b>80 939</b>	<b>91 902</b>	<b>16 923<sup>r</sup></b>	<b>9 910</b>
<b>NUNAVUT</b>								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	289	34	289	-	-	-	-	-
Aviation Gasoline	598	148	598	-	-	-	-	-
Motor Gasoline	16 367	6 467	16 367	-	-	-	-	-
Premium	-	-	-	-	-	-	-	-
Mid Grade	-	-	-	-	-	-	-	-
Regular No-Lead	16 367	6 467	16 367	-	-	-	-	-
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	-	-	-	-	-	-	-	-
Av-Turbo Fuel Kero Type	43 469	16 011	43 469	-	-	-	-	-
Av-Turbo Fuel Naph Type	43	42	43	-	-	-	-	-
Stove Oil Kerosene	6 207	5 283	6 207	351	2 133	-	0 <sup>r</sup>	-
Diesel Fuel Oil	100 409	50 722	100 409	5	3	-	-	-
Low Sulfur	31 800	8	31 800	5	3	-	-	-
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	-	17 198	-	-	6 209	10 989	-	-
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	-	-	-	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	-	16	-	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	-	1	-	-	1	-	-	-
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total, All Products</b>	<b>167 382</b>	<b>95 922</b>	<b>167 382</b>	<b>356</b>	<b>8 346</b>	<b>10 989</b>	<b>0<sup>r</sup></b>	<b>-</b>

Tableau 2

## Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, décembre 2002 – fin

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	Ventes en mètres cubes
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
<b>TERRITOIRES DU NORD-OUEST (excluent Nunavut)</b>								
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
9	6	3	5	3	3	3	3	Prod spéciaux base/naph
595	873	503	419	361	322	339	263	Essence d'aviation
2 093	4 110	2 574	2 241	3 639	2 320	2 234	2 981	Essence pour moteurs
128	195	148	155	144	155	135	235	Super
389	451	457	395	362	423	519	556	Intermédiaire
1 576	3 464	1 969	1 691	3 133	1 742	1 580	2 190	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
1 467	2 334	1 462	1 273	1 600	1 020	982	2 218	Ventes nettes au détail
2 473	6 638	3 081	2 850	4 598	2 794	2 625	2 235	Carburacteur-type kéro
838	1 137	1 036	694	649	278	221	419	Carburacteur-type naph
560	725	907	1 357	2 438	2 674	2 454	3 351	Mazout pour poêles
2 190	17 950	3 506	4 380	16 355	3 784	870	2 272	Carburant diesel
1 959	4 340	3 506	4 144	3 713	3 499	767	1 996	Faible teneur en soufre
868	876	1 063	1 786	3 033	3 496	4 270	5 521	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
145	125	176	79	140	66	79	88	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
<b>9 771</b>	<b>32 440</b>	<b>12 849</b>	<b>13 811</b>	<b>31 216</b>	<b>15 737</b>	<b>13 095</b>	<b>17 133</b>	<b>Total, tous les produits</b>
<b>NUNAVUT</b>								
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
-	7	27	-	-	-	-	-	Prod spéciaux base/naph
-	36	112	-	-	-	-	-	Essence d'aviation
-	3 788	1 082	541	1 056	-	-	-	Essence pour moteurs
-	-	-	-	-	-	-	-	Super
-	-	-	-	-	-	-	-	Intermédiaire
-	3 788	1 082	541	1 056	-	-	-	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
-	9 468	2 602	1 302	2 639	-	-	-	Carburacteur-type kéro
-	42	-	-	-	-	-	-	Carburacteur-type naph
-	2 799	-	-	-	-	-	-	Mazout pour poêles
-	20 765	9 099	2 067	18 783	-	-	-	Carburant diesel
-	-	-	-	-	-	-	-	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	16	-	-	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
-	-	-	-	-	-	-	-	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
-	<b>36 905</b>	<b>12 922</b>	<b>3 926</b>	<b>22 478</b>	-	-	-	<b>Total, tous les produits</b>

**Table 3****Own Consumption of Internally Produced Petroleum Products, Oil Sands and Upgraders, Canada**

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Jan. 2001	Feb. 2002	March 2002	April 2002	May 2002
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Jan. 2001	Fév. 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mai 2002
<b>Diesel</b>								
Production	205 503	245 661	205 503	23 768	20 360	24 284	20 709	19 410
Own Consumption	205 503	245 661	205 503	23 768	20 360	24 284	20 709	19 410
<b>Petroleum Coke</b>								
Production	1 080 252	1 070 744	1 080 252	99 282	77 073	81 067	82 245	77 016
Own Consumption	1 080 252	1 070 744	1 080 252	99 282	77 073	81 067	82 245	77 016
<b>Still Gas</b>								
Production	2 591 002	2 960 057	2 591 002	262 042	243 350	263 212	254 486	211 564
Own Consumption	2 591 002	2 960 057	2 591 002	262 042	243 350	263 212	254 486	211 564
<b>Other Products</b>								
Production	-	-	-	-	-	-	-	-
Own consumption	-	-	-	-	-	-	-	-

**Note:** Sales of Petroleum Products by Non-Conventional Refineries are Included in Tables 1 and 2.

Tableau 3

**Auto consommation des produits pétroliers conçus à l'interne, sables bitumineux et aménagements pour traitement, au Canada**

June 2002	July 2002	Aug. 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Dec. 2002	Dec. 2001	
Juin 2002	Juillet 2002	Août 2002	Sept. 2002	Oct. 2002	Nov. 2002	Déc. 2002	Déc. 2001	
18 254	11 613	18 173	23 541	19 599	21 345	24 605	18 822	<b>Diesel</b>
18 254	11 613	18 173	23 541	19 599	21 345	24 605	18 822	Production
								Auto consommation
77 312	97 243	90 172	98 549	99 894	94 067	96 824	95 735	<b>Coke de pétrole</b>
77 312	97 243	90 172	98 549	99 894	94 067	96 824	95 735	Production
								Auto consommation
210 202	246 744	232 055	251 391	269 123	266 119	249 769	263 567	<b>Gaz de distillation</b>
210 202	246 744	232 055	251 391	269 123	266 119	249 769	263 567	Production
								Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	<b>Autres produits</b>
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
								Auto consommation

**Nota :** Les ventes de produits pétroliers des raffineries non-conventionnelles sont incluses dans les tableaux 1 et 2.

## Explanatory Notes

### Data Quality and Methodology

This publication results from the compilation of data reported monthly in the "Refined Petroleum Products" Survey, covering all refining companies in Canada and major wholesalers/distributors. We would like to thank these respondents for their co-operation in the survey.

In order to ensure the accuracy and consistency of these data, the results of this survey are reconciled with other Energy section surveys such as the monthly Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas (Catalogue no. 26-006-XPB) and the monthly Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB) surveys in terms of inter-provincial movements, imports, exports and deliveries to refineries by type of crude and means of delivery.

For survey data, non-sampling errors can be attributed to one or more of the following sources :

**Data response error.** This error may be due to questionnaire design and the characteristics of the questions, inability or unwillingness of the respondent to provide correct information or misinterpretation of the questions because of definitional difficulties.

**Non-response error.** Some respondents are unable to respond, while others may be too late in responding. Data for the non-responding units can be imputed using the data from responding units. The extent of error due to imputation is usually unknown and is very much dependent on any characteristics differences between the respondent group and the non-respondent group in the survey.

**Processing error.** These are the errors that may occur at various stages of processing the data such as coding, data entry, verification, editing, weighting, tabulation, etc.

These reported data allow for a measurement of refining activity in Canada. The supply of crude oil is indicated by source and the volume of other materials charged is also shown. Production of 17 refined products or groups of products is detailed and is measured at a "net yield" level, that is, after exchanges between various processes in refinery operations. As a result, inter-products transfers are primarily those transfers needed for marketing purposes. Propane and butanes, shown at the gross level, are the exceptions to the net yield measurement and therefore interproduct transfers for these products are not restricted to marketing transfers, but include movement to gasoline blending, to petrochemicals, etc. Similarly, interproduct transfers for "other products", a classification covering unfinished products whose final product form can vary, is not restricted to marketing transfers.

## Renseignements généraux

### Qualité des données et méthodologie

Cette publication est le fruit de la compilation des données obtenues mensuellement de l'enquête des produits pétroliers raffinés (PPR). Celle-ci est effectuée auprès de toutes les raffineries de pétrole au Canada et auprès des principaux grossistes et détaillants de PPR. Nous tenons à remercier toutes les sociétés déclarantes de l'effort qu'elles fournissent chaque mois.

Afin d'assurer l'exactitude et la cohérence des résultats de cette enquête, nous les avons rapprochés à ceux d'enquêtes connexes de la Section de l'énergie, notamment l'enquête mensuelle sur l'approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (n° 26-006-XPB au catalogue) et l'enquête mensuelle sur le transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-line (n° 55-001-XIB au catalogue), en ce qui a trait aux déplacements inter-provinciaux, aux importations, aux exportations et aux livraisons faites aux raffineries selon le type de pétrole brut et le mode de livraison.

Dans le cas des données d'enquête, les erreurs non dues à l'échantillonnage peuvent être attribuées à l'une ou plusieurs des sources suivantes :

**La réponse.** Ici, l'erreur peut être attribuable à la conception du questionnaire et aux caractéristiques des questions, à l'incapacité ou au refus de l'enquêté de fournir des renseignements exacts ou à l'interprétation fautive des questions due à des problèmes d'ordre sémantique.

**La non-réponse.** Certains enquêtés sont incapables et d'autres encore répondent trop tard. Les données relatives aux non-répondants peuvent être imputées à partir des chiffres fournis par les répondants. On ne connaît généralement pas l'importance de l'erreur d'imputation; celle-ci varie beaucoup selon les caractéristiques qui distinguent les répondants des non-répondants.

**Le traitement.** L'erreur peut se produire lors des diverses étapes du traitement des données, telles que le codage, l'entrée, la vérification, la pondération, la totalisation, etc.

Les données contenues dans la publication permettent de mesurer l'activité des raffineries de pétrole. L'approvisionnement en pétrole brut est montré par source et les volumes des autres matières utilisées comme charges d'alimentation sont aussi indiqués. La production de PPR est détaillée entre 17 produits ou groupes de produits. La production de chaque produit est mesurée d'après le rendement « net » (c'est-à-dire après les échanges entre les diverses unités de raffinage). Les statistiques sur les échanges inter-produits devraient donc principalement refléter les échanges dus à des raisons de marketing. Sauf pour le propane et les butanes rapportés au rendement brut qui sont les exceptions de la méthode du rendement net. Ces produits ne sont pas restreints seulement pour les transferts de marketing mais sont utilisés pour mélange à l'essence pour moteurs, à la pétrochimie, etc. Le même scénario pour les échanges inter-produits des « produits non-finis » car ceux-ci incluent les produits non-finis dont l'utilisation finale peut varier, et non seulement restreint pour le marketing.

Data on the exports and imports of refined products are those reported by respondents to the survey, adjusted for exports and imports made by non-responding companies. When such adjustments are made, corresponding changes are made to “domestic sales”. As a consequence, figures shown for “domestic sales” should accurately reflect total Canadian demand for refined products.

A quarterly questionnaire, requesting a detailed breakout by consumer categories of the domestic sales figures shown in this publication, is completed by the same companies that report to the monthly “Refined Petroleum Products” survey. The results of this quarterly survey, together with data for all other energy forms, are published in Catalogue no. 57-003-XPB “Quarterly Report on Energy Supply – Demand in Canada”.

The questionnaire used in the monthly refined petroleum products survey is subject to regular revision to reflect changing technologies, etc. Similarly, the list of respondents is constantly updated to ensure a total coverage of refining operations and a sufficiently wide coverage of the wholesalers/distributors of refined products.

The Canadian Socio-economic Information Management System (CANSIM), which is Statistics Canada’s computerized data bank, contains most of the data presented in this publication from 1973; less detailed information is available for the years 1956 to 1972. Please refer to matrixes 626 to 647. Certain summary information is also found on matrix 10.

## Data Confidentiality

Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information relating to any identifiable business without the previous consent in writing of that business. The disclosure of data likely to reveal specific information on the activity of a particular company is therefore systematically and rigorously controlled and regulated to prevent the publication or disclosure of any information deemed confidential. The rules regarding the confidentiality of parts of the results of merchandising surveys are therefore applied in such a way that no data are shown for cells (or statistical units) composed of fewer than three companies or of three or more if these are dominated by one or two companies. Then, in the publication itself, the information is withheld on this designated cell by entering an “X” in the appropriate cell.

Another way of preserving data confidentiality without having to enter an “X” is to combine (consolidate) the information from selected regions (or selected cells) for the same item. The data in question can then simply be aggregated and published in a less detailed, but still confidential form.

Les statistiques sur les exportations et les importations de PPR correspondent aux chiffres déclarés par les répondants auxquels ont été ajoutés les exportations et les importations effectuées par des sociétés non-déclarantes à l’enquête sur les PPR. Quand de tels ajustements sont faits, des modifications sont aussi effectuées aux chiffres de ventes intérieures. En conséquence, tout l’approvisionnement en PPR par des compagnies non-déclarantes ainsi que toutes exportations effectuées par de telles compagnies sont considérés dans le calcul des ventes intérieures; ainsi, ces ventes devraient être représentatives de la demande canadienne totale de PPR.

Les chiffres publiés dans cette publication constituent une bonne partie des statistiques sur la situation pétrolière canadienne. Un questionnaire trimestriel identifiant les utilisateurs finals des PPR est complété par les mêmes sociétés déclarantes. Les résultats de cette enquête sont publiés, de pair avec un résumé des statistiques comprises dans cette publication et d’autres statistiques sur le pétrole et d’autres produits énergétiques, dans la publication « Bulletin trimestriel – disponibilité et écoulement d’énergie au Canada » (n° 57-003-XPB au catalogue).

Au cours de son histoire, l’enquête PPR a été modifiée à plusieurs reprises afin de mieux refléter la réalité des industries du raffinage et de la distribution des PPR. La liste des compagnies soumises à la déclaration peut aussi être révisée; ceci afin de garder un taux de couverture complet sur les activités des raffineries et un taux suffisant sur les activités de distribution des PPR.

Le Système canadien d’information socio-économique (CANSIM), qui est la banque de données informatisées de Statistique Canada, contient presque toutes les statistiques de cette publication à partir de 1973, et sur une base plus réduite pour les données de 1956 à 1972. Prière de consulter les matrices 626 à 647. Certaines informations se trouvent aussi sur la matrice 10.

## Confidentialité des données

La loi interdit à Statistique Canada de diffuser au grand public des données qui pourraient servir à identifier une entreprise ou certaines de ses caractéristiques, sans avoir obtenu au préalable l’autorisation écrite de cette dernière. Ainsi, le dévoilement de données susceptibles de révéler des renseignements précis sur l’activité d’une entreprise particulière est systématiquement contrôlé suivant des dispositions strictes, de telle sorte qu’aucun renseignement jugé secret ne soit publié ou divulgué. L’application des règles sur le caractère secret d’une partie des résultats des enquêtes sur le commerce s’établit donc de manière à ce qu’aucune donnée ne soit révélée pour des cellules (ou unités statistiques) composées de moins de trois compagnies, ou encore de trois ou plus lorsque celles-ci sont dominées par une ou deux compagnies. Par la suite, l’information concernant ces cellules est dissimulée en inscrivant un « X » aux différents postes visés dans la publication.

Une autre façon de préserver le caractère confidentiel de l’information sans pour autant avoir à mettre des « X », consiste à grouper (consolider) pour certaines régions (ou certaines cellules) l’information d’un même poste. Il suffit alors d’agréger les données visées et de les présenter sous une forme moins détaillée mais qui respecte la consigne de confidentialité.

## Definitions

In order to explain the figures appearing in Table 1, we are listing below a set of definitions extracted from the reporting instructions.

### Refinery Feedstocks

Line	
1,2	<b>Crude and equivalent received.</b> Receipts of crude oil and equivalent hydrocarbons (condensate and pentanes plus) for refinery consumption or storage, credited to the province in which the refinery is located.
4,5	<b>Inventory of crude.</b> Contents of refinery tankage; excluding pipeline fill.
7	<b>Crude oil and equivalents charged.</b> Heavy crude oil is defined as having a density of less than 28 API. Synthetic crude oil is defined as oil that is extracted from oil sands deposits.
8	<b>Other materials charged.</b> Materials from petroleum or other sources which are external to the refinery and which are charged to the refinery as inputs.
8A	<b>Crude tops.</b> Portion of crude oil input that remains after a first refinery (e.g. asphalt plant) has extracted the desired heavy products and which portion must be transferred to another refinery for further processing.
8B	<b>Crude bottoms.</b> Portion of crude oil input that remains after a first refinery has extracted the desired light products and which portion must be transferred to another refinery for further processing.
8C	<b>LPG's.</b> That portion of total liquefied petroleum gas receipts (primarily line 8 for the products propane and butanes) that is charged as a refinery input.
8D	<b>Natural Gas.</b> Used as a refinery feedstock (exclude any natural gas used for heating or as fuel). Such natural gas should be expressed in cubic metres of heavy fuel oil equivalent.
8E	<b>Lubes for reprocessing.</b> Lubricating oils and lubricating base stock, etc., to be reprocessed.
8F	<b>Other feedstocks.</b> Other materials used e.g. additives. Also includes partially refined products from sources external to the refinery.
10	<b>Refinery losses.</b> Volumetric gain between refinery input of raw materials and output of finished product, due to the fact that a greater volume of finished product (whose specific gravity is lighter than material input run to stills) is produced.

## Définitions

Afin de préciser le sens de données du tableau 1, nous vous proposons ci-dessous une liste de définitions qui s'inspire des instructions sur la préparation du questionnaire.

### Charges d'alimentation des raffineries

Ligne	
1,2	<b>Arrivages de pétrole brut et d'équivalents.</b> Arrivages de pétrole brut et d'hydrocarbures équivalents (condensats et pentanes plus) destinés au raffinage ou au stockage, selon la province où se trouve la raffinerie.
4,5	<b>Stocks de brut.</b> Contenu des réservoirs des raffineries; exclus le contenu des pipe-lines.
7	<b>Pétrole brut et équivalents introduits.</b> Le pétrole brut lourd est défini comme étant de densité inférieur à 28 API; le pétrole brut synthétique comme étant le pétrole extrait des dépôts de sables bitumineux.
8	<b>Autres matières utilisées.</b> Matières d'origine pétrolière ou d'autres sources, provenant de l'extérieur de la raffinerie et utilisées comme intrants au raffinage.
8A	<b>Produits de la décantation.</b> Résidu obtenu du pétrole brut introduit dans, par exemple, une raffinerie d'asphalte, après l'extraction des éléments lourds, et qui doit être transféré à une autre raffinerie pour y subir d'autres traitements.
8B	<b>Résidus de brut.</b> Résidu obtenu du pétrole brut introduit dans une raffinerie après l'extraction des éléments légers, et qui doit être transféré à une autre raffinerie pour y subir d'autres traitements.
8C	<b>GPL.</b> La partie du total des arrivages de gaz de pétrole liquéfiés (voir principalement la ligne 8 pour les produits propane et butane) qui est utilisée comme intrant au raffinage.
8D	<b>Gaz naturel.</b> Utilisé comme alimentation au processus de raffinage exclure tous les volumes de ce gaz utilisés pour chauffage ou comme carburant). Ce volume de gaz naturel doit être exprimé en mètres cubes comparativement à l'équivalent du mazout lourd.
8E	<b>Lubrifiants recyclables.</b> Huiles de lubrification, huiles de base, etc., pour le retraitement.
8F	<b>Autres charges d'alimentation.</b> Autres matières utilisées telles les additifs. Inclus aussi des produits pétroliers partiellement raffinés de source externe à la raffinerie.
10	<b>Pertes en raffinerie.</b> Gain volumétrique entre les matières premières introduites et le rendement en produits finis. Les raffineries fabriquent des produits finis d'un volume plus considérable mais d'un poids spécifique moins élevé que ceux des quantités introduites.



**Refined Products**

- 1 **Production.** Measured at a "net yield" level, i.e. after exchanges between refinery processes (see explanatory notes).
- 2 **Interproduct transfers.** Are movements of product into or out of another product. Positive volumes are movements into a product and negative volumes are movements out of a product.
- 2A **Portion Transferred to Petro-chemicals.** Portion of the inter-product transfers line which is transferred as feedstock to the product "petro-chemical feedstocks". This is a non-additive line.
- 4 **Transfers to refinery feedstocks.** Previously refined products, partially refined products and other materials used which are to be reprocessed through the refinery. Such materials are from sources external to the refinery. This line should equal line 12 of other materials charged as feedstock.
- 8 **Receipts from non-reporting companies.** Receipts from non-reporting companies (those not included in the list of reporting companies on page 98). All LPG receipts from gas processing plants are shown on this line; such LPG's may be used for refinery charge (see line 4 above) or for gasoline blending, petrochemical feedstocks, etc.
- 7 **Receipts from reporting companies.** Receipts from companies reporting to the survey.
- 11 **Deliveries to reporting companies.** Deliveries to companies reporting to the survey.
- Note: the two previous items cover quantities emanating from sales agreements, processing agreements, exchanges, loans, etc.*
- 14 **Own Consumption.** All amounts of product produced or purchased and used in company operations. Exclude petro-chemical feedstocks shipments to own petro-chemical complexes, and own production fuels used to generate electricity, to heat office buildings and to move goods (by air, road or ship).
- 15 **Domestic Sales.** Sales by reporting companies, exclusive of exports and sales to other reporting companies, and adjusted for exports and imports by non-reporting companies (see Explanatory Notes above). This line is the mathematical result of the preceding lines of Table 1 and is derived by adding lines 1, 2, 5, 7, 8, 9, 10 (of preceding month) and subtracting lines 4, 6, 10 (of current month) 11, 12, 13 and 14.
- 16 **For propane and Butanes Only:**  
**Total export (N.E.B. 145).** Total of the exports as reported on form 145 of the National Energy Board (includes exports from both petroleum refineries and natural gas processing plants).

**Produits raffinés :**

- 1 **Production.** Mesurée d'après le rendement « net », c'est-à-dire après les échanges entre les diverses unités de raffinage (voir les renseignements généraux).
- 2 **Transferts d'un produit à l'autre.** Le mouvement d'un produit transféré à un autre ou à une autre catégorie de produits. Les transferts en provenance d'un produit sont indiqués positivement et les transferts à un produit sont indiqués négativement.
- 2A **Partie transférée aux charges pétrochimiques.** Partie du poste « échanges inter-produits » qui est transférée comme charges d'alimentation au produit « charges pétrochimiques ». Cette ligne n'entre pas dans le calcul des ventes nettes.
- 4 **Transferts aux charges d'alimentation.** Produits précédemment raffinés, produits partiellement raffinés et autres matières utilisées qui vont être traités de nouveau pour obtenir des produits pétroliers raffinés. Ces matières doivent provenir de sources extérieures à la raffinerie. Cette ligne doit égaler la ligne 12 de la section des charges d'alimentation des raffineries.
- 8 **Arrivages de sociétés non-déclarantes.** Arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes (non-incluses dans la liste des sociétés déclarantes de la page 98). Tous les arrivages de GLP en provenance d'usines de traitement du gaz naturel sont montrés à cette ligne; de tels arrivages peuvent être utilisés comme intrants au raffinage (voir la ligne 4 ci-dessus) ou comme mélange pour l'essence, ou comme charges pétrochimiques, etc.
- 7 **Arrivages d'autres sociétés déclarantes.** Arrivages en provenance des sociétés déclarantes à l'enquête.
- 11 **Livraison à d'autres sociétés déclarantes.** Expéditions aux sociétés déclarantes à l'enquête.
- Nota : les deux postes précédents tiennent compte des accord de ventes, de traitements, d'échanges, de prêts, etc.*
- 14 **Auto consommation.** Toutes les quantités produites ou achetées dont la société s'est servie pour l'exploitation du raffinage. Exclure les charges pétrochimiques expédiées à ses propres complexes pétrochimiques, l'auto-consommation afin de générer de l'électricité, de chauffer les édifices à bureaux et de déplacer des biens (par air, routes ou eau).
- 15 **Ventes intérieures.** Ventes par les sociétés répondantes, excluant les exportations et les ventes aux autres sociétés signées à la déclaration; comprend aussi les ajustements pour tenir compte des exportations et des importations effectuées par les compagnies non-déclarantes (voir les renseignements généraux). Cette ligne est le résultat mathématique des lignes précédents du tableaux 1 et est calculée par l'addition des lignes 1, 2, 5, 7, 8, 9, 10 (du mois précédent) et la soustraction des lignes 4, 6, 10 (du mois courant) 11, 12, 13 et 14.
- 16 **Pour propane et butanes seulement :**  
**Total des exportations (O.N.E. 145).** Total des exportations selon le questionnaire 145 de l'Office national de l'énergie (inclus les exportations des raffineries de pétrole et celles des usines de traitement de gaz naturel).

## Refined Petroleum Products

**Propane, and propane mixes.** A normally gaseous paraffinic compound extracted from refinery gases. (H.S. code 2711.12)

**Butane, and butane mixes.** A normally gaseous paraffinic hydrocarbon extracted from refinery gasses. (H.S. code 2711.13)

**Petrochemical feedstocks.** Refinery gases or other petroleum derivatives if sold to a chemical company to be used as a raw material for further processing, such as chemicals, synthetic rubber and a variety of plastics. (H.S. code 2710.00.99.1 & .2)

**Naphtha specialties.** Includes materials such as industrial and commercial solvents, lighting naphtha, mineral spirits and paint thinners. (H.S. code 2710.00.4)

**Aviation gasoline.** All gasoline type fuels for piston type aircraft engines. (H.S. code 2710.00.11)

**Motor gasoline.** All gasoline type fuels for internal combustion engines other than aircraft. (H.S. code 2710.00.13, .14 & .15)

**Aviation turbo fuel (kerosene type).** All kerosene type fuels for turbo-jet or straight type jet aircraft engines. (H.S. code 2710.00.21)

**Aviation turbo fuel (naphtha type).** All naphtha type fuels for turbo-jet or straight jet type aircraft engines. (H.S. code 2710.00.22).

**Kerosene, stove oil.** Includes mineral lamp oil, no.1 fuel oil, and stove oil (including all vaporising burning oil). Is used in space heaters, cook stoves and is suitable for use as an illuminate when burned in wick lamps. (H.S. code 2710.00.30)

**Diesel fuel oil.** All grades of distillate fuel sold for diesel engine use including low sulphur content (with sulphur content lower than 0.05%). (H.S. code 2710.00.51)

**Light fuel Oil (nos. 2 and 3).** Includes all distillate type fuels for power burners, fuel oil no. 2 (heating oil no. 2), fuel oil no. 3 (heating oil no. 3), furnace fuel oil, gas oils and light industrial fuel. (H.S. code 2710.00.52)

**Heavy fuel oil (nos. 4, 5 and 6).** All grades of residual type fuels including low sulphur (with sulphur content lower than 1%) for both steam and diesel engines. Bunker B and Bunker C, fuel oils no. 4, 5 and 6, and residual fuel oil. (H.S. code 2710.00.6)

**Asphalt.** Produced by petroleum processing and includes asphalt flux, asphalt primers, asphaltic saturants, bitumals, cutback asphalts, liquid or solid asphalts, oxidized asphalt, paving compound and fluxes or primers. (H.S. code 2715.00)

## Produits pétroliers raffinés

**Propane et mélanges de propane.** Hydrocarbures normalement gazeux, tirés des gaz des raffineries. (Code S.H. 2711.12)

**Butane et mélanges de butane.** Hydrocarbures normalement gazeux, tirés des gaz des raffineries. (Code S.H. 2711.13)

**Charges d'alimentation de l'industrie pétrochimique.** Gaz de raffinerie et autres dérivés du pétrole vendus à une société de produits chimiques pour servir de matière première destinée à un traitement ultérieur, comme les produits chimiques, le caoutchouc synthétique et diverses matières plastiques. (Code S.H. 2710.00.99.1 & 2)

**Produits spéciaux à base de naphte.** Comprennent des matières comme les dissolvants industriels et commerciaux, le naphte d'éclairage, les essences minérales et les diluants pour peinture (Code S.H. 2710.00.4)

**Essence d'aviation.** Tous les types d'essences utilisés pour les avions à moteurs à piston. (Code S.H. 2710.00.11)

**Essence pour moteurs.** Tous les types d'essence utilisés pour les moteurs à combustion interne autres que les moteurs d'aviation. (Code S.H. 2710.00.13, .14 & .15)

**Carburacteur (type kérosène).** Tous les carburants de type kérosène pour les turboréacteurs et les moteurs de type à réaction simple. (Code S.H. 2710.00.21)

**Carburacteur (type naphte).** Tous les carburants de type naphte pour les turboréacteurs et les moteurs de type à réaction simple. (Code S.H. 2710.00.22)

**Kérosène, mazout pour poêles.** Comprend le pétrole lampant minéral, le mazout no1 et le mazout pour poêles, y compris toutes les huiles pour brûleurs à vaporisation. Sert aux poêles, aux fourneaux de cuisine et convient à l'éclairage avec les lampes à mèche. (Code S.H. 2710.00.30)

**Carburant diesel.** Toutes les catégories de distillats vendues pour moteurs diesel, y compris celles à faible teneur en soufre (moins de 0,05%). (Code S.H. 2710.00.51)

**Mazouts légers (nos 2 et 3).** Tous les combustibles de type distillat pour brûleurs à mélange surpressé, le mazout no 2 (huile de chauffage no 2), le mazout no 3 (huile de chauffage no 3), le mazout à chaudière, le gasoil et le mazout léger industriel. (Code S.H. 2710.00.52)

**Mazouts lourds (nos 4, 5 et 6).** Toutes les catégories de mazout, y compris ceux à faible teneur en soufre (moins de 1%) destinées aux moteurs à vapeur ou diesel. Mazouts soute B et soute C, mazout 4, 5 et 6 et mazout résiduel. (Code S.H. 2710.00.6)

**Asphalte.** Produits de la transformation du pétrole, comprend l'huile de fluxage, le bitume pour couche d'impression, le bitume d'imprégnation, les bitumuls, le bitume fluxé, les asphaltes liquides ou solides, l'asphalte oxydé, les composés pour pavage, fluxage ou couche d'impression. (Code S.H. 2715.00)

**Petroleum coke (including coke from catalytic cracker).** All petroleum coke included. Petroleum coke is obtained mainly by cracking and carbonising of residue feedstocks, tar and pitches in processes such as delayed coking or fluid coking. The two most important qualities are green coke and calumiated coke. This category also includes catalyst coke deposited on the catalyst during refining processes: this coke is not recoverable and is usually burned as refinery fuel. (H.S. code 2713.11, 2713.12)

**Lubricating oil and grease.** Includes all oils and greases of petroleum origin manufactured or sold for lubricating purposes. Also contains automotive or industrial oils which may be described as having special properties other than lubricating alone such as brake fluids, automatic transmission oils, industrial cutting oils or coolants and rust preventatives. (H.S. code 2710.00.8)

**Wax and candles.** A solid or semi-solid material derived from petroleum distillates or residues. Includes all types of paraffin candles, crude scales waxes, dark raw waxes, microcrystalline wax and paraffin waxes. (H.S. 2712.2)

**Still gas.** The remaining unseparated gaseous fractions produced in refinery distillation or cracking produced in refinery distillation or cracking processes, after marketable products have been extracted. This is usually consumed as refinery fuel although sales have been made to public gas utilities under certain circumstances. (H.S. code 2711.21)

**Refinery losses.** The volumetric change between refinery input of raw materials and output for finished products. Since greater volumes of finished products whose specific gravity is lighter than crude oil produced in most modern refineries, there will usually be negative quantities or gains.

**Unfinished product.** The volume in process in a refinery at any particular point in time that cannot be identified in end product terms. Also, imports or purchases of blending agents in inventory where the end product may be in doubt.

**Coke de pétrole (Incluant le coke de craquage catalytique).** Tout le coke de pétrole est inclus. Le coke de pétrole est principalement obtenu par le craquage ou la carbonisation des charges d'alimentation, de goudron et bitume en traitement tel que le coke dilué ou le coke fluide. Les deux qualités sont le coke « vert » et le coke carbonisé. Cette catégorie inclue, également, le coke catalytique déposé sur le catalyseur pendant le raffinage : Ce coke est non récupérable et est habituellement brûlé comme carburant de raffinage. (Code S.H. 2713.11, 2713.12)

**Huiles de lubrification et graisses.** Toutes les huiles et les graisses à base de pétrole fabriquées ou vendues pour le graissage. Comprendent aussi les huiles automobiles ou industrielles qui peuvent être décrites comme possédant d'autres propriétés spéciales que le graissage, comme les liquides pour freins, les huiles des transmissions automatiques, les huiles ou liquides industriels de refroidissement et de coupage et les antirouilles. (Code S.H. 2710.00.8)

**Paraffine et bougies.** Matière solide, ou semi-solide, provenant de la distillation ou des résidus du pétrole. Comprendent toutes les catégories de bougies en paraffine, la paraffine brute en écailles, la paraffine brute foncée, la paraffine microcristalline et les cires de paraffine. (Code S.H. 2712.2)

**Gaz de distillation.** La fraction restante des gaz non séparés résultant de la distillation ou du craquage à la raffinerie, après extraction des produits vendables. Le gaz de distillation est habituellement utilisé comme carburant à la raffinerie, mais les compagnies de gaz peuvent en acheter dans certaines circonstances. (Code S.H. 2711.21)

**Pertes de raffinerie.** Écart volumétrique existant entre les matières premières chargées à la raffinerie et les produits finis. Comme la plupart des raffineries fabriquent des produits fini d'un volume plus important, mais d'un poids spécifique inférieur à celui du brut, il y a habituellement des quantités ou des gains négatifs.

**Produits non finis.** Volume des matières en traitement à la raffinerie à un moment donné, et qu'il est impossible d'exprimer sous forme de produits finis. Il s'agit aussi des importations ou des achats d'agents mélangeurs en stocks, lorsque des doutes peuvent exister au sujet du produit final.

## List of Reporting Companies

### Refiners

Chevron Canada Ltd.  
 Consumers' Co-operative Refineries Ltd.  
     - Newgrade Energy Inc.  
 Husky Oil Marketing Limited  
 Imperial Oil Ltd  
 Irving Oil Ltd.  
 Mohawk Oil Co. Ltd (Lubricants Plant)  
 Moose Jaw Asphalt Inc.  
 North Atlantic Refining Ltd.  
 Novacor Chemicals (Canada) Ltd.  
 Parkland Refining Ltd.  
 Petro-Canada Products Inc.  
 Safety-Kleen Canada Inc.  
 Shell Canada Ltd.  
 Suncor Energy Inc.  
 Sunoco Inc.  
 Ultramar Canada Inc.

### Distributors

Castrol Canada Inc.  
 Domo Gasoline Corporation Ltd.  
 Le Group Pétrolier Olco Inc.  
 Neste Petroleum (Canada) Inc.  
 North 60 Petro Ltd.  
 Northern Transportation Ltd.  
 Pétroles Norcan Inc.  
 Sipco Oil Limited  
 Valvoline Canada Ltd.

## Liste des sociétés soumises à la déclarantes

### Raffineurs

Chevron Canada Ltd.  
 Consumers' Co-operative Refineries Ltd.  
     - Newgrade Energy Inc.  
 Husky Oil Marketing Limited  
 Imperial Oil Ltd  
 Irving Oil Ltd.  
 Mohawk Oil Co. Ltd (Lubricants Plant)  
 Moose Jaw Asphalt Inc.  
 North Atlantic Refining Ltd.  
 Novacor Chemicals (Canada) Ltd.  
 Parkland Refining Ltd.  
 Petro-Canada Products Inc.  
 Safety-Kleen Canada Inc.  
 Shell Canada Ltd.  
 Suncor Energy Inc.  
 Sunoco Inc.  
 Ultramar Canada Inc.

### Distributeurs

Castrol Canada Inc.  
 Domo Gasoline Corporation Ltd.  
 Le Group Pétrolier Olco Inc.  
 Neste Petroleum (Canada) Inc.  
 North 60 Petro Ltd.  
 Northern Transportation Ltd.  
 Pétroles Norcan Inc.  
 Sipco Oil Limited  
 Valvoline Canada Ltd.